ALBERT NIPON
Une griffe qui vous surprendra
V.U
7050 JEAN-TALON, EST PRÈS DES GALERIES D'ANJOU 352-1010

La Presse
LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

AUTOMOBILES DEPUIS 1952
Popular MONTREAL Audi
5441, ST-HUBERT 274-5471

Aujourd'hui: Partiellement ensoleillé et frais
Minimum 8° Maximum 19°
Demain: Généralement ensoleillé et frais DÉTAILS CAHIER SPORTS
• MONTRÉAL, VENDREDI 13 SEPTEMBRE 1991 107e ANNÉE N° 319 64 PAGES, 4 CAHIERS
Îles de La Madeleine: 1.00 50¢ Taxes en sus

Aujourd'hui

B 1 FONCTION PUBLIQUE

Ottawa pourrait présenter dès aujourd'hui l'avis qui lui permettrait, éventuellement, d'ordonner le retour au travail des fonctionnaires.

S 3 CANADA 4 SUÈDE 0

Il aura fallu attendre la fin de la deuxième période avant le premier but, mais le Canada s'est dirigé ensuite vers une victoire facile.

A 10 TAUX

Dans la foulée du fléchissement du taux d'escompte, plusieurs banques, CIBC en tête, abaissent leur taux d'intérêt préférentiel.

Sommaire

Annonces classées
Immobilier ..... B5 à B9
marchandises B9, B10
emplois B10
automobiles B11, C8, C9
propositions d'affaires A15
Arts et spectacles
informations ..... C1 à C6
ciné-horaires C4, C5
télé-horaires C2
Bandes dessinées B8
Bridge B11
Décès C9
Économie ..... A10 à A15
Éditorial B2
Êtes-vous observateur? ... B5
Feuilleton B7
Horoscope B6
Le monde ..... C11 à C13
Mots croisés C8
«Mot mystère» B9
Quoi faire aujourd'hui C7
Opinions B3

Constitution: Mulroney devra trancher

Anglophones et francophones se butent sur leurs divergences

PHILIPPE DUBUISSON
SHERBROOKE

C'est dans l'impasse que s'est terminée la réunion de deux jours du comité fédéral chargé de mettre au point le nouveau programme constitutionnel qui doit, en principe, être rendu public d'ici la fin du mois.

Les poids lourds du cabinet Mulroney ont en effet été incapables de dégager un consensus au cours des deux jours de débats au Centre des congrès de Sherbrooke. Il s'agissait de la dernière réunion du comité avant le dépôt des nouvelles offres et il appartiendra maintenant au premier ministre Brian Mulroney de trancher.

«Il y a encore beaucoup de travail à faire avant de pouvoir respecter les échéances», a affirmé le premier ministre en conférence de presse. Celui-ci devra maintenant tenir des réunions individuelles avec ses ministres au cours des prochains jours pour tenter de rallier tout son monde derrière un document final.

Benoît Bouchard

Selon nos informations, les réunions se sont déroulées sans éclats et sans batailles, mais elles se sont terminées sur un constat d'impasse. Même remaniées *in extremis*, les propositions constitutionnelles ne satisfont toujours pas les ministres francophones les plus nationalistes du cabinet fédéral.

Le désaccord qui persiste entre les ministres anglophones et francophones du cabinet se situerait au niveau de la formulation des composantes du défunt Accord du lac Meech, notamment en ce qui a trait à la promotion du caractère distinct du Québec. Dans les domaines de la culture et des communications, le document fédéral n'irait pas aussi loin que le souhaiteraient les ministres québécois.

Une réunion avait pourtant été organisée la semaine dernière entre le ministre responsable du dossier constitutionnel, Joe Clark, et trois ministres québécois, soit Gilles Loiselle, Marcel Masse et Benoît Bouchard, pour tenter de trouver un compromis. Mais cette réunion ainsi que les deux jours de débats dans l'Estrie n'ont pas suffi pour éliminer les divergences.

Joe Clark

Les prochains jours seront aussi cruciaux. Il appartiendra au premier ministre Mulroney de trancher si les tractations de dernière minute ne portent pas fruit. Mais plusieurs craignent qu'il faille en arriver à des arbitrages, car un tel exercice pourrait se traduire par la démission d'un ou de plusieurs ministres québécois en bout de piste, un scénario jugé catastrophique dans la capitale fédérale.

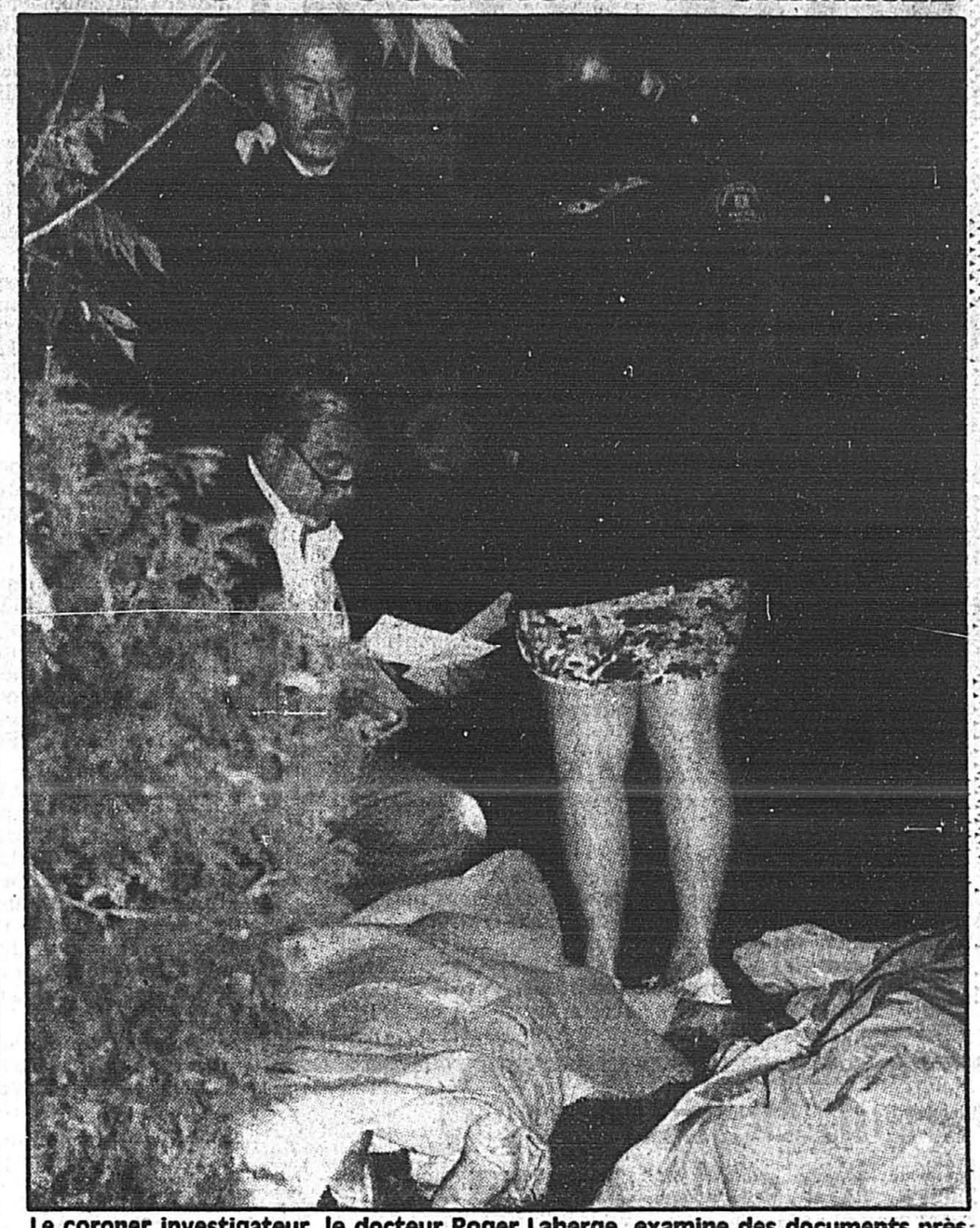
Le premier ministre Mulroney a tenté de minimiser les divergences de vues au sein de son comité des priorités. «Je n'ai rien vu de difficile. J'ai vu des prises de position intéressantes, des débats vigoureux, mais c'est normal qu'il en soit ainsi.» Mais «jamais» n'a-t-il été question de menaces de démission, a-t-il ajouté.

Le ministre Joe Clark, qui affirmait la veille que les travaux du comité étaient à toutes fins utiles terminés et que le document constitutionnel était pratiquement prêt à être expédié à l'imprimerie, n'a offert aucun commentaire à sa sortie de la réunion, hier.

Pour sa part, le lieutenant québécois de Brian Mulroney, Benoît Bouchard, a voulu éviter toute controverse, s'en remettant à la déclaration du premier ministre et refusant de se prononcer. La veille, il laissait encore planer des doutes quant à son avenir au sein de cette formation politique.

«Ces questions-là s'adressent au premier ministre: la coordination, le moment où ça va venir, ce qu'il va y avoir à l'intérieur. Il y a des moments où tout cela s'oriente vers le premier ministre lui-même. On en est rendu là. Il va falloir attendre ce qui va se produire dans les prochaines semaines et puis voir», a-t-il dit, confirmant qu'il appartiendra à Brian Mulroney de trancher. □

5 MORTS DANS UN INCENDIE CRIMINEL


Le coroner investigateur, le docteur Roger Laberge, examine des documents près de cadavres de victimes de l'incendie criminel. PHOTO RICHARD CROTEAU, *collaboration speciale*

Enragé, un homme aurait mis le feu pour se venger

GILLES ST-JEAN

Un résidant de Châteauguay a été accusé hier, à Valleyfield, d'avoir allumé l'incendie criminel qui a causé la mort de cinq patients d'un centre d'accueil privé de Saint-Isidore, durant la nuit.

Denis Vanier, qui a célébré son 27e anniversaire il y a quelques jours, était le gardien de nuit et le seul employé présent au Foyer Saint-Isidore, une ancienne école transformée en centre d'accueil il y a une quinzaine d'années, lorsque l'incendie y a pris naissance vers minuit.

Il a comparu au cours de l'après-midi devant le juge Pierre Laberge et il a nié sa culpabilité aux cinq accusations de meurtre non prémédité et d'incendie criminel portées contre lui.

Vanier, qui ne mesure guère plus de cinq pieds quatre et qui fait plutôt dans le genre adipeux, portait une chemise blanche à carreaux verts et des lunettes cerclées de métal. Il avait l'air tout à fait inoffensif.

Pourtant, selon des sources policières, il semble qu'à la suite d'un accès de rage à l'endroit d'un proche qui n'aurait aucun lien avec le foyer, l'inculpé aurait sublimé sa haine en mettant le feu à la lingerie du centre d'accueil.

Le gardien de nuit a été appréhendé par des agents du détachement de Candiac de la Sûreté du Québec, qui l'ont ensuite confié à l'unité des crimes contre la personne.

L'avocat du prévenu, Me Jacques Vinet, a fait savoir qu'il demandera que son client soit examiné par des psychiatres. L'enquête préliminaire de Vanier a été fixée *pro forma* au 20 septembre.

Ce sont les pompiers volontaires de Saint-Isidore, sous les ordres du chef Michel Trudeau, qui ont entrepris l'évacuation des patients du centre d'accueil, des personnes en perte d'autonomie.

«Nous avons évacué neuf patients et leur avons prodigué les premiers soins tout en continuant de maîtriser l'incendie, qui n'était d'ailleurs pas très gros — c'était surtout de la fumée», a noté hier matin le directeur adjoint des pompiers de cette petite ville de 2300 habitants, M. Gilles Sauvé.

Selon lui, le feu a été maîtrisé en moins d'une demi-heure.

Les victimes de l'incendie ont été identifiées comme Thérèse Riel, 58 ans; Ginette Lamirande-Grenon, 47 ans; Élise Leboeuf, 31 ans; Marie-Berthe Marcotte, 54 ans, et Alain Lagüe, 36 ans.

Quant aux autres personnes évacuées par les pompiers, elles ont été incommodées par la fumée et transportées à l'hôpital.

M. Jean-Paul Bourcier, directeur général du Foyer Châteauguay, un centre d'accueil public qui avait un contrat de services avec le Foyer Saint-Isidore, a indiqué hier matin que l'état physique des rescapés n'inspirait plus de craintes. Quant à leur santé psychique et mentale, il est évident que ces personnes ont subi un très gros choc, a-t-il souligné.

VOIR ENRAGÉ EN A2

Y-a-t-il eu prise d'otage?

MARIE-FRANCE LÉGER

Le Groupe tactique d'intervention (GTI) de la SQ a arrêté, peu avant minuit, un tireur fou qui occupait une maison du chemin Sandy, à Saint-Félix-de-Valoie, et interpellé un autre individu qui y était gardé supposément en otage.

Le tireur aurait fait feu au moins quatre fois à l'extérieur de la maison en guise d'avertissement, mais personne n'aurait été blessé.

À son arrivée vers 21 h 30 près du 50 chemin Sandy, la police a d'abord cru à une prise d'otage «ordinaire».

«Mais après l'arrestation du tireur, nous n'avons trouvé personne dans la maison. L'autre individu était caché dans les bois», a précisé l'agent André Blanchette, des relations publiques de la SQ.

Les policiers, cantonnés pendant près de trois heures dans une des deux résidences avoisinantes du 50 chemin Sandy, ont négocié quelques minutes avec le forcené par téléphone et à l'aide d'un porte-voix. «Nous ne pouvions pas avancer tout de suite, car il faisait très noir. Nous ne voulions risquer la vie de personne», a indiqué M. Blanchette. Selon lui, l'incident pourrait avoir éclaté à la suite d'un soirée entre amis organisée dans la maison.

Des policiers de Joliette, Rawdon et Saint-Gabriel ont aidé le GTI à délimiter le périmètre de sécurité d'un kilomètre autour de la maison. □

Les Américains ont enseveli les Irakiens dans leurs tranchées avec des tanks chasse-neige

d'après Reuter, AP, UPI et PC
NEW YORK

La division de l'armée américaine qui a percé les premières lignes de défense irakiennes lors du début de l'offensive pour libérer le Koweït, a utilisé des chars sur lesquels étaient montés des chasse-neige pour enterrer des milliers de soldats irakiens vivants, sur plus de 120 kilomètres de longueur de tranchées.

C'est ce qu'a révélé hier le quotidien *Newsday*, de New York, qui a précisé qu'au cours des deux premiers jours de combats au sol de l'opération Tempête du désert, trois brigades de la Première division d'infanterie mécanisée ont utilisé des chars et autres équipement lourd pour combler les tranchées et bunkers aménagés près de la zone neutre située près de la frontière entre l'Arabie saoudite et l'Irak.

La région était défendue par plus de 8000 soldats irakiens, selon les autorités américaines. Quelque 2000 d'entre eux se sont rendus, tandis que le reste de leurs camarades, certains se défendant désespérément, d'autres blessés et d'autres sans défense, ont été inhumés sous des tonnes de sable. Le quotidien a d'ailleurs donné le témoignage d'un des attaquants à cet assaut soigneusement planifié.

«Après avoir traversé toutes leurs tranchées, seuls ceux qui s'étaient rendus étaient visibles, les autres étaient tous sous terre», a affirmé le capitaine Bennie Williams qui a mérité l'Étoile d'argent du Congrès pour sa participation à cette action.

Un seul Américain fut tué et second blessé durant cette offensive des 24 et 25 février au cours de laquelle on n'a même pu compter les victimes irakiennes.

«Pour ce que j'en sais, nous en avons tué des milliers», a admis le colonel Anthony Moreno, commandant de la 2e Brigade qui a conduit l'assaut contre les défenses irakiennes les plus puissantes. «Je suis arrivé sur les lieux derrière la compagnie de tête. Tout ce que je pouvais voir, c'était des tranchées enterrées et des bras ou autres membres émergeant du sable deci delà», a expliqué le militaire.

Une ligne de défense moins profonde, sur le flanc gauche de la 2e Brigade, fut attaquée par la 1ère Brigade commandée par le colonel Lon Mag-

VOIR GUERRE EN A2

Des accusations de fraude contre Gogger

MARIE-FRANCE LÉGER

Le sénateur Michel Gogger, un ami personnel de longue date du premier ministre du Canada Brian Mulroney, a été accusé hier de fraude à l'endroit du gouvernement.

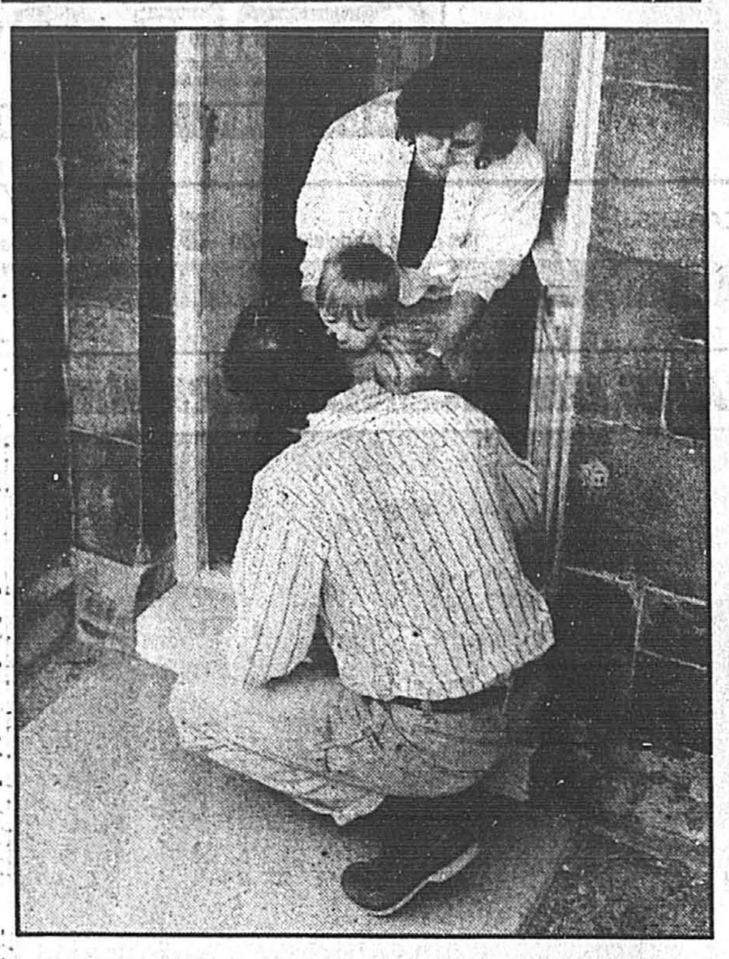
M. Gogger aurait reçu 212 000 $ de l'homme d'affaires montréalais Guy Montpetit, représentant de huit compagnies notamment dans le domaine de l'informatique, dans le but d'exercer des pressions pour l'obtention de contrats gouvernementaux.

Le réseau anglais de radio-Canada (CBC) indiquait hier que l'accusation a été déposée en fin d'après-midi au palais de justice de montréal en vertu de l'article 121 du Code criminel, qui traite du trafic d'influence par des administrateurs publics.

VOIR COGGER EN A2

UN PRÊT POUR CHAQUE PROJET!
POUR TOUT PROJET, PETIT OU GRAND, UN CONSEILLER SAURA VOUS RECOMMANDER LE PRÊT QU'IL VOUS FAUT!
TRUST GENERAL
Prêt personnel
Prêt hypothécaire
Marge de crédit
À compter de 9¾%
Ce taux varie selon les garanties.
Le Trust Général est fier de participer au programme "Mon taux, mon toit".
Place du Carrefour, Laval, 682-3200
5995, boul. Gouin Ouest, Montréal, 745-1515
955, boul. St-Jean, Pointe-Claire, 694-5670
Centre Rockland, Ville Mont-Royal, 341-1414
1, avenue Vincent d'Indy, Outremont, 739-3265
1020, avenue Laurier Ouest, Outremont, 272-4777
Place Ville-Marie, Montréal, 871-7300
1100, rue University, Montréal, 871-7200
Place d'Anjou, Anjou, 355-4780
Carrefour Angrignon, Lasalle, 366-0730
Place Portobello, Brossard, 466-2500
299, boul. Sir Wilfrid-Laurier, St-Lambert, 466-8666
521, rue St-Charles-Borromée Nord, Joliette, 752-0666
7272, boul. Maurice-Duplessis, Rivière-des-Prairies, 643-4040

SAMEDI DANS *LA PRESSE*



LES ENFANTS DU DIVORCE : Le divorce est une expérience qui bouleverse la vie de milliers d'enfants souvent pris en otage par leurs parents. Dans une série de reportages qui débute samedi dans *La Presse*, la journaliste Martha Gagnon aborde, à partir de cas vécus, les problèmes humains que suscitent la garde des enfants et les droits de visite des parents. Ces deux éléments, a-t-elle constaté, sont parfois les causes premières des pires querelles entre conjoints désunis. À ne pas manquer donc, à compter de samedi, des témoignages émouvants dans la série «Les enfants du divorce».

●

LES RACINES DES GRECS : Ils sont 75 000, la grande majorité à Montréal. Partis de rien ou de peu, les Québécois d'origine grecque se sont vite fait une place importante dans la métropole. Demain, dans un grand reportage de Gérald Leblanc, *La Presse* vous présente «nos» Grecs : de la famille Nakis, qui possède trois des restaurants les plus populaires de Montréal, en passant par l'architecte Dimokapoulos, le peintre Soulikias et «le roi du parking» Essaris, jusqu'au ministre Sirros. À lire dans le cahier PLUS.

Perquisitions de la SQ chez les cadres congédiés par la CS Les Écores

JEAN-PAUL CHARBONNEAU

■ La Sûreté du Québec a effectué simultanément, hier, neuf perquisitions à Laval, une autre à Saint-Eustache et une dernière dans un chalet de Saint-Sauveur, dans le cadre du dossier de la commission scolaire Les Écores, dont trois membres de la direction générale ont été congédiés, lundi soir, lors d'une assemblée extraordinaire du conseil des commissaires.

Des accusations seront bientôt portées par voie de sommation, principalement pour vols et abus de confiance.

En plus de visiter les domiciles d'Achille Corbo (directeur général), d'André LeScouarnec (directeur des ressources matérielles) et de Pierre Fournier (coordonnateur du service de l'équipement), les membres de l'Unité des crimes économiques de la SQ sont intervenus en plusieurs autres endroits, notamment au garage de Transport Les Écores, boulevard des Perron, et à l'entrepôt de RPR Production, Montée Masson, à Laval. La plus grande partie de la marchandise visée, selon la police, a été retrouvée à ce dernier endroit.

Selon l'agent Pierre Lemarbre, des relations publiques de la SQ, la marchandise saisie est évaluée à environ 100 000 $. Il a ajouté que les enquêteurs n'avaient pas encore déterminé combien de personnes seront accusées devant les tribunaux.

Aucune arrestation n'a été effectuée.

Dans un bâtiment appartenant au fils de Pierre Fournier, ils ont saisi un tracteur servant pour la coupe du gazon. Parmi les autres objects confisqués, on retrouve des meubles, des appareils électriques et des systèmes électroniques. Les policiers se sont aussi rendus au centre administratif de la commission scolaire, où ils ont invité le fils de l'un des membres de la direction générale dénoncés dans le rapport Grou-Daly à les suivre pour une vérification.

À la fin de leur tournée, les policiers ont déchargé la marchandise saisie à l'entrepôt des ressources matérielles de la CS les Écores, situé dans la vieille partie de la polyvalente Vanier, dans le secteur Saint-Vincent-de-Paul.

Jusqu'à tout récemment, Transport Les Écores, qui s'occupe du transport des écoliers de cette commission scolaire desservant l'est de Laval, appartenait à Mme André LeScouarnec.

La Quotidienne tirage d'hier
à trois chiffres 888
à quatre chiffres 6453

ABONNEMENT 285-6911
Le service des abonnements est ouvert du lundi au vendredi de 7 h à 17 h 30
RÉDACTION 285-7070
PROMOTION 285-7100
COMPTABILITÉ
Grandes annonces 285-6892
Annonces classées 285-6900

ANNONCES CLASSEES
Commandes ou corrections lundi au vendredi de 8h. à 17h. 285-7111
GRANDES ANNONCES
Détaillants 285-7202
National, Télé-Presse 285-7306
Vacances, Voyages 285-7265
Carrières et professions, nominations 285-7320

La Presse

LA PRESSE est publiée par LA PRESSE, LTÉE, 7, rue Saint-Jacques, Montréal H2Y 1K9. Seule la Presse Canadienne est autorisée à diffuser les informations de «LA PRESSE» et celles des services de la Presse Associée et de Reuter. Tous droits de reproduction des informations particulières à LA PRESSE sont également réservés. «Courrier de la deuxième classe — Enregistrement: numéro 1400» Port de retour garanti. (USPS003692) Champlain N.Y. 12919-1518.

RENSEIGNEMENTS 285-7272

37-5-01
VENDREDI 13 SEPTEMBRE 1991

SUITE DE LA UNE

ENRAGÉ

5 morts dans un incendie criminel

Le Foyer Châteauguay a accueilli temporairement les patients de Saint-Isidore, en attendant qu'on leur trouve un nouveau lieu d'hébergement.

Par ailleurs, des doutes ont été soulevés hier quant à la sécurité au Foyer Saint-Isidore, propriété de MM. Fernand et Peter Tremblay, de Lacolle. Selon deux filles de M. Arthur Quirion, un septuagénaire pris en charge hier par le Foyer Châteauguay, il semblerait que la porte de l'édifice — de la taille d'un gros bungalow — ne s'ouvrait de l'intérieur que lorsqu'on la déverrouillait à l'aide d'une clé.

«J'ai souvent vu la préposée reverrouiller la porte; à mon avis, c'est stupide. C'est un miracle qu'il n'y ait pas eu davantage de victimes», s'est écriée Mme Lisette Quirion.

La dame a cependant atténué la portée de ce jugement en admettant que plusieurs patients du foyer souffraient de problèmes mentaux et qu'on les protégeait contre eux-mêmes en les empêchant d'entrer et sortir à leur guise.

Le fait est que selon certains citoyens de Saint-Isidore, des patients du foyer se promenaient un peu partout, le jour, quêtant cigarettes ou argent.

«Il y en avait un qui entrait chez nous quand ça le tentait — il venait 'bummer' des cigarettes à ma femme. Je l'appelais 'mon chum'. Il est pas méchant, mais disons que ma femme aimait pas tellement ça. J'espère qu'il est pas mort...» a noté M. Pierre Eychene.

Le propriétaire du foyer n'a pu être joint pour commenter la véracité de ces informations; au centre d'accueil de Lacolle, dont il est également propriétaire, on a répondu qu'il était absent pour la journée parce qu'il tentait, avec des représentants du gouvernement, de trouver un autre hébergement aux sinistrés de Saint-Isidore.

Quant à M. Jean-Paul Bourcier, interrogé au sujet de la porte présumément verrouillée, il a affirmé qu'il n'en savait rien.

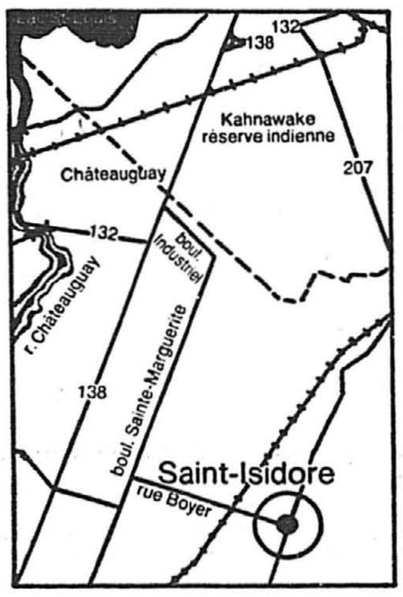
Jointe au téléphone, la coordinatrice des relations avec la communauté du Conseil des services sociaux et de santé de la Montérégie (CRSSS), Mme Luce De Bellefeuille, a noté que si le Foyer Saint-Isidore avait fait l'objet de plaintes, ce n'était pas pour des choses graves — elle n'avait pas le dossier sous la main.

«À ma connaissance, c'était des affaires de nourriture; comme dans la plupart des centres d'accueil, d'ailleurs. Que je sache, le propriétaire a toujours très bien collaboré avec nous pour améliorer la situation», a-t-elle souligné.

Des policiers examinent les cadavres des patients décédés lors de l'incendie criminel. PHOTO *La Presse*

Un autre incendie avait eu lieu il y a deux semaines au centre d'accueil, après que quelqu'un eût mis le feu à un rideau de douche. Personne n'avait été blessé et aucune arrestation n'avait eu lieu, faute de preuve contre qui que ce soit.

Quoi qu'il en soit, dans une déclaration radiophonique, le ministre de la Santé et des Services sociaux, M. Marc-Yvan Côté, a fait savoir qu'une enquête aurait lieu. Le coroner investigateur Roger Laberge, qui s'est rendu sur place au cours de la nuit d'hier, pourrait recommander au coroner en chef Jean Grenier la tenue d'une enquête publique.□



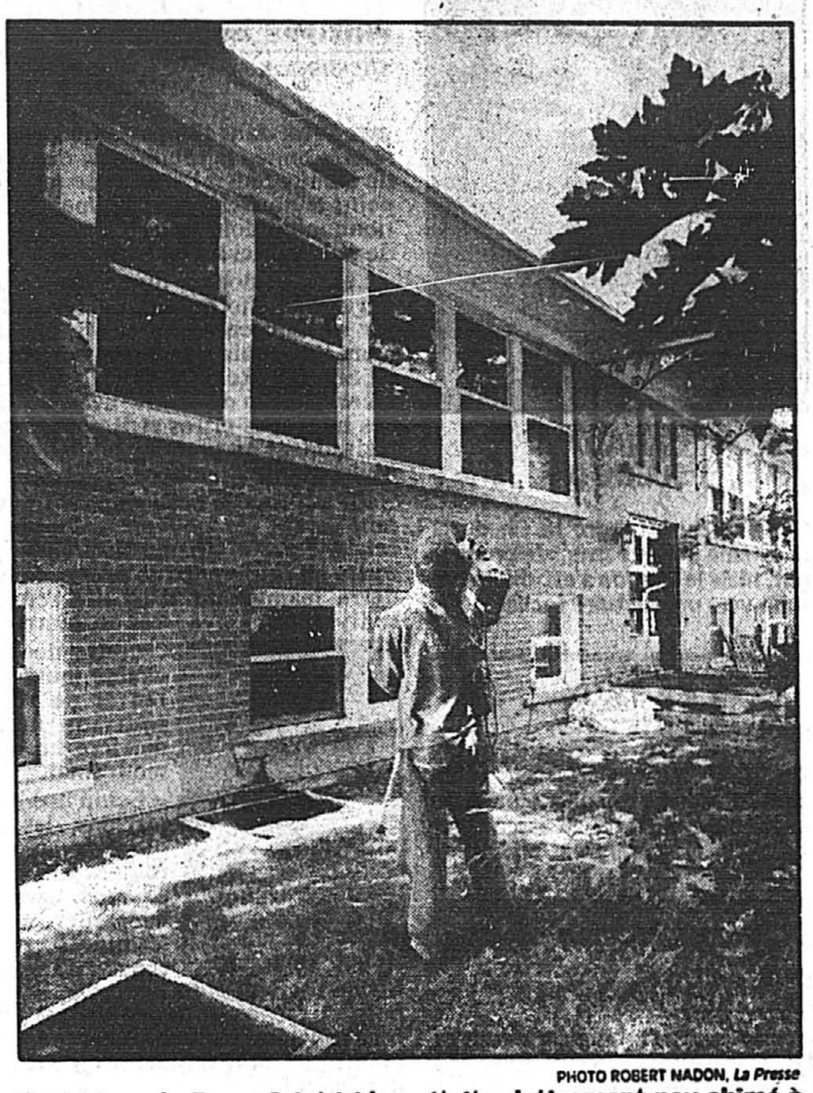


PHOTO ROBERT NADON, *La Presse*

L'extérieur du Foyer Saint-Isidore était relativement peu abîmé à la suite de l'incendie, qui a surtout fait beaucoup de fumée.

GUERRE

Les Américains ont enseveli les Irakiens dans leurs tranchées avec des tanks chasse-neige

gart qui estime que ses forces ont enterré ainsi quelque 650 soldats irakiens.

Newsday n'a pu obtenir d'estimations, par ailleurs, des officiers de la 3e Brigade.

Le secrétaire américain à la Défense Dick Cheney n'a jamais mentionné cette tactique lorsqu'il a récemment présenté un rapport intérimaire au Congrès sur l'opération Tempête du désert. Précédemment, M. Cheney avait toutefois reconnu que les troupes américaines avaient inhumé 457 soldats ennemis en 56 endroits différents du champ de bataille.

Pour ce qui est de l'inhumation des soldats irakiens vivants, les interviews des participants ont permis de reconstituer ainsi la tactique utilisée.

Deux chars d'assaut Abrams étaient affectées à chaque groupe de tranchées le long des 120 km des lignes de défense. Ces chars étaient équipés de chasse-neige en dents de scie. Les chars s'alignaient alors de chaque côté des tranchées qu'ils prenaient en enfilade et qu'ils enterraient rapidement, en pleine course. Ces tranchées étaient pour la plupart larges de un mètre et profondes de deux. Des blindés divers coupaient pour leur part à travers les tranchées, abattant les soldats qui se défendaient, tandis que les chars enterraient le tout.

«Lorsque les Irakiens ont compris ce que nous faisions et ont constaté l'efficacité et la rapidité de la tactique, ils ont commencé à sortir de leurs trous et à se rendre», a affirmé le colonel Moreno.

Chaque soldat américain ayant participé à l'attaque était protégé à l'intérieur d'un char ou d'un blindé, à l'abri des armes de petits calibres de l'ennemi. Les colonels Moreno et Maggart ont reconnu que cette tactique avait été adoptée afin de réduire au minimum les pertes américaines.

«Je comprends qu'il peut sembler dégoûtant de parler de soldats enterrés vivants, reconnait le colonel Maggart, mais c'aurait été encore pire si nous avions pris les tranchées d'assaut, à la baionnette.»

En soirée, hier, un porte-parole du Pentagone, Pete Williams, a laissé entendre que moins de 2000 Irakiens auraient ainsi péri lors de la percée initiale des GIs.

Le major-général Thomas Rhame, commandant de la 1ère Division mécanisée, a aussi accepté de commenter l'attaque de ses troupes, hier soir:

«Tout ce que je peux vous dire c'est qu'en arrivant sur le champ de bataille je pouvais voir des mains et des bras sortant du sable. Ils appartenaient aux ennemis qui avaient choisi de se battre.» □

COGGER

Des accusations de fraude contre Cogger

M. Cogger, nommé sénateur en 1986, a refusé de faire des commentaires mais la télévsion confirmait la nouvelle de la bouche de l'avocat de l'homme politique. Le sénateur, garçon d'honneur au mariage du premier ministre Brian Mulroney et co-président de la campagne électorale des conservateurs en 1988, devra se présenter en cour le 28 novembre.

La Gendarmerie royale du Canada a débuté son enquête en 1988. À l'époque, des rumeurs circulaient pendant la campagne à l'effet que M. Cogger avait exercé de pressions en faveur de M. Montpetit lors de transactions entre ce dernier et l'investisseur japonais Takayuki Tsuru. M. Montpetit avait perdu la bataille contre M. Tsuru et avait du liquider une grosse partie de ses actifs pour payer ses dettes.

La GRC a refusé de donner plus de précisions sur l'accusation à l'endroit de M. Cogger mais l'enquête se poursuit.□

Accusations contre l'animateur Robert Ménard

Presse Canadienne

RIMOUSKI

■ L'animateur Robert Ménard, de la station radiophonique communautaire CKMN-FM 96,5, de Rimouski, a été remis en liberté, hier, sous certaines conditions, en attendant de subir son enquête préliminaire le 24 octobre.

Le jugement, rendu public hier, est assujetti d'une ordonnance de non-publication suite à la comparution de Ménard mercredi, devant le juge Jean-Paul Decoste. L'inculpé avait été arrêté mardi par les policiers de la Sûreté du Québec, pour avoir proféré des menaces de mort à l'endroit d'une ex-amie, dans la nuit du 20 au 21 août dernier, à Rimouski.

«Mais, à cette plainte s'ajoutait cinq autres chefs d'accusation antérieurs au niveau de la Sûreté municipale», a signalé pour sa part le détective Gaétan Gagné, de Rimouski.

Le prévenu était accusé le 31 août 1990 de s'être livré à des voies de fait sur la même personne et de l'avoir menacée de mort, puis, le 3 juillet 1991, de voies de fait sur la même personne et, enfin, le 10 juillet 1991, d'avoir violenté la même personne et d'avoir proféré des menaces de mort contre elle.

Quant à savoir si l'animateur Ménard conservera son poste, M. Guy Bergeron, directeur général par intérim de CKMN-FM, a dit: «En ce qui nous concerne, M. Ménard a un contrat qui le lie avec nous jusqu'en mars 1992 et il sera respecté. M. Ménard s'est toujours acquitté de ses obligations chez nous avec loyauté et nous ne voyons aucune raison pour remettre en cause son engagement.»

Précisons que Ménard est celui-là même qui, se faisant appeler Lavaliée, avait été arrêté en 1969 à la suite d'un vol de banque à Iberville, qui avait donné lieu à une vive chasse à l'homme. Condamné à 10 ans d'emprisonnement, il avait réussi à s'évader du pénitencier de Cowansville en 1973 et s'inscrivait sur la liste des 10 criminels les plus recherchés du Québec.

Après avoir travaillé comme chauffeur de taxi à Montréal, il s'était fait embaucher au poste de radio CJMT de Chicoutimi, sous le nom de Robert Ménard, et était devenu rapidement populaire en animant *Les Fantaisies d'un téléphone*.

En mai 1974, Ménard décidait de se livrer lui-même à la police mais la population du Saguenay — Lac-Saint-Jean avait obtenu sa libération. Depuis, il avait été animateur de radio à Québec et dans la métropole avant de se retrouver à Rimouski.

Où donner de son sang

■ **Aujourd'hui, la Croix-Rouge attend les donneurs aux endroits suivants :**

- **Montréal : au Centre permanent de la Croix-Rouge, 3131 est, rue Sherbrooke, de 9 h à 18 h; au YMCA de Notre-Dame-de-Grâce, 4335, av. Hampton, de 14 h 30 à 20 h 30.**
- **Brossard : à l'entrée de Place Portobello du Trust général, 7400, boul. Taschereau, de 14 h 30 à 20 h 30;**
- **Saint-Thomas-d'Aquin : à l'école Saint-Thomas-d'Aquin, 124, rue Pinard, de 14 h 30 à 20 h 30.**

Quelle chance que vous soyez abonné à La Presse!
Plus de 30 000 $ en prix à gagner.
Voyez tous les détails aujourd'hui page A 4
La Presse CLUB Multi-points

La Presse

Les enfants martyrs témoignent

MARIE-FRANCE LÉGER

■ Les 11 enfants du couple accusé de mauvais traitement et de viols à l'endroit de leur progéniture ont eu à affronter hier le regard de leur père, au premier jour de l'enquête préliminaire qui se déroulait à huis clos au Palais de justice de Thetford Mines.

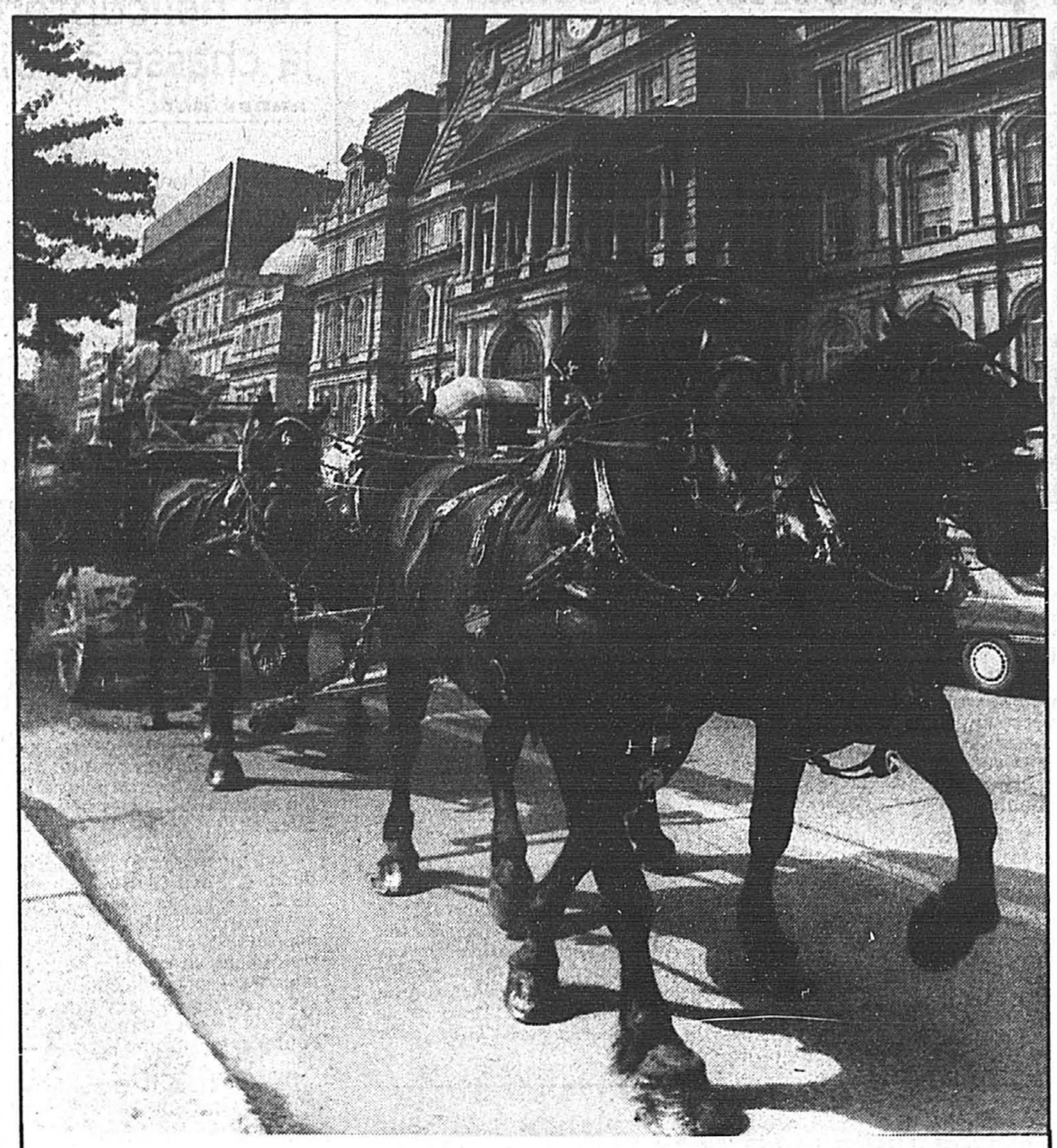
«J'ai vu mon père hier. Mais j'ai cherché à ne pas le regarder directement dans les yeux. Heureusement qu'on était placé de dos pour témoigner», a raconté Daniel, 21 ans. Seules deux des cinq filles, qui auraient été violées par leur père, étaient séparées de l'accusé par une cloison. La mère doit comparaître aujourd'hui.

Pendant cette journée extrêmement éprouvante, un des enfants a pris la défense de son père. Mais il a ensuite été rejoindre ses frères et soeurs du côté de la poursuite. «Je crois qu'il a fait ça parce qu'il a peur de notre père. Mais ensuite, il est passé de notre côté», a expliqué Daniel, soulignant que, plus que jamais, tous les enfants devaient continuer à se serrer les coudes.

Le jeune homme s'est dit par ailleurs choqué que la défense ait déballé les antécédents judiciaires de certains des enfants. «On ne s'attendait pas à voir notre passé sur la table. Ce ne sera pas notre procès mais celui de nos parents», a repris Daniel.

Les parents sont accusés d'avoir battu et maltraité leurs 11 enfants, six garçons et cinq filles, durant 23 ans. Le père fait face à 10 accusations; une d'inceste, une de sodomie, trois d'agression sexuelle dont deux avec lésions, et cinq voies de fait dont certaines avec lésions.

La mère doit répondre à cinq chefs d'accusation de voies de fait mais d'autres accusations pourraient être déposées contre elle aujourd'hui.



Le cheval à l'honneur...

Le cheval était à l'honneur, hier, devant l'hôtel de ville de Montréal. Mais les badauds y étaient beaucoup moins nombreux que prévu. Moins nombreux en réalité que les cols bleus qui y faisaient les cent pas, pancartes à la main. Le petit défilé équestre promotionnel voulait souligner la tenue du premier Salon du cheval qui commence aujourd'hui au Marché central de Montréal. La grande foire se tiendra sous le plus grand chapiteau jamais érigé au pays, dit-on, et elle se termine le 27 septembre.

PHOTO PAUL-HENRI TALBOT, *La Presse*

Évaluation triennale: hausse moyenne de 10% par année

PIERRE BELLEMARE

■ Les rôles triennaux d'évaluation (1992-93-94) de l'ensemble des 29 municipalités de la Communauté urbaine de Montréal seront accrus de près de 30 p. cent, soit à une cadence moyenne de dix p. cent par année.

«Mais, s'empresse d'expliquer le président de la CUM, M. Michel Hamelin, il ne faut pas conclure que les prochains comptes de taxes seront augmentés d'autant.»

Car tout dépend de l'attitude de chacune des municipalités qui, à partir des nouveaux rôles d'évaluation, auront à réajuster le taux de la taxe foncière. Ces réajustements, en principe, devraient se faire à la baisse, pour déboucher sur des hausses réelles du compte de taxes oscillant autour du taux d'inflation.

Mais les administrations municipales devront globalement débourser 135 millions de plus, en 1992, pour combler le délestage du gouvernement québécois dans le transport en commun.

Comme l'indique le conseiller montréalais Michel Lemay, président de la commission de l'administration et des finances de la CUM, les nouveaux rôles triennaux «ne constituent qu'un élément du compte de taxes».

À Montréal, les édifices entourant le carré Saint-Louis sont ceux qui subissent, et de loin, les plus fortes augmentations dans le rôle triennal. Un immeuble de quatre logements et plus, par exemple, subira une hausse de 70,9 p. cent, tandis que la hausse variera entre 54 et 60 p. cent pour les unifamiliales, duplex et triplex.

«C'est parce que la demande du marché est très élevée autour du carré Saint-Louis», signale un porte-parole du service d'évaluation de la CUM.

M. Hamelin a noté que c'est la première fois que ce service dispose d'une période de trois ans pour préparer ses rôles d'évaluation. En 1988, il a préparé un rôle annuel qui a soulevé une opposition du mouvement Taxe$Action devant les tribunaux.

Les nouveaux rôles 1992-94 fixent à 117 milliards la valeur totale des quelque 400000 unités d'évaluation du territoire de la CUM, soit une augmentation de dix-sept milliards par rapport à l'année en cours.

M. Hamelin rappelle que le rôle de 1988 comportait une augmentation de 23 p. cent et celui de 1989, une hausse de seize p. cent. Les nouveaux rôles triennaux proposent une hausse de 29,2 p. cent et, de cette augmentation, une portion de 11 p. cent résulte d'une modification législative apportée par Québec et obligeant les municipalités à établir les rôles d'évaluation entre 95 et 105 p. cent de la valeur marchande.

À la CUM, les anciens rôles évaluaient les propriétés à 90 p. cent de leur valeur réelle et, dans les nouveaux rôles, on a décidé des les évaluer à 100 p. cent.

Dans l'ensemble, on pense que deux p. cent de l'ensemble des 400000 propriétés pourraient être surévalués et autant sous-évalués.

En soirée, hier, la commission de l'administration et des finances tenait une assemblée d'information pour les administrateurs municipaux et les contribuables, qui en ont profité pour exprimer leur mécontentement concernant les nouveaux rôles.

M. Hamelin suggère cependant aux contribuables qui se croient lésés de consulter un évaluateur de la CUM avant de porter plainte au Bureau de révision.

Quatre meurtres en moins de 36 heures

51 personnes assassinées à Montréal depuis le début de l'année

MARCEL LAROCHE

■ Pendant que le mystère le plus complet continue d'entourer l'assassinat du criminaliste Paul Beaudry, abattu en début de semaine à son bureau du Vieux-Montréal, les policiers de la CUM ont dû se pencher depuis sur quatre autres affaires de meurtre survenues en moins de 36 heures!

Cette recrudescence de violence cause évidemment un surplus de travail à la quinzaine de policiers de la section des homicides de la CUM.

Les enquêteurs de cette division spécialisée du SPCUM ne chôment pas par les temps qui courent, puisque le nombre de meurtres atteint déjà 51 en 1991, soit cinq de plus que l'an dernier à pareille date.

Les deux plus récents homicides, les policiers les classent actuellement comme un règlement de comptes et une querelle d'amis qui a mal tourné, ont été commis à quelques heures d'intervalle, l'un sur une voie d'accès menant à un terrain de stationnement de Via-Rail, dans le secteur de Pointe-Saint-Charles, et l'autre dans un parc public du quartier Maisonneuve, dans l'est de la métropole.

Dans le premier cas, ce sont des employés travaillant pour la firme Signalisation-Montréal qui ont aperçu, un peu avant une heure dans la nuit de mercredi à jeudi, le corps d'un homme gisant sur le dos en bordure d'un petit chemin de gravier, à l'arrière du 201, rue Marguerite-Bourgeois, dans le sud-ouest de la ville.

Cette route située tout près du pont Champlain est utilisée comme voie d'accès menant à l'entrée du stationnement de Via-Rail.

Les premières constatations effectuées par les sergents-détectives Jean-Guy Auger et Rodrigue Dionne, sous les ordres du lieutenant-détective Claude Lachapelle, des homicides de la CUM, laissent croire que l'individu aurait été abattu de plusieurs projectiles à la tête, à l'endroit même où son corps a été découvert.

Cette hypothèse est d'ailleurs appuyée par le témoignage de résidants du secteur qui ont affirmé avoir entendu cinq ou six coups de feu, vers minuit 15, en provenance du stationnement de Via-Rail.

Même si la victime avait été dépouillée de tous ses effets personnels, les enquêteurs de la CUM croient qu'il pourrait s'agir d'un individu de 41 ans, originaire de la Rive-Sud et bien connu des services policiers.

Dans le second cas, c'est en promenant son chien, vers 6 h hier matin, qu'un homme a découvert le corps inerte d'un individu gisant près d'une clôture métallique le long du parc Aloysius, près de l'intersection des rues Valois et Adam, dans le quartier Maisonneuve.

Alertés par ce citoyen, les policiers du district 52 de la CUM ont immédiatement dressé un périmètre de sécurité près du cadavre partiellement recouvert de détritus et de branches mortes provenant d'une poubelle publique.

L'examen sommaire du cadavre de Daniel Bouchard, un Montréalais de 36 ans connu des services policiers, a démontré qu'il avait été tué d'une vingtaine de coups de couteau.

Fait plutôt inusité, les policiers n'ont eu qu'à suivre sur une distance de près de 300 mètres les nombreuses gouttelettes de sang qui maculaient la chaussée et le trottoir et menaient directement à l'appartement 10 d'un immeuble à logements du 1720, rue Bourbonnière, à un coin de rue des lieux du crime!

Les trois occupants de l'appartement, deux hommes et une femme âgés dans la trentaine, ont été longuement interrogés au sujet de ce qui serait une bagarre qui a mal tourné.

Ce n'est qu'en début de soirée hier que l'un des individus a été mis en état d'arrestation par les sergents-détectives Jacques Gamache et Robert Fuller. Il s'agit de Pascal Lebreux, 26 ans, de la rue Bourbonnière.

L'homme a été écroué en attendant de comparaître aujourd'hui, au Palais de justice de Montréal, sous une inculpation de meurtre au second degré.

D'autre part, Steven Clark, 31 ans, a été traduit hier au Palais de justice pour y être formellement accusé du meurtre au second degré de sa mère, Joan Wiliams, 55 ans, battue et égorgée à mort, tôt mercredi matin, dans son appartement de Notre-Dame-de-Grâce.

Auf der Maur change de parti... encore une fois!

Du RCM au Parti civique en passant par PMM et le... Parti civique

GILLES GAUTHIER

La saga de la fusion des partis d'opposition de droite à l'hôtel de ville de Montréal a tourné hier au vaudeville.

Tout allait bien à l'aube: le Parti civique de l'ancien maire Jean Drapeau et le Parti municipal de Montréal (PMM) d'Alain André devaient annoncer au cours d'une conférence de presse une entente de principe sur l'unification. On avait également choisi un candidat commun en vue de l'élection partielle du 3 novembre dans Notre-Dame-de-Grâce.

Mais tout s'est écroulé tôt dans la journée. Le conseiller municipal de Peter-McGill, Nick Auf der Maur, a quitté le PMM pour retourner au Parti civique de Montréal et le chef intérimaire de ce dernier, Jack Chadirdjian, a boycotté la rencontre avec les journalistes, refusant de paraître aux côtés de M. André.

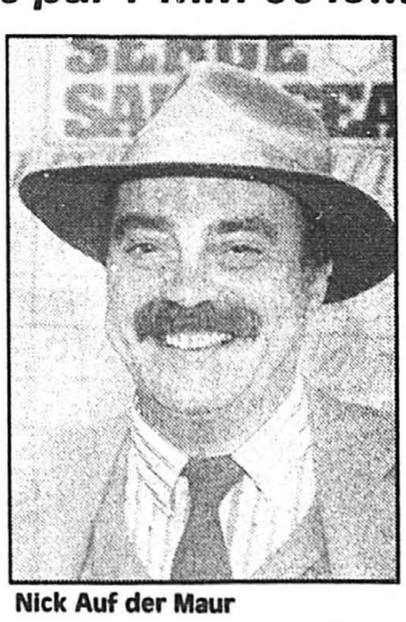
Quatre des neuf membres de l'exécutif du PMM, en incluant M. Auf der Maur, sont aussi passés au PCM, ainsi que tout le comité de stratégie, qui avait démissionné il y a quelques mois. Un des transfuges de l'exécutif, Pierre Bastien, ancien conseiller municipal du RCM de Jean Doré, avait laissé son siège à M. André lors de l'élection de novembre 1990.

Avec le départ d'Auf der Maur, le PMM ne compte plus que deux conseillers à l'hôtel de ville et perdra son titre d'opposition officielle au conseil au profit de la Coalition démocratique, qui en a trois. Ce titre donne droit notamment à des fonds de recherche plus importants.

Techniquement, ces fonds sont partagés selon le nombre de conseillers au premier janvier et bien des changements peuvent encore survenir au cours des prochains mois.

Malgré l'absence du Parti civique, la conférence de presse a eu lieu. M. André a distribué le protocole d'entente sur la fusion qui avait été signé le 8 septembre dernier et le candidat commun, Philippe Salvatore, un autre ancien conseiller du RCM, est devenu celui du PMM.

Pour expliquer leur absence, les dirigeants du PCM soutiennent que les transfuges du PMM leur ont fait des révélations sur le style de gestion de M. André. Il veulent vérifier certaines choses avant d'aller de l'avant.



Nick Auf der Maur

Le président et chef par intérim du Parti civique, M. Chadirdjian, tentait hier de rejoindre M. Auf der Maur, qui ne l'avait pas prévenu de son intention de se joindre à sa formation. Au cours du week-end, M. Chadirdjian rencontrera l'exécutif et le caucus du PCM ainsi que le groupe de transfuges du PMM. Il promet que son parti aura son propre candidat dans NDG.

M. Auf der Maur avisera officiellement aujourd'hui M. André de son départ et siégera lundi aux côtés du seul autre conseiller du PCM, Pasquale Compierchio, du district de Saint-Michel.

«Ce n'est pas moi qui change, ce sont les partis», affirmait hier M. Auf der Maur, qui a fait la tournée de toutes les auberges politiques montréalaises. En 17 ans, ce chroniqueur au quotidien *The Gazette* a été membre du RCM, du Groupe d'action municipale (GAM), du PMM et deux fois du PCM, en plus de siéger comme indépendant. Selon lui, M. André agissait dans son dos, sans le prévenir des gestes qu'il faisait.

Auf der Maur a approché Claude Dupras, candidat du Parti civique contre M. Doré à la mairie en 1986, pour représenter à nouveau cette formation lors de la partielle dans NDG. Celui-ci a refusé.

COMMUNAUTÉ URBAINE DE MONTRÉAL
RÔLES D'ÉVALUATION FONCIÈRE 1992
HAUSSE EN POURCENTAGE PAR QUARTIER OU MUNICIPALITÉ ET PAR CATÉGORIE D'IMMEUBLES

VILLE DE MONTRÉAL

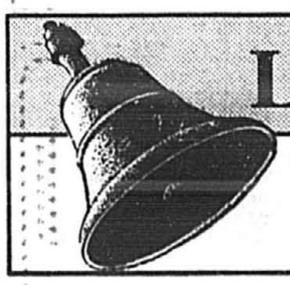
Quartiers		Unifamiliale	Duplex	Triplex	Condominium
11	Ville-Marie	—	50,3	48,7	43,3
12	Ste-Anne	48,9	39,8	36,9	16,0
13	St-Joseph	24,2	58,5	53,5	35,5
14	St-Georges	28,7	17,0	28,8	28,0
17	St-Laurent	39,5	47,8	55,0	36,5
19	Crémazie	—	37,0	51,1	33,0
20	St-Jacques	58,7	50,7	31,8	48,1
21	Bourget	37,4	41,6	39,2	35,5
22	Papineau	—	40,7	38,5	25,9
23	Ste-Marie	46,2	36,9	35,4	38,5
24	St-Gabriel	55,0	58,3	52,2	22,6
25	Ste-Cunégonde	25,0	47,3	14,8	34,5
26	St-André	33,3	56,7	41,0	31,6
28	St-Louis	54,3	60,0	54,6	61,0
29	Lafontaine	37,6	41,8	33,4	43,7
30	St-Eusèbe	54,9	42,5	40,3	33,6
31	Préfontaine	35,1	34,7	33,3	25,1
32	Hochelaga	35,6	29,8	30,8	43,8
33	Maisonneuve	43,1	42,2	31,1	39,3
35/39	Mercier	39,6	26,8	26,7	27,5
40/41	St-Paul	38,3	27,2	28,4	27,1
42	St-Henri	46,9	34,4	39,6	33,3
43/45	N.-D.-G.	23,6	21,4	20,6	30,4
47/49	Mont-Royal	27,9	25,5	37,6	32,2
50	St-Jean-Baptiste	37,5	36,2	32,0	40,6
52	Laurier	40,5	23,8	23,9	40,3
53	St-Denis	38,8	39,1	40,6	46,2
54	DeLorimier	56,1	39,5	31,4	62,3
56	St-Michel	52,7	27,7	35,3	56,0
58	St-Jean	27,8	19,7	22,0	—
61	St-Édouard	41,1	29,3	30,2	39,3
63	Montcalm	23,5	24,2	22,9	32,8
65/67	Rosemont	33,0	30,0	26,9	33,6
68/69	Villeray	29,9	21,5	21,7	40,9
71/74	Ahuntsic	26,5	22,1	22,5	32,4
77/78	St-Michel Nord	33,6	22,6	23,2	—
79	Saraguay	45,8	—	—	—
80	Pte-aux-Trembles	38,4	31,4	27,5	40,5
85/89	R.-des-Prairies	33,0	27,8	23,3	33,5
TOTAL MONTRÉAL		**31,9**	**25,7**	**27,1**	**33,9**

BANLIEUE

Municipalités	Unifamiliale	Duplex	Triplex	Condominium
Anjou	31,7	24,2	22,8	31,1
Baie d'Urfé	31,2	—	—	22,2
Beaconsfield	24,6	—	—	16,7
Côte St-Luc	30,0	27,2	—	28,4
Dollard-des-Ormeaux	26,2	21,3	—	29,5
Dorval	28,4	24,1	33,6	21,2
Hampstead	36,1	22,7	—	—
Île Bizard	32,1	20,0	24,6	56,5
Île Dorval	25,2 (1)	—	—	—
Kirkland	24,9	—	—	25,1
Lachine	23,8	22,7	17,0	31,6
Lasalle	22,2	17,3	16,6	30,3
Mont-Royal	30,1	31,3	22,8	29,3
Montréal-Est	35,9	32,2	30,4	—
Montréal-Ouest	29,6	24,1	—	—
Montréal-Nord	26,5	21,6	21,7	50,6
Outremont	37,2	37,1	37,1	42,3
Pierrefonds	28,9	25,0	19,2	24,6
Pointe-Claire	25,1	28,6	35,2	24,3
Roxboro	30,9	22,3	—	—
Senneville	30,4	—	—	—
Ste-Anne-de-Bellevue	43,3	27,0	37,6	—
Ste-Geneviève	24,6	24,1	38,3	23,5
St-Laurent	27,7	21,4	24,2	25,7
St-Léonard	31,8	20,5	20,6	17,4
St-Pierre	27,3	47,0	28,1	28,5
Verdun	34,1	33,5	31,6	31,6
Westmount	38,7	29,6	36,3	32,1
TOTAL BANLIEUE	**29,6**	**22,6**	**23,5**	**30,1**
TOTAL C.U.M.	**30,2**	**24,5**	**26,2**	**32,1**

(1) Résidence secondaire

NOTE: Les valeurs déposées au rôle 1989 l'étaient à un niveau médian de 90 p. cent tandis que celles de 1992 le sont à un niveau de 100 p. cent. Les variations indiquées à ce tableau comprennent donc les variations du marché et une augmentation additionnelle de 11 p. cent.



LA RENTRÉE EST SONNÉE...

Spectacles, volley-ball, échecs ... *Soyez des nôtres !*

RENSEIGNEMENTS: 987-7889

LE MARDI 17 SEPTEMBRE 1991
rue Sainte-Catherine entre Saint-Denis et Berri

Université du Québec à Montréal
Service d'animation communautaire

Grande-Baleine: les Cris proposent un examen public du projet d'une durée de... cinq ans!

ANDRÉ NOËL

■ Le Grand Conseil des Cris a proposé hier un processus d'examen public du projet hydroélectrique Grande-Baleine, s'étalant sur une période de trois à cinq ans et devant coûter environ 12 millions de dollars.

En même temps, le grand chef du Conseil, Matthew Coon-Come, a prévenu que les Cris s'opposeront à la réalisation du projet, peu importe les conclusions de l'examen public qu'ils proposent.

«Nous continuons de déclarer que notre consentement est requis pour ce projet, a-t-il dit, au cours d'une conférence de presse à Montréal. Nous poursuivrons donc nos recours devant les tribunaux afin de faire reconnaître nos droits à cet égard.»

À quoi bon dépenser 12 millions pour un examen public, si les Cris comptent de toutes façons exercer leur droit de véto? ont demandé les journalistes.

«Le premier ministre (Robert) Bourassa est déterminé à réaliser le projet. Nous sommes déterminés à ne pas le laisser faire, a répondu M. Coon-Come. Un examen public permettra à la population de voir qui a raison. Nous sommes convaincus que cet examen, s'il est impartial, prouvera à tous que le Québec n'a pas besoin de Grande-Baleine.»

Un jugement de la Cour fédérale, rendu public mardi, a prouvé que tout processus d'évaluation environnementale requérait le consentement des Cris, a ajouté M. Coon-Come. Selon lui, au moins cinq processus d'évaluation sur l'environnement s'appliquent au projet Grande-Baleine: trois fédéraux et deux provinciaux.

PHOTO AP

Le grand chef Matthew Coon-Com et le chef Alan Happyjack.

Les Cris suggèrent d'unir les audiences publiques prévues en vertu de tous ces processus, avec les conditions suivantes:

- aucune contrainte de temps ne doit être imposée; l'examen peut prendre jusqu'à cinq ans s'il le faut. Aucune construction ne peut commencer avant la fin de l'étude;
- «des fonds suffisants devront être mis à la disposition des intervenants (peut-être un minimum de un dixième de un p. cent du coût projeté du projet) afin de financer entre autres les contre-expertises... Une portion substantielle devra être remise aux communautés autochtones affectées (par le projet).»
- Le projet Grande-Baleine doit être étudié comme un tout, sans étude séparée des infrastructures d'accès, comme le veut Québec;
- Hydro-Québec doit rendre publiques toutes les informations nécessaires, comme les détails des coûts de construction du projet (évalué à 12,5 milliards) et les contrats de vente d'électricité aux alumineries et aux États-Unis.
- Les audiences doivent inclure la justification du projet. Elles doivent aussi porter sur les alternatives au projet, comme les programmes de conservation, la cogénération et les mini-barrages;
- les comités d'examen doivent être pourvus d'experts. Les membres choisis par les gouvernements doivent être impartiaux. Le processus d'examen public doit inclure le droit pour les procureur des Cris et des Inuit de contre-interroger les experts d'Hydro-Québec.

«Le projet hydroélectrique Grande-Baleine n'est que le premier projet dans le plan de développement d'Hydro-Québec, a rappelé M. Coon-Come. Nous devons donc être absolument certains que les processus (d'examen public) mettent en lumière tous les faits avant que ces projets soient autorisés.

«Nous croyons qu'une fois que les Québécois connaîtront les impacts et les alternatives à ces projets, ceux-ci seront rejetés.»

Un avocat des Cris, James O'Reilly, a soutenu que la Convention de la Baie James et du Nord québécois donne un droit de véto aux Cris et aux Inuit. Un article de la convention stipule que «les Cris de la Baie James et les Inuit du Québec cèdent tous leurs... droits, titres et intérêts... aux terres... du Québec».

Me Reilly affirme cependant que «terres» ne signifie pas «ressources». Selon lui, la propriété du Québec lui donne seulement le droit de permettre à ses citoyens de marcher sur ces terres, et non pas de les exploiter.

David Cliche, président du Forum Grande-Baleine, a dit que, selon lui, les Cris ne jouissent pas de ce droit de véto. Mais il a dit que le gouvernement du Québec devait accepter la main tendue par les Cris et déclencher au plus tôt un véritable processus d'examen public du projet Grande-Baleine.

Les hélicoptères perturbent la chasse à l'oie

ANDRÉ NOËL

■ Des équipes d'Hydro-Québec ont recommencé à survoler la région de la Grande rivière de la Baleine, ce qui provoque la colère des Cris, en cette période de chasse à l'oie.

Le chef du Grand Conseil des Cris, Matthew Coon-Come, a affirmé que l'ordre de vol avait été donné par le premier ministre Robert Bourassa, «dans un effort de provocation évident».

«Dans les années passées, nous avions une entente avec Hydro-Québec pour éviter les vols d'hélicoptères pendant les périodes de chasse, a-t-il dit. M. Bourassa a lui-même demandé à Hydro de renier cette entente.»

Les dirigeants des Cris ont déjà exprimé leurs craintes de voir des jeunes autochtones agir de façon impulsive et faire des gestes de violence. Ils ont déjà laissé entendre qu'il ne faudrait pas que des coups de feu soient tirés sur les hélicoptères.

Une porte-parole d'Hydro-Québec, Mme Marie Archambault, a confirmé que les vols avaient repris. Mais elle a dit que seulement deux hélicoptères étaient en service. Le premier transporte une équipe qui veut étudier la sauvagine le long de la côte entre Longue Pointe et la Nastapoka.

Le deuxième transporte deux équipes, les laissant sur place le matin et les reprenant le soir. Une équipe d'archéologues étudie les sites entre la future centrale GB1 et Poste-de-la-Baleine; une équipe de biologistes étudie la végétation dans le canal de fuite de GB1.

«J'ai peine à croire que les pilotes font exprès pour déranger les oies, a dit Mme Archambault. Et il ne s'agit pas d'une flotte de 10 hélicoptères.»

Selon elle, Hydro-Québec n'a pas pu renouveler l'entente avec les Cris et les Inuit de Poste-de-la-Baleine, pour la bonne raison que «leurs chefs refusent de nous parler». Ailleurs, a-t-elle ajouté, la société d'État a suspendu les vols, après des négociations avec «les chefs qui veulent bien nous parler».

«J'ignore si la décision de reprendre les vols à Grande-Baleine a été prise par Robert Bourassa», a-t-elle dit.

David Cliche, président du Forum Grande-Baleine et ancien négociateur fédéral, a dit que les hélicoptères pouvaient effectivement perturber la chasse. «J'ai déjà chassé les oies dans le secteur de Grande-Baleine, a-t-il dit. Quand un hélicoptère arrivait, toutes les oies s'en allaient.»

Le fait que des équipes poursuivent la collecte de données autour du complexe projeté de Grande-Baleine montre par ailleurs que le gouvernement n'a pas abandonné le projet, malgré sa décision de le reporter d'un an.

NE RATEZ PAS «LE SPECTACLE DE L'ANNÉE» À MONTRÉAL
LA CINQUIÈME REMISE ANNUELLE DES PRIX DU MEILLEUR COMMERCE 1991

Les récipiendaires des Prix du meilleur commerce 1991 ont été choisis par les consommateurs montréalais lors d'un vaste sondage mené par CROP, une importante maison de sondage indépendante.

TRAITEZ AVEC LES MEILLEURES ENTREPRISES DE MONTRÉAL POUR TOUS VOS ACHATS.

PRÉSENTÉ EN PARTIE PAR

Copie Express | F. Farhat | I.D.S. Ricoh | Buffet Chinois Mandarin | Greiche & Scaff

LE RELAIS CARAVANIER inc.

ROULOTTES - TENTES ROULOTTES - FIFTH WHEEL - MOTORISÉS (CLASSE A - CLASSE C) - CAMIONS POUR FIFTH WHEEL - SERVICE COMPLET - PIÈCES - ACCESSOIRES

PullRite | PINNACLE | AIRSTREAM | AWARD | Cabriolet

À 5 MINUTES DU PONT MERCIER OUVERT 6 JOURS

6757, Route 132 Ville Ste-Catherine

ROUE DE FORTUNE 13, 14 et 15 septembre 1991 638-5429

Avec tout achat d'une roulotte neuve ou usagée en inventaire, tournez la roue chanceuse et obtenez une chance de gagner un des prix suivants:

- 500 $ de rabais
- Climatiseur
- Génératrice
- Auvent
- Nous payons la T.P.S.
- Nous payons la taxe provinciale

Quelle chance que vous soyez abonné à La Presse!

Votre nom apparaît sur cette liste? Quelle chance!

Dans ce cas, vous avez jusqu'à demain 17 h pour nous joindre au numéro 285-6964. Vous gagnez une **adhésion gratuite au CLUB MULTI-POINTS**, d'une valeur de 24,95 $, en plus de **100 $ en bons d'épicerie STEINBERG**.

Vous êtes déjà membre du CLUB MULTI-POINTS? Double chance! Car, dans ce cas, vous gagnez **1 000 $ en bons d'épicerie STEINBERG** au lieu de 100 $.

Et les personnes gagnantes sont :

M. Morin, rue Mgr Lafortune à Nicolet (200002M04)
Mme Proulx, boulevard Marie-Victorin à Nicolet (210921P03)
M. Coté, rue de Maricourt à Longueuil (222112C03)
M. Dufresne, rue Boissy à Saint-Lambert (224385D03)
Mme James, 75e Avenue à Chomedey (238708J00)

La valeur totale des prix offerts est de plus de 30 000 $. Le bon d'épicerie de 1 000 $ est offert aux dix premières personnes gagnantes qui sont aussi membres du CLUB Multi-points. Ce concours se termine le 30 septembre 1991. Le texte des règlements du concours est disponible à *La Presse*.

La Presse CLUB Multi-points

Crise amérindienne: la conduite des agents de la SQ étudiée le mois prochain

Presse Canadienne

■ L'enquête publique du comité de discipline de la Sûreté du Québec sur la conduite de 39 officiers, sous-officiers et agents de la SQ pendant la crise amérindienne de l'été 1990 se tiendra à Montréal à compter du 15 octobre.

Selon le porte-parole de la SQ, Robert Poéti, les séances auront lieu les 15, 16, 17, 18, 21, 22, 23 et 29 octobre. Si nécessaire, d'autres séances pourront être ajoutées.

Le comité de discipline sera composé du directeur général adjoint de la SQ, Gilles Saint-Antoine et de MM. Gaston Dugas et Denis Robitaille, choisis tous deux par le ministère de la Sécurité publique.

Jusqu'ici les noms et les actes reprochés aux policiers n'ont pas été rendus publics.

La SQ reprend la maison qui lui avait servi de quartier général au cours de la crise, à Oka

JEAN-PAUL CHARBONNEAU

■ La Sûreté du Québec est sur le point d'effectuer un retour dans la maison qu'elle occupait en face du parc Paul-Sauvé, sur la route 344, lors de la crise amérindienne d'Oka.

Propriété de la municipalité de la paroisse d'Oka, cette maison était occupée avant le 11 juillet 1990 par la Société d'histoire d'Oka. Mais la maison et les bâtiments avaient été rapidement réquisitionnés par la SQ dans les minutes qui ont suivi la mort du caporal Marcel Lemay. Dans le bâtiment principal, la SQ avait établi un centre névralgique des opérations.

Dans quelques jours, la maison servira d'aire de travail aux patrouilleurs de la SQ affectés à la surveillance du territoire d'Oka. «La Maison Bédard ne devient pas un poste de police. Elle sera convertie en un lieu de rencontre pour les policiers qui veulent discuter avec des citoyens. C'est là aussi qu'une personne pourra venir rencontrer un agent au lieu de se rendre au poste de Saint-Eustache», a souligné un officier de la SQ. La maison sera meublée, mais il n'y auara pas de cellule.

Par cette décision, les autorités, tant policières que municipales et provinciales, veulent sécuriser la population. «Vous savez, nous avons ici plusieurs personnes âgées et elles vont se sentir plus protégées», a mentionné pour sa part un membre de l'administration municipale de la paroisse d'Oka.

Le gouvernement se rend ainsi à une demande formulée par les maires du village et de la paroisse. Un bail entre l'administration de la paroisse et la Société immobilière du Québec a été signé.

Une fois cette aire ouverte, les policiers qui patrouillennt ce secteur devront, comme c'est le cas actuellement, se présenter pour le début de leur quart de travail au poste de Saint-Eustache.

Des discussions sont en cours pour que la SQ augmente ses effectifs dans le village et la paroisse.

Après la crise, quatre autos-patrouilles avaient été affectées à la surveillance de ce territoire, mais à la suite de pressions faites auprès du ministre Claude Ryan par le conseil de bande, ce nombre a été réduit à deux.

Depuis quelques semaines, les autorités municipales de la paroisse et du village demandent à Québec d'augmenter à nouveau le nombre d'autos à cause de la présence accrue de conducteurs imprudents dans les rues — dénoncée aussi par le Conseil de bande — qui mettent en danger la vie des résidants. Plusieurs d'entre eux sont souvent en état d'ébriété.

En mai 1992

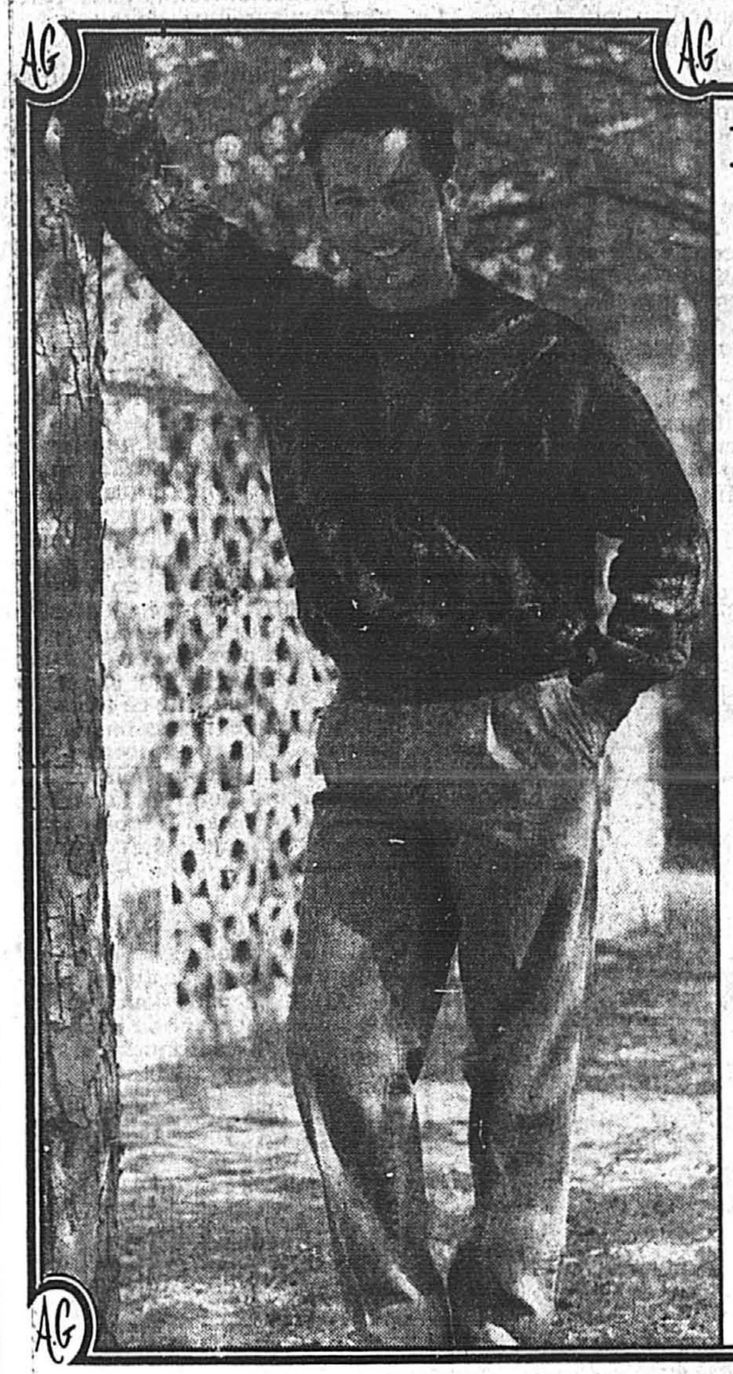
Par ailleurs, le conseil municipal du village d'Oka a pris ses opposants par surprise, hier soir, quand il a annoncé que la décision relative au projet de changement de zonage d'un espace vert pour y permettre — en partie — la construction de résidences sera prise seulement en mai 1992.

Le 22 août, des résidants du secteur des rues des Pins et de l'Annonciation avaient signé un registre spécial à l'hôtel de ville, forçant l'administration du maire Jean Ouellette à laisser tomber son projet ou à procéder à une consultation populaire.

Après avoir discuté du sujet avec le ministre Claude Ryan, celui-ci a permis au maire Ouellette de reporter la décision à mai prochain.

Les propriétaires de ces terrains, les Immobilières d'Oka, pourront cependant procéder à des constructions dans la partie couverte par l'ancien règlement de zonage.

Les contestataires soutiennent que l'environnement sera durement touché par ce projet domiciliaire. De son côté, le conseil allègue que les espaces verts seront protégés.



De l'Italie

La Plus Belle Aubaine de la Saison
Économisez 81$ ou 165$

CHANDAILS COUTURIER D'ITALIE
Ord. 120$
UN PRIX 39$ VOTRE CHOIX
2 POUR 75$
Économisez 81$ à l'achat d'un chandail.
Économisez 165$ à l'achat de deux chandails.

● 8 nouveaux styles d'automne ● Cols ras du cou et cardigans
● Superbe choix de couleurs, de motifs et de styles
● Mélanges coton et laine ● P - M - G - TG
NOTE: Pantalon «Dockers» de Levi's: 55$

A. Gold & Sons DEPUIS 1899

● LA PLACE VERTU ● CENTRE ROCKLAND ● 960, STE-CATHERINE O.
● MAIL CHAMPLAIN, BROSSARD ● PROMENADES ST-BRUNO
● GALERIES D'ANJOU ● CARREFOUR LAVAL ● FAIRVIEW PTE-CLAIRE

American Express, Visa, MasterCard, Diners, carte A. Gold & Sons

Accusés de vol, deux militants anti-racistes sont acquittés

SUZANNE COLPRON

■ Cinq heures de délibérations. Voilà ce qu'il a fallu aux 12 membres du jury, hier, pour rendre un verdict d'acquittement dans la cause des deux militants antiracistes accusés du vol d'un film de 24 poses...

«Nous sommes très satisfaits de la décision du jury», a déclaré Martin Thériault, à sa sortie de la cour. Chef du centre canadien sur le racisme et les préjugés, lui et André Querry, coaccusé dans cette affaire et porte-parole de l'ACEF-Laval, ont convoqué la presse en début d'après-midi, hier, pour faire le point.

Les deux hommes estiment avoir été victimes d'un coup monté par des membres du Ku Klux Klan. «Cette opération avait pour but de discréditer les forces antiracistes de Montréal», affirment-ils.

Rappelons d'abord les faits.

Michel Larocque, le chef déclaré du Ku Klux Klan montréalais, a porté plainte le 30 septembre 1990, à la suite de la manifestation antiraciste organisée au parc Lafontaine par Montréal Debout, une coalition composée de groupes communautaires et syndicaux.

Selon ses dires, il aurait été bousculé par Martin Thériault et André Querry qui se seraient emparés du rouleau de 24 poses embobiné dans son appareil-photo.

Les avocats de la défense ont toutefois soutenu en cour que M. Querry était intervenu dans la bousculade afin de séparer les belligérants. Quant à M. Thériault, il se trouvait à au moins 15 mètres du lieu de l'incident. Il n'en aurait même pas eu connaissance.

Ce sont plutôt des manifestants antiracistes qui ont dérobé le rouleau de film en entendant prononcer le nom de Michel Larocque et celui du Ku Klux Klan. Qu'en ont-ils fait? «Je ne le sais pas. Personnellement, je n'ai jamais vu ces photos», a assuré M. Querry.

M. Larocque, de son côté, a admis en cour qu'il prenait des photos dans le but de monter des fichiers. Il a également reconnu que l'infiltration et la collecte de renseignements sur les opposants du Klan faisaient partie de ses tâches.

Ce procès qui a débuté le 4 septembre dernier aura néanmoins permis d'en apprendre un peu plus sur le KKK et sur le chef d'une des trois factions montréalaises. MM. Querry et Thériault estiment à plus de 100 le nombre de membres québécois de cette organisation secrète, créée en 1867 aux États-Unis et essentiellement dirigée contre l'intégration des Noirs.

On retrouve des sympathisants du KKK à Joliette, Québec, Val d'Or et Sherbrooke, croient-ils. Environ les deux tiers d'entre eux feraient partie de la cellule dirigée par Michel Larocque, à Montréal.

Ce dernier, qui se désigne lui-même sous le nom du «grand dragon», aurait déclaré en s'adressant à M. Thériault, la première journée du procès: «Le prochain qui nous infiltre va disparaître...» Une plainte a été déposée à la police récemment.

6e SUPER VENTE ANNIVERSAIRE

LES PLUS GROS ENTREPÔTS D'ANIMAUX ET D'AQUARIUMS À MONTRÉAL
4 SUCCURSALES

3 JOURS SEULEMENT
● VENDREDI 13
● SAMEDI 14
● LUNDI 16 septembre

VISITEZ
notre nouvelle succursale au
6876, JEAN-TALON EST
(à l'est de Langelier)

25% DE RABAIS SUR TOUTE NOTRE SÉLECTION D'OISEAUX
dont: perruches, pinsons, serins, perroquets et plus encore

50,000 GALLONS DE SUPER ÉCONOMIES!

RABAIS DE 25% SUR TOUTES LES CAGES D'OISEAUX
RABAIS DE 25% SUR TOUS LES JOUETS POUR OISEAUX
RABAIS DE 25% SUR TOUTE LA NOURRITURE POUR OISEAUX

sur tous nos
● POISSONS TROPICAUX
● POISSONS ROUGES
● PLANTES AQUATIQUES
25% à 80% DE RABAIS

50% DE RÉDUCTION SUR LES AQUARIUMS*
WOW! HAGEN.
Jusqu'à écoulement du stock
* (sur p.s.m. et les modèles rectangulaires à bordure noire de marque Hagen seulement)

EN PLUS PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN NE LES MANQUEZ PAS!

AQUA-TROPICALE

P.S.M. est le prix suggéré par le manufacturier et non nécessairement le prix régulier de vente. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. «Nous garantissons les prix les plus bas. Si dans les quinze jours suivant votre achat chez Aqua-Tropicale, vous trouvez le même article annoncé à un prix inférieur chez un autre détaillant autorisé, nous vous rembourserons la différence sur présentation d'une preuve valable.»

ENTREPÔTS D'AQUARIUMS, POISSONS et FOURNITURES POUR ANIMAUX
PETITE PASSION DEVIENDRA GRANDE!

Rive Sud: 8245, boul. Taschereau (Brossard) 443 8877
Laval: 3264, boul. St-Martin (Face au Gentre 2000) 682 8151
Montréal: 5335, rue Ferrier (Coin Décarie) 341 1988
NOUVEAU MAGASIN
ST-LÉONARD 6876, Jean-Talon E. (est de Langelier) 253-4404

Le ramassage des ordures sera interrompu pendant la grève des cols bleus

JEAN-PIERRE BONHOMME

■ Le Conseil des services essentiels du Québec a jugé hier, après audition des intéressés, que les employés de la Ville de Montréal (les cols bleus qui font grève à partir de 11h45 aujourd'hui jusqu'à mardi, même heure) ne sont pas tenus d'enlever les ordures ménagères.

La Ville de Montréal avait demandé au syndicat d'autoriser les employés qui commencent leur travail à 7h, de terminer le quart de travail. La grève devant commencer peu avant midi, la Ville prétendait que les ordures risqueront de rester à l'extérieur pendant neuf jours.

Le syndicat des cols bleus, pour sa part, signalait qu'il n'est pas rare ou exceptionnel que les déchets ne soient pas ramassés pendant un certain temps, notamment pendant les semaines du jour de l'An et de Noël. Il soumettait également qu'il est possible de ramasser les ordures excédentaires le lendemain de la fin de la grève si nécessaire.

Après audition des deux parties, mercredi, le Conseil a donné raison au syndicat (SCFP local 301). Le reste de la liste des services essentiels qui doivent être maintenus pendant les quatre jours de grève a été établie d'un commun accord entre les parties.

Seront fermés: les casse-croûte, les serres de Terre des Hommes, le Chalet du mont Royal, le complexe Claude-Robillard, l'aréna Maurice-Richard, la ferme Angrignon, les terrains de baseball et de soccer.

Gilles Lavigne pourra demander sa libération

■ Gilles Lavigne pourra s'adresser à la Commission nationale des libérations conditionnelles pour demander qu'on le dispense des cinq années de prison qu'il lui reste à faire.

Ainsi en ont décidé, hier, les 12 membres du jury composé de six hommes et six femmes, et présidé par le juge Jacques Ducros, au palais de justice de Montréal.

Gilles Lavigne, détenu depuis 15 ans, a été condamné à 20 ans de prison pour le meurtre de deux clients de la brasserie Iberville, en 1975. Aux dires de son avocat, il a observé une conduite exemplaire en prison.

Me Denise Senterre affirme que son client a changé, qu'il s'est repenti et qu'il a suffisamment expié son crime. La balle est maintenant dans le camp de la Commission nationale des libérations conditionnelles.

Les médecins de la Cité de la Santé acceptent de limiter les accouchements

LILIANNE LACROIX

■ Même si l'administration préfère maintenant parler de «restriction volontaire des ressources», les quotas qui avaient été à l'origine d'un vigoureux débat à la Cité de la Santé de Laval sont de retour depuis lundi dernier.

Après maintes discussions et négociations, tous les médecins concernés acceptaient même de signer une lettre s'engageant à respecter un nombre maximal d'accouchements. Au total, 4200 bébés pourront donc y naître.

On se souvient que, face à la Commission des Affaires sociales, les docteurs Michel Tardif et Robert Perron avaient réussi à faire déclarer illégales l'imposition de quotas et, du fait même, les suspensions dont l'hôpital les avait frappés pour avoir dérogé à ce règlement. On pourrait donc s'étonner que les médecins, y compris les docteurs Tardif et Perron, aient accepté encore une fois de s'engager par écrit à respecter un nombre limite d'accouchements.

Mais le docteur Tardif n'y voit aucune contradiction, même s'il se retrouve, de son propre gré, avec un quota de 225 accouchements annuels, tout comme par le passé, lui qui, en 1989, en réalisait 360...

«Je n'ai jamais essayé de dire qu'on pouvait accoucher des milliers de femmes et empiéter sur tous les autres services, comme la chirurgie. Les obstétriciens doivent s'auto-discipliner, c'est une évidence. Mais ce qu'on tentait d'expliquer, c'est qu'on ne peut pas appliquer ces quotas de façon bête et inhumaine. À ce niveau-là, le message semble être passé...»

Lits débloqués ailleurs

Le docteur Tardif parle alors de Saint-Jérome et de Repentigny où le ministère a débloqué des fonds pour régler le problème des lits occupés par des malades chroniques. En libérant des lits à ces deux endroits, on fera de la place à des femmes de la région qui ne pouvaient y accoucher, faute de lits, et qui se rabattaient alors sur la Cité de la Santé.

«Quand on considère que 34 p. cent de notre clientèle venait de la région au nord de Laval, on peut comprendre que ces mesures aideront à décongestionner la Cité de la Santé, explique le docteur Tardif. Au moins, maintenant, il semble y avoir de la bonne volonté.»

Directeur des services professionnels de la Cité de la Santé, le docteur Alban Perrier parle, lui aussi, de «bonne volonté» de la part des médecins concernés.

Selon lui, ceux-ci ont affiché un enthousiasme à résoudre le problème qui lui permet d'espérer qu'ils feront véritablement des efforts pour s'auto-discipliner.

«Le fait qu'on ait perdu notre cause devant la Commission des Affaires sociales nous a grandement aidés, dit le docteur Perrier. Tous les médecins ont réalisé que la solution «judiciaire» n'en était pas une.»

Si le docteur Tardif promet de s'auto-discipliner en référant de nombreuses clientes potentielles ailleurs, il prévient toutefois qu'il aura ses limites: «Par le passé, je me suis battu pour mes patientes. J'avais beau les référer ailleurs, elles revenaient parce que là-bas aussi, c'était bloqué, congestionné. On n'avait pas de place pour elles.

«Une femme enceinte, ça ne se *garroche* pas d'une place à l'autre comme un hamburger. Si cela devait à nouveau se reproduire, si encore une fois elles ne trouvaient pas de place où aller, alors je reprendrais la bataille sans hésitation. Pas parce que je suis un mégalomane crétin, mais parce que ça n'aurait pas de sens.»

Réalisant que certains croiront que l'appât du gain plus encore que l'intérêt des patientes le guidait, le docteur Tardif tient à préciser: «Les omnipraticiens comme moi ont un plafond de revenus fixé par le ministère. À un moment donné, les accouchements ne paient plus qu'au quart de la valeur habituelle. Mais l'obstétrique, c'est ma vie. Sinon, pour être là malgré tout à 3 h du matin, il faudrait que je sois masochiste...»

Si l'hôpital ne peut plus légalement imposer les quotas pourtant acceptés de plein gré par les médecins, l'administration voit tout de même une façon de refroidir les médecins qui s'avéreraient un peu trop amoureux du métier: «À la Cité de la Santé, 49 lits sont réservés pour l'obstétrique. Au-delà de ce nombre, on pourrait tout simplement écrire une lettre de refus à la patiente en lui expliquant que nous manquons de ressources», explique le docteur Perrier qui admet volontiers qu'une telle mesure pourrait aussi être attaquée en justice et subir probablement le même sort que les quotas.

Mais dans le fond, ni l'administration ni évidemment les médecins ne tiennent à ce qu'on en arrive là, et on peut donc espérer que tous s'efforcent de respecter les limites du «raisonnable».

ÉCOLES D'IMPÔT DE H&R BLOCK

Portes ouvertes! On vous invite à venir examiner le matériel des cours et à rencontrer les instructeurs.

Inscrivez-vous dès maintenant. Gagnez de l'argent en suivant un cours enseigné par des instructeurs expérimentés. Bientôt! Dans votre région!

4102, STE-CATHERINE OUEST (MÉTRO ATWATER)	934-5616
6427, PAPINEAU	722-4403
919, DÉCARIE, ST-LAURENT (MÉTRO CÔTE-VERTU)	747-4528
2177, CHEMIN CHAMBLY (LONGUEUIL)	468-3225
243A, BOUL. DES LAURENTIDES (LAVAL)	663-9485

RÉSULTATS loto-québec

loto-québec

Tirage du 91-09-11

6/49 Vous pouvez miser jusqu'à 20 h le mercredi et le samedi

2 9 19 24 32 41

No complémentaire: 8

	GAGNANTS	LOTS
6/6	4	1 324 980,00$
5/6+	10	78 609,60$
5/6	510	1 233,10$
4/6	22 435	53,70$
3/6	385 835	10,00$

VENTES TOTALES: 20 175 977,00$

PROCHAIN GROS LOT (APPROXIMATIF) : 2 500 000,00$

PROCHAIN TIRAGE: 91-09-14

Tirage du Extra. Vous pouvez jouer jusqu'à 20 h les soirs de tirage

NUMÉROS	LOTS
273110	100 000 $
73110	1 000 $
3110	250 $
110	50 $
10	10 $
0	2 $

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

QUAND LES AUTRES TÉLÉS HÉSITENT À EN PARLER, NOUS ON EN PARLE... POUR PARLER.

À Radio-Québec, pas de place pour l'hésitation.
Nous y allons carrément, nous plongeons dans le vif du sujet, sans artifice.
Tant qu'à parler, faisons-le franchement.

Parler pour parler. Vendredi 22 h ou samedi 20 h.

Réalisation : Jacques Cholette

L'autre télé. L'autre vision. Radio Québec

Plus de soins palliatifs à l'Hôpital des convalescents

JEAN-PIERRE BONHOMME

■ Les 21 lits de l'unité des soins palliatifs de l'hôpital des convalescents de Côte-des-Neiges (le Centre hospitalier des convalescents de Montréal) seront bel et bien fermés en janvier prochain.

Les hôpitaux qui y envoyaient leurs malades en phase terminale sont dorénavant invités à les diriger plutôt vers l'hôpital Mont-Sinai qui vient de s'implanter à Côte-Saint-Luc, boulevard Cavendish. Une entente à cet effet est intervenue entre les deux établissements.

L'hôpital des convalescents compte 235 lits. Il est financé à 100 p. cent par le ministère de la Santé et sa clientèle est à 60 p. cent anglophone. Une certaine partie de l'opinion publique, surtout du milieu anglophone, s'était récemment élevée contre cette décision de fermer l'unité des soins palliatifs. On disait craindre que les malades en phase terminale ne trouvent pas, au Mont-Sinai, le même confort psychologique.

Revenir à sa vocation

Les dirigeants de l'institution, MM. Michel Brunet, directeur général, et Étienne Dubreuil, vice-président du conseil, ont expliqué, hier, que l'hôpital avait récemment décidé de s'en tenir à sa vocation première, soit la réadaptation physique des malades, dont les amputés graves.

À cette fin, l'hôpital des convalescents agrandit ses chambres pour correspondre aux normes de l'État. Et, ce faisant, il perd une trentaine de lits.

Le programme de soins palliatifs, instauré en collaboration avec l'université McGill, coûtait un million par année. On le fermera sans qu'il soit nécessaire de déménager aucun des patients. Les malades en phase terminale restent en institution pendant 32 jours en moyenne.

Les dirigeants ont, par ailleurs, expliqué que tous les hôpitaux, des deux cultures, peuvent choisir d'envoyer leur clientèle dans les unités de soins palliatifs de leur choix. Il s'en trouve quatre ou cinq en dehors des hôpitaux eux-mêmes.

D'autre part, ils ont souligné que les malades en phase terminale qu'on dirigera à l'hôpital Mont-Sinai, une institution de religion juive et de langue anglaise, y trouveront des services hospitaliers en français et des services de pastorale des principales religions, dont la catholique et la protestante.

L'implantation d'un super-COFI à Parc-Extension soulève des objections de la part de la SSJB

RICHARD HÉTU

■ Le ministère des Communautés culturelles et de l'Immigration (MCCI) demeure convaincu qu'il a raison d'investir plus de trois millions dans la rénovation du Centre régional du Parc, une ancienne polyvalente de Parc-Extension où le nombre de classes de français pour immigrants passera de 20 à 50.

Mais la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal (SSJBM) a ajouté sa voix hier à celle du Syndicat des professeurs de l'État du Québec pour dénoncer la création de ce qui deviendra un «super-COFI» dans un quartier non francophone de Montréal.

«Si le français était vraiment la langue officielle du Québec, comme c'est le cas pour le français en France ou l'anglais aux États-Unis, il n'y aurait pas d'inconvénient à construire un tel COFI dans un quartier comme Parc-Extension, a déclaré M. Jean Dorion, le président de la SSJBM. Mais dans le contexte québécois, c'est une erreur de loger un aussi grand nombre d'immigrants dans un quartier où le français n'est à peu près pas parlé.»

Seulement 13 p. cent des 30 845 résidants de Parc-Extension ont répondu, lors du recensement de Statistique Canada de 1986, que le français était leur langue maternelle.

«L'ABC de l'intégration»

Les travaux de rénovation du Centre régional du Parc, qui commencent aujourd'hui et doivent être finis dans six mois, coûteront 3 673 300 $. Les nouvelles classes de français de l'édifice de la rue Saint-Roch permettront au MCCI de fermer le COFI Alain-Grandbois, situé rue Drolet en plein coeur du Plateau Mont-Royal.

Le ministère profitera aussi de cette rénovation pour y transférer certains des services qu'il fournit au 360, rue McGill à Montréal.

Pour M. Luc Perron, le président du Syndicat des professeurs de l'État du Québec, il y a longtemps que le Centre régional du Parc aurait dû être déserté. Il ne comprend pas pourquoi le ministère insiste pour investir des millions pour la rénovation d'un édifice «malade» et «malsain».

«Il n'y a pas un changement d'air suffisant au Centre régional du Parc, a-t-il dit. Les profs sont malades, les immigrants sont malades, sauf qu'ils n'osent pas le dire.»

M. Perron estime aussi que «ça n'a pas de sens» d'accueillir 50 classes de français pour immigrants dans un quartier comme Parc-Extension. «Il s'agit d'une concentration d'immigrants dans un lieu qui n'est pas des plus favorables à l'immersion francophone. Pour l'administration, cette concentration est une sorte d'économie d'échelle. Mais pour nous autres, c'est le contraire de l'ABC de l'intégration.»

«Le visage de Montréal»

Au MCCI, on estime que le Centre régional du Parc, une fois «modernisé», solutionnera adéquatement le problème du manque d'espace de l'édifice de la rue McGill. Et on ne croit pas que les immigrants souffrent de ce que leurs cours aient lieu dans un quartier multi-ethnique.

Le COFI Alain-Grandbois, qui est situé dans le Plateau Mont-Royal, sera fermé parce que l'édifice qui l'abrite est «vétuste», a précisé M. Boucher.

HÂTEZ-VOUS...QUAND IL N'Y EN A PLUS, IL N'Y EN A PLUS!

LIQUIDATION DE LITERIE, SALLE DE BAINS

Couvertures chauffantes...
69.99 lit 1 pl. 99.99 lit 2 pl. 109.99 gr. lit 2 pl.

RABAIS 40% sur articles fin de série tels ensembles de contenants et accessoires pour la cuisine, batteries de cuisine, grandes tasses, couteaux et ensembles de couteaux

Serviettes de bain pour 4.88 et 8.88 chacune
Sears ord. 6.99-13.50 et 9.99-24.88

Serviettes de toilette pour 2.88 et 5.88 chacune
Sears ord. 4.99-8.69 et 6.99-16.39

Débarbouillettes pour 1.88 et 3.88 chacune
Sears ord. 2.99-5.31 et 3.99-9.73

Draps de bain pour 12.88 et 16.88 chacun
Sears ord. 14.99-22.20 et 19.99-43.36

RABAIS 1/3 sur articles fin de série tels accessoirés pour garde-robes, juponnages, et verrerie.

RABAIS 50% sur moquettes pour salle de bains, rideaux de douche, serviettes de plage, autres accessoires pour salle de bains et oreillers... marchandises fin de série seulement!

Ens. de draps en percale.
24.88 ens. lit 1 pl. 38.88 ens. lit 2 pl. 48.88 ens. gr. lit 2 pl.

Couvre-lits de tous formats!
19.99 et 39.99 ch.

ET ARTICLES POUR LA CUISINE

Oui, hâtez-vous! C'est pour samedi le 14 septembre!
Vous bénéficierez d'un meilleur choix si vous venez plus tôt; la sélection peut varier d'un magasin à l'autre.
En plus profitez de nos autres super offres dans le magasin!

POUR MIEUX VOUS SERVIR
MAINTENANT OUVERT LE MERCREDI SOIR JUSQU'À 21 H

SEARS
vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT
SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA
LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA
LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. **Région de Montréal: Anjou:** 353-7770, **Brossard:** 465-1000, **LaSalle:** 364-7310, **Laval:** 682-1200, **Repentigny:** 582-5532, **St-Bruno:** 441-6603, **Ste-Marthe-sur-le-Lac:** 491-5000, **Ville St-Laurent:** 335-7770. **Région de Québec: Québec:** 529-9861, **Lévis:** 833-4711, **Ste-Foy:** 658-2121. **En province: Alma:** 662-2222, **Arthabaska:** 357-4000, **Chicoutimi:** 549-8240, **Drummondville:** 478-1381, **Granby:** 375-5770, **Rouyn-Noranda:** 797-2321, **St-Jean:** 349-2651, **St-Jérôme:** 432-2110, **Sherbrooke:** 563-9440, **Sorel:** 746-2508, **Trois-Rivières:** 379-5444. Copyright Canada, 1991, Sears Canada Inc.
Tous les articles, couleurs ou tailles de cette page n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears.

Conseil national de recherches Canada | National Research Council Canada | Canada

CNRC · NRC

Institut de recherche en biotechnologie

Conférence publique

Dr D Thomas
Université de Technologie de Compiègne

Le renouveau du génie biochimique

le mardi 17 septembre, de 12 h 30 à 13 h 30
Amphithéâtre Bell, 6e étage,
École Polytechnique, Université de Montréal

Entrée libre
Renseignements :
(514) 496-6235

Transport en commun à Toronto: les néo-démocrates menacent les grévistes de recourir à une loi spéciale

Presse Canadienne
TORONTO

■ Le ministre du Travail de l'Ontario, M. Bob MacKenzie, a prévenu les grévistes du transport en commun de Toronto, hier, que le gouvernement néo-démocrate pourrait bien oublier, dans leur cas, son opposition traditionnelle aux lois de retour au travail.

M. MacKenzie a fait cette déclaration à la fin de la première journée de débrayage de 8600 conducteurs et mécaniciens, qui a obligé un demi-million de personnes à se trouver un autre moyen de transport.

Comme la plupart n'ont pas trouvé de meilleure solution que d'utiliser leur propre voiture, il en est résulté des bouchons de circulation énormes, qui ont causé des retards au travail de plusieurs heures.

Les chauffeurs de taxi, qui auraient dû normalement se réjouir de l'affluence des clients, ont au contraire passé la journée à maugréer contre les engorgements, qui les ont empêchés de faire des affaires d'or.

Le meilleur moyen de transport, malgré le froid, a finalement été la bicyclette, qui permet de se glisser entre les véhicules immobilisés pour se rendre à destination.

Pour les jours à venir, si la grève devait se poursuivre, les autorités ont demandé aux gens de se réunir pour partager une même voiture, afin d'éliminer le plus grand nombre d'automobiles des rues de la plus grande ville du pays.

Négociations

Une réunion de deux heures a eu lieu, hier après-midi, entre des représentants de la Commission de transport de Toronto et du syndicat, en présence du ministre MacKenzie et du médiateur Vic Pathe.

M. Pathe a fait savoir, à l'issue de la rencontre, qu'aucun règlement prochain n'était en vue et qu'aucune autre séance de négociation n'était prévue.

M. Al Leach, gérant de la compagnie, a fait remarquer qu'on ne pouvait pas offrir grand-chose de plus que ce qui est contenu dans l'accord de principe avec l'exécutif syndical, mais qui a été rejeté par les syndiqués dans une proportion de 56 pour cent.

«Nous sommes prêts à faire quelques concessions, mais non à rester là pour nous faire violer», a commenté M. Leach.

Le président du syndicat, M. Ray Hutchinson, a rejeté le blâme de la grève sur un «groupe d'éléments subversifs», à l'intérieur même du syndicat, qui ont mal expliqué l'embauche d'employés à temps partiel.

Il s'agit de la troisième grève du transport en commun de Toronto depuis 17 ans. Des lois de retour au travail ont été adoptées en 1974 et en 1978. En 1984, une loi a été adoptée pour empêcher le déclenchement d'une grève, deux jours avant la visite du pape Jean-Paul II. Il y a deux ans, un ralentissement de travail a duré 45 jours.

GRANDE OUVERTURE

MOORES Fêtons
NOTRE 75e MAGASIN

COMPLET 100% LAINE CONFECTIONNÉ AU CANADA
99,99$
FABRIQUÉ AU CANADA

VESTONS SPORT HARRIS TWEED VÉRITABLE
Pour fêter l'ouverture de notre 75e magasin
75,00$
COMPAREZ À 165$
DISPONIBLES DANS TOUS NOS MAGASINS

HAND WOVEN TISSE MAIN
Harris Tweed
HARRIS TWEED ASSOCIATION LTD
270,898
HARRIS TWEED
MADE IN SCOTLAND
FABRIQUE EN ECOSSE
100% VIRGIN SCOTTISH WOOL
LAINE VIERGE D'ECOSSE
1000000

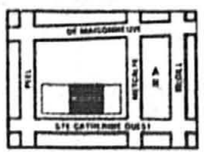
SPÉCIAUX DE GRANDE OUVERTURE

CHEMISES HABILLÉES CONFECTIONNÉES AU CANADA 9,99$
PANTALONS LAVABLES EN NATTÉ CONFECTIONNÉS AU CANADA 29,99$
IMPERMÉABLE À DOUBLURE AMOVIBLE DU PONT ZEPEL 69,99$

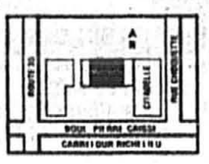
MOORES
VÊTEMENTS POUR HOMMES

2 GRANDES OUVERTURES

CENTRE-VILLE
Entre Peel et Metcalfe
1007 rue Ste-Catherine Ouest
845-1548



SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
575 Boul. Pierre-Caisse
359-7676



SPÉCIAUX INCROYABLES DANS TOUS NOS MAGASINS!

POINTE-CLAIRE
À côté de Maxi
6361 route Trans-canadienne
426-2050

ST. LAURENT
Le Bazar
3600 Côte-Vertu Ouest
332-7263

BROSSARD
À côté de Super Carnaval
5750 boul. Taschereau
443-5717

LAVAL
1793 boul. St. Martin Ouest
686-2457

ST. LÉONARD
À côté de Super Carnaval
6835 rue Jean Talon Est
253-6555

LASALLE
À côté de Toys 'R' Us
7155 boul. Newman
363-1546

Les syndicats en appellent du jugement sur la loi 160

Presse Canadienne

■ Les grandes organisations syndicales québécoises ont décidé d'en appeler du récent jugement de la Cour supérieure sur les sanctions prévues dans la loi 160.

Dans un jugement rendu le 19 août, la Cour supérieure a confirmé la thèse syndicale sur l'invalidité des coupures d'ancienneté.

Par contre, le tribunal a conclu que les articles portant sur les coupures salariales et le refus de percevoir les cotisations syndicales à la source étaient valides.

La Fédération des infirmières, la Confédération des syndicats nationaux (CSN), la Centrale de l'enseignement du Québec (CEQ) et la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ) doivent déposer leur requête en Cour d'appel aujourd'hui.

Dans un communiqué publié hier, elles soulignent que cette démarche est nécessaire parce que le gouvernement pourrait éventuellement s'inspirer des éléments du jugement de la Cour supérieure pour amender sa loi et la rendre acceptable.

Le rapport Picard-Sexton donnera lieu à des mesures législatives

Presse Canadienne

■ Le ministre du Travail Normand Cherry a indiqué hier que des «mesures législatives» seront déposées cet automne à l'Assemblée nationale, découlant du rapport Picard-Sexton sur la stabilisation des revenus dans le secteur de la construction.

Devant le congrès du Syndicat canadien de la fonction publique (SCFP-Québec), sans préciser l'éventuel libellé d'un projet de loi, M. Cherry a signalé qu'il porterait entre autres sur le problème du travail au noir. Il a aussi parlé de «mesures administratives».

L'ampleur du travail au noir dans le bâtiment est évaluée à 30 pour cent de l'activité globale au Québec, peut-être 40 pour cent dans des secteurs précis, a mentionné M. Cherry, interrogé après son laius. Il y a en fonction quelque 200 inspecteurs du ministère du Travail.

Au sujet du Conseil des services essentiels, créé en 1982, M. Cherry a plaidé son utilité en soulignant qu'«au moins les syndicats sont obligés de soumettre une liste avant de déclencher leur grève. Et puis la population peut être mieux informée qu'avant.»

Les facteurs ne peuvent quitter les postiers

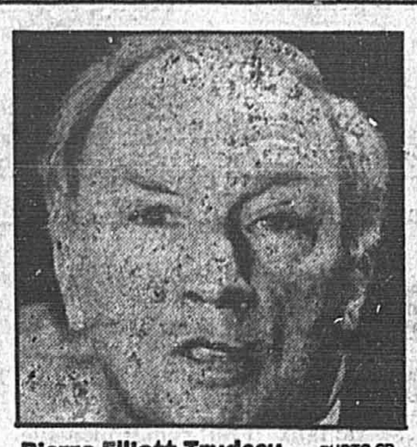
Presse Canadienne
OTTAWA

■ La division d'appel de la Cour fédérale a rejeté hier la requête de facteurs mécontents qui désiraient quitter le Syndicat des postiers du Canada.

Les dissidents espéraient que la cour renverse une décision de l'Office canadien des relations de travail, en vertu de laquelle ils se voyaient privés du droit de quitter le syndicat.

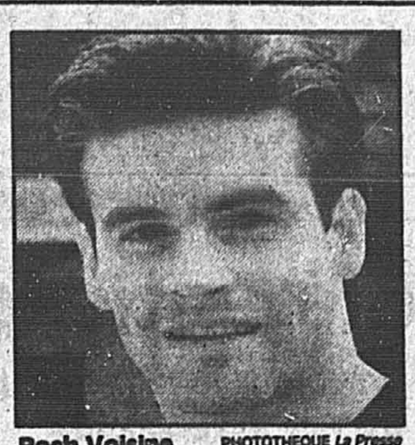
Les facteurs ont joint le syndicat des postiers à la suite d'un vote dont la tenue avait été ordonnée par l'office, en 1989. Ils affirment que des bulletins de vote égarés dans le courrier auraient modifié le résultat du scrutin et ils disent également que le syndicat fait peu pour eux.

Michael J. Fox PHOTO CP



Pierre Elliott Trudeau PHOTO CP

Wayne Gretzky PHOTO DENIS COURVILLE, *La Presse*



Roch Voisine PHOTOTHÈQUE *La Presse*

Les Canadiens les plus sexy : Fox, Trudeau Gretzky et Voisine

« Miroir, oh miroir, qui sont les Canadiens les plus sexy ? » La firme Gallup s'est adressée récemment aux Canadiens pour résoudre ce problème d'envergure nationale.

Deux des personnalités les plus connues du spectacle sont sorties victorieuses de ce sondage crucial pour l'avenir du pays. Michael J. Fox, populaire comédien participant à la série télévisée *Family Ties* a finalement distancé les neuf autres mâles suggérés aux répondants. Les célébrités dont l'identité avait été soumise avaient été choisies pour représenter des Canadiens de tous les âges, de toutes les sphères d'activité et de toutes les régions.

Vingt-deux p. cent du public a opté pour Fox à titre de Canadien le plus sexy, tandis que Roch Voisine, Pierre Elliott Trudeau et Wayne Gretzky se partageaient le deuxième rang avec 12 p. cent des voix chacun. L'ex-premier ministre Trudeau, 71 ans bien sonné, a de nouveau capté l'attention de la population, récemment, lorsqu'il a été révélé qu'il était le père de Sarah Elisabeth Coyne, née à Terre-Neuve le 5 mai dernier. La mère est Deborah Coyne, conseillère constitutionnelle auprès du premier ministre Clyde Wells de Terre-Neuve.

Gretzky, chacun le sait, est la merveille de hockeyeur qui a fracassé tous les records de la LNH et qui pète le feu actuellement dans le tournoi de la Coupe Canada. Fox, Trudeau et Gretzky ont reçu des votes d'un peu toutes les régions canadiennes tandis que les admirateurs de Voisine provenaient en grande majorité du Québec.

Les autres candidats à la « sexytude » étaient le chanteur rock Bryan Adams, qui a reçu 9 p. cent des votes, le hockeyeur Guy Lafleur avec 4 p. cent, le chanteur country Ian Tyson, le sprinter Ben Johnson, le journaliste de télévision J. D. Roberts et l'annonceur de radio Peter Gzowski, qui ont chacun obtenu 2 p. cent des voix. Quelque 10 p. cent des répondants ont soumis qu'aucun des noms figurant sur la liste ne méritait d'être classé parmi les hommes les plus sexy du pays. Un autre groupe de 12 p. cent a refusé de formuler toute opinion à ce sujet.

Pour ce qui est des femmes, trois chanteuses populaires ont dominé le scrutin. La chanteuse rock Alannah Myles a remporté la palme avec 17 p. cent du vote, suivie d'une des plus populaires artistes canadiennes, Anne Murray, avec 14 p. cent, et de la chanteuse québécoise Céline Dion avec 11 p. cent. Mlle Myles a obtenu des appuis de toutes les régions du pays tandis que Mme Murray a été élue par le Canada anglais et Céline par le Québec.

Mila Mulroney occupe la quatrième place avec 9 p. cent des voix, suivie par Shannon Tweed (playmate du magazine Playboy) avec 7 p. cent, de la chanteuse québécoise Martine St-Clair et de la guitariste classique Liona Boyd avec chacune 6 p. cent, du député libéral Sheila Copps avec 4 p. cent, et de la personnalité de la télévision Adrienne Clarkson et du jockey de la chaine MuchMusic Erica Ehm avec 3 p. cent chacune. Neuf pour cent du public a prétendu qu'aucune de ces femmes ne méritait de faire la liste et 12 p. cent ont refusé d'accorder toute opinion que ce soit.

Les résultats de ce diagnostic populaire sont basés sur 1030 interviews réalisées auprès d'adultes du 7 au 10 août, échantillonnage doonnant des résultats précis à quatre points de pourcentage près dans 19 cas sur 20.

VENTE de PIANOS
autorisée par le fabricant

DONALD PELLERIN de YOUNG CHANG CANADA
4 jours seulement 11-12-13-14 septembre 91
sera présent pour vous offrir un rabais additionnel jusqu'à 200$ sur piano droit et jusqu'à 1500$ sur piano à queue

Modèle E 101.	
Prix suggéré du manufacturier	3495$
Vente	2595$
Rabais du manufacturier	100$
Modèle non illustré	2495$

PLAN DE LOCATION-BAIL (PIANO NEUF) 87.74$ PAR MOIS (TAXES EN SUS)

SPÉCIAUX SUR PIANOS D'OCCASION
PETIT: 1350$ DROIT: 550$ À QUEUE 3950$

«NOUVEAU» PIANO ÉLECTRONIQUE KURTZWEIL
- Accord gratuit à domicile
- Banc inclus
- Livraison incluse (80 km de Montréal)

YOUNG CHANG
3338, Bélair 722-8741
5770, Decelles 738-6640

Nos 92 sont en salle de montre
NOUS DONNONS LITTÉRALEMENT NOS 91
170 VOITURES À VENDRE CETTE SEMAINE
+ JUSQU'À 1000$ D'ACCESSOIRES OU RABAIS ÉQUIVALENT

MX-6 GT 1991 *16387$		MIATA 1991 *14327$	
MOTEUR 2,2 LITRES TURBO	☑	DIRECTION ASSISTÉE	☑
ROUES ALUMINIUM 15"	☑	TOIT DÉCAPOTABLE	☑
AILERON ARRIÈRE	☑	AM/FM STÉRÉO CASSETTE	☑
CLIMATISEUR	☑	INDICATEUR VITESSE 220 KM	☑
RÉGULATEUR DE VITESSE	☑	CONSOLE CENTRALE PLEINE	☑
TOIT OUVRANT ÉLECT.	☑	LUMIÈRE ESCAMOTABLE HALOGÈNE	☑
AM/FM STÉRÉO CASSETTE	☑	VITRES TEINTÉES	☑
VITRES ÉLECTRIQUES	☑	1,6 LITRE / 16 VALVES D.O. H.C.	☑
VERROUILLAGE CENTRAL	☑		

*TAXES, TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS.

DÉPARTEMENT SERVICE
RABAIS DE 50%
SUR LE TAUX HORAIRE DES RÉPARATIONS EN MÉCANIQUE
VALABLE EN SEPTEMBRE 1991
VOUS ÊTES INVITÉS À NOUS VISITER
UNE VISITE S'IMPOSE

mazda
GABRIEL
5333, St-Jacques Ouest
Montréal Tél.: 484-7777

C'EST LE GRAND
Blues DU Jamais Vu
chez Mazda

Jusqu'à 1000$ en accessoires optionnels ou remise équivalente.*

Dès aujourd'hui, à l'achat de toute Mazda 1991 en super liquidation, faites votre choix et obtenez jusqu'à 1000$ en accessoires optionnels. Ou recevez une remise équivalente. De plus, profitez de l'une des meilleures garanties «gamme complète» de l'industrie. Et n'oubliez pas notre *Programme de protection prolongée* aussi offert. Parlez-en à votre concessionnaire. Chez Mazda, vous n'avez que l'embarras du choix... c'est le «Blues du jamais vu».

COURSE D'ENDURANCE LES 24 HEURES DU MANS
LE MANS 1991
MAZDA GAGNANT 1991 DE L'ÉPREUVE LES 24 HEURES DU MANS.

323 PROTEGÉ 626 MX-6 MPV B2200

*Offerts à l'achat des modèles 1991 encore en stock chez le concessionnaire après le 6 septembre 1991. Frais de transport, de préparation, de livraison, de TPS et de taxes provinciales en sus. Cette offre, en vigueur pour un temps limité et jusqu'à épuisement des stocks, ne peut être combinée à aucune autre. Détails chez votre concessionnaire.

mazda LES CONCESSIONNAIRES MAZDA VOTRE GARANTIE

Association des concessionnaires Mazda du Grand Montréal

Albi Automobiles Ltée, 3300, boul. Ste-Marie, Mascouche, Québec, 474-2481-2, J7K 1P5
Ami Auto Inc., 276, boul. d'Anjou, Châteauguay, Québec, 692-9600, J6K 1C6
Armand Quérin Automobiles Ltée, 1530, boul. Chomedey, Chomedey, Laval, 688-4787, H7V 3N8
Autonor Inc., 2344, boul. Labelle, Lafontaine, Québec, 436-8211, J7Z 5T5
Avo Auto Inc., 4815, rue Buchan, Montréal, Québec, 737-7373, H4P 1S4
Blondin Automobiles Ltée, 6464, boul. Henri-Bourassa Est, Montréal-Nord, Québec, 324-9100, H1G 5W9
Gareau Mazda, 10175, rue Papineau, Montréal, Québec, 381-3987, H2B 2A1
Delisle Auto Ltée, 2815 rue Sherbrooke Est, Montréal, Québec, 523-1122, H2K 1H2
Fabreville Auto Inc., 4110, boul. Dagenais, Fabreville, Québec, 622-3434, H7R 1L2
Fort Chambly Automobiles, 830, boul. Périgny, Chambly, Québec, 658-6523, J3L 1W3
Garage Blanchette Inc., 900, rue St-Laurent Ouest, Longueuil, Québec, 677-6347, J4K 1C5
Jac Auto Lavaltrie, 651, rue Notre-Dame, Lavaltrie, Québec, 588-4141, J0K 1H0
Jac Auto Ltée, 3612, boul. St-Jean, Dollard-des-Ormeaux, Qc, 626-8120, H9G 1X1
Lachine Mazda, 2895, rue Notre-Dame, Lachine, Québec, 637-1153, H8S 2H3
Lacroix Automobile Ltée, 990, route 117, Case postale 1020, Val-David, Québec, 322-3937
Le Domaine De l'Auto P.A.T. Ltée, 12210, rue Sherbrooke Est, Pointe-aux-Trembles, Qc, 645-1694, H1B 1C7
Mazda de Blainville, 738, boul. Labelle, Blainville, Québec, 437-8000, J7C 2K2
Mazda 2-20, 1, boul. Don Quichotte, Île Perrot, Québec, 453-7220, J7V 7X4
Mazda Gabriel, 5333, rue St-Jacques Ouest, Montréal, Québec, 484-7777, H4A 2C9
Mazda Casavant, 3190, rue Cusson, St-Hyacinthe, Québec, 774-1345, J2S 8N9
Quintin Automobiles Inc., 490, rue Jacques-Cartier Sud, St-Jean, Québec, 346-9445/658-9042, J3B 4K9
St-Constant Auto Ltée, 48, rue St-Pierre, St-Constant, Québec, 632-0700, J0L 1X0

Gates GIBS GENERAL BEARING SERVICE INC.
Montréal 937-7423 | Laval 668-5330 | St-Léonard 326-0471
St-Laurent 744-2721 | Longueuil 670-2560 | Mtl-Est 254-6038

LOCATION 19,95$ PAR MOIS
OU ACHAT: 499$

INCLUANT:
- BATTERIE
- CHARGEUR AC
- ÉTUIS
- 9 MOIS MINIMUM
- ANNULABLE SANS FRAIS
- PORTATIF MOTOROLA 8000

RCC INC.,
3350, 1re Rue, bureau 204,
Saint-Hubert J3Y 9Z7
Bur.:(514) 676-9919
Ligne Montréal:
(514) 592-5535
Fax.: (514) 676-4323

Bell Cellulaire
Centre Cellulaire Plus

INDICES

MONTRÉAL

1823,98
(+6,59)
(+0,36%)

TORONTO

3437,59
(+7,85)
(+0,22%)

NEW YORK

3007,83
(+20,80)
(+0,70%)

DOLLAR CANADIEN

87,92¢
(−0,05¢)

PÉTROLE (N.-Y.)

21,55$
(−0,09$)

OR (N.-Y.)

344,30$
(−1,10$)

À LIRE

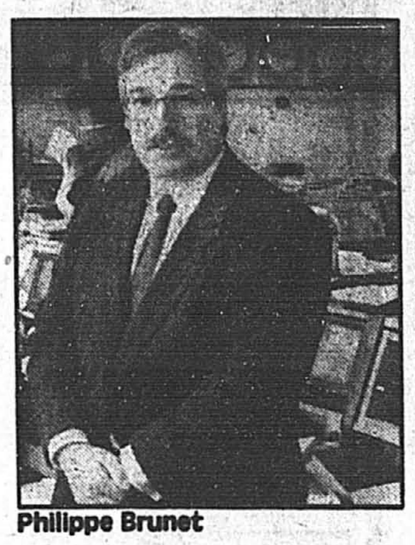
L'éducation et la formation professionnelle seront au coeur des préoccupations et des interventions de la Chambre de commerce du Montréal métropolitain cette année. C'est là la piste qu'entend suivre le nouveau président, Jean Guibault, qui entamait publiquement son mandat hier à l'occasion de l'assemblée annuelle de l'organisme. «Tout au long de l'année, j'ai l'intention de poursuivre un véritable blitz éducation-formation dans tous les milieux visés et d'utiliser toutes les tribunes pour faire entendre le message», a dit M. Guibault.

Avocat et associé senior au sein du cabinet Lavery, de Billy, M. Guibault a présidé l'an dernier le comité Éducation économique et formation professionnelle de la Chambre montréalaise.

Page A 15

Le taux préférentiel des banques à 9,50 %

D'autres baisses sont à prévoir, selon Philippe Brunet de la Banque de Montréal



Philippe Brunet

VALÉRIE BEAUREGARD

La Banque CIBC a mené le bal, hier, en faisant passer son taux préférentiel, le taux qu'elle accorde à ses meilleurs clients, de 9,75 p. cent à 9,50 p. cent. Cette baisse, qui fait suite à la chute du taux d'escompte de la Banque du Canada, suppose une diminution générale des taux d'intérêt.

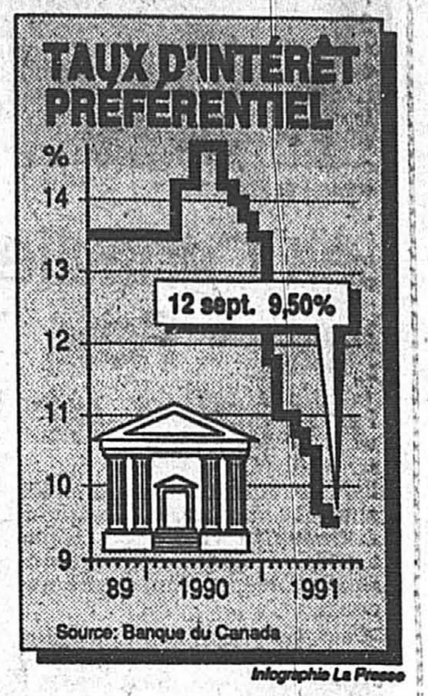
La Banque Nationale annonçait du même coup, hier après-midi, une baisse de son taux hypothécaire pour un prêt de trois ans, qui perd un quart de point et passe à 10,75 p. cent.

En agissant de la sorte, la CIBC a damé le pion à ses adversaires et, notamment, à la Banque de Montréal, le leader des baisses de taux d'intérêt, à qui il a fallu 15 minutes de plus pour annoncer la baisse de son taux préférentiel. Les autres ont suivi par la suite.

La Banque du Canada a diminué, hier, son taux d'escompte de 8,80 p. cent à 8,72 p. cent, son plus bas niveau depuis avril 88. On attribue cette baisse à la récente flambée du dollar canadien, qui a atteint cette semaine son plus haut échelon depuis un peu plus d'un an. Le dollar a terminé sa journée d'hier à un niveau de 87,92 cents US, en baisse de cinq centièmes comparativement à la fermeture précédente.

M. Philippe Brunet, directeur principal, change à la Banque de Montréal, envisage d'autres baisses de taux. Il fait remarquer que la masse monétaire américaine grandit à un rythme moins rapide que prévu, un signe de déflation. Si ce facteur est confirmé ce matin par une indice des prix à la consommation faible chez nos voisins du Sud, la Réserve fédérale, prévoit-il, pourrait dès aujourd'hui ou au plus tard lundi, retrancher 50 points à son taux d'escompte qui passerait ainsi de 5,50 p. cent à 5,0 p. cent.

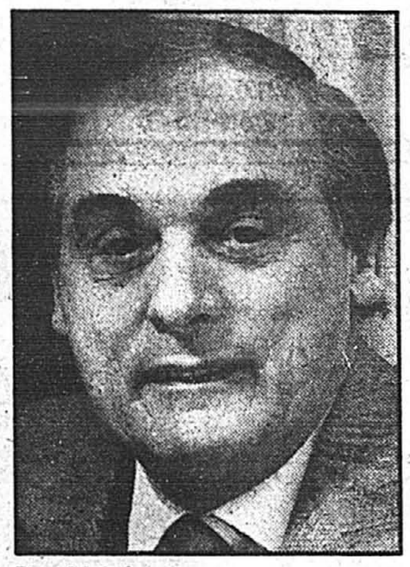
Ce geste relancerait l'économie américaine tout en donnant un coup de pouce à l'économie canadienne. Des taux d'intérêt américains moins élevés allogeraient du même coup une meilleure marge de manoeuvre à la Banque du Canada afin que celle-ci puisse dégonfler ses propres taux.



Infographie La Presse

René Lépine construira des condos de luxe à Moscou

LAURIER CLOUTIER



René Lépine

En raison de la récession et du référendum d'octobre 92, le constructeur montréalais René Lépine délaisse le Québec et le Canada pour la Floride et surtout Moscou.

Lors d'une interview à *La Presse* hier, cet entrepreneur réputé a révélé qu'il doit amorcer sous peu la construction d'un projet «encore plus gros que le Sanctuaire du Mont-Royal (de près de 1000 condos) et de beaucoup plus que 500 millions de dollars».

«Le sanctuaire de Moscou doit débloquer d'ici deux mois. Une délégation de cinq Moscovites doivent venir signer l'entente dans un mois à Montréal.».

En plus, René Lépine n'aura pas à régler le problème du rapatriement de ses profits en roubles, car il ne sera jamais payé avec cette devise. Il vendra ses condos luxueux, «presque autant que ceux du Sanctuaire, à des ambassadeurs, consuls et gens d'affaires qui doivent résider à Moscou». Des clients venant du Canada bien sûr, mais aussi des États-Unis, de Hong Kong, de Taiwan, du Japon, d'Angleterre et d'Allemagne. Le financement de la construction reste à finaliser, au Canada mais surtout en Europe. L'entente avec Moscou ne porterait donc que sur des problèmes de logistique.

En Floride

Par ailleurs, celui qui a construit des milliers de maisons dans l'ouest de Montréal avant de s'attaquer au marché des condos vient d'amorcer deux projets en Floride. Dans la région de Boca Raton et de Palm Beach, il construit un centre commercial de 20 millions et une maison «spéculative» de 3,5 millions. De telles résidences valant de 2 à 10 millions se vendent régulièrement dans le sud de la Floride. L'acheteur disposera de 6500 pieds carrés, piscine, bain-tourbillon et ascenseur, au bord de la mer, sur un terrain d'un million.

Au Québec, René Lépine a dû licencier ses équipes de travail. Depuis 10 ans, il estime avoir vendu 300 millions de propriétés et versé 250 millions en salaires à 2000 personnes. Mais maintenant, «je ne suis plus capable de vendre des condos. Depuis l'annonce du référendum, en janvier dernier, 10 investisseurs d'Europe — ayant de 60 à 200 millions chacun — et de nombreux acheteurs de condos du complexe Sir Robert Peel, ont disparu instantanément dans le brouillard. Plusieurs constructeurs et commerçants de Montréal se sont aussi établis en Floride. Depuis la fin de janvier, j'ai dû perdre au moins 150 ou 200 locataires qui ont quitté le Québec.»

Mais le constructeur «n'est pas si mal pris que cela. À Montréal, il me reste à vendre 24 des 925 condos du Sanctuaire du Mont-Royal et 23 des 74 du Sir Robert Peel. Je vendais auparavant pour 45 millions de propriétés par année, je ne suis plus capable de réaliser cinq millions par année.»

«Le marasme du Québec n'est pas fini. Rien ne bougera avant le référendum de 92. Je reviens des États-Unis où les banquiers croient que leur récession n'est pas terminée. En Ontario et au Québec, j'estime qu'il faudra patienter encore deux ans. Plusieurs propriétaires d'origine étrangère vendent actuellement et préfèrent louer. Si l'on vote pour l'indépendance, le Québec croulera sous les difficultés pendant cinq ou six ans».

Une entreprise à l'épreuve de la récession?

LISA BINSSE

Même quand le portefeuille s'amincit, on a besoin de se faire plaisir avec de petites gâteries. Tout comme on «va chez le coiffeur» pour se remonter le moral, on s'achète un peu de lingerie pour se gâter.

Ronald Farha, président de Lingerie Linda — le plus important manufacturier de lingerie au Canada —, pense que c'est en partie ce besoin de gâteries, même en période économique difficile, qui a permis à l'entreprise familiale fondée par son père en 1945 de traverser la récession sans égratignure, et même d'augmenter ses ventes, surtout au Québec.

«On a très bien réussi, note-t-il en entrevue, et malgré la récession, on a maintenu l'essor de tous nos produits depuis deux ans.»

Il attribue aussi ce succès à la nature même du produit fabriqué par sa compagnie depuis maintenant 46 ans. Même si la demande pour le prêt-à-porter a regressé, explique M. Farha, il y a toujours une demande pour la lingerie. «Les gens veulent toujours dépenser pour de petits articles comme ceux que nous offrons.»

Par le passé, un article de lingerie était souvent offert en cadeau par les hommes. Aujourd'hui, les femmes s'offrent elles-mêmes ce cadeau, note M. Farha: «C'est un peu comme aller chez le coiffeur.»

Un autre phénomène qui a aidé l'entreprise pendant la récession, c'est qu'au Québec, selon M. Farha, le secteur de la lingerie est sous-développé. L'an dernier, ce secteur a été très agité et plusieurs détaillants ont ouvert des boutiques qui offraient des produits dans la même gamme de prix que ceux offerts par Linda, soit moyen et haut. Cette effervescence signifie pour l'entreprise 25 nouveaux endroits où écouler ses produits au Québec.

PHOTO MICHEL GRAVEL, *La Presse*

Ronald Farha, président de Lingerie Linda — le plus important manufacturier de lingerie au Canada.

Le marché international

L'autre raison de sa réussite est l'expansion de l'entreprise sur le marché international, où se trouve sa croissance future. «Il y a trois ans, dit M. Farha, on a compris que notre survie passait par notre expansion aux États-Unis et sur le marché international.»

Les marchés américain et international représentent environ 10 p. cent du chiffre d'affaires qui se situe à 20 millions de dollars, dont 18,5 millions au Canada seulement et quelque 6 à 7 millions au Québec.

SUITE À LA PAGE A 11

Finances personnelles

MICHEL GIRARD

Détenteurs de cartes de crédit: ayez votre banque à l'oeil

Avec la BNE, il n'y a pas de «tataouinage». Que les détenteurs de la carte VISA (BNE) se le tiennent pour dit. Advenant un délai dans le paiement des arriérés, la Banque de Nouvelle-Écosse se servira elle-même en vidant les comptes d'épargne des clients. Et ce sans aucun avertissement.

Les clients découvriront la mauvaise nouvelle de ce débit surprise lors d'une éventuelle mise à jour des comptes ou tout simplement lors d'un retour de chèques pour provisions insuffisantes.

C'est le triste sort que le Centre de gestion des prêts aux particuliers de la BNE vient de réserver à l'un de ses clients, Serge Moffatt. Voici le scénario de son histoire.

En raison de la récession, M. Moffatt, qui travaille dans le secteur de la construction, a subi une baisse importante de revenus. Et le voilà aux prises avec des problèmes financiers qui s'accumulent. Notamment celui de ne pouvoir payer à temps les arriérés sur sa carte VISA, de la BNE.

Au mois de mai dernier, il rencontre le gérant de la BNE, succursale René-Lévesque-Université, pour conclure une entente concernant le paiement des arriérés. L'entente porte sur la remise de la carte VISA et de deux chèques postdatés, dont un de 283 $ payable le 16 mai et un autre de 274 $ payable le 19 juin. Quant au montant dû pour le mois d'avril, l'entente (verbale) prévoit que les deux hommes se reverront plus tard pour conclure un autre arrangement.

Le 13 juillet, la BNE fait signifier à M. Moffatt une mise en demeure l'enjoignant de payer un montant de 826 $, lequel montant représente la somme des arriérés (paiements échus) des mois d'avril, mai et juin. Dans la mise en demeure, il est indiqué: «en conséquence, si le consommateur ne remédie pas à son défaut en payant la somme due dans les 30 jours suivant la réception du présent avis, le solde de son obligation au montant de 5338,72 $ deviendra exigible à ce moment, plus un réajustement des intérêts.»

En raison de l'entente qu'il avait conclue avec le gérant de la BNE de la succursale René-LévesqueUniversité, et de l'encaissement des deux chèques (283 $ en mai et 274 $ en juin) devant servir à défrayer les arriérés, M. Moffatt ne tient pas compte de la mise en demeure. Il croit que celle-ci lui a été envoyée par erreur...

Le 21 ou 22 août, M. Moffatt reçoit un appel de Mme Laberge, de VISA (BNE), afin de négocier un arrangement pour défrayer le montant des arriérés. D'un commun accord avec Mme Laberge, l'arrangement est reporté jusqu'à ce que M. Moffatt reçoive son prochain état de compte, celui de septembre.

Le relevé est reçu le 10 septembre. La date d'échéance du paiement minimum (1351 $) est le 17 septembre, indique-t-on sur le relevé, dont le solde est maintenant de 5481,30 $.

Mais le 5 septembre, cinq jours avant qu'il ne reçoive son relevé, la BNE, sans aucun avertissement, vide le compte d'épargne de M. Moffatt. La BNE débite ledit compte d'un montant de 3740 $, laissant à M. Moffatt... 1,44 $.

C'est seulement cinq jours plus tard, mardi 10 septembre, que M. Moffatt découvrira la manoeuvre de la BNE, et ce à la suite d'un appel lui soulignant que l'un de ses chèques avait été retourné pour provisions insuffisantes.

Il avait fait des chèques pour un montant total de 3000 $ sur ce compte personnel, dont celui devant servir au paiement de son hypothèque. Étonné de savoir qu'un de ses chèques avait été retourné pour provisions insuffisantes, M. Moffatt appelle à sa succursale de la BNE pour s'enquérir du problème et c'est là qu'il découvre que VISA BNE avait pigé un montant de 3740 $ dans son compte.

Une parenthèse: ce compte d'épargne avait été ouvert le 29 juillet à la succursale Langelier de la BNE. M. Moffatt y avait transféré les économies qu'il avait accumulées antérieurement dans un compte de la CIBC.

Immédiatement après avoir découvert le pot aux roses, le 10 septembre, M. Moffatt va rencontrer Mme Languedoc, de VISA BNE. Cette dernière l'informe que Mme Laberge, avec qui il était convenu de conclure un arrangement dès la réception du dernier relevé, ne travaillait plus là. M. Moffatt demande à la BNE de lui retourner la différence entre le paiement minimum (1351 $) et le montant prélevé sans avertissement (3740 $). Après consultation avec son supérieur, Mme Laberge refuse la demande; pas question de rembourser un cent!

Le directeur du Centre de gestion des prêts aux particuliers de la BNE, Réjean Lévesque, affirme que son institution a respecté les règles qui régissent la protection du consommateur (la mise en demeure). Le compte de banque de M. Moffatt a été vidé en vertu de ce que lui permet, dit-il, la convention régissant la carte de crédit et des droits que lui confère la Loi des banques.

En vertu de cette loi, les banques se réservent le droit d'effectuer la compensation entre tout découvert (comme celui de la carte VISA) et tout montant au crédit des comptes de dépôt détenus par un client. Mais cette compensation est exécutée à la discrétion de la banque, c'est-à-dire à sa guise.

Et dans le cas de M. Moffatt, la BNE a jugé qu'il représentait un cas douteux et c'est pourquoi on lui a vidé les poches!

Réjean Lévesque affirme que son personnel, selon les notes compilées dans le dossier, a tout fait pour aider M. Moffatt! Mais ce dernier était très difficile à joindre, dit-il.

Et M. Lévesque laisse entendre: comme on est en récession et que M. Moffatt est dans le secteur de la construction, il présentait donc le profil d'un client à gros risque... pour sa banque.

Mais pourquoi avoir vidé son compte, au lieu de ne puiser que le paiement dû? La loi nous permettait de le faire, conclut-il.

Pour montrer à quel point M. Moffatt n'avait pas l'intention de frauder la BNE, il détenait dans son compte une somme de 3741,44 $. S'il avait voulu jouer au client ratoureux, il aurait vidé lui-même son compte d'épargne et transféré l'argent dans une autre banque que la BNE. Celle-ci n'aurait pu lui vider les poches, sans entreprendre de longues procédérues judiciaires. Comme quoi l'honnêteté coûte cher parfois!

Avis aux détenteurs de cartes de crédit qui ont des problèmes financiers à l'heure actuelle et qui par conséquent accusent des paiements en retard: ayez votre banque à l'oeil!

Écono-flashes

MAPLE LEAF FOODS va recueillir 222,5 millions

■ La compagnie Maple Leaf Foods Inc. de Toronto communique l'intention d'émettre 15,1 millions d'actions ordinaires de Trésorerie au prix unitaire de 15 $ en vue de recueillir 222,5 millions net. L'entreprise précise qu'un groupe de preneurs fermes dirigés par RBC Dominion Securities et Burns Fry se sont engagés à acheter l'ensemble, dont ils offriront 6,7 millions de titres au public. La filiale canadienne de la compagnie britannique Hillsdown Holdings fera l'acquisition du solde de 8,4 millions d'actions afin de maintenir les 54 p. cent de la proportion de ses avoirs dans Maple Leaf. La clôture est attendue pour le 1er octobre et un porte-parole a déclaré que le produit couvrirait des dépenses en immobilisation ainsi que les frais d'acquisition futures d'entreprises dans le domaine de l'alimentation. «Nous comptons faire prospérer notre Compagnie», a déclaré à Toronto le grand patron de Maple Leaf Foods, dont 65,7 millions d'actions ordinaires sont en circulation.

FALCONBRIDGE va réduire sa production de nickel

■ Propriété conjointe de Noranda Inc. et de Trelleborg AB du Danemark, la compagnie Falconbridge Ltd de Toronto annonce qu'elle va réduire d'environ neuf millions de tonnes sa production de nickel au cours du reste de l'année en raison de la faiblesse de la demande ainsi que du présent bas prix de ce métal. L'entreprise précise qu'elle fermera au début d'octobre l'un des deux fourneaux électriques de ses installations de ferro-nickel Falconbridge Dominicana, dont les activités tomberont de moitié, et ce «au moins jusqu'à fin décembre». En ce qui concerne les opérations de nickel à Sudbury, Falconbridge entend suspendre l'extraction à sa mine Crown Pillar, dont l'épuisement des réserves devraient de toutes manières entraîner l'abandon à la fin de 1992. La Compagnie signale en outre qu'elle ralentira l'exploration et le développement de son gisement de nickel Lindsey et qu'elle réexamine d'autres sites coûteux d'extraction de la région de Sudbury, «où le niveau de l'emploi va diminuer».

CAE Industries fait une acquisition aux É.-U.

■ Oeuvrant dans la fonderie et l'équipement électronique, la compagnie torontoise CAE Industries Ltd annonce que sa filiale Canadian Bronze Co. fait l'acquisition du groupe des compagnies Vanguard Pacific aux États-Unis. Échelonné sur plusieurs années, le prix d'achat sera de dix à quinze millions selon la rentabilité de Vanguard, qui rénoye des essieux de wagons de chemin de fer par un procédé électro-chimique qu'elle a mis au point dans les années 70. CAE ajoute que Vanguard compte 110 employés et que cette société à des usines en Californie, au Nebraska et dans le Kentucky.

Un semestre de recul pour HARTCO

■ Avec 131 magasins d'équipement informatique franchisés à travers le Canada, ainsi que 21 magasins à rayons répartis au Québec, en Ontario et dans les Maritimes, la compagnie Hartco Inc. d'Anjou publie pour six mois d'exercice un bénéfice de 1,2 million, soit 22 cents l'action, qui est de 29 p. cent inférieur à celui de 1,7 million, ou 32 cents l'action, obtenu l'an dernier durant la même période. Le chiffre d'affaires a été de 82,1 millions, une baisse de 13 p. cent comparativement aux 94,4 millions de la première moitié de 1990. Considéré séparément, le 2e trimestre s'est soldé par un profit de 353000 $, ou sept cents l'action, un recul de 42 p. cent sur 610000 $, ou 11 cents l'action, précédemment. Tandis que ses établissements à rayons portent le nom de Hart, Hartco franchise sous ceux de *Compucentre, Microvar et MicroAge* ses magasins d'informatique déservant divers types de clientèle.

LA CAPITALE garantira des versements hypothécaires

■ Oeuvrant dans l'immobilier, la compagnie La Capitale maitre courtier Inc. de Montréal signale que les acquéreurs de propriétés obtenant leur prêt hypothécaire par son entremise bénéficieront désormais sans frais d'une garantie de versements jusqu'à concurrence de 15000 $ et pouvant aller jusqu'à douze mois après la signature de l'acte notarié. La Compagnie précise que sa formule est cautionnée par La Capitale, assurance générale. L'entreprise, qui fait un usage intense de la télévision publicitaire, propose aussi une garantie conditionnelle de certains appareils équipant les immeubles vendus par son intermédiaire.

Québec octroie 150000 $ à un élevage marin

■ Le ministère québécois de l'Agriculture, des Pêcheries, de l'Alimentation et du Développement régional fait savoir qu'il ajoutera une contribution de 150000 $ aux 610000 $ que la société Pec-Nord Enr. a déjà recueillis par ailleurs pour faire un élevage expérimental et semi-commercial de pétoncles géants par ensemencement des fonds de la baie Jacques-Cartier, à Lourdes-de-Blanc-Sablon, sur la Basse-Côte-Nord. L'entreprise vise à récolter quelque 20000 kilos de ces fruits de mer dans quatre ans. Une autre formule, celle de l'élevage en suspension, est en usage sur la Côte-Nord et le ministère, qui prête en outre son assistance technique à Pec-Nord, compte étendre ainsi ses connaissances de ce domaine de la production aquicole.

DIALOGUE de Montréal s'associe à BWCK de Toronto

■ L'agence montréalaise de publicité et de marketing DialogueCommunications Inc. signale sa nouvelle association avec la firme torontoise Burghardt, Wolowich, Crunkhorn, Kibble Inc. Respectivement fondées en 1973 et 1985, les deux firmes ont adopté le nom de Dialogue BWCK.

Subvention à Pêcheries TRI-NORD

■ Le ministère de l'Agriculture, Pêcheries, l'Alimentation et Développement régional, responsable des Pêcheries du Québec, annonce une contribution de 64375 $ à Pêcheries Tri-Nord Inc. de Lourdes-de-Blanc-Sablon pour l'achat des équipements nécessaires à l'augmentation et à la diversification de sa capacité de transformation de produits marins. Cette aide financière couvre une partie des coûts d'acquisition des équipements requis pour la réalisation du projet, dans lequel l'entreprise investit 200000 $, dont 100000 $ en immobilisations. Ce projet permet le maintien de 40 emplois en Basse-Côte-Nord.

Faible progression des prix de gros aux É.-U.

■ Les prix de gros aux États-Unis ont progressé faiblement en août, avec une hausse limitée à 0,2 p. cent qui révèle une inflation toujours très mesurée et renforce ainsi encore un peu plus les chances d'une nouvelle baisse des taux d'intérêt américains, estiment les analystes. Annoncée hier par le département du Travail, cette augmentation des prix de gros, censés donner une indication sur l'évolution prochaine des prix de détail, intervient après deux mois consécutifs de baisse (-0,2 p. cent en juillet et -0,3 p. cent en juin). Pour l'ensemble des huit premiers mois de l'année, les prix à la production ont reculé de 1,1 p. cent en rythme annuel alors qu'ils avaient fait un bond de 5,6 p. cent l'an dernier. Élément également positif, les prix hors énergie et alimentation sont restés très sages avec une hausse limitée à 0,2 p. cent le mois dernier, comme en juillet. L'indice excluant ces deux secteurs, où les tarifs fluctuent toujours beaucoup d'un mois à l'autre, est jugé par les experts comme plus significatif des tendances de fond de l'inflation. Ces chiffres sont meilleurs que prévu puisque les analystes tablaient généralement sur une augmentation de 0,3 p. cent en août à la fois pour l'indice général des prix de gros et pour celui excluant l'énergie et l'alimentation. L'inflation devrait rester très modérée dans les prochains mois même si l'on ne devrait plus assister à un recul des prix comme au début de l'année, dû notamment à la baisse des cours du pétrole, estiment les experts. Pour l'ensemble de 1991, les analystes prévoient en moyenne une augmentation des prix de gros limitée à environ 1,5 p. cent, et une hausse des prix de détail de l'ordre de 3,5 p. cent contre 6,1 p. cent l'an dernier. Ces chiffres constitueraient la meilleure performance aux États-Unis depuis 1986.

Groupe Jean Coutu: hausse de 24% des revenus

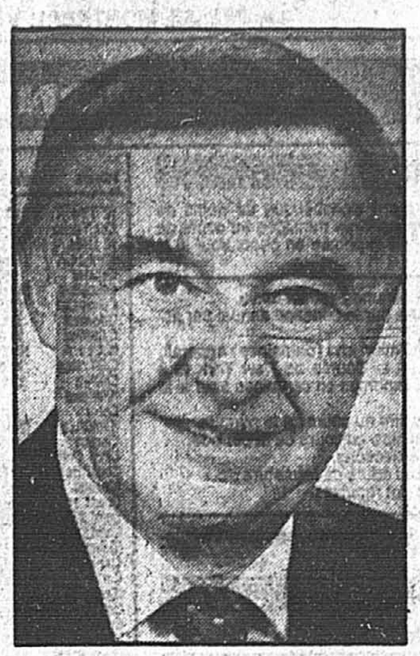
Une 22e année de croissance en autant d'années d'existence

LISA DINSSE

■ La récession et l'introduction de la TPS semblent avoir eu peu d'effets sur les résultats financiers du Groupe Jean Coutu qui, au cours de l'exercice terminé le 31 mai, a vu ses revenus croître de 24 p. cent pour atteindre 644,7 millions de dollars. Le président du conseil Jean Coutu s'est dit confiant que la deuxième moitié de l'exercice 1991-92 sera meilleure que la première.

Jean Coutu, président du conseil et chef de la direction, a souligné devant une centaine d'actionnaires, réunis à l'assemblée générale de ce géant québécois de la pharmacie, que c'est la 22e année de croissance que vit l'entreprise en autant d'années d'existence.

Et cette croissance va se poursuivre s'il n'en tient qu'à M. Coutu qui, à l'instar du ministre de l'Industrie, du Commerce et de la Technologie, Gérald Tremblay, a fait un plaidoyer en faveur d'une meilleure formation pour rendre le Canada plus concurrentiel.



Jean Coutu

Nouvelle enseigne

En plus d'accroître sa présence en Ontario, au Québec et au Nouveau-Brunswick, le groupe étudie la possibilité d'ouvrir des pharmacies à surface plus petites, sous une toute nouvelle enseigne, pour desservir des petites municipalités québécoises de 5000 à 10000 personnes qui ne peuvent faire vivre des établissements à grande superficie. Ces établissements plus petits offriraient aussi une gamme variée de produits.

«Nous comptons ouvrir 15 nouvelles succursales en 1991 et 1992 au Québec et au Nouveau-Brunswick, de dire François Jean Coutu, président et chef de l'exploitation, car il est clair qu'il y a encore place pour des établissements Jean Coutu dans ces provinces, surtout dans les marchés régionaux.»

Sur le plan financier, le bénéfice net pour l'année s'établit à 30,4 millions, ou 1,16 $ par action, une hausse de 8,5 p. cent par rapport au bénéfice net de 28 millions enregistré l'an dernier, ou 1,08 $ l'action, incluant un bénéfice exceptionnel de 1,8 million ou huit cents par action, après impôts. Depuis cinq ans, le bénéfice net a plus que doublé.

La valeur du titre du groupe hier à la clôture de la Bourse de Montréal était de 24 $. En réponse à une question d'un actionnaire, M. Coutu a reconnu que la groupe envisage de fractionner les actions ordinaires et ceci sera discuté à la prochaine réunion du conseil.

Plus d'un milliard

Pour la première fois, a noté M. Coutu, les ventes au détail des réseaux canadien et américain ont dépassé le cap du milliard et atteignent 1,1 milliard, une progression de 19,1 p. cent par rapport à 1990.

Le groupe a connu une forte expansion cette année, en particulier aux États-Unis où il a acquis la chaîne Douglas Drug portant à 21 le nombre de pharmacies corporatives dans le nord-est américain, sous l'enseigne Douglas Maxi Drug. Le groupe n'y comptait que quatre établissements l'an dernier. Son chiffre d'affaires y est de 75 millions de dollars US.

En plus, le réseau a ouvert 22 nouveaux établissements au Québec et au Nouveau-Brunswick et deux en Ontario. En tout, le réseau compte 192 établissements franchisés au Canada, dont 176 pharmacies au Québec.

Le groupe a aussi augmenté son parc immobilier «en profitant des possibilités extraordinaires» qui se sont présentées cette année et est maintenant propriétaire d'une quarantaine de bâtiments. La valeur comptable de ses propriétés est passée de 14,3 millions l'an dernier à 64,2 millions en 1991.

M. Coutu a signalé que le groupe, depuis cinq ans, a doublé le nombre de ses employés du réseau de franchises qui sont passés de 4000 en 1985 à 8000 aujourd'hui. Il faut ajouter à ce nombre les employés de la compagnie, soit 725 au Canada, 720 aux États-Unis pour un total de 9445. L'an dernier les pharmacies Jean Coutu ont desservi 116 millions de personnes au Canada et aux États-Unis.

Canadien souhaite une fusion mais ne trouve pas preneur

LAURIER CLOUTIER

■ Canadien souhaiterait une fusion avec une grande société aérienne mondiale mais aucune ne veut lui faire d'offre pour l'instant. Même American Airlines, qui a signé avec Canadien une entente commerciale limitée, le printemps dernier, n'est plus intéressée.

Coincée, Canadien voudrait qu'Ottawa hausse de 25 à 49 p. cent la limite de propriété étrangère dans un transporteur aérien, mais le gouvernement refuse. Dans ce contexte, Air Canada n'a qu'à patienter quelque temps pour supplanter sa vieille rivale.

De nombreuses interviews permettent de croire qu'Air Canada se tirera d'affaires l'an prochain mais que Canadien, éprouvant des difficultés plus sérieuses, ne verrait pas encore le bout du tunnel en 92.

Gilles Dagenais, vice-président, Québec et Atlantique, de Canadien, revient à peine de la rencontre de planification stratégique du groupe PWA, à Calgary.

Pas intéressé au Canada

«Canadien est très intéressée à une fusion mais ne trouve pas de partenaire. On veut s'associer à un grand transporteur d'Europe ou des États-Unis, mais personne ne s'intéresse au Canada actuellement, pour des raisons économiques et politiques», déclare le vice-président.

«On sait qu'American Airlines n'est plus intéressée. Canadien possède neuf ententes commerciales avec les meilleurs du monde, comme Japan Air Lines, Lufthansa et Air France, mais aucune prévoyant un échange d'actions», ajoute M. Dagenais. Et elle n'en a aucune avec un transporteur américain.

«Comme première étape, le gouvernement fédéral devrait porter de 25 à 49 p. cent la limite des investissements étrangers dans un transporteur aérien, comme aux É.-U. maintenant. Pour l'instant, les économies de 116 millions obtenues par les 1300 mises à pied de cet automne sauvent Canadien, qui reviendra à une situation acceptable en 92, avec peut-être encore une petite perte en 93.»

Le problème, ce sont les échéances de remboursement d'une partie de la dette de 1,5 milliard de PWA-Canadien à compter de 1994.

Encore des pertes

Jacques Kavafian, analyste du courtier McNeil Mantha, prévoit que Canadien perdra encore 50 millions au second semestre, après avoir perdu 100 millions au cours des premiers six mois. En 92, nouveau déficit de 50 millions. À cela, Gilles Dagenais réplique que Canadien a affiché des profits pendant 19 ans et n'en est qu'à sa troisième année de pertes.

L'analyste soutient encore que Canadien n'a pas d'actif, est endettée et accumule les pertes. Le transporteur doit «emprunter pour payer l'épicerie» et n'arriverait pas à rembourser sa dette, au rythme actuel. En 1994, il lui faudrait trouver 45 millions pour des actions privilégiées arrivant à échéance. Et en 1996, Canadien doit trouver pas moins de 250 millions pour faire face à l'échéance de débentures convertibles en action, au prix de cinq dollars.

«Canadien ne fera pas faillite d'ici un an. Eastern Airlines a agonisé durant sept ans. Mais il ne peut s'en remettre. Les mathématiques sont là, et toutes contre Canadien, qui aboutirait à la faillite éventuellement», affirme l'analyste.

Pendant ce temps, Air Canada accuserait encore des pertes de 35 millions au second semestre, après un déficit de 130 millions au début de l'année. En 92 toutefois, Air Canada reviendrait en force avec des bénéfices de 50 millions, un bilan qui l'avantage de 100 millions par rapport à Canadien.

Air Canada a 2,6 milliards d'emprunts dont 800 millions de dette perpétuelle, jamais remboursable, à 8 p. cent d'intérêt, pour des Japonais et des Suisses. Surtout, Air Canada a de nombreux actifs, possède sa flotte d'appareils, ses hangars et même son siège social, contrairement à Canadien qui les loue.

«Même Delta, qui n'a pourtant pas de bons trajets sur l'Asie, ne veut pas acquérir 25 p. cent de Canadien, ou acheter 25 p. cent de ses dettes. Et la priorité de Delta, c'est d'intégrer les trajets de Pan Am en Europe», souligne M. Kafavian.

Bref, Air Canada n'aurait plus qu'à attendre l'implosion de Canadien.

Citadelle liquide Distributions Citadelle

■ Les dirigeants du Groupe Citadelle ont annoncé hier la liquidation de leur filiale Les Distributions Citadelle, qui est en faillite depuis mardi. Les dettes envers les quelque 200 créanciers ordinaires de cette filiale sont d'environ 5 millions de dollars.

Cette liquidation vise à assurer l'avenir à long terme de l'entreprise et rendre à terme le plan de restructuration amorcé au début de l'exercice financier en cours. La décision d'entreprendre la liquidation volontaire de la filiale de distribution a été prise à la suite de la rencontre des créanciers le 30 août.

Il faut se rappeler que lors de cette rencontre, les créanciers ont refusé au groupe l'arrangement financier qui aurait permis la survie de la filiale qui s'était placée sous la protection de la loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies au début d'août.

Cette filiale exploitait l'entrepôt de la société qui se spécialise dans la vente de piscine.

L'arrangement financier proposé aux créanciers ordinaires prévoyait le versement de 20 cents par dollar de réclamation. Ce sont deux importants créanciers américains qui ont fait renverser la proposition.

Selon la direction, cette décision n'affecte pas les 27 centres de piscines du Groupe Citadelle qui poursuivent leurs activités.

Une entreprise à l'épreuve de la récession?

SUITE DE LA PAGE A 10

La compagnie vend ses produits à des détaillants au Canada, mais aussi aux États-Unis depuis trois ans, en Europe depuis un an et demi et en Asie, depuis peu. C'est la société Maiden Form qui distribue les produits Linda à l'extérieur du territoire américain, soit en Europe, en Asie, au Mexique et en Amérique du Sud.

En 1990, Lingerie Linda prévoyait une progression de 7 à 8 p. cent de ses ventes. En fait, elles ont augmenté de 30 p. cent. En 1991, alors que les hausses projetées étaient de 3 p. cent, elles augmenteraient d'environ 15 à 20 p. cent.

M. Farha attribue cette hausse importante à l'effervescence du marché québécois puisque le marché canadien est rendu au point de saturation et que les États-Unis et le marché international ne comptent chacun que cinq p. cent des ventes totales.

Lingerie Linda est une entreprise canadienne, fondée en 1945 par le père du président, Joseph Farha. «On a débuté en fabriquant des crinolines à Lachine», dit en riant le président, âgé de 35 ans. Après une dizaine d'années, M. Farha père décidait d'offrir une gamme plus vaste de produits. C'est par le biais d'un ensemble de nuit nuptial que s'est faite la réputation de l'entreprise.

Designers de renom

M. Farha explique qu'un des coups de maître de Linda a été de lier ses produits à des designers de renom, dont Norman Hartnell, Albert Nipon, Geoffrey Bean, Christian Dior et, depuis 1985, Natori.

Ronald Farha est président depuis 1980, après avoir obtenu son diplôme de l'Université McGill où il voulait faire son droit. Mais sa famille l'a convaincu que la lingerie était un secteur de pointe et qu'il devait se réorienter. «Ils avaient raison», dit-il en riant. Outre lui-même, ses trois soeurs et un beau-frère oeuvrent dans l'entreprise.

Aujourd'hui on trouve des produits Linda (peignoirs, chemises de nuit, pyjamas, camisoles, calecons-boxeur, chemisettes), Linda Bis (même genre d'articles plus des vêtements de jour et de sommeil), et Notte (peignoirs et culottes boxeur en fibres naturelles, soie et coton) dans 600 points de vente au Canada, 300 aux États-Unis et 200 en Europe.

En Europe, on trouve les produits Linda dans les pays scandinaves, en Hollande et en Allemagne. L'expansion devrait se poursuivre en 1992 à Hong Kong, en Asie et au Mexique, et au Japon en 1993. «Il faut éviter de croître trop rapidement. Il est préférable d'y aller plus lentement, mais sûrement.»

Aux États-Unis, l'entreprise vend ses produits dans les grands magasins, dont Macy's, Bloomingdale et Nordstrum's. Au Canada on peut s'en procurer notamment chez Holt Renfrew, Eaton, La Baie, La Vie en Rose, La Senza, chez Liliane ou Simon's, à Québec.

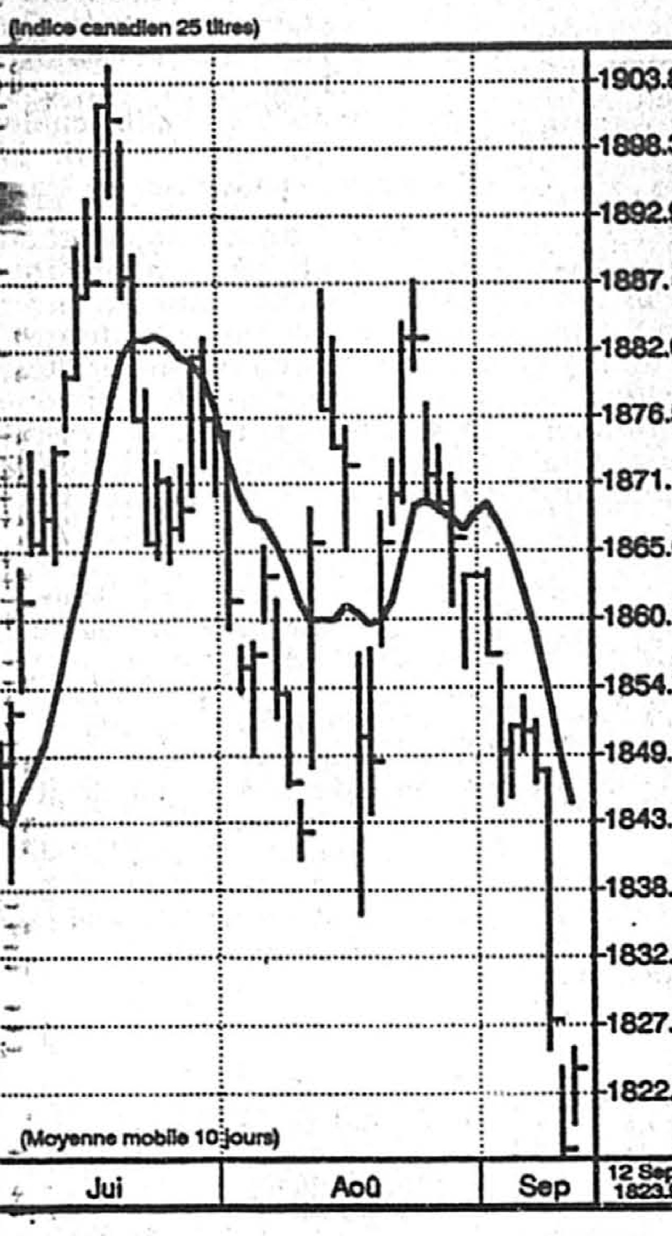
À compter de janvier, l'entreprise offrira des soutiens-gorge, produit qu'elle ne fabriquait pas auparavant. La cliente cible est la femme de 30 à 50 ans qui aime la mode et qui ne veut pas payer le gros prix.

L'entreprise emploie environ 400 personnes à travers le monde, dont quelque 140 au Canada, où l'on retrouve l'administration, le marketing, le design et le contrôle de la production. La compagnie, dont le siège social est à Montréal, a aussi des bureaux à Toronto et à Vancouver. Les produits sont fabriqués essentiellement aux Philippines (80 p. cent), au Canada (20 p. cent) et une portion minime en Chine et à Honk Kong. Par le passé, 75 p. cent des produits Linda étaient faits ici.

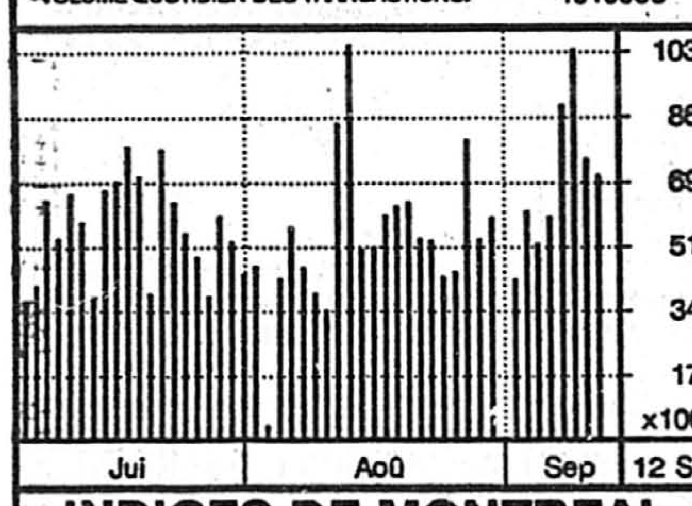
MONTRÉAL

VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ	
Haut:	1825.53
Fermeture:	1823.98
Bas:	1819.52

(Indice canadien 25 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 4016000



INDICES DE MONTREAL

	Ferm.	Var.
MARCHÉ CANADIEN (XXM)	1823.98	+6.59
MARCHÉ BANCAIRE (XCB)	2075.02	+12.55
HYDROCARBURES (XCO)	1436.98	+7.25
MINES/MÉTAUX (XCM)	1756.12	-9.29
PROD. FORESTIERS (XCF)	2401.26	-6.71
BIEN D'ÉQUIP. (XCI)	1579.11	+8.40
SERV. PUBLICS (XCU)	1697.78	+3.20

source: Info-Bourse Inc.

COMMENT LIRE LES COTES DE LA BOURSE

Les titres sont énumérés par ordre alphabétique de noms de compagnies. Seuls apparaissent les titres transigés au cours de la période. La valeur des titres est exprimée en cents sauf si la mention «$» apparaît.

Div (1) = Dividende par action sur une base annuelle.
C/B (1) = Cours de l'action divisé par le bénéfice annuel par action.
Ventes = En unités sauf si la mention «h» (centaines) apparaît, pour les Bourses canadiennes. À la Bourse de New York et à l'AMEX, tous les montants sont exprimés en centaines sauf si la mention «z» (unités) apparaît.
Haut = Sommet atteint par le titre au cours de la période.
Bas = Plancher touché par le titre au cours de la période.
Ferm. = Cours à l'arrêt des transactions.
Ch = Variation par rapport au cours de fermeture de la séance précédente (lot régulier).

(1) Données disponibles pour les Bourses américaines seulement.

EXPLICATION DES CODES

BOURSES DE MONTRÉAL ET TORONTO

p ou o = Titre assujetti à une réglementation spéciale.
f = Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
z = Lot brisé.
Wt ou w = Bon de souscription (*Warrant*).
u = Unités de capital-actions.
pr = Action privilégiée

BOURSE DE VANCOUVER

q = Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
z = Lot brisé.
f = Entreprise commerciale ou industrielle.
y = Entreprise de ressources.

BOURSES DE NEW YORK ET AMEX

g = Dividende en dollars canadiens
e = Dividende extraordinaire.
t = Dividende en action.
c = Dividende spécial faisant suite à une liquidation.
a = Dividende annuel plus un dividende extraordiaire.
i = Paiement suspendu du dividende.
s = Après fractionnement d'actions.
x = Ex-dividende.
d = Nouveau bas de l'année.
u = Nouveau haut de l'année.
pf = Action privilégié
Wt = Bon de souscription.
v = Suspension des transactions.
vi = Situation de faillite.

A / B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Abti Prce	5500	$16¼	16	16	— ⅜
Agnico.wt	7000	45	40	40	
Agnico E	4000	460	460	460	
Air Canda	54512	$8⅛	8	8	
Alta.energ	11005	$14¼	14	14¼	+ ⅜
Alta N Gs	1000	$14½	14½	14½	— ½
Alcan Alu	52354	$23⅛	22¾	22⅞	
Algo.A	300	240	240	240	— 10
Am.Barric	15500	$24⅜	24⅛	24⅛	— ⅜
Asbestos	z50	$8	8	8	
AstraLB	800	$10⅛	10⅛	10⅛	+ ⅛
Atco I	230	$11	11	11	— ⅜
Auberges	1100	205	200	200	— 10
Audrey	4000	200	195	195	— 10
Autostock	700	330	330	330	+ 5
Avcorp	1000	42½	42½	42½	—2½
BC Tel	19012	$19⅝	19¼	19¼	
BC GAS	2900	$15⅞	15¾	15⅞	
BCE SrO	200	$39⅜	39⅜	39⅜	
BCE wt	2000	485	485	485	+ 15
BCE Inc.	148181	$44⅜	44⅛	44⅛	
BCE Mbl	600	$24⅞	24⅞	24⅞	+ ⅛
fBMTC.a	700	300	300	300	
BRL Ent.	200	305	305	305	
Bakertalc	2300	1	1	1	— 5
Bq.Laur	700	$17¾	17¾	17¾	— ¼
Bque Nat	57675	$11	10⅞	11	+ ⅛
Bq.Nat.sr8	100	$15	19	19	— ⅛
Bq.Nat.sr5	10000	$80	80	80	— 4
Bq Royale	386149	$26¾	26½	26⅝	+ ⅛
BqRy 1.45	10500	$17⅝	17⅜	17½	— ⅛
Bq.Ry.srF	1800	$26¼	26	26¼	+ ⅜
Bq.Ry.srG	1350	$25½	25⅜	25⅜	+ ⅛
Bq.Ry.srH	3900	$26⅛	26⅛	26⅛	
Bq. T—D	160671	$17⅝	17⅜	17⅝	+ ¼
B.Imp.sr8	2900	$25⅞	25⅝	25⅞	+ ⅛
B.Imp.sr9	2100	$26½	26½	26½	+ ⅛
B.Imp.sr6	1100	$26⅛	26	26	— ⅛
Bq.C.Imp	33628	$32⅛	31⅝	31⅞	— ⅛
Bque Mtl	206195	$37⅝	37⅜	37⅝	+ ¼
BMO Sr4	400	$25¾	25¾	25¾	+ ⅛
Bq.N.Ecos	37028	$19⅞	19⅝	19⅞	+ ⅜
B NE sr1	400	$21⅛	21⅛	21⅛	
B NE sr4	1950	$26	25⅞	25⅞	
B NE Sr5	900	$26½	26½	26½	+ ⅛
Biochem	48340	$30⅝	30	30⅝	+ ⅛
Bioch.wt	7800	$25	24	25	+1⅛
iBiomira	1000	$7¾	7¾	7¾	— ⅛
BF Royal	2000	45	45	45	
Bomb A	3100	$23¾	23½	23¾	+ ¼
fBomb B	34840	$23⅞	23½	23⅞	+ ¼
BowV12.05	200	$20⅛	20⅛	20⅛	+ ⅛
Brascan.A	6000	$18⅜	18⅛	18⅜	
Bruncor	1360	$17⅞	17⅞	17⅞	+ ⅛

C / D

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
CAE Ind	51545	$7⅝	7½	7½	
fCFCF.Inc	2600	$6¾	6¾	6¾	
CGC Inc.	7200	$8¼	7⅞	8¼	+ ⅛
fCGI Gr.A	4200	150	145	150	— 5
Cabano	1325	155	145	145	— 5
Cambior	4475	$9	8⅞	9	+ ⅛
Cambridg	1500	$25⅝	25⅝	25⅝	— ⅛
Cameco	1300	$14¾	14¾	14¾	— ⅛
Campeau	4700	45	42	45	— 2
Can Mall	7450	$19¾	19¼	19¼	— ¼
Cdn Oxy	44400	$23⅜	23¼	23⅜	+ ⅛
CP Ltd	228579	$18¾	18½	18¾	
fC Tire A	11000	$23⅛	22⅞	22⅞	
Cdn.Turbo	1548	190	185	190	+ 1
fC Utilit.A	6400	$19⅝	19¼	19⅝	+ ⅛
fCmnac.A	1164	305	300	300	
Canstar	700	475	475	475	
Cascades	34914	$5⅝	5⅛	5⅝	+ ¼
Cascad.wt	6932	106	102	106	+ 6
Celanese	1300	$38⅞	38⅛	38⅞	+ ⅛
C.Capital	1300	175	140	175	+ 65
fC.Cap A	19300	165	115	145	+ 72
C.GTrstco	1000	$7½	7⅛	7½	+ ⅜
Charan	z300	2	2	2	
fChateau	z1	$5	5	5	
Cheni	800	90	90	90	— 1
fCimStL.a	12166	$15	15	15	+ ⅜
Cinram	200	$11⅝	11⅛	11⅝	— ¼
Circo Crft	100	175	175	175	
CocaCBev	1300	$10⅝	10½	10⅝	+ ⅛
fCopeco	350	375	375	375	— 15
Cogec sr1	1000	450	450	450	— 20
Comi 2.00	1200	$23½	22¾	23½	— ¼
Comi.Sr.H	700	$16⅜	16⅜	16⅜	
iCancom	z5	$11½	11½	11½	
Comptime	3500	33	33	33	— 2
Corby A	2000	$45	45	45	— ⅛
fCorby B	5425	$43	42	42	— ½
Cott	5300	$20	19	20	+1½
Crwn.Pr.1	1750	$9¼	8⅝	8⅝	— ⅛
fCrownx.A	155750	190	170	170	— 15
Crwn.wt.b	1000	$5½	5½	5½	— ⅜
fDMR.grA	8600	$5	5	5	+
Datamark	1100	370	365	370	
Dofasco	4150	$18⅛	18⅛	18⅛	
Dofasc2.60	900	$27¾	27¾	27¾	+ ¼
Domco.Ite	2800	$10	10	10	
Domtex	6165	$7¾	7⅝	7⅝	— ⅛
Domtar	7219	$9⅛	8⅞	8⅞	— ⅛
Domtr.sB	400	$13¾	13¾	13¾	— ¼
Dorel	7870	$5¼	5	5	— ⅛
DuPont A	3500	$37	36¼	37	+1⅛
fDylex.Ltd	694	410	410	410	

E / F

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Echo Bay	4200	$8¾	8⅝	8⅝	— ⅛
Encor Inc	2700	98	95	95	— 5
EnerplusG	110	330	330	330	— 5
FCA Inter	200	$6	6	6	
FPI Ltd	3380	$6½	6¼	6½	+ ⅛
Fi.Desi.s1	750	$19¾	19½	19¾	+ ¼
Finan.C	3499	135	131	135	+ 4
Flet.Can.a	1416	$16¼	15¾	16¼	+ ½
Flet.Inv1b	1700	$24¼	24	24¼	+ ¼
Fletcher	500	165	165	165	— 15
fFdCr.Que	4260	450	440	440	
ForesbecA	1500	12	12	12	
fForex	1500	138	135	138	+ 3
Fortis Inc	2550	$22⅞	22⅞	22⅞	+ ⅛
Foster.srA	1500	$23	23	23	

G / H

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
GTC.tra.B	1200	410	410	410	
GW Util	100	$17⅛	17⅛	17⅛	
fGldcrp	1000	330	330	330	+ 15
G.W.lifeco	300	$14⅞	14⅞	14⅞	— ¼
Grilli	600	$6⅛	6	6	
Gr.L.1.875	1325	$24	24	24	
fGr.laur.b	12150	$7⅜	7⅛	7¼	— ⅛
Guard. T.	1500	70	70	70	
Guard.p.B	800	70	70	70	+ 10
GuilvA	1000	425	425	425	— 5
Gulf Res	270	$8½	8½	8½	
Gulf.R.p.a	100	440	440	440	— 5
Harric.A	2050	65	55	55	— 20
Hees.Inl	1500	$17¼	17⅛	17¼	+ ⅛
Hemlo	600	$9½	9½	9½	+ ¼
Heroux	1460	475	475	475	
Hollin Inc	500	$12	11⅞	12	+ ¼
fHorsham	6000	$10⅝	10½	10½	— ⅛
Hubbard	250	160	160	160	— 30
H Bay Co	5000	$34¼	34¼	34¼	— ⅛

I / J

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
IPL Inc	580	460	450	450	— 10
Ideal Mtl	2325	122	121	122	+ 1
Imasco.ltd	8505	$30¼	30	30⅛	
Imper.Oil	3692	$53⅞	53⅛	53⅛	— ¼
Inco Ltd	6020	$36⅞	36¾	36⅞	+ ⅜
IBM	949	$118	116½	118	+4⅛
fInt.corn.a	27875	$8	7⅞	7⅞	— ⅛
Int.cor.srb	200	$19½	19½	19½	
Int.dta.pr	z200	10	10	10	
Int.innopa	500	$8	8	8	+ ¼
Interprov.	159	$30⅛	30⅛	30⅛	+ ⅛
Island Tel	100	$16¾	16¾	16¾	
fIvaco A	1500	360	355	355	
Ivaco.sr1	900	$5¾	5½	5½	— ½
Ivaco.sr2	900	$5¾	5½	5½	— ½
Ivaco.sr3	200	$7	7	7	— ¼
Ivaco.sr4	900	$19⅛	19	19	— ⅛
Jannock	1000	$16	16	16	
fJean.Cl.A	2000	$24½	24	24	— ¾

K / L

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
KaufelA	200	$6⅛	6⅛	6⅛	+ ¼
Kaufel.B	2056	$5¾	5⅝	5⅝	
LSI Log	500	115	115	115	— 5
Labatt	12450	$26¼	26	26⅛	+ ⅜
LacM.wt2	5000	4½	4½	4½	+ ½
Lac Min	10500	$8½	8½	8½	— ⅛
Laidlaw A	12462	$12¼	12	12⅛	+ ⅛
fLaidlw B	70600	$12⅜	12⅛	12⅛	
Lap Ver	5400	475	475	475	
fLasond.a	2000	$7⅛	7	7⅛	
Lvitec	2400	73	73	73	
LBL.inc	1000	120	120	120	
Loblaw	1420	$19¼	19⅛	19¼	
Londn.SrA	3500	$19⅞	19⅞	19⅞	— ⅜
iLouvem	8800	375	360	375	
Louvm.pr	6000	410	410	410	

M / N

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
M Corp	500	$5	5	5	+
McM Bldi	2100	$18⅛	18⅛	18⅛	— ⅛
Maclean	130700	$10¼	10⅛	10⅛	
Mapl leaf	24800	$15⅞	15½	15¾	— ⅜
Marconi C	5000	$14¼	14¼	14¼	+ ⅛
fMarit Tel	629	$20½	20½	20½	+ ⅛
Markbrgh	250	$8½	8½	8½	— ½
McNeil M	500	125	125	125	+ 10
fMetroR.A	14585	$7½	7½	7½	
M.Tempus	z100	7½	7½	7½	
Mitel.Corp	z100	95	95	95	
fMolson A	11949	$29½	29¼	29⅜	+ ⅛
Molson B	1800	$29¼	29¼	29¼	+ ½
Monenco	2500	315	315	315	
Moore	4600	$27⅛	26¾	26¾	— ¼
Morg.$1.75	600	125	125	125	
Muscocho	1000	5	5	5	— 1
Nation.sea	700	450	450	450	
NfldL 7.25	1000	$7¾	7¾	7¾	— ⅛
NfldL.7.4	1000	$9¾	9¾	9¾	+ ¼
Nor.Forst	2450	$8⅛	8	8	— ⅛
Noranda	9500	$17⅞	17¾	17¾	— ¼
Nor.can.O	1800	$16	15¾	16	+ ⅛
Nor Tel	5275	$45¾	45½	45¾	
Northgate	500	125	125	125	— 10
Nova Albt	93059	$7¾	7⅝	7¾	

O / P

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Ogivar	32000	35	30	30	— 5
Olco.A	3200	160	150	150	— 10
fOsha A	200	$26	26	26	— ¼
Pantoram	500	140	140	140	+ 10
Peerless	225	410	410	410	— 15
Pegasus	6200	$12¼	11⅝	11⅝	—1¼
fPeoples.a	450	475	475	475	— 5
Perkins.P	1350	$8¼	7⅞	7⅞	— ⅜
Petro Can	16425	$12⅛	11⅞	11⅞	— ⅜
Pla.Dome	43520	$12¼	12	12⅛	
Plastibec	500	67	67	67	+ 7
Poco Petr	8038	$7½	7½	7½	
fPowr Cr	84840	$15¼	15⅛	15¼	
Power.Fin	5600	$20¼	20⅛	20⅛	
Pr.Choix.a	700	$9¼	9¼	9¼	
Provigo	3590	$12⅞	12¾	12¾	— ¼

Q / R

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Que Tel	6120	$16½	16⅜	16⅜	— ⅛
QuebecoA	z25	$17¾	17¾	17¾	
fQuebecoB	900	$16⅞	16⅞	16⅞	— ⅛
RangerOil	3100	$8⅝	8½	8⅝	+ ⅛
Renaisnce	1160	$15	14⅞	15	+ ⅛
fRepap	18000	$7¼	7⅛	7¼	
Rio.Algom	650	$15⅞	15¾	15¾	— ¾
fRCantel.b	11500	$18⅞	18⅞	18⅞	
fRogerC.B	14515	$10½	10⅜	10½	+ ⅛
fRyTrstco	7481	$9¾	9⅝	9¾	+ ⅛

S / T

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Rytrc srQ	700	$24⅛	24⅛	24⅛	
SHL Syst	500	$5	5	5	+
fSNC	10800	$19	18¾	18⅞	+ ½
SR.telcom	300	485	485	485	— 5
San Fran	800	$7¾	7¾	7¾	+ ⅛
Sani Mo.a	3400	300	300	300	+ 5
Saskoil	15517	$9	8⅞	8⅞	
fScott Hos	500	$17	17	17	— ½
Seagram	7725	$124	123½	124	+ 1
Sears Can	1300	$12⅛	12⅛	12⅛	— ⅛
Sechura.A	1387	$15	15	15	
Senvest C.	300	325	325	325	— 5
S.T.I.	1300	30	28	28	— 2
Shasper	2100	160	155	160	+ 5
Shell Can	2200	$43¼	43⅛	43¼	+ ⅛
Shermag	2400	25½	25½	25½	
Shirmax	11400	161	160	160	— 1
Sico	820	$8	8	8	
fSilcorp.A	200	271	271	271	— 4
S—Beaud.	2000	400	400	400	
fSocanavA	1000	390	390	390	
fSodrcanA	z1	270	270	270	
Southam	1200	$16⅛	16⅛	16⅛	+ ⅛
fSpar Aer	10400	$15½	15½	15½	— ⅛
Sportcn.A	500	475	475	475	
Stelco A	4200	$5¼	5⅛	5¼	
Stel 1.94	1000	$10½	10½	10½	— ⅛
Stelco.w	18612	136	122	136	+ 21
SummerSp	1100	125	125	125	+ 20
TVX Gold	12000	400	395	395	— 5
Taurus.A	z100	6	6	6	
Teck A	800	$19	19	19	— ½
fTeck B	2300	$19⅝	19¼	19⅝	— ⅛
fTelebc.s.3	1300	$24¾	24¾	24¾	+ ⅛
Teleglobe	3720	$10¼	10⅛	10⅛	
fTmedia.A	400	370	370	370	
Telus	22400	$13¾	13⅝	13⅝	— ⅛
Tembec.A	4860	$9½	9⅜	9⅜	
ThomCor	23700	$14⅛	14⅛	14⅛	
TIE.teleco	1500	112	112	112	+ 2
Tolpeco	z200	50	50	50	
fTotal	1000	75	75	75	— 10
Total Pete	1600	$16½	16½	16½	
TrAlta	65650	$12⅞	12¾	12⅞	+ ⅛
TrCan Pl	26259	$16½	16¼	16½	+ ⅛
TrCan 2.8	400	$35	35	35	— ¼
TrCan.wt	31100	85	81	83	+ 2
Transat	2500	56	55	56	+ 1
Trilon Fin	8900	$12⅜	12½	12⅜	
Trilon.wt	250	200	200	200	+ 5
Trimac	8380	$8⅝	8⅝	8⅝	+ ⅛
Trizec.sr4	182	$17⅞	17⅞	17⅞	— ⅛
Trizec.sr6	200	$16½	16½	16½	— ¼
Trco Desi	2300	270	265	265	— 5
fUAP.In.A	400	$17	17	17	

U / Z

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
fUnicorp.a	500	205	205	205	— 5
Uniges0.65	13050	$9⅝	9	9⅝	+ ¼
fUniges B	10800	290	280	285	
Un.Domin	977	$12	12	12	
U.dom.Sr2	1000	$22	21⅝	22	+ ¼
Un.Wstbrn	150	$7½	7½	7½	
Val Royal	450	$7	7	7	
fV.Houtte	500	$6⅞	6¾	6¾	
Venmar	17850	64	60	60	
fVideotron	1177	$13⅛	13⅛	13⅛	— ⅛
Westcoast	3200	$19¾	19¾	19¾	— ⅛
West8.25	200	$26⅛	26⅛	26⅛	— ¼
fXerox.B	200	$22⅞	22⅞	22⅞	+ ⅜
Total Sales :					3,277,873
Derivative Partially Paid Shares					
B Corp r	11000	$14¼	14	14⅛	
B Corp.A	700	$30½	30½	30½	+ ⅛
Bcshare.r	400	$18⅛	18⅛	18⅛	— ⅜
Ry.Fin.Ir	500	$27¼	27¼	27¼	— ¼
Telus.r	31073	$7⅜	7⅜	7⅜	
TrCan.r	7900	$8⅛	8⅛	8⅛	+ ⅛
Total Sales :					51,573
Trust Units					
EnpFnd.G	3015	330	330	330	— 5
F.Europ.u	2775	$9½	9¼	9½	
Un Carb.u	200	$24¾	24¾	24¾	— ¼
Total Sales :					5,990
Special Warrants					
Bl.Treas.d	64000	232	220	232	+ 31
Total Sales :					64,000
Partnership Units					
Saskoil eu	250	$99⅞	99¾	99⅞	+ ⅜
Total Sales :					250
Junior					
Abco.prA	675	30	30	30	
Amer res	2506	45	45	45	— 5
Aurizon	z839	19	19	19	
Aurtec.A	6000	62	62	62	+ 7
Boraix.A	z750	6	6	6	
Canaco	15000	25	23	24	— 1
Chabela	1000	2	2	2	
Chesbar	1000	7	7	7	— 1
Coleraine	3500	10½	10½	10½	— ½
Con Abit.	z462	33	33	33	
Con Oas	2400	5½	5½	5½	—1½
Cristobal	z339	24	24	24	
Dufrsnoy	10000	7	5	5	— 2
Dumont	35000	16	16	16	
Fairfld	64000	17	10	17	+ 4
Freewest	3000	290	290	290	— 5
Gaspesie	2000	17	17	17	— 1
Gln.Grp	500	10	10	10	+ 4
GldnStr	118300	95	95	95	— 5
Goldex	610	75	75	75	— 5
Granisk.a	51000	84	82	82	— 3
Gtr.Lenor	z125	73	73	73	
Intermon	11000	45	45	45	
Jilbey	5500	14	14	14	
Kewa.Gld	3500	90	88	90	
Lixor	5000	15	15	15	— 2
LyonLake	2325	13	13	13	+ 2
MSV cl.A	9000	30	30	30	
Mazarin	14983	38	35	38	+ 3
Mirandor	10000	4	4	4	
Nora exp	3750	9	9	9	+ 1
Nva.Coco	5430	16	16	16	
Orex exp	25000	14	14	14	— 1
Orient	5948	8	8	8	
Ormico	35000	15	15	15	— 3
Radisson	8000	6½	6	6	— ½
Registry	500	48	48	48	+ 8
Rogi	7000	4	4	4	+ 1
St.Genev	12500	55	51	51	— 6
Tandem	5424	12	12	12	+ 1
Temisca	1000	20	20	20	+ 4
VSM	49616	95	90	90	
Vauq.A	20000	5	5	5	
Vior	30389	35	25	35	+ 8
Wrightbr	24000	10	10	10	
Yorb.ClA	1000	12½	12½	12½	—1½
Total Sales :					614,871
Total Market :					4,014,557

LA DIVISION INTERNATIONALE À MONTRÉAL

(SOCIÉTÉS FRANÇAISES)

Valeur	Offre	Dem.	1989 Haut	Bas
Stocks trading in CDNS — Traded				
Cascd s.a.	1000	$7¾ 7¾	7¾	+ ¼
Untraded				
Stock	**Bid**	**Ask**	**52 Weeks High**	**Low**
Stocks trading in CDNS				
BET Ads	$17	18	18¾	13
Flet.Chllg	200	240	299	210
Foster's	145	155	160	110
Maxwell	300	340	350	300
Autres Valeur	**Offre**	**Dem.**	**1989 Haut**	**Bas**
Stocks trading in US$				
BET.plc.U	150	350		
pLatonia	$60⅞	61½	66¼	59⅞

ALBERTA

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Advant cap	11500	65	60	60	—5
Alcor fin	3000	22	22	22	—10
Alert care	4000	16	16	16	+1
Alert cl a	19375	12	12	12	+5
Anglo pac i	6000	105	100	103	+8
Apex land	5500	75	75	75	—3
Baloil res	10000	4	4	4	—2
Bearcat ex	16000	27	27	27	—5
Benson pet	17500	47	45	45	
Big valley	10000	19	19	19	+6
Bitech corp	10000	6	6	6	
Camine res	2000	10	10	10	—5
Cane corp	17333	10	10	10	
Canin inds	7000	37	35	37	—2
Capra mins	1000	6	6	6	—2
Carlin gold	z252				
Cdn agtech	z200				
Cdn conq	z75				
Cdn entech	5000	80	80	80	
Circa tele	6000	45	38	45	
Clarinet	7000	30	30	30	—8
Coexco pet	10000	15	15	15	+2
Cons gd ha	1333	20	20	20	—5
Dangerfld	7000	50	50	50	+5
Deep basin	15000	19	19	19	—1
Dom oil i	5500	32	32	32	+2
Dunfrz gld	141500	81	65	76	+7
Dunsmuir	293500	15	10	12	—2
Durga res	40000	43	39	40	+8
Durvada	31900	60	50	60	+10
Eagle lake	21000	5	5	5	
Elm group	2000	8	8	8	—12
Enviropro	34000	70	50	70	+20
Envro tech	1000	19	19	19	
Ex lerenex	35000	50	40	40	—10
Falcon pnt	5800	130	110	130	+5
Flag res	2000	55	55	55	+2
Franz cap	15000	12	11	11	—2
Gld eagle	5000	75	75	75	
Gldn pacfic	7600	345	335	335	—5
Golconda	18000	50	45	45	—5
Goldhunter	10000	10	10	10	
Goode inds	5000	130	130	130	
Hanco i	2000	11	11	11	
Holmer gld	z100				
Horseshoe	z4000				
Humply's	9500	25	24	24	—1
Hurricane	5000	30	30	30	
Iatco inds	11000	75	72	75	—5
Immedia in	405500	14	14	14	
Impact tele	z40				
Incomealta	2500	100	100	100	—30
Indigo gld	1000	18	18	18	—2
Inspan inv	15000	10	10	10	
Inter-link	1847	10	10	10	—2
Ivana cap	29000	10	9	9	
Jet pacific	40000	20	20	20	
Justice elec	9000	85	85	85	
Kala cda	1000	5	5	5	
Kev sports	2000	14	14	14	+1
Keylock	10000	17	15	17	+2
Kilo gold	10000	19	19	19	—2
Kt capital	2000	6	6	6	—3
Logan res	33500	77	75	75	
Mac-mel	15500	39	39	39	+2
Maesa pete	2000	60	60	60	
Marshall	800	127	127	127	+2
Micron met	65000	2	1	2	
Mrp waste	194300	85	60	73	—3
Mueller	25000	22	22	22	
Naxos res	14000	40	40	40	
Norwich	44500	14	11	14	+3
Nrthrock	32500	60	55	60	+8
Nth am gld	30900	365	360	365	+5
Onlex res	2200	210	210	210	—2
Osprey	500	160	160	160	—23
Pacific met	3238	155	155	155	+5
Pemco res	7000	178	175	178	
Petro plus	55500	190	178	190	+12
Petro-reef	2000	10	10	10	+7½
Polyair tire	7500	50	47	50	+3
Prairie pac	16000	40	35	40	+5
Rainbow	10000	9	9	9	+6
Raymor	1000	40	40	40	—2
Rembrandt	4000	25	25	25	—10
Resoquest	1500	45	45	45	+5
Reunion 56	5000	3	3	3	—7
Reymont	30000	4	4	4	
Rich mins	7500	33	33	33	+3
Rockford	111000	19	18	19	
Ryde inds	22000	40	39	40	
Savanna	49500	52	48	50	+3
Senex pete	16334	70	70	70	
Shanell	1000	½	½	½	—1
Shareco	z167				
Siam trad	8000	50	40	50	+5
Skylink	1300	25	25	25	
Sonatel	1500	180	180	180	—19
Spray-air	8333	74	70	74	—1
Stamp exp	88000	40	25	30	—10
Stamp oils	5000	17	17	17	
Szyds ven	2000	12	12	12	+3½
Takla star	3000	59	55	59	+4
Tarxien	2500	15	15	15	—15
Telus rcpts	6800	$7⅛	7⅛	7⅛	
Trev corp	8000	55	45	45	—5
Trio gold	5000	29	26	29	—1
Trophy res	8000	40	38	38	—2
Truax res	5000	60	60	60	
Trump res	1267	135	120	135	+5
Uniwat	2000	25	25	25	+10
Vantec ven	2000	5	5	5	
Vencap deb	10	109	109	109	
Vencap eq	z50				
Ventanna	1000	21	21	21	—1
Vero res	10000	15	15	15	+5
Westgroup	28400	203	200	202	+2
Wise cons	3000	9	9	9	
Zahavy	z500				
Zenmac	z400				
Zicton gld	1000	8	8	8	
TOTAL VOLUME					2,439,354

ALBERTA MOST ACTIVE STOCK

Stock	Volume	High	Low	Close	Net Ch'ge
Immedia in	405500	14	14	14	
Dunsmuir	293500	15	10	12	—2
Mrp waste	194300	85	60	73	—3
Dunfrz gld	141500	81	65	76	+7
Rockford	111000	19	18	19	
Stamp exp	88000	40	25	30	—10
Micron met	65000	2	1	2	
Petro plus	55500	190	178	190	+12
Savanna	49500	52	48	50	+3
Norwich	44500	14	11	14	+3

LE PÉTROLE

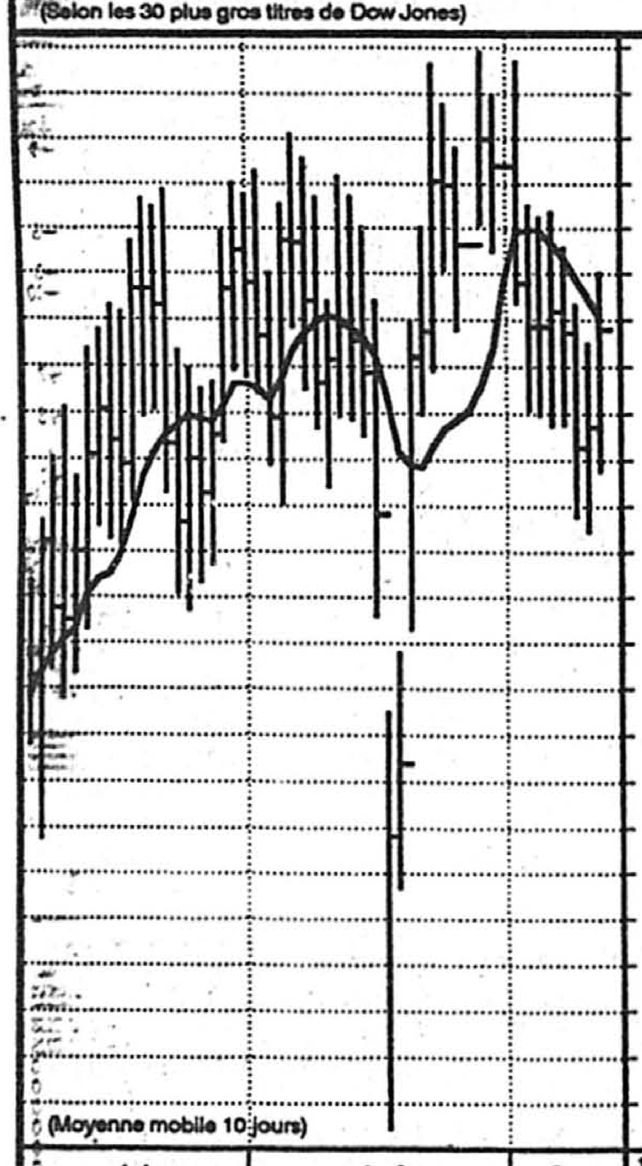
NEW YORK (AP) Prix par baril en $ US

	Jeudi	Mercredi
Saudi Arabian light	17.70	17.50
North Sea Brent	20.20	20.00
West Texas intermediate	21.55	21.64

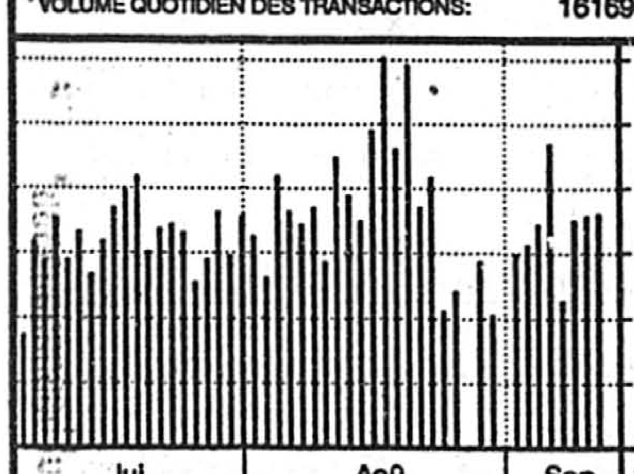
NEW YORK

VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ	
Haut:	3019.90
Fermeture:	3007.83
Bas:	2977.64

(Selon les 30 plus gros titres de Dow Jones)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 161690000



INDICES DE NEW-YORK

	Ferm.	Var.
COMPOSÉ	212.42	+1.21
INDUSTRIELLES	266.26	+1.61
TRANSPORTS	177.30	+0.89
SERVICES PUBLICS	93.64	+0.35
FINANCE	156.92	+0.90

source: Info-Bourse Inc.

A / B

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
AAR	.48	17	97	15⅝	15	15⅝	+ ⅛
ACMIn	1.26		1968	11⅛	11	11	— ⅛
ACM-M	n1.01		855	8½	8⅜	8½	
AM Intl			277	1⅜	1⅜	1⅜	
AM In pf	2		61	11½	11⅜	11⅜	
AMEVSc	1.08		43	11	10⅞	11	+ ⅛
AMR			3401	59⅝	58¼	58½	— ½
ASA	3		499	46	45¼	45⅝	
AbtLab	1	23	4020	54¼	53½	53¾	— ⅛
Abitibi g	.50		35	14¼	14¼	14¼	
AcmeC	.40	15	62	6⅛	6	6⅛	
Acuson		22	415	32⅞	32⅛	32⅝	+ ½
AdaEx	1.72e		85	18⅞	18¾	18⅞	+ ⅛
Adobe			71	7	6⅞	7	
AMD			1757	12	11¾	11⅞	— ⅛
AMD pf	3		60	35¼	34¾	35⅛	— ⅛
Advest			97	3¼	3⅛	3¼	+ ⅛
AetnLf	2.76	7	4055	34⅛	33⅝	33¾	— ¼
Aileen		11	710	11⅛	10⅝	10⅞	+ ½
AirPrd	1.56	15	243	67½	67	67¼	— ⅛
AirFrt	.30	19	544	28¼	28	28¼	+ ⅛
AlskAir	.20		542	23¼	22¾	23	+ ⅜
Alberto	.22	20	143	23	22½	23	+ ⅜
Albtsn	.56	22	2423	40½	39⅞	40	— ½
Alcan	.60	17	805	20¼	20	20	— ⅛
AlcoStd	.88	16	268	33¼	33	33⅛	+ ⅛
AlexAlx	1	16	698	20	19⅞	20	
AlgLud	.88	18	402	25⅛	25	25	— ⅛
AllgPw	3.16	11	1009	41	40¾	40⅞	
AllenG	.05e	12	208	16	15¾	15¾	— ¼
AldSgnl	1.80	14	1833	38⅞	38⅛	38⅝	+ ¼
AMIT	.72a		375	10⅛	10	10⅛	
ALTEL	1.40	17	563	41¾	41⅜	41½	
Alcoa	1.60a	13	1054	67½	66⅛	66⅜	— ½
AmaxG	.08	16	1627	11¼	d10¼	10⅜	— ⅜
Amax	.80	11	1980	20⅜	20	20⅜	— ⅛
Amcast	.48	19	21	12⅜	12⅜	12⅜	
AmHes	.60	8	946	56⅛	55½	55⅝	— ⅜
ABarck	.10	39	1635	21½	21⅛	21⅛	— ⅜
ABldM	.92	13	71	33⅜	33½	33½	
ACyan	1.50	15	3087	63⅛	62	63⅛	+1⅛
AEIPw	2.40	11	1635	30¼	30	30	— ¼
AmExp	.92	12	14515	25¾	25¼	25⅜	
AFamly	.36	15	761	23⅞	23½	23¾	
AGnCp	2	9	416	39¾	39½	39½	— ¼
AHltPr	2.59	14	492	28⅛	27⅝	27¾	— ¼
AHome	2.30	16	13112	u66⅛	63¾	64⅝	+ ½
AOIF	.98e		209	10¼	10	10¼	+ ⅛
APresd	.60		179	34½	34¼	34¼	— ⅛
ASB			27	½	½	½	— ⅛
ATeT	1.32	14	30795	38¼	37⅝	38¼	+ ⅞
AWste n		20	619	6½	6⅜	6½	+ ⅛
AmWtr	.86	11	148	22⅝	22⅛	22⅝	+ ⅛
AmHoll	3.50c	4	11	3⅛	3⅛	3⅛	
Amrtch	3.40	14	1518	62	61¾	62	+ ⅛
Ametek	.68	16	1344	12½	12⅛	12½	+ ⅜
Amoco	2.20	15	3548	52⅛	51⅝	52⅛	+ ⅛
Ampco	.30		404	6¼	6	6	— ⅛
Amre	.12	6	47	5⅝	5½	5⅝	+ ⅛
Analog			948	8	7⅞	8	+ ⅛
Angelic	.88	15	273	35	34⅞	35	+ ⅜
Anheus	1.12	17	2211	53⅛	52¼	53	+ ⅜
Anthny	s.44a	49	3	10⅜	10¼	10⅜	
Apache	.28	20	691	17⅞	17⅝	17¾	+ ⅛
ApplMg		13	417	7¾	7⅜	7½	+ ⅛
ArchDn	.10b	17	5183	25½	25¼	25¼	+ ⅛
ArcAlsk		8	133	5⅝	5½	5⅝	
Arkla	1.08	27	2451	16⅞	16½	16¾	+ ⅛
Armco			664	4¾	4⅝	4⅝	
Armc pf2.10			13	19	19	19	
ArmWI	1.20	21	267	32⅛	31¾	32⅛	+ ⅜
ArowE		24	616	12¼	11⅝	12⅛	+ ½
ArwE pf1.94			191	22	21¼	22	+ ⅜
Arvin	.68	23	174	23⅜	23	23	— ⅛
Asarco	1.60	8	156	26	25⅝	26	
AsCoal	.40	17	693	30⅜	30	30⅜	+ ⅜
AshOil	1	12	244	30⅞	30½	30⅝	— ⅜
AsiaPc	1.07e		198	13⅜	13	13¼	+ ½
Athlne	1	18	83	13½	13¼	13¼	— ⅜
AtlGas	2.04	17	326	34	33⅝	34	+ ⅜
AtlRich	5.50	12	1629	117½	116¾	117¼	
AutoDt s	.40	20	1022	33¼	32⅝	32⅞	+ ¼
AVMCO s	.40	17	11	22½	22¼	22⅜	+ ⅛
AveryD	.80	16	439	21⅝	21⅜	21⅝	+ ⅛
Avnet	.60	15	240	25⅝	25⅜	25½	+ ⅛
Avon	1.40a	16	4167	44⅞	43¼	44⅞	+1½
Aydin	.50e	12	130	22¾	22⅜	22⅜	— ¼
BCE g	2.56		1156	39⅛	38¾	38¾	— ⅛
Bairnco	.20	16	217	6¾	6⅝	6¾	
BakrF	1.95		89	17¼	17⅛	17¼	
BakrHu	.46	21	7094	25¼	25	25¼	+ ¼
Ball	1.20	17	665	35⅝	35⅜	35½	
BallyMf			816	4⅝	4⅛	4⅝	+ ⅛
Bandag	1.10	20	76	105½	104¼	105⅛	+ ⅞
BkBost	.20i		5495	10¾	10½	10¾	— ⅛
BnkAm	1.20	9	8962	42⅜	41⅝	41⅞	— ½
BankTr	2.54	8	1317	57⅞	57	57⅝	+ ⅜
BnrAe n		8	156	7¾	7⅝	7⅝	— ⅛
Bard	.40	25	4191	24¼	22	23¼	— ½
Barnett	1.32	29	3438	32⅞	32	32⅞	+1⅛
Baroid n	.20	21	1280	6⅞	6⅝	6¾	+ ⅜
BattMt	.10	47	3178	7¼	7	7	— ¼
Bausch s	.72	20	2316	46⅝	45¾	46¼	+ ⅜
Baxter	.74	17	4013	33⅞	33	33	— ¾
Bearng	.64	33	36	20½	20⅜	20⅜	— ⅛
Bcklns	.28	16	302	20¼	19⅝	20⅛	+ ⅜
BectDk	1.16	14	1608	66⅝	65⅝	66	
BellAtl	2.52	14	2462	48⅞	48⅛	48⅞	+ ¼
BellInd	.40	77	13	9⅝	d 9¼	9¼	— ¼
BellSo	2.76	16	1912	49⅞	49⅜	49⅜	
BeloAH	.52	25	21	30¼	30¼	30¼	+ ⅛
Bemis	.84	18	148	35¾	34¾	35¼	— ⅜
BenfCp	2.60	12	643	61	60	61	+ ¾
Beneton	.38e		66	15¾	15½	15⅝	+ ¼
BngtB			258	15-16	⅞	⅞	
Berlitz	.56	33	17	19	18¾	18¾	— ⅛
BethStl	.40		1124	17¾	17⅜	17¾	+ ⅛
Bevrly		35	2202	10⅜	10⅛	10⅛	
BlackD	.40	31	3642	18	17⅜	18	
BlckHR	1.76	24	1133	61⅝	61⅛	61½	+ ⅛
Boeing	1	12	16729	49⅞	48⅞	49⅞	— ⅛
BoiseC	1.52		945	27⅛	26¾	27	— ⅛
Borden	1.14	13	4970	33¼	32⅞	32⅞	— ⅛
BCelts	1.40e	10	16	17¼	17⅛	17⅛	
BostEd	1.58	13	226	21⅜	21¼	21¼	
Bowatr	1.20	15	336	25⅝	25¼	25½	+ ⅛
BrigSt	1.60	15	246	37¾	37½	37¾	+ ¼
BrMySq	2.40	24	7224	87⅛	86	87	+1⅛
BritAir	2.07e		911	32¼	32	32⅛	+ ⅛
BritGas	2.79e	9	2695	47	46½	46¾	+ ⅛
BritP wt			492	4¾	4½	4⅝	
BritPt	4.09e	12	2329	72⅛	72	72	
BritTel	3.23e	11	349	68⅛	67⅜	67¾	+ ¾
BklvUG	1.90	14	194	28⅞	28⅛	28⅞	+ ⅛
BwnSh			42	8⅜	8¼	8¼	— ⅛
BrwnGp	1.60	17	196	25⅛	25⅛	25½	— ⅛
BrwnFr	.68	15	5544	20¼	d19½	19¾	— ⅛
Brnwk	.44	60	1772	13⅛	13	13⅛	+ ¼
BrshWl	.72	21	391	16⅛	15⅝	15⅝	— ⅜
Buckeye	2.60	10	74	27½	27	27	— ⅜
BurlNth	1.20		1696	33¾	33¼	33⅝	+ ⅛
BrlRsc	.70	29	1235	40¼	39⅞	40	— ⅛
Businld			333	⅞	⅞	⅞	

C / D

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
CBS	1		459	155¾	153⅝	154⅛	+ ¾
CCX			72	11-32	11-32	11-32	—1-32
CIGNA	3.04	9	1787	44	42⅜	43¾	+1¼
CML s		19	870	25	24¼	24¾	+ ¾
CNA Fn		12	52	85	84⅛	84⅞	
CNAI	1.16a		16	11	10⅞	10⅞	— ⅛
CPC	2.20	18	816	90½	89¾	90	+ ⅛
CPI	.56	13	300	28¾	28¼	28⅝	+ ⅜
CSX	1.40	12	1613	50¼	49⅝	49¾	— ⅜
CTS	.75	22	27	21⅞	21½	21⅞	+ ⅜
Cabot	1.04b	16	36	30½	30⅜	30½	+ ⅛
Caesar		15	1141	u30⅝	29⅞	30⅝	+ ⅜
CalFed	.06i		266	4⅝	4½	4⅝	+ ⅛
Calfhn			205	7⅛	7	7	
CmpR g			302	13-32	⅜	⅜	
CampSp	1.16	24	1963	77¼	76	76⅛	— ⅝
CdnPc g	.64		1708	16½	16⅜	16⅜	
CanlCa			12	11-32	11-32	11-32	—1-32
CapCits	.20	17	131	417⅞	416	417	
CapHld	1.20	10	311	47⅜	47⅛	47¼	— ¼
Carlisle	1.28	14	12	32¼	32	32	— ⅜
CarPw	3.04	12	550	47½	47⅜	47½	
CartWl	1	23	607	80¼	78¾	79¾	+1⅜
Catelus n		29	1366	11⅛	10⅞	10⅞	— ⅛
Caterp	1.20	77	1577	46⅛	46	46	— ⅛
CedrFr	1.45	9	312	16½	16⅜	16½	
Centel	.88	27	1222	29½	28¾	28⅞	+ ¼
CentEn	1.60	10	827	17¼	17	17¼	+ ¼
Centex	.40	17	203	35⅝	35½	35⅝	+ ⅛
CenSoW	2.92	14	895	47⅞	47½	47½	— ⅛
CenHud	1.92	11	142	27	26¾	27	+ ⅛
CntyTl	.43	25	335	25¾	25¼	25⅝	— ⅛
Chmpln	.20	28	2345	25	24½	24⅝	— ¼
ChpStl	.20	17	32	10⅞	10¾	10¾	— ⅛
ChartC		21	299	6⅜	6¼	6⅜	
Chase	1.20		1787	19⅝	19⅜	19⅝	+ ⅜
Chaus			47	2⅞	2⅝	2⅝	— ⅛
Chemed	1.96	4	256	20⅛	19¾	19⅞	
ChmBnk	1	18	4368	26⅛	25⅞	26	+ ⅛
ChWste	.20	23	x1125	17¼	17	17⅛	+ ⅛
Chevrn	3.30	13	3659	71⅞	71¼	71½	— ⅛
ChkFull	.24t	16	906	7¾	7⅜	7¾	+ ⅜
ChrisCr	.60t	11	146	25⅞	25½	25½	— ¼
Chrysir	.60		3767	11⅝	11¼	11⅜	+ ⅛
Chubb	1.48	10	2443	64¼	62⅞	64	+1
Cilcorp	2.46	12	87	34⅝	34¼	34½	
CinMil	.72		268	12	11⅞	12	
CineOd			202	3¾	3⅝	3⅝	
Circus s		21	2540	37⅜	36¼	36⅝	— ¾
Citicorp	1		4572	14⅝	14¼	14¼	— ¼
ClarkE			66	23	22¾	22⅞	+ ⅛
ClaytH s		17	582	21½	20¾	21	+ ⅛
ClvClf	1.10	8	29	30⅞	30¾	30¾	— ⅛
Clorox	1.56	41	499	40¼	40⅛	40⅛	+ ⅛
ClubMd	.30	9	65	21¾	21¾	21¾	
Coachm	.08		24	5	5	5	
CocaCl	.96	29	4526	64¾	64⅛	64¾	+ ⅝
CocaCE	.05	26	800	13¾	13½	13⅝	— ⅛
ColgP s	1.06	17	7579	40¼	38⅞	40⅜	+ ⅛
CollHI	.78		281	5⅞	5¾	5⅞	+ ⅛
ColMu	.72		159	8¾	8⅝	8¾	+ ⅛
Comdis	.28	9	903	19⅛	18¾	19⅛	— ⅛
CmMtl	.52	14	11	19	19	19	— ⅛
Comdre		6	2637	11	10½	10⅞	+ ⅜
CmwE	3	17	862	39½	39⅜	39½	
Comsat	1.32	8	1746	32⅞	32½	32⅝	+ ⅛
CPsyc	.36	14	1893	26⅞	26½	26⅞	+ ½
Compq		8	6914	34⅞	33⅞	34⅜	+ ⅜
CmpCre			225	2⅝	2½	2⅝	— ⅛
CmpAsc	.10	9	7747	8⅛	7⅝	8⅛	+ ½
CompSc		14	329	58⅞	58⅛	58½	+ ⅜
ConAgr	.69	21	2570	44⅞	44	44¾	+ ½
ConnNG	1.40	12	293	u18⅛	18⅛	18⅛	+ ⅜
Conseco s	.16	8	298	42⅞	41⅞	42½	+ ⅜
ConEd	1.86	11	3239	24⅝	24¼	24⅝	+ ¼
CnsFrt			571	15⅞	15¼	15¾	+ ¼
ConsNG	1.88	22	1122	42	41¾	41⅞	+ ¼
Conrail	1.60	13	3311	71⅜	70	70⅞	+1⅛
Constr	.64	14	40	28½	28¼	28⅜	+ ⅛
CntlBk	.60	6	4973	11⅜	10⅞	11⅛	+ ⅜
CntlCp	2.60	9	736	25⅜	24⅞	25⅛	— ⅛
CtData			387	8⅞	8⅜	8⅜	— ⅛
Convex		13	1255	11¼	11	11⅛	+ ⅛
CoopCo			362	4⅝	4¼	4¼	— ⅛
Cooper	1.16	18	1758	53⅞	53⅛	53¾	+ ⅜
Coreln	.48	57	32	6½	6¼	6¼	— ⅜
Cornln	1	21	692	68⅞	67⅞	68¼	+ ½
CTF	.24		12	12¼	12¼	12⅛	
CntCrd	.40	18	1223	24½	24¼	24⅜	+ ⅛
CntrMl	.84	9	177	6¾	6½	6¾	+ ⅛
Crane	.75	15	374	27⅛	26⅝	26¾	— ½
CrayRs		13	834	42¼	41⅞	42¼	+ ¾
CrmpK	.52	24	90	31⅞	31⅝	31¾	+ ¼
CwnCrk		22	289	87	86⅛	86⅞	— ⅛
CrysBd	.20		321	22⅜	22⅛	22⅛	— ⅛
CumEn	.20		235	40¼	39½	39¾	— ⅜
Curlnc	1.08		10	12½	12½	12½	— ⅛
Cyprus	.80	10	717	20⅛	19¾	20	— ⅛
DPL s	1.62	10	1145	21¼	21	21⅛	— ⅛
DalSem		13	1006	7⅞	7⅝	7¾	— ⅛
DanaCp	1.60	46	250	31	30½	31	+ ½
Danher		30	78	22¾	22⅜	22¾	
DataGn			4128	20¾	20	20¾	+ ¾
Datapt			10	1½	1½	1½	+ ⅛
DaytHd	1.44	16	838	75¾	75⅛	75⅝	+ ⅝
DeSot n			65	8⅝	8¼	8¼	
Deere	2	30	6933	55	52⅜	54¼	+1⅝
DelmPL	1.54	32	4039	19⅝	19½	19⅝	
DeltaAr	1.20		1710	66⅛	65	65¼	— ⅝
Deltona			11	1⅛	1⅛	1⅛	
Deluxe	1.28	22	722	48⅛	47¾	48⅛	+ ⅞
DelEd	1.88	9	3118	30¾	30⅝	30⅝	— ⅛
Dexter	.88	16	430	21	20½	20¾	— ⅛
DiagPd	.32	28	52	39¾	39½	39¾	+ ⅛
DialCp	1.40	12	662	36¼	35⅞	35⅞	— ¼
DiaSO	.52e	11	34	4	3⅞	4	+ ⅛
DianaCp			40	2	2	2	— ⅛
Diebold	1.60	26	335	46¼	45⅝	45⅞	— ⅜
DigitCm		10	1070	13¾	13¼	13¼	— ⅛
Digital			7574	57⅞	56	57	—1¼
Disney	.70	23	3647	113¾	112½	113	— ⅛
Divrsln			1	2⅜	2⅜	2⅜	
DomRs	3.44	12	556	49⅞	49½	49¾	+ ⅛
Domtar			2	7⅞	7⅞	7⅞	
Donald	.56	17	145	37½	37	37½	+ ⅜
Donlley	1	17	570	45¾	45⅜	45¾	+ ¼
Dover	.84	16	1014	38¼	37¾	38	+ ⅜
DowCh	2.60	10	6044	52	51	51½	— ⅜
DowJns	.76	25	395	25⅝	25	25⅛	+ ⅛
Dravo			153	9⅛	9	9⅛	+ ⅛
Dreyfus	.52	23	1154	32⅜	32¼	32¼	— ⅛
duPont	1.68	14	6470	45⅞	45¼	45⅞	+ ⅜
DunBrd	2.16	17	2379	45½	44¾	45¼	+ ⅜
Duq pfA2.10			z50	25½	25½	25½	
DynAm	.20	31	50	13⅞	13½	13¾	+ ⅜

E / F

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
EGG	.84	16	106	43½	42⅞	43¼	+ ⅛
E Syst	.75	11	989	35½	35⅛	35⅛	
EastEn	1.40	13	307	24½	24⅜	24½	
EKodak	2	21	5787	42¾	42¼	42½	— ⅛
Eaton	2.20	20	200	62½	61⅞	62⅞	— ¼
Echlin	.70	17	882	13	12⅞	12⅞	— ⅛
EDO	.28	12	5	6⅝	6⅝	6⅝	
Edwards	.56	15	565	26⅜	25⅝	26⅛	+ ¾
Elcor	.11i		119	6⅝	6½	6½	+ ⅛
ElecAs			5	2⅜	2⅜	2⅜	— ⅛
Elscint		29	1395	5⅞	5¾	5¾	
Emrld			8	7-16	13-32	7-16	
EmrsEl	1.32	17	2067	47¾	47¼	47¾	+ ⅜
EmRad			1609	2⅛	1⅞	2⅛	+ ⅛
Endesa	1.05e	11	1257	24⅞	24½	24⅝	— ⅛
EnglCp	.80	17	499	32⅛	31¼	31¼	—1
EnisBu s	.52	16	60	18⅜	18	18⅛	— ⅛
Ensrch	.80b	23	796	16⅝	16¼	16⅝	+ ⅜
Entergy	1.20	10	2672	25	24⅞	24⅞	— ⅛
Entera		16	1200	25¾	25¼	25⅝	+ ⅜
Equifx	.52	28	967	17½	17	17½	+ ⅜
Equmk	.08j		405	2½	2¼	2¼	— ⅛
Ethyl	.60	13	2674	25⅛	24⅜	24¾	+ ⅛
Excelsr	1.50e		17	17½	17⅛	17½	+ ¼
Exxon	2.68	12	7606	59⅛	58⅝	58⅞	
FMC		11	194	47¾	47⅛	47⅝	+ ¼
FPL Gp	2.40	16	3061	32⅞	32½	32¾	
FairCp		7	91	7	6⅞	7	
viFairfd			313	½	½	½	
FarWst			3	13-32	13-32	13-32	—1-32
Farah		78	158	7⅛	7	7	— ⅛
Fayinc	.20	16	350	11¾	11⅜	11½	+ ⅛
Feders	.48	6	423	7⅛	6⅞	7	— ⅛
FedExp		336	785	37¼	36⅝	37	+ ¼
FdHmL	2	13	3602	u96	93	95¾	+4⅜
FedMog	.92		210	15¼	14⅝	15¼	+ ⅝
FedNM	1.04	12	11990	61⅛	59	61⅛	+2⅜
FedRlty	1.52	71	77	19½	19⅛	19¼	
FdSgn s	.54	19	533	24⅛	23¾	23¾	+ ⅛
Ferro	.64		4472	28⅜	27⅞	28¼	+ ⅜
Fldcrst			383	14⅞	14⅝	14¾	— ⅛
FBostF	.90		208	8¼	8⅛	8⅛	
FBosSt	1.20		80	10¼	10⅛	10¼	+ ⅛
FstChic	2	10	855	26⅞	26⅜	26⅞	+ ⅜
Flntste	3	10	3881	31½	30⅜	30⅞	+ ¼
FstUC	1.12	10	1714	24⅛	23⅜	23⅝	— ⅛
Firstar	1.44	10	469	40¾	40⅛	40½	+ ⅜
FltNors	.80	78	761	24⅜	24⅛	24⅛	+ ⅛
FleetEn	.88	21	758	30⅛	29⅞	29⅞	— ¾
FlghtSf	.24	19	1658	45¼	42½	42¾	—1¼
FloatPt			280	¾	11-16	¾	+1-16
Fluor	.32	23	1514	43¾	43¼	43⅜	+ ⅛
FordM	1.60		9815	30½	29¾	30½	
FlDear	1.24		45	15⅜	15¼	15¼	+ ¼
FostWh	.54	25	557	28⅜	28	28¼	
France	.62e		884	8⅝	8½	8⅝	+ ¼
FrptMc	1.50a	22	695	36½	36⅛	36⅜	+ ⅛
FMRP	2.40e	17	429	25⅞	25½	25¾	— ⅛
FundAm	.17c	14	223	63⅞	63⅜	63⅜	— ⅛
Fuqua	.36		348	11½	11	11	— ⅜

G / H

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
GATX	1.20	10	732	36	35⅜	35⅞	
GEICO	2.28	14	1	189	189	189	— ⅜
GEO			282	1	⅞	⅞	
GRC Int		9	45	3	2⅞	3	+ ⅛
GT Eur	n.16e		901	10⅝	10¼	10⅝	+ ⅜
GTE	1.70	16	8463	29⅝	28⅞	29½	+ ⅝
GTE pf	2.48		29	30⅞	30½	30⅞	+ ⅛
Gallagr	.64	16	71	20	19⅝	19⅝	— ¼
Galoob			186	5⅛	5	5⅛	
Gannett	1.24	18	3173	41¼	39⅞	40⅛	— ¾
Gap s	.32	34	5341	43⅛	41⅝	43⅛	+1⅜
Gemll C	.19		175	12¾	12½	12⅝	+ ⅛
Gemll I	1.63e		109	13⅜	13½	13⅜	+ ¼
GenCrp	.60	8	689	11	10¾	10⅞	
GnData			132	2¼	2⅛	2¼	
GnDyn	1	86	617	41¼	40¾	41⅛	
GenEl	2.04	14	19114	70⅛	69⅝	69⅝	— ¾
GnHost	.34	27	1069	8¼	7⅞	7⅞	
GnHous	.32	12	4	16¼	16¼	16¼	
GnMill	s1.48	21	3559	61⅝	60⅞	61⅜	— ⅛
GnMotr	1.60		17344	36¾	35⅞	36½	+ ¾
GM E	.64	22	1447	48½	48	48⅛	— ⅛
GM H	.72	13	142	18⅞	18¾	18⅞	
GPU s	1.50	10	1184	25	24¾	24⅞	— ⅛
GenlRe	1.68	13	930	89⅝	89⅛	89¼	— ⅛
GnSignl	1.80		748	u49⅞	47⅜	49⅜	+1¼
Gensco			144	6⅜	6⅛	6⅜	+ ⅛
GnRad			169	3⅞	3⅜	3¾	
GenuPt	1.45	16	1015	41¾	41⅜	41⅝	+ ⅛
GaPw pf2.43			8	27	26⅞	27	+ ⅛
GaPw pf2.30			8	26⅛	26	26⅛	+ ⅛
GaPw pr2.56			12	28¾	28⅝	28¾	+ ⅛
GaPw pf2.52			1	28⅛	28⅛	28⅛	+ ⅛
GaPw pr7.80			z4200	u91⅞	91	91	+1½
GaPac	1.60	20	1297	54⅛	53⅝	53⅝	+ ⅜
GrbPd	1.44	21	1025	63¾	63	63⅝	+ ⅜
GerbSc	.20	41	385	14½	14¼	14¼	+ ¼
GIANT			9	9¼	9⅛	9¼	+ ⅛
Gillete s	.62	23	5301	41⅞	41⅜	41¾	+ ¼
Glaxo	1.10e	24	18778	u48½	47⅝	48¼	+2
GleasC	.20	10	87	17½	17⅜	17⅜	— ⅛
GlbM n			721	3⅞	3⅝	3¾	— ⅛
GldWF	.18	13	1264	40½	39¾	40½	+ ⅜
Gdrich	2.20	18	260	44¼	43⅞	44	— ⅛
Goodyr	.40		3136	u42½	41⅞	42⅜	+ ⅜
Gotchk		28	431	25	24¼	24⅞	+ ⅜
Grace	1.40	15	1724	37½	36¾	37	
GrdMt	n.98e		5480	29⅜	28¾	29¼	+ ¾
GtAIPc	.80	10	332	35⅛	d34¼	34⅜	— ½
GtLkCh	.56	20	349	85¼	84⅜	84⅝	+ ⅜
GtWFn	.88	12	2517	18¼	17¾	18⅛	+ ½
GrowGp			324	9	8⅝	9	+ ¼
Grumn	1	7	385	19⅛	18⅞	19	— ⅛
GrdPrd	.50	67	14	10	9⅞	10	+ ¼
Gulfrd	.80	15	42	23	22⅝	22¾	+ ⅛
GulfRs			22	4	3⅞	4	
GlfStUt		30	1671	10¼	10	10	— ¼
Hadson		15	233	1½	1⅜	1⅜	
Halbtn	1	22	4536	36⅛	35⅜	36⅛	+ ⅞
Halwod			35	6½	6⅜	6⅜	
HancFb s	.32	17	526	21	20½	20⅝	— ⅛
HanJS	1.47		61	16¼	16	16	— ¼
Handlm	.40	24	2191	u17½	16⅞	17½	+ ⅞
HandH	.20	71	142	13½	12⅞	13½	+ ⅞
Hanna	.65	13	775	24⅝	24¼	24½	
Hanfrd	.52	21	63	41¾	41¼	41⅜	+ ¾
Hanson	1.33e	10	3179	19¼	19	19⅛	+ ⅛
HarBrJ			2337	⅝	9-16	9-16	—1-16
Harlnd	.86	15	646	23⅞	23	23¾	
Harnish	.40	9	746	19½	18¾	19⅜	+ ⅝
Harris	1.04	46	520	23¼	23	23	— ¼
Harsco	1.20	17	368	28⅜	27⅞	28	— ⅛
HawEl	2.20	17	242	34⅜	34⅛	34⅜	+ ⅛
HeclaM	.05e		380	10⅛	10	10	— ¼
Heilig	.48	15	69	31½	31⅛	31⅛	— ⅜
Heinz	1.08	15	8099	38⅝	38	38¼	+ ⅛
HeleneC	.20	51	479	37⅜	35	35⅜	—1⅜
HelmP	.46	19	785	24	23⅝	23½	— ¾
Herculs	2.24	19	1062	39¾	39½	39¾	
Hrshey	.98	19	960	39⅝	38⅞	39	+ ⅛
HewlPk	.50	15	6998	49⅛	48⅜	49⅛	+1⅛
Hilncp	.54		470	4⅝	4½	4½	
Hilton	1.20	23	1622	40⅛	39½	40	+ ⅜
Hitachi	.81	19	142	76½	75¾	76½	+ ½
Hmstke	.20		1449	15	14⅝	14¾	— ¼
Honwl	s1.50	12	2115	54⅞	53⅝	54⅜	+1¾
HrzHlt		27	525	7⅜	7	7	— ⅜
Hotlinv			4	1⅜	1⅜	1⅜	
HougM	.74	22	578	24⅛	23⅝	24	+ ¼
HousInt	2.26	10	3192	58⅝	57⅝	58½	+1¾
HouInd	2.96	13	1237	38⅝	38⅛	38¼	
HouOR			116	7-16	9-32	7-16	+ ⅛
Huffy s	.30	12	712	17¾	17⅜	17⅜	— ⅜
HughSp	.36		6	11⅛	11⅛	11⅛	
Human s	.90	15	2718	32⅜	31⅞	32⅛	+1¼
HuntMf	.32	23	34	14⅞	14⅝	14⅝	— ⅛

I / J

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
IBP	.60	39	7072	15⅞	15¾	15⅞	
ICM	.12i		274	2⅞	2¾	2¾	
ICN Ph			282	6⅛	5⅞	6	+ ⅛
IMC Frt	1.08	15	1236	56¼	55	56¼	+1¼
INAln	1.52a		3	16⅞	16⅞	16⅞	
ITT Cp	1.72	8	2227	58⅛	56¾	57⅞	+ ⅞
IdahoP	1.86	15	116	26⅛	26	26	+ ⅛
Idex		11	181	15⅛	15½	15½	— ⅛
IllPowr			293	20⅞	20½	20½	— ⅜
ICI	4.09e	17	211	91	90¾	90⅞	+ ¼
INCO	1	14	1469	32⅜	32⅛	32⅜	+ ¼
IngerRd	1.32	17	905	49⅛	48⅝	48⅞	+ ¼
InldStl	.12i		404	21¼	20⅝	20¾	— ¼
InspRs			6218	4⅞	4	4⅛	— ⅛
Integra			4	3-32	5-64	3-32	+1-64
Intlog			36	9-16	9-16	9-16	
Intrlke		10	58	3⅛	3¼	3¼	
IBM	4.84	14	22291	104	102¼	104	+2⅜
IntFlav	2.40	19	377	83⅛	81¾	83⅛	+1⅛
IntMult s	.80	16	453	29⅛	28¾	28⅞	
IntPap	1.68	16	2552	66⅛	65⅝	66⅛	+ ¾
IntlRec		15	168	16½	16⅛	16⅛	+ ⅜
IntRect		16	299	20¼	19½	20¼	+ ¾
IT Crp		16	239	7⅞	7⅜	7¼	+ ⅜
IntpbGp	.84	19	1292	46⅜	46⅛	46⅜	+ ⅜
IntJhn			64	3⅛	3¼	3⅛	+ ⅛
IntstPw	2.04	10	41	30¼	30	30	— ⅛
Intrlan		23	66	23⅜	23⅜	24	
Italy	1.18e		509	10	9⅞	10	+ ¼
JWP		11	1540	18⅛	17⅞	18⅛	+ ⅛
Jackpot	.32b	14	58	7⅛	7	7	
Jamswy			439	3¼	3	3	— ⅛
JeffPl	1.68	10	794	50	49⅜	49½	— ½
JohnJn	1.60	22	5683	89⅞	88⅛	89⅞	+1⅛
JohnCn	1.24	15	884	32½	32⅛	32⅜	+ ⅛
Jostens	.80	22	594	35¼	34	35⅛	+1

K / L

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
KLM	1.02e		500	16⅛	15¾	16⅛	+ ¼
Kmart	1.76	11	5777	43⅛	42⅝	43⅛	+ ½
KanPip	2.20		24	17⅞	17¾	17¾	+ ⅛
Kaneb			1058	5⅛	4¾	5	+ ¼
Katyln	.25e	14	62	18¾	18½	18¾	+ ¼
KaufBH	.30	18	922	10⅛	9⅞	10	
Kellogg	2.12	22	741	104⅝	103⅝	104⅝	+ ⅞
Kenmt	1.16	17	97	34½	33¾	33⅞	— ⅜
KyUtil	1.50	12	485	24⅝	24⅛	24⅝	+ ⅛
KerrGl	.33i		19	6⅞	6⅝	6⅝	— ⅛
Keyco	1.44	11	546	38⅝	37¼	38¼	+1⅛
KeyCon		13	75	14⅛	14	14	— ⅛
Keylnt	.64	23	1794	30¼	29⅜	29⅞	— ⅜
KimbCl	2.96	16	924	93⅞	93	93¼	— ⅛
KnghtR	1.40	18	849	51	50⅛	50¼	— ½
Kolmor	.32		206	6⅜	6¼	6⅜	— ⅛
Kroger		13	2549	15⅞	15½	15⅞	+ ⅛
Kuhlm	.60	13	28	15	14¾	14¾	— ⅛
LA Gr			7584	12¼	11¾	12	+ ½
LAC g	.22		985	7⅜	7¼	7¼	— ⅜
viLTV			793	1¼	1⅛	1⅛	
viLTV pfB			1	1⅜	1⅜	1⅜	
LVI Gp			1278	11-128	5-64	5-64	—1-64
LaclGs	2.40	12	26	32¾	32½	32½	
LaidlwA	.28	15	7	10⅞	10¾	10⅞	+ ⅛
LaidlwB	.28	14	3248	10⅞	10⅝	10¾	— ⅛
LamSes			98	4⅛	4	4	
LandsE	.20e	21	82	19¾	19¼	19¾	+ ½
Lawtin s	.46	18	420	14⅛	14	14⅛	+ ¼
Learnl	.48	13	9	12⅛	12⅛	12⅛	+ ⅛
LeeEnt	.76	13	48	22⅞	22½	22⅝	
LegMas	.36	12	15	19⅝	19⅝	19⅝	— ⅛
LegPlat	.88	27	679	32¼	32	32⅛	
Lennar	.24	14	20	24¼	24⅛	24⅛	— ¼
LiblyCp	.92	13	20	41⅜	41⅛	41⅜	+ ⅛
Lilly	2	19	6133	81¾	80¼	81⅝	+1¾
Limitd	.28	24	8531	26⅛	25⅝	26⅛	+ ⅝
LincNtl	2.72	10	681	48⅛	47⅞	47⅞	— ⅛
Litton		12	978	u91¼	89¼	90⅛	+1
LizClab	.35	16	4742	42½	41½	42	+ ¾
Lockhd	2	8	1726	41¼	40⅝	40⅝	— ½
Loctite s	.68	21	504	39⅛	38⅝	39	+ ⅜
Loews	1	9	930	107¼	106¼	107	+ ¾
viLnStr			139	4⅞	4⅝	4¾	
LILCo	1.70	11	1595	23⅞	23¾	23⅞	
LongDr	1.08	13	135	37⅝	37¼	37½	
Loral	.96	11	1561	39⅛	38	39⅛	+1⅛
LaLand	1	22	388	38⅛	38	38	— ⅛
LaPac	1.08	40	827	41⅞	41½	41⅝	— ⅜
Lubrzl	1.52	9	1848	47	46¾	46⅞	
Lubys	.50	15	317	17¾	17⅝	17¾	+ ⅛
Lukens	1.48	10	79	49	48	49	+1

M / N

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
MACOM		9	59	5⅞	5⅝	5⅞	+ ⅛
MDC			82	1¾	1⅝	1⅝	— ⅛
MDU	1.44	12	157	21½	21¼	21⅜	— ⅛
MEI			133	5¼	5⅛	5⅛	+ ⅛
MNC			1001	4⅝	4⅜	4½	
ManhNt		48	210	7⅛	7	7⅛	
ManrCr	.13	26	381	22½	22¼	22¼	— ⅛
MfrHan	1.88	21	1785	29⅞	29½	29¾	+ ⅛
Manvle		15	139	6⅞	6¾	6¾	— ⅛
MAPCO	1	13	813	49⅛	48⅞	49	
Marcde			43	¼	15-64	15-64	—1-64
MarMD	.92	20	16966	38⅛	35⅞	38	+1¼
Maritrn	1.15	9	45	5½	5⅜	5⅜	— ⅛
MrkIV	s.10b	8	1739	14¾	14⅜	14¾	+ ⅜
Marriot	.28	23	2216	17⅛	16⅝	16¾	— ⅛
MrshMc	2.60	18	1044	76⅜	75⅛	75¼	— ¾
MartM	1.50	8	1052	52¼	51⅝	52	+ ¼
Masco	.60	69	3383	23⅝	23⅛	23⅛	+ ⅛
MasCp	2.80		21	25⅞	25⅝	25¾	+ ⅛
Mattel	.20	15	4604	27½	26	27½	+1⅛
Maxus			3982	9	8¾	8¾	— ⅛
MayDS	1.62	15	1041	55¾	54¾	55⅛	+ ⅛
Maytag	.50	22	1875	14⅞	14	14⅞	+ ⅜
McDerl	1		1376	19½	19	19½	+ ½
McDld	.20	10	125	9⅝	9½	9½	
McDonl	.37	15	9347	33⅛	32½	33⅛	+ ⅜
McDnD	1.40	5	1397	54¾	53¼	54⅜	+ ⅜
McGrH	2.20	16	1166	53	52	53	+ ⅛
McKes	1.60	15	505	38	37½	37¾	+ ¼
Mead		1	336	32⅞	32½	32⅞	— ⅛
Mesrx	.44	20	27	20⅛	20⅛	20¼	— ⅛
Medtrn s		29	2136	67¾	66¼	67¼	+1¼
Melvile	1.44	14	962	46⅞	46⅛	46⅞	+ ¼
MercSt	1.02	12	275	41	40⅜	40⅝	— ⅛
Merck	2.52	26	4513	u130⅛	129⅝	130¾	+ ½
Merdth	.64	20	155	26⅛	26	26⅛	
MerLyn	1	11	6137	42⅝	41⅞	42⅛	+ ⅛
MesaLP			777	2⅛	2¼	2¼	
MicrTc			2293	14¼	13⅞	14	
viMdwA			229	2⅛	2	2	— ⅛
viMdwA pf	1.41j		37	2⅜	2⅛	2⅛	— ⅛
Millipre	.44	34	1584	39⅛	38⅝	39⅛	+ ⅛
MMM	3.12	15	3855	87⅝	86⅛	87⅛	+1⅛
Mitel			145	⅞	13-16	⅞	
Mobil	3.20	13	4018	68⅛	67⅝	67⅞	— ⅜
Monrch			20	7⅛	7⅛	8⅛	— ⅛
Monsan	s2.08	41	4101	71⅞	71¼	71¼	— ⅜
MonPw	1.48	12	603	23⅞	23½	23⅞	+ ⅛
Moore	.94	20	302	23⅛	23	23	— ⅛
MorgGr	.90e		68	11⅛	10⅞	11	+ ¼
MorgSt s		10	1879	44⅛	43⅛	43⅞	+ ½
Morgan	1.98	12	6093	55	53⅞	54⅞	+ ⅛
MorKnd	1.48	15	995	47½	46⅞	46⅞	— ⅛
Morton	.96	20	440	57⅛	56⅞	57⅛	+ ⅛
Motorla	.76	19	1540	64⅞	64⅛	64⅞	+ ⅜
MurpO	1.20	13	281	35⅛	34⅞	34⅞	+ ⅛
Mylan	.20	34	3740	u31⅞	28¾	31⅜	+3⅛
NCR	1.72i	21	3143	108¼	105⅞	108¼	+2⅜
NL Ind	.60	145	994	14⅛	14⅛	14½	—1¾
NUI	1.58	22	18	16	15⅞	16	
NACCO	.62	12	88	47¾	47¼	47¾	+ ⅜
Nalco s	.84	18	1654	31⅞	31¼	31½	+ ⅛
Nashua	.72	14	87	29⅛	28¾	28⅞	
NtlCnv			16	2⅞	2⅞	2⅞	
NatFGs	1.46	15	143	24¾	24¼	24¾	+ ½
NII			408	16	15¾	15¾	— ¼
NMedE	.92	13	2447	44⅞	43¼	44⅝	+1½
NtPrest	1.60a	12	18	46½	46⅜	46⅜	
NtSemi			6206	5	4⅝	4⅞	
NtSvIn	.96	26	611	23½	23¼	23½	+ ⅛
Navistr			1318	3	2⅞	2⅞	— ⅛
Newell	.60	25	813	41⅜	40¼	41⅜	+ ⅞
NwmlG	.05	28	439	34⅞	33¾	34	— ¾
NwtMg	.60	14	721	35½	35	35⅛	— ⅛
NiaMP	.64	27	6715	16¼	15⅞	16	— ⅛
NiagSh	1.40e		139	15½	15⅜	15⅜	— ⅛
NICOR	2.24	11	393	43⅛	42⅛	42⅞	+ ⅞
NoblAf	.16	23	677	15	14¾	15	+ ¼
NflkSo	1.60	16	1199	50¼	49¾	50¼	+ ¼
Nortek	.03j		248	1⅝	1½	1½	— ⅛
NoestUt	1.76	11	1582	22	21⅝	21¾	— ¼
NorTel	.32	21	845	40¼	40	40⅛	
Nthgat g			557	1⅛	1	1⅛	
Nortrp	1.20	7	1484	25¾	24¼	24⅜	—2½
Norwst	.92	11	1889	31¾	30⅞	31½	+ ¾
Nova g	.52		630	6⅞	6¾	6⅞	+ ⅛
NvoNdk	.60e	22	x231	u75⅞	73¾	75⅝	+1½
Nucor	.52	26	202	83¾	82¼	83	—1
NuvNY	.68		63	10¼	10⅛	10¼	
Nynex	4.56	16	1669	75¼	74¾	75	— ⅛

O / P

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
Oaklnd			495	1	⅞	⅞	— ⅛
OcciPet	1	17	4266	23⅞	23⅜	23¾	+ ½
Ogden	1.25a	20	486	19⅝	19¼	19⅝	+ ¼
OhioEd	1.50	14	1665	19⅝	19¼	19⅝	
OklaGE	2.58	12	865	40⅛	40	40⅛	+ ⅛
Olin	2.20	16	384	50⅝	49⅞	50⅜	+ ½
Omncre	.12	30	98	12½	12¼	12¼	
Orient			6	3	2⅞	2⅞	— ⅛
OrionC	.92	8	72	27⅝	27½	27⅝	— ⅛
OrionP			179	1¾	1⅝	1¾	+ ⅛
Oryx	1.20	12	1016	35⅛	34	34¼	— ¾
OutbdM	.40		336	17⅞	17½	17¾	
OwenM s	.21	22	79	17⅝	17½	17½	— ¼
OwenC			787	33¼	33	33⅛	
Oxford	.50	20	7	12⅝	12⅛	12⅝	
PHH	1.20	11	2198	30⅝	30¼	30½	+ ¼
PHM	.12	19	108	13⅞	13½	13½	— ⅜
PPG	1.68	19	1110	54⅞	54½	54¾	+ ¼
PacEnt	1.76	10	562	30½	30⅛	30¼	— ¼
PacGE	1.64	12	5518	28	27⅜	27¾	
PacSci			211	9⅝	9⅛	9⅝	+ ⅜
PacTel	2.14	16	3614	42⅞	42½	42⅝	+ ¼
PacifCp	1.50	13	2478	22¾	22⅜	22⅝	
PainWb	.52	10	214	22½	22¼	22½	+ ⅜
PainW pf1.37			4	18	17⅞	17⅞	
PanEC	.80		1280	13⅛	12⅞	13	— ⅛
ParCom	.70	29	2105	37	36¼	36⅝	— ⅛
ParkEl	.32	32	13	11⅝	11⅝	11⅝	+ ⅛
ParkDrl			827	7½	7¼	7⅜	
PatPtr			77	3⅜	3¼	3¼	— ⅛
PenCn	.68	15	553	25⅞	25¼	25⅝	+ ⅛
Penney	2.64	14	1993	49¼	48⅜	49⅛	+ ⅜
PaPL pr8.40			z660	96½	96	96½	
Pennzol	3	29	618	66	65⅛	65¼	— ½
PeopEn	1.72	14	271	25⅜	25	25⅜	+ ⅛
PepBoy	.13	31	4786	19⅝	18⅝	18¾	+ ⅛
PepsiC	.48	21	19135	30	29⅜	29⅞	+ ⅛
PerkEl	.68	17	580	25⅞	25⅜	25¾	+ ⅜
Prmian	.60e		11	4½	4½	4½	+ ⅛
Pet	.12e		2004	17⅝	17⅛	17⅝	
Petrie	.20	153	789	22⅞	22¼	22⅞	+ ¼
PetRs	2.35e		129	27⅛	26⅞	27⅛	+ ¼
PetRs pf1.57			52	18⅛	18	18⅛	— ⅛
Pfizer s	1.32	26	11590	67⅛	64¼	64⅝	—2½
PhelpD	3	7	1250	69½	68⅞	69⅛	+ ⅛
PhilaEl	1.20	20	3103	u22⅛	21⅞	21⅞	
PhilSub	1	9	260	14⅞	14½	14⅞	— ⅛
PhilMr	2.10	18	11632	74	73⅛	74	+1⅛
PhilGl			1252	u19½	19⅛	19⅜	+ ⅜
PhilPet	1.12	10	2514	26	25⅝	25⅞	— ⅛
PhlVH	.28	20	368	34⅞	34	34⅞	+1
PiedNG	1.76	19	71	31¼	31	31¼	
Pier 1	.08r	29	860	8¾	8½	8¾	
PilgRg	.84e		38	9⅞	9⅝	9⅞	
PinWst		13	897	11⅝	11¼	11⅜	— ⅛
PitnyBw	1.36	22	1210	60⅞	60⅛	60⅝	+ ⅜
Pittstn	.20	11	222	17⅛	17½	17⅜	
PlcrD g	.30		2013	10¾	d10½	10¾	+ ⅛
PlaybyB		54	11	7	7	7	— ⅛
PogoPd		7	249	6⅛	5⅞	6⅛	— ⅛
Polaroid	.60	14	895	25⅛	24⅞	24⅞	— ⅛
PopeTal	.76	37	331	14⅛	13¾	13¾	— ¼
PortGC	1.20	8	310	17½	17¼	17½	+ ⅛
Premrk	.84	15	244	33¼	33	33⅛	— ⅛
Premrl	.44	24	492	31½	30⅞	31¼	
Primrk			132	13½	13⅜	13½	+ ⅛
Primca	.50	9	3102	33⅞	31½	33⅝	+1⅛
ProctG	2	17	3153	83¼	82⅞	83	+ ⅛
PSCol pf2.10			20	24⅝	24⅛	24½	— ⅛
PSEG	2.12	10	2131	27½	27⅛	27½	+ ⅛
Publick			160	⅜	⅜	⅜	
PugetP	1.76	11	490	24	23⅞	24	
PHICB	.85a		581	8⅛	7⅞	8⅛	+ ⅛
PHYM	.81		435	9¾	9⅝	9⅝	+ ⅛
PIGIT	.84		1126	9⅛	9	9	

Q / R

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
QuakrO	1.72	19	892	58¼	57½	57⅝	— ½
QuakSC	.80	23	928	12⅞	12½	12⅝	
Quanex	.48	14	697	18⅛	17¾	18	+ ½
Qantel		2	95	⅜	11-32	⅜	
Quantm	.44i		1872	15¼	14⅞	15¼	+ ⅜
Questr s	1.02	12	2720	20⅛	19¾	20	— ⅛
QkReily	.28	14	58	19½	19⅜	19⅜	
RAC In	1.26		86	12¼	12⅛	12¼	+ ⅛
RJR Nb n			52915	12	11¾	12	+ ¼
RJR Nb wt			92	11⅞	11¾	11⅞	+ ⅛
Racal	1.39e	32	884	57½	57	57½	— ⅜
RalsPu	s1.08	15	701	50	49¾	50	
RangrO	.08	16	3241	7⅝	7½	7½	+ ⅛
Raycm	.32		448	32½	32⅛	32⅜	
Rayonr	3.60	7	160	22⅝	21⅛	22⅝	+1
Raythn	2.40	9	1375	81	80¼	80⅝	— ⅛
RdrDg	.60	21	1048	36⅞	36⅜	36⅝	+ ⅜
REIT	1.42	13	26	15½	15¼	15½	+ ¼
Reebok	.30	17	1609	30¾	30⅜	30¾	+ ⅛
ReichTg	1.52	8	18	12⅛	12⅛	12⅛	
RepGyp			18	3	2⅞	2⅞	— ¼
RepNY	1.40	12	1056	67⅛	66⅞	67	— ⅛
Rxene			32	1½	1⅜	1½	
RevRey	.84	12	140	23⅞	23⅝	23⅝	— ⅜
RevMtl	1.80	17	1245	58⅛	56⅜	57⅞	— ⅜
RiteAid s	.50	17	1521	22½	22¼	22½	+ ⅛
RvrOak			210	7-128	5-128	3-64	
RochG	1.62	12	101	20¾	20⅝	20¾	+ ⅛
Rockwl	.86	11	4273	27¼	26⅞	27⅛	+ ⅜
RoHaas	1.24	17	249	44	43⅞	44	
Rohr		13	190	22½	22¼	22¼	+ ⅛
RollinE	.09	20	2124	9	8¾	8⅞	
Rollins	.58	19	298	24⅜	23⅞	23⅞	— ½
RolLeas	.20	15	180	15	14⅞	14⅞	— ⅛
Rowan			1508	8	7⅞	8	
RoylD	4.17e	12	4963	82⅜	81½	81⅞	— ⅛
Rubmd	.60	29	431	56	55¾	56	
RussTg			117	4⅞	4½	4⅞	+ ⅛
Ryder	.60	23	1704	18¼	17⅞	18	
Rymer			60	6⅛	6	6⅛	
Rymr pf1.17			20	6¾	6¾	6¾	— ⅛

S / T

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Ch. Net
SCEcp	2.72	12	2491	43⅜	43⅛	43¼	
SPSTec	1.28		50	26¼	25¾	26	— ¼
Saatchi	.19e		2045	⅞	13-16	13-16	—1-16
SabnR	1.71e	7	79	12	11⅞	12	
SfgdSc		3	35	11⅝	11⅛	11¼	
Safwy wt			422	3¾	3⅝	3⅝	— ⅛
Safewy n		16	1758	17⅜	17⅛	17⅛	— ⅛
StJoLP	1.66	12	41	32⅜	32	32	— ⅛
viSalant			18	2⅞	2¾	2¾	
Salomn	.64	6	7768	25¾	25¼	25⅝	+ ⅛
SDieGs	2.80	11	1108	40⅞	40⅛	40⅞	+ ⅛
SJuanB	.42e	16	97	5⅛	5⅛	5¼	+ ¼
SAnltRt	2.08	20	44	25⅜	25	25⅜	+ ⅛
SFeEP	.40		32	3¼	3⅛	3¼	+ ⅛
SFER	.16e	24	449	11⅞	11⅜	11⅝	— ⅛
SFePC n			1895	9⅛	8⅞	8⅞	
SaraLee	.94	20	5456	43⅝	42⅜	43⅜	+1
SavE pfA2.37			11	27½	27⅛	27½	+ ⅛
Savin			1467	5-64	1-16	5-64	
SCANA	2.62	9	670	38⅞	38½	38¾	+ ¼
SchrPl	1.32	21	5084	56⅞	55⅝	56¾	+1⅛
Schlmb	1.20	28	4636	72⅛	71¼	72½	+1⅛
SciAtl	.16	18	1472	12¼	12	12⅛	— ⅛
ScottP	.80	40	509	39⅞	38⅞	39⅜	— ⅜
SeaCnt s	.70	5	376	22⅝	21¼	21⅛	—1⅜
Seagrm	2	15	816	109¼	108¼	108⅝	+ ⅜
SealAr n		25	13	37⅝	37⅝	37⅝	+ ⅛
Sears	2	14	6077	40¼	38¾	40¼	+1⅜
SecPac	1.52		4907	34⅜	33¾	33⅞	— ⅜
SequaA	.60		27	54⅞	54¼	54⅞	— ⅜
SequaB	.50		174	62⅛	61¼	61¼	+ ¼
SvceCp	.56	19	371	26½	26⅛	26½	+ ⅜
Shelby	.24	34	11	8	7⅞	7⅞	— ⅛
ShellTr	2.90e	12	301	55⅛	54⅞	55⅛	+ ½
Shrwin s	.42	16	1221	23⅜	23⅛	23¼	
Showbt	.10	41	305	u11¾	11½	11½	
Signet	.80	22	215	22¼	21⅞	22	— ¼
Singer n			1821	15¾	15½	15⅝	+ ⅛
Skyline	.48	31	128	14⅞	14½	14⅞	— ⅛
SthCor	.20	11	549	7½	7⅛	7¼	— ⅛
Smithln		19	4159	11⅞	10¾	11⅜	+ ⅝
SmthBc	1.71e	27	115	67⅝	66⅞	66⅞	— ⅜
Smuckr	.76	27	34	58⅞	57¾	58⅛	+ ⅜
SnapOn	1.08	16	261	31¼	30¾	31	+ ¼
SonyCp	.36r	19	250	42¼	41⅞	42¼	+ ½
Sothbys	.60a	23	176	11⅜	11⅛	11⅜	
SourcC	3.60		34	40⅝	40⅛	40⅝	+ ⅛
SoestBk			2625	15-16	⅞	⅞	—1-16
SouthCo	2.14	15	2072	27⅞	27¾	27¾	
SNETel	1.76	17	2288	32¼	31⅞	31⅞	— ⅛
SwAirl s	.10	49	4970	24⅝	23¼	24⅛	+ ⅝
SwtGas	.70		431	10⅛	9⅞	10⅛	+ ⅜
SwBell	2.84	16	3549	57	56⅛	57	+ ¾
Spain	1.29e		107	12¼	12	12¼	+ ⅛
Sparton		15	154	8½	8⅜	8⅜	— ⅛
Sprague	.05e		347	7	6¾	7	+ ⅛
StBPnt			128	4⅝	4½	4⅝	+ ⅛
StdCm	.52	13	70	27	26⅞	27	+ ⅛
StdMotr	.32	18	71	12⅝	12⅜	12⅝	
StdPac	.38e	9	561	7⅛	6¾	6⅞	— ⅛
StdPrd	.48		92	21¾	21⅝	21¾	
Standex	.72	11	309	24⅜	23⅞	24	+ ¼
Stanhm	.92	15	x837	34	33⅝	33⅞	+ ⅛
StanWk	1.24	16	1028	38½	36¾	38¼	+1
StaMSe	.96		52	10⅝	10½	10½	— ⅛
StrlBcp	.20a	31	73	6⅞	6⅝	6⅞	
StrlCh	.30	5	499	5	4¾	5	+ ⅛
Stifel			22	5¾	5⅝	5⅝	— ⅛
SineWb	.60	48	21	29⅛	29⅛	29⅛	+ ⅛
StoneC	.72	39	1417	20¼	19⅞	20	+ ¼
StonRs			12	3⅜	3⅜	3⅜	+ ⅛
StorEq	.84	9	52	8⅛	8	8⅛	+ ⅛
StorTch		19	3197	46¼	44⅛	45½	+1⅝
Stratus		20	1053	39¼	38⅜	39¼	+1⅛
StridRt	.48	23	553	54	53⅛	53⅞	— ⅛
SunCo	1.80	27	256	32⅛	31⅞	32	— ⅛
SunDis	n1.10	6	68	9⅝	9½	9½	
SunEl			291	9¾	9	9¼	+ ⅛
SunEng	1.52e	9	28	8⅝	8⅜	8⅜	
Sunst	1.10	12	98	32	31¾	32	— ⅛
SunMn			693	1⅜	1¼	1⅜	+ ⅛
SunTrst	.92	11	1635	34¾	34¼	34⅝	+ ⅛
SupValu	.72	11	4575	24½	24	24⅛	— ⅛

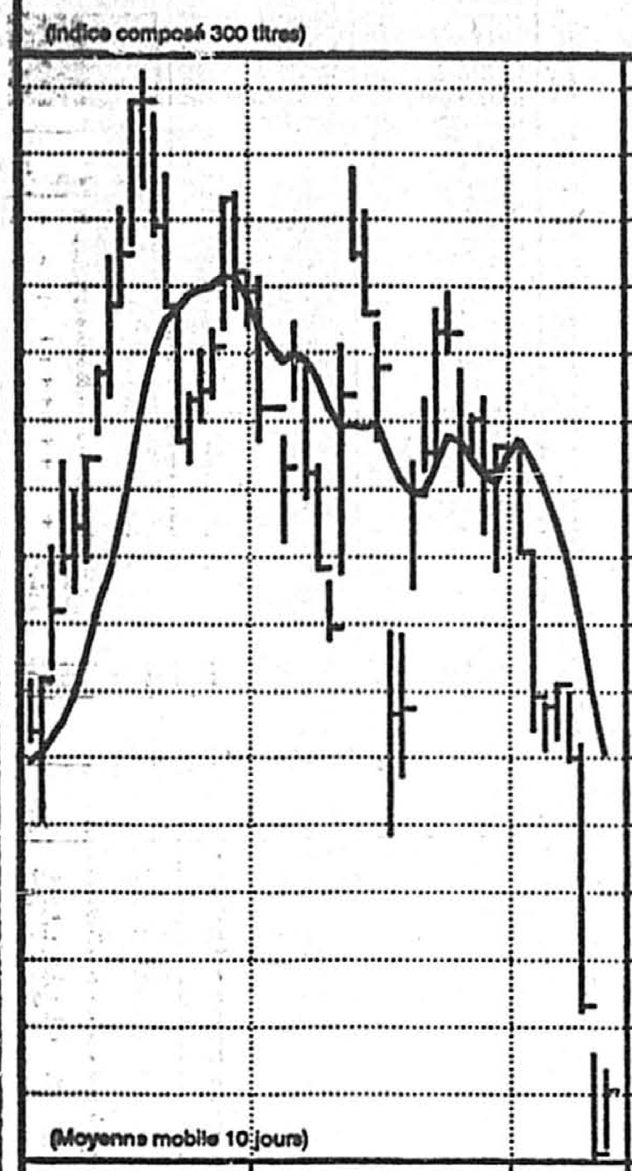
suite à la page A 14

TORONTO

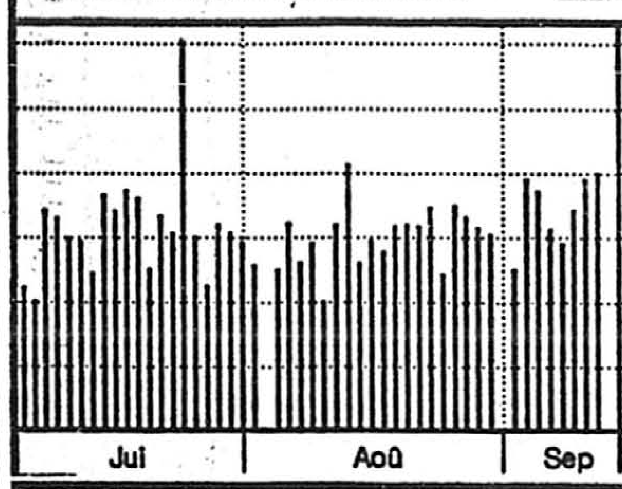
VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ

Haut:	3439.97
Fermeture:	3437.59
Bas:	3430.64

(Indice composé 300 titres)



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 22274000



INDICES DE TORONTO

	Ferm.	Var.
300/COMPOSÉ	3437.59	+7.85
SERV. FINANCIERS	2786.24	+20.86
MINES ET MÉTAUX	2959.59	-6.59
PÉTROLE ET GAZ	3693.45	+12.01
INDUSTRIELLES	1944.07	+5.30
AURIFERES	4555.67	-28.91
PAPETIERES	3370.25	-5.54
CONSOMMATION	5641.65	+23.05
IMMOBILIER	8101.09	-70.53
TRANSPORT	5257.09	+38.78
PIPELINES	3513.69	+32.74
SERV. PUBLICS	3078.63	+0.53
COMMUNICATIONS	6251.29	+54.58
DÉTAIL	4287.07	+7.72
GESTION	4203.36	-21.18
HAUTE TECHNOLOGIE	1080.87	+6.45

INDICE TSE 35

HAUT	188.29
FERMETURE	188.05 (+0.79)
BAS	187.26
VOLUME	6917082

source: Info-Bourse Inc.

A / B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
AGFM B f	670	$5¾	5¾	5¾	
Aber Res o	9500	42	42	42	+1
Abti Prce	4806	$16⅛	16	16	-¼
Acadia M o	867	18	18	18	+4
Agnico E	16571	470	455	455	-5
Agra B f	50200	$8¼	8¼	8¼	
Air Canada	52530	$8⅛	8	8	
Alt Energy	614521	$14⅝	14	14⅝	+½
Al Enr 775	1600	$24⅞	24⅝	24⅝	-⅛
Alta Nat	8860	$15	14½	14⅝	-⅜
Alcan	251124	$23⅛	22⅞	22¾	-⅛
Alcan C p	3600	$22⅞	22⅛	22⅝	+⅜
Alcan E p	2800	$21	20½	21	+½
Algo Cent	1000	$8	8	8	
Algma St C	200	110	110	110	-5
Algon Merc	1000	450	450	450	-25
Alliance	13000	32	30	30	-2
Allied Lyns	5561	$11⅝	11⅝	11⅞	+⅛
Altex	1800	280	270	270	-15
A Barick	189430	$24½	24	24⅛	-⅜
Am Eagle o	z600	7	7	7	
Am Leduc	2000	22	22	22	
Anderson	2000	$10¾	10¾	10¾	+¼
Arbor B f	12000	$9½	9½	9½	
Archer C o	1600	410	400	410	
Argus B pr	550	$28⅛	28⅛	28⅛	+⅝
Arimetco o	11900	360	355	360	+10
Arimtco w	2500	180	180	180	+5
Armbro En	200	475	475	475	-25
Asmra Mnl	3000	150	140	140	-10
Asbestos	z15	$7	7	7	
Atco I f	8000	$11¼	11	11¼	+¼
Atcor A f	5952	310	310	310	
Atcor B	525	305	305	305	-5
Atlanta G o	4800	117	115	117	+2
Audrey R	200	195	195	195	-5
Audrey w	2750	23	22	22	-3
Aur Res o	141964	355	305	320	-35
Aurizon o	5417	20	20	20	
BAA plc	350	$8¾	8¾	8¾	
BCE Inc	242966	$44⅜	44⅛	44⅛	-⅛
BCE I O	600	$39¾	39¾	39¾	
BCE w	43800	490	480	485	+5
BCED	63077	14	12	12	
BCE Mobl	28600	$25	24¾	25	+¼
BCED C I	1700	$24½	24½	24½	+⅛
B C Bancor	13026	199	197	199	+2
BC Banc B	500	$24⅞	24¾	24¾	-⅛
BC Gas	6400	$15⅞	15¾	15⅞	+⅛
BC Rail p	2100	$25⅞	25¾	25⅞	+⅛
BC Sugar A	427	$15	14⅝	14⅝	-½
B Corp p	8600	$30⅝	30½	30⅝	+⅛
B Corp r	see below				
BGR A	8700	$7⅜	7¼	7⅜	
BMO nt fin	63000	$13¾	13⅝	13¾	
BMO II p	300	$22¼	22¼	22¼	-½
Bmr Gold	o10400	99	97	99	
BNT Eqty	700	$28¾	28¾	28¾	-¼
BP Canada	35120	$13⅛	13	13	-⅛
BRL ent	12648	315	305	305	
BIBk Nk P	see below				
BIBk Nk ii	see below				
BIBk nk iv	see below				
BIBk TB w	see below				
BYG o	5000	23	23	23	
Baca A o	1900	110	110	110	
Bancshr p	100	$22⅛	22⅛	22⅛	-⅜
Bancshr r	see below				
Banister I	790	$6	5¾	6	+⅜
Bank Mtl	124593	$37¾	37⅝	37¾	+½
Bk Mtl 3p	6400	$25⅝	25½	25½	
Bk Mtl 4p	8750	$25⅞	25⅝	25¾	
Bk Mtl B	5590	$26¼	26	26¼	+⅜
Bank N S	550749	$20	19⅝	19⅞	+¼
Bk NS 1p	1300	$21¼	21⅛	21¼	+⅛
Bk NS 3p	9200	$20	19⅞	19⅞	-⅛
Bk NS 4p	5400	$26	25¾	25⅞	
Bk nS 5p	13950	$26½	26⅜	26⅜	
Baton	500	$5½	5½	5½	
Beau CA o	51000	65	55	60	+5
Bell 1.94 p	20100	$25	24¾	24¾	-¼
Bell 9 p	1500	$24½	24½	24½	+⅛
Belmoral	8500	12	11	11½	-1
Bema Gl o	171910	215	195	210	+17
Biochem	2400	$30⅝	30	30⅝	+⅝
Biomira o	7725	$7⅞	7¾	7⅞	+⅛
Bk Cliff o	60000	17	17	17	+2
Blk Swan	8000	8	8	8	
Blue rang A	500	140	140	140	+20
Bombdr A	1700	$23¾	23⅝	23⅝	+¼
Bombdr B	f35275	$23¾	23½	23⅝	+¼
Bonanza O	z60	45	45	45	
Bovar Inc	10756	120	110	111	-4
Bow Valy	14843	$13⅛	13	13⅛	+⅛
Bow Valy 4	700	$14	14	14	+¼
Bow Vly 205	800	$20⅛	19¾	19¾	-¼
Breacknel	91400	295	285	285	
Bramalea	76580	$5⅝	5¼	5¼	-½
Brmlea w	24740	96	89	89	-12
Brandvr o	10000	8	8	8	+3
Brascad A	100	$31¼	31¼	31¼	+⅜
Brascan A	11205	$18⅛	18⅛	18¼	-⅛
Brascan F p	7500	$24½	24⅝	24⅝	
Brascan w	650	210	210	210	
Brkwater o	20190	22	21	21	-2
Brik Brw o	500	175	175	175	
BC Tele	23080	$19½	19¼	19⅜	+⅛
BCPh 4½ p	z25	$51	51	51	
BCPh 4¾ p	z6	$53	53	53	
BCPh 1956	z25	$53¼	53¼	53¼	
BCPh 6.80	400	$20	20	20	+¼
BCP 7.04 p	700	$21¼	20⅞	20⅞	-⅜
Br Gas ads	655	$53	53	53	
Bruncor	4522	$17⅞	17¾	17⅞	+⅛
Brunswk	4000	$7¼	7⅛	7⅛	-⅛
Budd Can	8125	$39½	38	39	

C / D

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
CAE	95785	$7⅝	7½	7⅝	+⅛
CCL B f	2850	$10½	10½	10½	-¼
CGC Inc	13212	$8¼	8	8¼	+¼
CHC Hlcpt	1400	$5¾	5⅝	5¾	+¼
CM Pref p	10600	$14½	14⅜	14½	+⅛
CT Financl	628	$19½	19½	19½	
Cfs pr z	5220	$25	24⅞	25	+⅛
Cabishr A	f 6500	150	140	140	-13
Cabre	216618	$8⅝	8¼	8⅝	+⅜
Camblor	3980	$9	8⅞	9	
Cambridg	3062	$25⅝	25½	25½	-⅛
Cambr 7.5 dsee below					
Cameco	36000	$14¾	14⅝	14⅝	-⅛
Camp Res	8205	41	40	41	-1
Campeau	7335	44	44	44	
Campeau D	5200	70	70	70	
C Income u see below					
Can Malt	1000	$19½	19¼	19¼	-½
C Nor West	1200	33	33	33	-1
CNor Wst	C21100	$6¾	6¾	6¾	
CS Pete f	14200	275	275	275	
C Trust un see below					
C Trsco C	1250	$17⅛	17⅛	17⅛	-¼
C Energy	600	$9¼	9⅛	9¼	-½
CG Invest	1000	$43⅛	43⅛	43⅛	-1⅞
CI Bk Com	124995	$32⅛	31⅝	31⅞	-⅛
CIBC 5 p	900	$20⅞	20⅞	20⅞	
CIBC 6 p	3600	$26¼	26	26⅛	-⅛
CIBC 8 p	4730	$25⅞	25⅝	25¾	+⅛
CIBC 9 p	37900	$26½	26⅜	26½	
Cdn Jorex	1500	170	168	168	
C Manoir	1000	60	60	60	+15
C Manoir f	6000	40	35	38	+3
C Marconi	2400	$14¼	14⅛	14⅛	+⅛
Cdn Nat Res	465930	$6¼	6⅛	6¼	+¼
C Newscop o	500	70	70	70	-20
C Nth Star	2000	400	400	400	
C Ocdental	23693	$23⅜	23¼	23¼	-⅛
CP Forest	6300	$30½	30	30¼	+¼
CP Ltd	402497	$18¾	18½	18⅝	
Cdn Roxy	1100	$6½	6½	6½	
Cdn Tire	500	$26	25½	25½	-½
CTire A f	61204	$23⅛	22⅞	23	+¼
Cdn Turbo	15756	185	180	185	
CUtil A f	233300	$19½	19¼	19½	+⅜
C Util B	1000	$19⅝	19⅛	19⅝	+¼
CUtil 2nd L	1000	$25	24⅞	24⅞	-⅜
CUtil Ser p	2100	$25¼	25¼	25¼	
Cdn Wn Bk	200	405	405	405	
CWN G 4 pr	200	$8¾	8¾	8¾	-¼
Canamax	23784	33	32	32	-2
Canam A f	100	300	300	300	
CanCapil	z250	6	6	6	
Canfor	6250	$25⅛	25⅛	25⅛	
Canfor pr	3900	$23	22⅞	22⅞	-⅛
Canhorn o	5000	14	14	14	+1½
Canlan Inv	2500	250	250	250	+5
Canstar 5	5966	485	470	470	-5
Canutilil p	26000	$25¼	25	25¼	+⅛
Capilano o	1250	95	93	93	-3
Capilano w	10000	2	2	2	
Cara	17700	$5½	5¼	5½	+¼
Carena	1000	$10¾	10¾	10¾	-¼
Cartier o	7500	2	2	2	-1
Cascades	5350	$5⅝	5⅛	5⅝	+¼
Celanese	1100	$39	38¾	39	+¼
Celanes 1 p	850	$33½	33	33	-½
Cntrl Cap	58700	215	139	190	+55
Cnt Cap Af	276462	168	111	148	+50
Cnt Cap Ap	42300	$7½	6⅞	6⅞	+⅛
Cnt Cap Bp	18670	$7¼	5¼	6¾	+1½
Cnt Crude o	8100	125	100	100	-25
CFund A f	500	435	435	435	
Cnt GITr 1	3400	$14½	14	14½	+¾
Cnt GITr 2	7600	$15½	14⅞	15½	+½
Cnt GITr 3	1600	$22½	22	22½	+½
Cntl G Trc	15200	$7⅞	6⅞	7⅞	+⅞
CG Tr p	100	$17⅝	17⅝	17⅝	+⅞
Chal na fa	1400	225	225	225	
Chalengr f	10000	20	20	20	
Chancir Gr	4000	62	62	62	+2
Chanel R o	z300	32	32	32	
Charan	z900	1½	1½	1½	
Chateau A f	1200	$5¼	5¼	5¼	+¼
Chauvco	12100	$23	22¾	23	+⅛
Cheni Gld o	7100	90	85	90	
Chesbar o	1500	7	7	7	
Chief Int I	600	$17½	17½	17½	-¼
Chrysler	265	$12¾	12¾	12¾	
CHUM B f	10200	$21⅝	21½	21½	-¼
Cineplex	3900	415	405	410	
Cineplx r	22500	7	7	7	
Cinram	200	$11¾	11¾	11¾	
Citbk NY C see below					
Claude R o	8100	270	255	255	-10
Claude p	600	$6⅝	6⅝	6⅝	+¼
Co Steel f	3400	$17¾	17¾	17¾	-⅛
Cobi Food	10000	25	25	25	
CocaCBev	6660	$10⅝	10⅝	10⅝	+¼
Coenerco A	2994	$7⅝	7½	7⅝	+⅛
Cognos	3300	$17½	17	17	-1
Coho Res	9204	195	190	190	-10
Cominco L	6703	$23⅛	22⅞	23	
Comnco A p	800	$23¾	23¾	23¾	
Comnco H p	700	$16⅝	16⅝	16⅝	
Comnco R	15600	238	235	238	+3
Compu H o	9500	76	70	70	-5
Computlog	4781	145	140	145	
CC Expr f	996	290	290	290	
C Carma A	6236	205	195	195	-9
C Enfield 1	2700	$9¼	9	9	
C HCI Af	200	425	425	425	-25
Nevada o	10357	80	80	80	
C Norex	4400	460	460	460	
Con Prof o	2162	13	13	13	-2
C Thomsn o	4000	15	15	15	
Con Pkg	1400	350	350	350	-10
CPhrma A f	6000	170	170	170	-10
Contour B o	z300	23	23	23	
Contrns A f	z300	30	30	30	
Contrns A p	500	90	90	90	
Conwst B f	216	$12	12	12	-¼
Corby	1400	$45¼	45	45¼	+¼
Corel Sys	10700	$16¼	16	16¼	+⅜
Crner Bay o	z600	20	20	20	
Corncopa o	12100	42	40	40	-5
Corp Food	17475	$19½	18¼	19	+⅝
Coscan D	600	$7⅝	7½	7½	
Cott	17311	$20	19	19¾	+1
Counsel	5300	$6⅞	6⅝	6⅝	-⅛
Counsel III	10000	$7	7	7	
CLife I A	10550	$17¾	17¼	17½	-½
CRLife P I	2300	$24½	24¼	24¼	-⅜
Crownx	5500	370	340	350	-30
Crownx A f	170350	195	170	170	-22
Crownx 1	p31050	$9¼	8½	8⅝	-½
Crownx 2	p28515	$7¾	6¾	7	-⅝
Crownx 4	p 200	$6½	6½	6½	-2
Crownx B	w24960	$6¼	5½	5½	-¾
Cusac Ind	o z300	75	75	75	
Czar Res	500	90	90	90	
DMR A f	1000	490	490	490	-22
Dayton o	1750	170	165	165	-5
Deak Res	o 28120	37	36	37	
Dejour o	1000	4	4	4	-1
Delrina C	39600	295	290	290	-5
Denison B	p 9200	159	155	159	
Deprenyl	118642	$14	13⅝	14	+¼
Derlan	28710	$7⅜	7¼	7¼	
Derlan A	1000	$9	9	9	
Devran P	o 56300	140	135	140	+10
Devtek f	3000	$5	5	5	+15
Dicknsn A	f 3608	275	275	275	
Dicon Sys	1000	75	75	75	-5
Discov W	8300	145	145	145	
Dofasco	147180	$18¾	18⅝	18⅝	
Dofasco 260	8350	$27⅞	27⅝	27¾	+⅛
Dolphin o	110000	6	5	5	-2
Doman A	600	$6	6	6	
Doman B f	241	$5⅞	5⅞	5⅞	
Doman 2 p	100	$21⅞	21⅞	21⅞	+⅛
D Expl of	4373	3	2½	2½	-½
D Textle	74953	$7¾	7⅝	7¾	
Domtar	4860	$9⅛	9	9	
Domtar 225	500	$22⅞	22⅞	22⅞	-⅛
Domtar B	2600	$13¾	13¾	13¾	
Domtar pr	800	$18	18	18	-1
Donohue B	3000	$12	12	12	-¼
Dorel Ind	5000	$5	5	5	-⅛
Dorset E	o 32749	287	285	285	
Dover Ind	13200	$17¼	17¼	17¼	
Dreco A o	5200	$12	11¾	11¾	
Dundee C	100	$5⅞	5⅞	5⅞	
Du Pont A	37710	$37	36	37	+1
Dylex A f	500	410	410	410	-10

E / F

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Eastmaq o	2000	25	25	25	+2
Echo Bay	75256	$8¾	8½	8⅝	-⅛
Eco Corp	8700	140	135	135	
Edper A f	6000	$10¼	10⅛	10¼	
Elcthm Y f	600	450	450	450	-10
Emco	3000	$6¾	6¼	6¼	-½
Empire A f	4320	$12⅛	12⅛	12⅛	-⅛
Encor Inc	21838	99	92	95	-2
Encor Deb see below					
Encor Wt	2000	½	½	½	-½
Enrpls C G	1000	330	330	330	-5
Enrpls FG usee below					
Enscor Inc	z26	80	80	80	
Ensarv C	10000	$5½	5½	5½	
Env Saf o	z300	21	21	21	
Epic Data	100	$5	5	5	+20
Equinox o	2200	215	213	213	-5
Equty Res	1000	68	68	68	-2
Equty Svr A	3400	104	100	104	
Etac Sals	300	430	430	430	+10
Euro Nev	o 12600	$12½	12	12½	+¼
Excel o	1000	120	120	120	-1
Exco Tec	6500	300	300	300	+10
FCA Intl	400	$6	6	6	
FPI Ltd	3325	$6½	6¼	6½	+¼
FT Cap Ip	1100	20	20	20	
Fahnstk A	f 1275	$5	490		4 -10
Fairbank o	269000	$6¼	5	5	-1¾
Fairfax f	1118	$21	21	21	+1
Farady R	500	450	450	450	+10
Fed Ind A	23910	$7⅛	7	7	-⅛
Fed Ind C	300	$12¾	12¾	12¾	-¾
Finning L	5990	$13¾	13¾	13¾	
Firan	5400	185	175	185	+10
F Austria	65442	$12	11¾	12	+⅛
F Austri w	25800	67	65	67	
FClgry A o	z860	2½	2½	2½	
F City Fin	4000	45	45	45	-5
F Cty Tr B	700	125	100	125	
F Cty Tr C	600	110	110	110	+10
F Cty Trco	3500	70	65	70	+10
F Mrcntl u	400	$8⅛	8⅛	8⅛	+⅛
Fleet Aero	700	85	85	85	-5
Flet CCan A	336	$16	16	16	
Flet Cinv 2	2250	$24⅛	24⅛	24⅛	+⅛
Flet CI B	1100	$24¼	24⅛	24¼	-⅛
Flet CFin 8	7400	$23⅜	23¼	23⅜	-¼
Flet CFin B	900	$24½	24	24½	-¼
Focus nmc	805	$12	12	12	
Ford Cnda	480	$139	139	139	-1
F Knox o	z410	15	15	15	
Fortis Inc	3695	$22⅞	22¾	22¾	-⅛
Foster Brw	700	145	145	145	+5
Fostr BG A	6995	$23	22⅞	22⅞	
FSesn HI f	800	$18½	18½	18½	-⅛
Franco o	810	$18¾	18¾	18¾	+⅛
Freewest o	4000	290	290	290	-10

G / H

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
GTC Tr B	300	410	410	410	-10
GW Util	266	$17⅛	17⅛	17⅛	
Galactic	8150	60	60	60	-2
Gandalf	1100	300	290	290	
Geac Comp	3200	207	205	207	+2
Geddes o	106000	67	63	65	-3
Gendis A	500	$24½	24½	24½	-½
GMC	374	$41⅜	41	41	+¼
Germany u see below					
Giant Bay	o19000	21	20	21	-1
Gibraltar	800	$6⅛	6	6	-⅛
Glamis	3000	325	320	320	+10
Glen Adn o	10000	5	5	5	
Glenayre	700	375	375	375	-10
Global Gov	3000	$8⅛	8	8⅛	+⅛
Goldcorp f	16000	330	325	325	
Gld Knight o	460	$10⅜	10¼	10⅜	+⅜
Gldn Nth o	5500	55	55	55	
Gl Queen o	z300	25	25	25	
Gldn Rul o	z200	57	57	57	
G Star o	6500	95	95	95	
Goldex o	2500	75	75	75	
Goodyear	200	$39	39	39	-⅞
Grafton A f	100	100	100	100	
Grandma	700	10	10	10	-2
Granges	20526	125	120	120	
Granite o f	1801	13	13	13	-2
GraphM o	35000	10½	10½	10½	-½
GL Mnrl o	29000	34	33	34	+2
GL Nickl o	500	15	15	15	-3
Gt W Lifeco	65600	$15	14⅞	15	+⅛
Gtr Lenor	o z200	70	70	70	
Grnstne o	7000	210	200	210	+5
Greyhnd	6400	$32⅞	32	32⅞	+¼
Growth I	1725	$20¼	20	20	
Guard CA f	200	390	390	390	-25
Gulf Res	19443	$8⅝	8⅛	8⅝	+⅛
Gulf R Ip	3675	455	450	455	+15
Gulfstrm o	329400	32	20	31	+8
Haley	8850	360	350	350	-10
Halifax D	7000	185	175	175	-5
Harris A f	400	$5¾	5¾	5¾	
Harlco	1500	$5¼	5¼	5¼	
Hawker	z25	$23	23	23	
Hawker pr	1680	$63	61	63	-1
Hayes D	2863	$14¾	14¾	14¾	
HCare A of	9000	43	40	43	+4
Hees Intl	9850	$17¼	17⅛	17¼	+⅛
Hees E p	1100	$18	17⅞	17⅞	-1⅛
Hemlo Gld	30602	$9½	9¼	9½	+¼
High Rivr	o 5417	70	70	70	
Highrdg A	o23100	315	295	315	+25
Highwod o	1900	50	50	50	-5
Hlcrest o	z18	300	300	300	
Hollngr I	31550	$12	11¾	11⅞	+⅛
Hollngr w	7000	310	305	310	-10
Home Oil	9971	$14¾	14⅝	14⅝	
Horsham f	13600	$10⅝	10⅝	10⅝	-⅜
HBay Mn s	z10	480	480	480	
H Bay Co	48758	$34¼	34	34	-¼
HBC A p	100	$20⅞	20⅞	20⅞	
Hyal Ph o	43400	305	300	300	-5
Hyal Ph r	57704	15	14	15	
Hydra Ex	o11100	45	45	45	

I / J

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
ISG Tech	35100	$8⅝	8½	8½	+⅛
Ican o	22000	17	17	17	-1
Imasco L	78028	$30⅝	30	30⅛	+⅛
I Life III	900	$23¾	23½	23½	-½
Imp Metal	11400	80	80	80	
Imp Oil	35391	$54	53⅝	53⅞	+⅛
Inco	168550	$36⅞	36⅝	36¾	+¼
Inco 7.85	2700	$21¾	21½	21½	-¾
Intensity	144169	113	105	109	-1
Intr Cty P	5000	430	430	430	
Intera A	950	$11¼	11¼	11¼	+¼
Interactn o	8000	23	22	23	+2
IBM	1450	$117⅝	116	117⅝	+3⅛
Int Colin o	200	400	400	400	+20
I Corona Af	552674	$8	7¾	7⅞	-⅛
I Corona A p	1100	$6⅝	6⅝	6⅝	+¼
I Corona B	p10800	$19¾	19½	19½	-¼
I Corona C	p37300	$14	13⅛	13⅝	-⅜
I Corna 92 w	8300	3	3	3	
I Epitek	1000	125	125	125	+10
IForest A f	19658	$7¼	7¼	7¼	-⅛
Intl Inopac	660	$8	8	8	+¼
IWhgy B of	56977	60	52	60	
I Movie Gr	5000	280	280	280	
I Oiltex o	8000	13	13	13	
I Petro o	34350	$5¾	5⅝	5⅝	
I Petrol w	6700	300	295	295	+15
I Platinm	o 14000	4½	4½	4½	+½
Intl Pottr	1000	122	122	122	
I Semi Tch	54400	$12¼	12	12¼	+¼
I Verifac	o 17700	38	34	34	-4
Intrprov P	2500	$30⅛	30	30	-⅛
Intrswst D	52000	$10⅝	10½	10⅝	+⅜
Inverness	2605	$5¾	5½	5¾	+¼
Inv Grp	550	$35¼	35	35¼	+⅜
Ivaco A f	8579	360	350	350	-15
Ivaco B	200	365	360	360	-152
Ivaco D p	1800	$16	15⅝	15⅝	-¼
Ivaco E p	200	$19⅝	19⅝	19⅝	
Ivaco 2nd 1	4900	$6	5½	5½	-½
Ivaco 2nd 2	500	$6	6	6	
Ivaco 2nd 3	700	$7	7	7	-½
Ivaco 2nd 4	8300	$19	19	19	-½
Jannock	3100	$16¼	16	16	-⅛
Janock 120	3450	$12½	12½	12½	
Jean Cout	f 16300	$24¼	24⅛	24¼	-¼
Jonpol o	11000	27	26	27	-2
Joss Enr o	306700	310	305	310	+5
Journey f	200	$6⅛	6⅛	6⅛	-⅛
Joutel o f	27000	8	7	7	-1

K / L

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Kerr Add	110	$15⅝	15⅝	15⅝	-⅜
LSI Logic	2500	115	110	110	-10
La Fosse o	10139	8	8	8	-1
Labatt	68510	$26⅛	25⅞	26	+¼
Lac Mnrls	136755	$8⅝	8⅝	8⅝	-⅛
Lac M llw	5500	4½	4½	4½	
Lafrg Can p	252	$18	18	18	
Lafrg Corp	1000	$17	17	17	-¼
Laidlaw A	5590	$12¼	12	12¼	+⅛
Laidlw B f	442505	$12⅜	12	12¼	+⅛
Laidlaw G	500	$17⅜	17⅜	17⅜	+⅛
Laird A f	z600	2	2	2	
Landmrk f	1521	6	6	6	
Lasmo Can	9420	$7¼	7¼	7¼	+⅛
Laur Gr 1	500	$24	24	24	
Lawsn M A	f18400	$9¼	9⅛	9¼	
Linamar	8000	$8¼	8¼	8¼	-⅛
Lincoln C	900	65	65	65	
Lincoln C r	18750	1½	1	1½	+½
Loblaw Co	1900	$19⅛	19⅛	19⅛	
Lob Co 3	800	$24⅝	24⅝	24⅝	-⅜
Loewn Gr	46726	$14⅞	14⅝	14⅞	+⅜
Lwen Ondi	13400	175	159	170	+15
London Ins	7400	$24⅜	24¼	24¼	-⅛
London A p	400	$19⅞	19⅞	19⅞	
Lytton M o	7500	7	7	7	-3

M / N

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
MDC A of	3250	60	55	60	+5
MDS H A	30100	$20⅛	20¼	20⅛	-⅛
MDS B f	130652	$20¼	20	20	-¾
MICC	400	$11	11	11	+½
MNT Ltd	42000	$14⅝	14	14⅝	-⅛
MNT Eqty	1800	$24¾	24½	24½	
MVP Cap	o 41720	3	2½	2½	
Mackenzie	57357	$6⅞	6⅝	6¾	-⅛
Maclean H	514186	$10¼	10	10⅛	
Macmilan	41066	$18¼	18⅛	18⅛	
Mcmln B 8p	900	$19	18¼	18¼	-½
Mcmln B 10	2300	$23⅞	23¾	23⅞	+½
Madelin o	8300	375	370	375	+5
Magna A f	94250	$13⅛	12¾	13⅛	+⅜
Maistc Con	1500	400	400	400	
Maistc El	5500	200	190	190	-10
Manitoba p	150	$25¾	25¾	25¾	-⅛
Manville	500	250	250	250	+5
Mfg Life A	150	$24⅝	24⅝	24⅝	
M L Foods	329703	$15⅞	15¼	15¾	-⅝
M Lf Gard	800	$31	30¾	30¾	-1
Maritime f	7451	$20⅝	20¼	20⅝	
Mar T 860	1535	$10½	10½	10½	
Mar T 765	1000	$9¼	9¼	9¼	
Mark Res	4296	$7¾	7⅛	7¼	-¼
Mark R db see below					
Mark Wrk f	500	115	115	115	
Max Pet o	10000	40	35	35	-5
MNeil Man	175	115	115	115	-10
Merlin H o	5200	80	75	80	+15
Meridian	2000	225	225	225	+10
Metal Mng	12800	$10⅝	10½	10½	-¼
Metal Deb see below					
Metalore	200	$11¼	11¼	11¼	+¼
Mind Wlyn	6400	330	330	330	+5
Minera o	3750	70	65	70	
Minerex o	5000	50	50	50	
Minnova	200	$17	17	17	
Minven Gl	3500	50	45	50	+5
Mr Jax	300	215	215	215	-10
Mitel Corp	46100	100	95	100	
Mitel 200 p	1300	$12¾	12¾	12¾	
Molson A f	96231	$29½	29	29⅛	+⅜
Molson B	43300	$29¼	29	29⅛	+¼
Monenco	7000	310	305	305	
Moore	126876	$27⅛	26¾	26⅞	-⅛
Morgan	103075	$5	5	5	
Morisn M o	500	40	40	40	
Mitlbn F p	3500	$17¾	17⅝	17⅝	
Mitlbn Nt	500	$16½	16½	16½	+⅜
Muscocho	21200	6	5	6	+½
Nii Norsat	o 1000	300	300	300	-5
Nahanni o	z506	14	14	14	
Napier o	4500	125	125	125	-5
Nat Bk Can	75013	$11⅛	10⅞	11	+⅛
Nat Bk 7	1300	$20⅛	20¼	20¼	-⅛
Nat Bk 8	900	$19	19	19	+⅜
Nat Bk 9	4880	$25⅝	25⅜	25⅜	-⅜
Nat Sea	14500	450	450	450	
Nat Trstco	4340	$22⅞	22¾	22¾	-⅛
NGld Scpt	o 2581	6½	6½	6½	
Jordan P A	3380	260	260	260	-5
Newalta	6500	107	107	107	-1
Newbridg	30400	$8⅛	7⅞	8	-⅛
Nfld Tel 725	200	$16½	16½	16½	+⅛
Newhak o	14000	50	46½	46½	-3½
Newtel Ent	5175	$19⅛	19	19	-⅛
Noma A f	1900	$6⅞	6⅝	6¾	-⅛
Noramco o	520	35	35	35	
Noranda F	990	$8	8	8	
Noranda I	20109	$18	17¾	17¾	-⅛
Nornda I B	675	$25	25	25	-⅜
Nornda I C	7125	$22½	22¼	22⅜	-⅛
Norcen	16775	$23⅛	23	23⅛	+⅛
Norcn ord	f 11670	$22⅝	22⅜	22⅜	-⅛
NC Oils	5567	$15⅞	15⅝	15⅞	+⅛
North West	1500	$7⅞	7⅞	7⅞	+⅛
Nor Tel	65361	$45⅛	45½	45¾	+¼
Northgat	55600	130	125	125	-10
Nova Cor f	550695	$7⅞	7⅜	7⅜	
Nova O p	1900	$22½	22¼	22½	
Novagld o	16049	65	64	64	-1
Nowsco W	6300	$12⅛	12	12	
Nuinsco o	111000	5	5	5	-2
Numac	8640	$5⅛	5	5	-⅛

O / P

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
OGY Pete	o 5000	50	50	50	
Ocelot B f	13000	$7	6⅝	7	-⅛
Old Can B	100	$8	8	8	
Omega Hyd	1900	300	293	293	
Onex C f	1200	$9¼	9¼	9¼	
Orbit 2 p	700	$5¾	5¾	5¾	-½
Orbit 3 p	z30	$8	8	8	
Orenda F	2000	125	115	125	+10
Oshawa A	f 30262	$26¼	26	26¼	
Oxf Prop	2050	60	60	60	
PCL Indust	100	125	125	125	-15
PWA Corp	73962	$5⅝	5⅛	5¼	
PWA A p	14100	$13⅞	11	13⅝	-⅜
Pac Nth 6½	200	$17½	17½	17½	-½
Pgurin A	f 23000	$6¼	6	6¼	+¼
Paloma P	1152	300	275	300	+15
Pan Pacif	o10500	125	100	125	+35
PanAtlas o	708	20	20	20	-1
PanCan P	2040	$28½	28½	28½	
Pantorma	100	140	140	140	+9
Paragon o	3500	145	135	145	
Parmnt R	200	$7⅝	7¾	7¾	-¼
Peerless	150	405	405	405	-20
Pegasus	20410	$12⅝	11½	11½	-¾
Pegasus w	17500	110	100	110	
Pngrwth u see below					
Penn Wst	o 2650	36	36	36	
PJewl A f	2500	495	470	495	+15
Petro Cdn	257095	$12⅛	11⅞	11⅞	-⅜
Petostar A	1000	80	80	80	+5
Philip Env	9500	$10⅛	10	10⅛	+⅛
Phonix Can	200	210	210	210	-15
Pinacle R	164920	$7⅛	6½	7⅛	+⅝
Pioner M	o 54562	6	4	6	+2½
Place Res A	6500	30	25	28	+3
Placer Dm	366181	$12¼	12	12¼	+⅛
Pisti Fab	750	130	130	130	-10
Platnova o	20500	90	80	90	+10
Plexus o	5300	120	115	120	
Poco Pete	125041	$7½	7⅜	7½	
Poco D p	1600	$11¾	11¾	11¾	
Plash Cor	16200	$18¾	18⅝	18¾	+⅛
Powr Cor	f 22500	$15⅛	15⅛	15⅛	
Powr Fin	75600	$20¼	20⅛	20⅛	-⅛
Prairie Oil	2000	$10⅝	10⅝	10⅝	+⅛
Prenor Fin	27000	210	195	210	
Primex F	3100	$5½	5½	5½	
Princeton	52000	180	180	180	
Provigo	20984	$12⅞	12¾	12¾	
P Storag 3 see below					
P Storag 4 see below					
Pure Gld o	6800	4	3	4	+½

Q / R

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Quadra L o	177100	$7	6½	6⅝	+⅛
Quartz M o	29000	6	6	6	-3
Queenstak	30600	8	8	8	+2
Quenstn M	18500	70	68	68	
RFC Res o	500	85	85	85	
RPF Bnd u see below					
RY Fin p	500	$25½	25⅛	25⅛	+⅜
RY Fin r	see below				
Ranchmen	25286	$6⅛	6⅛	6⅛	-½
Rnchmn p	z46	$24	24	24	
Ranger	94200	$8⅝	8½	8⅝	+⅛
Rayrock f	2750	$6½	6½	6½	
Res Gld o	10800	70	65	65	-5
Redfern o	1500	295	295	295	-5
Redstone o	2000	220	220	220	-10
Regional o	1500	95	95	95	-5
Reitman A	f 5600	$18½	18½	18½	
Renisanc	2233	$15	14¾	14⅞	-⅛
Repap f	100	$7	7	7	-¼
Rescan	300	200	200	200	
Revenue P	9400	400	395	400	
Richmnt o	3874	60	60	60	
Rio Algom	3800	$16	15⅝	16	-⅛
Rio Alto o	38500	58	56	58	+3
Rockford o	44800	3	2½	3	+½
Rogrs Cn	b130750	$18⅞	18¾	18¾	-⅛
Rogers B	f 94300	$10½	10½	10½	+⅛
Roman	1300	240	230	230	+10
Rothman	800	$73	73	73	
Rothm A p	300	$90	90	90	+3
Rothm 2p	1000	$14¾	14¾	14¾	+¼
Royal Bnk	300373	$26¾	26½	26¾	+⅛
Ry Bk 1.45	7650	$17⅝	17½	17½	-⅛
Ry Bk F	2800	$26⅛	26⅛	26⅛	+⅛
Ry Bk G	2500	$25½	25⅜	25⅜	+⅛
Ry Bk H	13100	$26⅛	26	26⅛	+⅛
Ry Lepg L	500	$9	9	9	
Royal Oak	3693	84	82	84	
RT En Iu see below					
RT En IIu see below					
Ry Trco	82417	$9¾	9⅝	9¾	+⅛
RyTrco G	p 2800	$19	18½	19	+½
RyTrco Q	p13800	$24⅝	24⅛	24⅝	+¼
RyTrco M	p 1600	$18¼	18	18¼	+¼

S / T

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
SHL Systm	142754	$5	490	495	
SNT Ltd	53750	$8	7⅝	8	+⅜
SNT Eqty	42300	$11⅞	11¾	11⅞	
St Andrw o	14551	25	25	25	
St Clair Af	185	250	250	250	-50
St Geneve	o19900	57	52	53	-4
StL CemA	f18795	$15	14⅝	15	+¼
Samoth C o	1500	150	150	150	
Saskoil	29550	$8⅞	8⅞	8⅞	
Saskoil I f	20000	$9⅝	9⅝	9⅝	+⅛
Saskoil E u see below					
Sceptre R	7605	285	280	285	+5
Scpt R 8debsee below					
Scptr R 7	1300	$13½	13⅜	13½	+¼
Scptr R 8½	300	$13	13	13	
Scpt R w	1635	40	40	40	
Shnldr A f	100	$23	23	23	+⅞
Scintllor o	5000	36	36	36	+1
Scotts f	6000	$17½	17¼	17¼	-¼
Scotts C	2500	$18⅛	18⅛	18⅛	-⅛
Scurry Rn	1800	$23⅛	22⅞	23⅛	+¼
Seagram	37340	$124	123¼	123⅞	+⅝
Sears Can	7588	$12¼	12⅛	12¼	+¼
Securty H	p 4300	175	165	175	-5
Service C	700	$16	15⅞	16	+⅜
ShawC B f	5300	$12½	12⅜	12½	
Shaw I A	2050	$18⅛	18	18	
Shaw I B	z24	$17⅝	17⅝	17⅝	
Shell Can	101823	$43⅝	43¼	43⅝	+¼
Sherritt	3600	$7¾	7½	7¾	+⅛
Signtech	2000	195	195	195	
Sikaman o	19000	30	27	27	-3
Silcorp A f	100	275	275	275	
Simmond o	500	66	66	66	-2
Skyline o	10000	85	80	85	+9
Slater B f	5000	$5	5	5	+15
Slocan F	400	$6⅝	6⅝	6⅝	
Socnav A f	900	390	390	390	
Softkey S	7700	470	460	460	-10
Sonora o	4800	21	19	21	+2
S Amercn	o11500	75	72	72	-3
Southam	1500	$16⅝	16⅛	16⅝	+⅜
Spar Aero f	154825	$15⅝	15⅝	15⅝	
Stelco A	447997	$5⅝	5⅛	5¼	
Stelco C p	6950	$10½	10⅝	10⅝	-⅛
Stelco A w	246313	137	120	135	+15
Strathfld o	200	470	470	470	
Strike En A	2000	235	235	235	-5
S Creek o	z311	24	24	24	
Summit R	3700	$7	7	7	+¼
TBM NT	7800	$12½	12⅜	12½	+⅛
TCG Int	12100	445	445	445	-5
TIETel	12300	120	112	120	
TNT Fin	600	255	255	255	-5
TNT Eqty	200	$11½	11½	11½	+¼
TSC Shn Ao	5500	115	110	110	
TVX Gold	66325	400	390	395	-5
Tarragon O	562	$6½	6½	6½	-⅛
Teck Cor A	100	$19	19	19	-½
Teck B f	32600	$19½	19⅛	19⅝	-⅛
Teck B w	3000	185	175	185	-5
Tee Comm	o50800	133	126	132	+1
Teledyne	1000	$11½	11½	11½	
Teleglobe	400	$10⅛	10⅛	10⅛	-⅛
Telegiob 2	850	$27½	27½	27½	
Telepanl o	6600	90	89	90	
Telepanl w	1500	36	36	36	-1
Telus Cor	73900	$13¾	13⅝	13¾	
Telus Cor r see below					
Tembec A	500	$9⅝	9⅝	9⅝	
Tex C Pet	2900	57	57	57	+1
Thd CGInv	1367	$46¾	46	46¾	+¾
ThomCor	207151	$14¼	14	14¼	+¼
Thornmk d see below					
Thundrwd	10671	76	75	75	-1
Timinco	4000	50	50	50	
Timmins o	23900	105	99	105	+5
Tiverton o	13000	14	13	14	+1
Tombill A	250	255	255	255	+5
Tor Dm Bk	883938	$17⅝	17⅜	17⅝	+¼
TD Bk 1.835	1600	$22¾	22¼	22¼	-½
TD Bk F	4800	$26⅛	26⅛	26⅛	
TIPS	109382	$19⅛	19	19⅛	+⅛
Tor Sun	2650	$15¾	15⅝	15¾	
Torstar B f	1150	$23½	23⅜	23½	-¼
T Enrgld	48310	125	118	118	-12
Total O G	18200	$6⅝	6¼	6¼	-⅛
Total Pet	12400	$16½	16⅛	16½	
Trac Ind o	1500	10	10	10	-5
Trans Dom	5000	24	24	24	-4
Trns Mt	100	$15	15	15	
TrnAlta U	198673	$13	12¾	12⅞	+⅛
TrAlta 4½	100	$50	50	50	+3
TrAlt 9	100	$25⅝	25⅝	25⅝	
TrAlta 7.08	500	$24¾	24¾	24¾	
TrCan PL	143806	$16½	16¼	16½	+¼
TrP r	see below				
TrP wt	37780	84	81	83	+3
Trpac Res	o55794	3	3	3	
Treminco o	10000	10	7	10	-5
Tri Link a	118200	$6½	6½	6½	
Tridel Ent	1900	$10½	10½	10½	
Trilogy	500	320	320	320	+5
Trilon A	42370	$12¾	12⅝	12⅝	+¼
Trilon Fin I	900	$18¾	18⅝	18⅝	+⅛
Trlon Fin II	2700	$17⅞	17½	17⅞	+⅛
Trilon A w	27850	205	190	205	+5
TrlonF p w see below					
Trimac	26413	$8⅛	8½	8⅛	
Trimel C	1800	$7½	7⅜	7½	
Trimin o	4000	187	187	187	+2
Trilon Can	3000	75	75	75	
Trizec A f	2870	$11⅞	11⅞	11⅞	
Trizec 4 p	591	$17⅛	17⅛	17⅛	-⅛
Trizec 6 p	300	$16¾	16¾	16¾	+½
Tuckaho A f	500	420	420	420	-30
Tymar R	o 15000	17	17	17	-3

U / Z

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
UAP A f	450	$17	17	17	
Ulster P	11620	270	265	265	-5
Ulster P w	5000	2	2	2	
Ultmar D	see below				
Ultmar plc	200	$5⅛	5⅛	5⅛	
Unicorp A f	936	210	200	200	-10
Unicorp 117	1100	$11⅝	11⅝	11⅝	
Unigsco B	f22700	285	285	285	
UCarb Eq usee below					
U Energy	1538	$12¾	12¾	12¾	-⅛
Un Corp	730	$28½	28¼	28¼	-¼
Un Domin	7073	$12⅛	12	12⅛	+¼
Un Dom 2	1000	$22	21⅝	22	+⅜
U Wstburn	200	$7¾	7¾	7¾	+¼
Uranium	100	$5⅝	5¾	5¾	
VSM Exp	o 4000	95	91	91	+1
Varity C	13018	$25⅛	24⅞	25⅛	+1
Varity A p	2500	$20	19⅝	20	-⅜
Ventech o	16600	70	65	65	+5
VHorn A f	300	480	480	480	
Vicery R	o 63550	315	310	310	-10
Videotrn f	6300	$13⅝	13⅛	13⅛	-⅛
WCW wst o	975	95	95	95	+5
Waddy o	2500	19	19	19	+2
Weldwod	200	$13	13	13	-⅛
Wst Frasr	1600	$19⅛	19⅛	19⅛	-⅛
Westar Gr	99970	64	62	64	
Wstbrdg A	1600	455	450	450	-10
Wcoast E	2650	$20	19⅞	19⅞	
Wcoast A p	500	$26⅝	26⅝	26⅝	
W Deldna o	z28	290	290	290	
Westfield	5111	90	90	90	
Westmin	5500	405	400	400	-10
Westmin p	500	$15⅝	15⅝	15⅝	-⅛
Weston	1125	$39	39	39	-½
Wstn p	200	$24⅝	24¾	24¾	-⅛
Wharf	152000	$5	490	5	
Wheaton o	4000	37	37	37	-1
Wheaton w	2000	8	8	8	-1
Wilanour o	2000	100	100	100	-20
WisCan o	5090	21	21	21	
Woodwd	510111	295	295	295	
Xerox B f	19350	$22⅝	22¼	22¼	
Yorbeu A o	500	14	14	14	
Zavitz	1000	4	4	4	-1

Debentures

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Cambr 7.5 d	24	$92	92	92	+2
Encor Deb	9	$58½	58½	58½	-½
Mark R cb	10	$80	80	80	
Metal Deb	105	$95	94	94	-1
Scpt R 8deb	2	$72	72	72	
Thornmk d	35	$76	76	76	
Ultmar D	114	$96	95¼	95¼	-½

Debentures in US Funds — Partially Paid Shares

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
B Corp r	13300	$14⅛	14⅛	14⅛	
Bancshr r	2000	$18⅛	18⅛	18⅛	+⅛
RY Fin r	500	$27¼	27¼	27¼	+⅛
Telus Cor r	126091	$7⅞	7⅝	7⅝	-⅛
TrP r	30890	$8⅛	8	8⅛	+⅛

Non Equity Warrants

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
BIBk Nk P	4100	$9⅝	9⅝	9⅝	
BIBk Nk II	500	$8	8	8	-⅛
BIBk nk iv	35750	$8⅝	8⅝	8⅝	
BIBk TB w	404210	234	216	234	+20
Citbk NY C	6600	300	290	300	+20
TrlonF p w	107200	265	256	265	-8

Partnership Units

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
P Storag 3	100	$6	6	6	
P Storag 4	800	275	275	275	+25
Saskoil E u	100	$98⅞	98⅞	98⅞	+⅛

Resale Restricted — Trust Units

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
C Income u	8080	$9⅛	9	9	
C Trust un	4000	$8⅞	8⅞	8⅞	+¼
Enrpls FG u	8325	340	325	325	-10
Germany u	3715	$9⅛	9	9	
Pngrwtn u	1200	$5¾	5⅝	5⅝	+⅛
RPF Bnd u	3097	$7¾	7¼	7⅜	
RT En Iu	1200	410	410	410	
RT En IIu	3500	450	435	440	-10
UCarb Eq u	2125	$25	24⅞	25	+½

Traded In US Funds

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Alcan D p	250	$25¼	25¼	25¼	+¼
Bow Vly 200	1450	$23⅛	23⅛	23⅛	-⅛
Nat Bk 6	600	$27⅛	27⅛	27⅛	

LA BOURSE DE TOKYO

L'INDICE NIKKEI

Fermeture	Variation
22 530 20	+25 41

VANCOUVER

VOLUME: 18 000 000

INDICE GÉNÉRAL FERMETURE 586 47 - 0 26

A / B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Act ind	7333	168	160	165	-5
A a foods f	800	$6¼	6¼	6¼	
Abstract	1000	10	10	10	
Academy	40000	6	4	4	-2
Adastral	3500	6	6	6	
Adonos res	2200	170	165	170	
Adrn res y	92800	135	123	126	-4
Advnc tr	2017	160	156	160	+5
AIC	11350	130	121	125	+10
Alban exp	20000	25	23	24	+1
Albany	2500	21	21	21	
Alaxa vn	5500	56	49	56	
All quotes	20000	15	15	15	
All nrth y	170178	4	3	3	
Allan rs	4500	41	38	38	
Alliance	59000	4	3	3	-1
Aln res y	8800	180	175	175	
Alpha gld	19000	59	54	54	+1
Amber	11500	39	34	39	
Amcorp	7200	100	95	100	
Amd res	100000	4	4	4	
Amer fbr y	11500	42	40	42	
Amer high	35000	20	20	20	-1
Amer pwr	28000	0	0	0	
Amr w y	z1	0	0	0	
Am res y	13500	43	41	41	-7
Amr sdwr t	10000	9	9	9	
Amerltel	4000	199	199	199	+4
Amtronics	15000	45	45	45	+5
Annbl gld	9270	95	85	95	+15
Antax ven	7500	94	80	94	
Anorag	7000	31	30	30	
Applied en	8000	15	14	15	+3
Aqua 1	32100	88	80	81	-7
Aqua 1 bv	13000	32	29	29	-6
Aquiline	1000	11	11	11	
Arak egy y	5800	310	300	300	
Aramis	2500	31	31	31	+1
Arbor res y	500	12	12	12	
Ariel res	6000	34	27	34	+1
Arzn gld	181000	3	2	2	
Arizna str	5000	50	50	50	+1
Armada	1000	75	75	75	
Armenx	20000	15	14	15	-2
Armeno y	105000	36	33	33	
Arrwfld	13000	23	22	22	
Arrowhd	108550	51	48	50	-1
Artstc p	27000	35	35	35	
Athena y	1000	42	42	42	+2
Attwood	z300	0	0	0	
Audre rec f	3000	90	90	90	
Avino y	7000	42	40	40	+3
Avndl	112000	9	7	7	-4
Axiom int	600	11	11	11	
Bc pac a f	1662	26	26	26	
BGM div	10000	22	22	22	
Babykins f	4000	12	5	12	+2
Babyind	20000	10	10	10	
Bahn fds	9000	24	20	24	
Bakra	17000	25	25	25	+2
Banbury y	1000	4	4	4	
Bk N S f	300	$19⅞	19⅞	19⅞	
Barkhor	3000	17	17	17	-1
Barrier	5050	140	130	130	
Bc pac b f	z25	0	0	0	
Bc pc w a f	z100	0	0	0	
Bce f	42100	$44⅛	44⅛	44⅛	
Brdmore	6500	6	6	6	
Beauchp	15000	14	14	14	
Beretta	17000	22	21	21	+1
Better res y	z72	0	0	0	
Bfd ind	8600	260	245	245	-5
Big ben	4500	7	5	7	
Big creek y	15200	27	27	27	+1
Big m	41000	6	6	6	
Bitterroot	1500	22	22	22	
Blue emid	10000	5	5	5	
Blu sn w	6000	3	3	3	
Bookr gld	2000	6	6	6	
Boswell intl	36500	132	126	130	
Bradnr rs	8800	210	200	200	
Braiden	1000	37	37	37	
Braner	10000	8	8	8	
Brenna	2000	100	95	95	-8
Brna	41300	248	240	243	+1
Britannia	20000	8	7	8	-3
Brt in b f	z300	0	0	0	
Brdinds t	z340	0	0	0	
Brooks	27000	42	39	42	+6
Bttr rck	2000	45	45	45	
Byron	4000	40	40	40	
Cambrdg	5000	77	77	77	+2
Camfrey f	24200	310	295	310	+10
Can pro	2000	54	54	54	
Canarc y	9800	120	118	120	+2
Canasia	24500	8	8	8	
Candela	4000	22	20	22	+2
Candrado	175	100	100	100	
Cannelle	8000	14	14	14	
Canton vn	7500	39	36	36	-3
Caprc—gr	1000	47	47	47	+7
Carmac	50000	7	7	7	
Carpntr lk	29000	20	15	18	-2
Carson	1300	80	80	80	
Casino svr	z200	0	0	0	
Cassndra	1000	24	24	24	+2
Cbr intl	3500	4	4	4	
Ccc coded f	41400	63	60	60	-5
Comwlt wt	91500	11	10	10	-1
Can orient	10000	2	2	2	
Cdn carib	25000	6	6	6	-1
Cdn ind	15500	15	15	15	-2
Cdn inslk	25000	16	16	16	+1
Cdn nthcor	5000	65	60	60	-1
Cdn wst	105500	110	90	104	+14
Celtic res	81500	43	39	41	+1
Chai—na f	900	220	220	220	
Chandlr	30000	28	26	27	-1
Charlmgn t	77000	2	1	2	
Chase res	3650	280	270	280	+5
Chelan	56500	16	15	16	
Chevy dev	15000	13	10	10	
Citation	9500	63	55	63	
Cladgn f	20000	3	3	3	
Clear cdn f	13419	$23	22½	23	+1
Cobequid	5000	55	50	55	-4
Cobra ent	8500	53	45	53	
Columb y	38100	35	32	32	-2
Comm int	23300	280	265	265	-5
Cmndr rs	3000	49	49	49	
Cmmnwlt	74000	41	38	40	-2
Comm intel	69400	$9¾	9⅞	9½	
Comtron	31000	8	7	8	-1
Connectct t	z167	0	0	0	
Conquest	7500	25	25	25	
Cons bel	z250	0	0	0	
Con glion	5900	110	100	110	+5
Cns gdwst	18500	7	6	7	
Con impct t	8200	8	7	7	
Con ialna	596547	2	1	1	
Cons kldr t	7000	31	31	31	
Con nrd	10000	23	18	18	
Cons obrg	1500	3	3	3	
Cns pn chn	13200	46	43	46	-6
Cns ramrd	700	250	250	250	-5
Cons rhds	14000	20	20	20	
C rhds w b	45000	1	1	1	
Cons utd sft	900	10	10	10	
Contl pcf	2200	41	41	41	+1
Core vnt	33000	22	18	22	+3
Cor metals	5000	35	35	35	-4
Cove res	80000	4	3	3	
Creator cap	6000	170	160	160	-10
Crmsnstr	38000	16	15	16	
Croesus	37500	10	5	10	+2
Crss lk	94500	12	9	12	+5
Cross pac	5000	370	370	370	
Crown res y	3000	$9⅜	9⅛	9⅛	-⅛
Cruisr mnrl	500	22	22	22	+2
Crstlx t	6500	81	80	80	
Curlew	33000	30	30	30	
Current	6300	360	345	345	-5
Cusac y	21500	80	70	70	-10
Cutlass res	3000	3	3	3	
Dear gld	111500	38	32	35	
Daleco res	10620	108	100	108	-2
Dasserat	3000	48	48	48	-2
Dcs intl	97000	35	34	35	+2
Decade int	16300	50	46	46	
Dellatra	25000	2	2	2	
Dessir rs	23300	270	255	260	-10
Destron f	6500	450	430	430	
Dia met	21500	95	79	93	+17
Diamond	16000	44	40	40	
Diana res	54000	2	1	1	
Diepdm mn	2500	7	7	7	
Dimples	49600	126	117	126	+8
Discvy dist	3800	130	125	130	
Doromin	2000	49	49	49	
Dragoon	1000	23	23	23	-2
DRC res	7000	41	41	41	
Dryden	121501	16	13	14	-3
Duke ents	13500	30	30	30	-1
Dynamic y	29574	345	340	345	

C / D

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Cactus	10000	14	14	14	
Cajun oil	99000	26	20	21	+1
Cl grph y	18550	512	475	512	+42
Calcq t	15500	23	22	22	
Caltn gld	2000	40	40	40	-1
Camborne f	5000	70	60	70	-1

E / F

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Eagl a	1200	18	18	18	
Eagl b	1185	37	37	37	
Est ws y	2000	15	15	15	
Eastfield	3000	35	35	35	
El cndr	156150	455	440	440	+5
Electra nw	2000	16	16	16	+1
Encom	39000	27	25	27	+2
Enershar	5000	35	35	35	
Envirowst	20280	240	225	232	+8
Epic res	5900	200	190	200	
Eros	15000	28	20	20	
Et cda	48000	8	7	8	
ETS f	8000	100	100	100	-10
Ero—pac	19000	20	20	20	+1
Eurotech b	8000	38	38	38	-2
Eurus rs y	29567	70	62	65	
Evrgrn tch	30100	85	82	85	+1
Exor data	2000	50	50	50	
Fair hrbr	81000	14	13	14	+2
Fairfld w y	11000	10	10	10	
fargo res y	5500	2	2	2	
Feather	5000	7	7	7	+2
Fenway	5200	55	55	55	
First ent	3000	34	34	34	-1
Fst guard y	22000	23	20	20	
Frst stand	z20	0	0	0	
Fish pck	5000	6	3	3	
Footwll	36000	17	16	16	-1
Formain	1000	76	76	76	
Formosa y	2000	350	350	350	-25
Frecom cm	20000	116	112	116	-2
Frgld	57500	39	35	39	+1
Fresh ideas	12000	20	20	20	
Frobisher y	500	58	58	58	-2

G / H

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
G.e.m. env	3500	145	140	140	-5
Gapan gd	19000	90	80	81	+1
Galico	111833	75	55	56	-13
Galico r wt	14000	13	9	9	-4
Gen allied y	1000	107	107	107	
Getchell	13500	61	55	61	
Gnt pcf y	1000	22	22	22	
Gigi res	50000	17	16	16	
Glendal	13000	22	22	22	+2
Glider dvs	17500	27	26	26	
Glbl pac	22000	48	36	36	-3
Globe res	500	7	7	7	
Gold leaf	1000	20	20	20	
Gold pari	1000	50	50	50	
Goldbit rs	16500	36	30	33	-4
Gldn arch	5000	39	35	35	-4
Gldn Gate t	20000	6	6	6	
Gdn glcr	1500	30	30	30	
Gldn hem	4000	130	125	130	
Gldn news	5000	44	43	43	-1
Gld pnd y	1248M	1	1	1	
Golden pr	522420	2	1	1	-1
Golden pyr	20000	6	6	6	
Gldn ring	438400	51	40	41	+1
Gldn rng	188500	18	11	11	-2
Gdn sky	3000	50	45	45	
Gldn tag	12500	32	21	32	
Gld trump	5000	15	15	15	
Gldn u	z333	0	0	0	
Goldpc inv	6000	45	40	40	+5
Goldsmith	48500	23	20	20	-3
Goldstack	40000	53	50	50	-3
Gldways	27000	34	31	34	
Gonzales	3000	23	23	23	
Goodgld	19000	10	10	10	+1
Grd amer	10000	13	13	13	
Grand ntl	10000	24	24	24	
Greenstr r	12000	61	55	55	+5
Gsr gld	15000	32	30	30	
Gdn cmm	4000	24	24	24	
Gulf in y	28000	21	20	20	-1
Gulfside	2500	42	40	42	
Habsbrg	39501	30	24	25	+5
Haglund t	104000	12	10	12	+2
Halcyon	14000	7	6	6	
Hanna pcf	8500	15	10	15	+4
Hawkeye	2700	115	115	115	+5
Hemisphr	1000	15	15	15	-5
Hennessy	3000	45	40	40	
Heritage	15000	13	13	13	
Hermes	9000	15	15	15	
High frtr	15000	26	25	26	+5
Highgrd	8000	25	25	25	
Hiswayrs	1000	35	35	35	
Hixon gld	1000	15	15	15	
Hix res y	500	4	4	4	
Hughs b y	764	43	43	43	
Hyder	2500	18	18	18	
Hystar ae	21600	36	30	30	

I / J

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Idaho mils	700	188	188	188	
Idaho ml	1000	56	56	56	
Idaho—ml	4000	91	87	91	+1
Insecta	5000	34	34	34	-1
Instar t	100500	80	70	70	-9
Insular ex	9000	30	30	30	
Int asia	3000	20	20	20	
Interchem	78000	22	20	21	+1
Intnva r	3000	36	36	36	
Intl f	145600	70	62	69	+7
In brace	11000	32	30	32	+5
Intl cable f	19800	$6⅞	6⅜	6⅝	
Int coast	90265	2	1	1	
Intl consort	9000	50	45	45	-5
Intl dmascs	16000	76	72	74	-3
Intl focus y	94500	32	29	29	-2
Int impla	25000	5	5	5	
Intl intlk y	z140	0	0	0	
Intl kaaba	6167	29	27	29	-1
Intl kengt	5000	20	20	20	-5
Int lght air	1000	62	62	62	
Intl suneva	4020	6	6	6	
Iint twr h	15000	9	9	9	-3
Intl viking	10000	9	8	8	
Ist—arc	9000	52	50	52	
Itp thml	28000	30	25	30	
Ixtal intl	2500	13	13	13	-4
Izone intl	49560	24	21	22	+1
Jaguar	4500	2	2	2	
Jentech	59500	29	24	29	
Jewitt f	4000	120	120	120	
Jordex	33233	290	250	265	-30

K / L

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
KW res	54000	4	3	3	
Kap res y	16500	100	90	90	-10
Kassan	2500	25	25	25	
Kelso	7500	29	25	25	
Kemgas	8000	180	180	180	
Kenrich	15500	38	34	38	
Kettle y	5000	11	11	11	
Key cp	10000	60	60	60	-5
Keystone	14500	49	44	49	
Koala	13000	37	32	37	+10
Kokanee y	200	165	165	165	
Kookbrra	1000	64	64	64	-1
Krl rs wt	4000	5	5	5	+2
Krl res	38000	35	30	32	+3
Kwik pr f	5500	20	19	19	-1
La Teko y	26476	130	127	130	+6
Lasr ind	120000	2	2	2	
Levon res y	5000	11	11	11	
Link res	2000	10	10	10	
Little bear	36500	150	143	149	-1
Lock rch	10000	12	12	12	
Lodestar	14500	25	25	25	
Loki gld y	19500	65	62	62	-3
Loki wt a y	21000	2	2	2	
Loumic rs	21000	114	106	110	
Luken rs	32000	121	115	117	-5
Luxor res	31000	60	55	60	

M / N

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Mad river	10000	45	45	45	
Magntrn	5000	23	23	23	+5
Maxcard	3000	25	25	25	+2
Maximu	690000	30	30	30	
Mconl Peel	20000	4	4	4	
Melinga	4000	18	16	16	-4
Menika	10000	13	13	13	-1
Merlin f	3000	80	80	80	
Metro egy	10000	17	17	17	+1
Microfuel f	15300	154	145	145	-2
Milan res	6000	2	2	2	-1
Mineta	21000	5	4	4	
Miramar y	1000	114	114	114	
Modatech f	5500	355	340	350	
Mod recrd	237900	96	85	90	+6
More res	225000	18	15	15	
Morgain	20000	31	30	30	
Morgan pl	10000	5	4	4	
Mtp ent t	57000	22	21	22	
Msqto y	78000	22	17	20	-1
Mtn West	500	35	35	35	
Mt Emily	4000	10	10	10	+1
Multiplex	17300	115	109	109	-11
Murgor rs	54000	3	3	3	
Musto Ex	3300	4	4	4	
Nalcp hld f	100	$9⅞	9⅛	9⅞	
Napier f	8100	125	125	125	-10
Nautilus	4500	155	155	155	+2
Nav mas	500	80	80	80	
NCA Mnrl	61000	23	23	23	
Ndu res y	5000	61	61	61	+1
Nesmont f	3500	40	40	40	
New begin	1041M	1	1	1	
New canmn	5500	66	64	64	-1
New privtr	29000	46	44	46	+2
Newcst svr	500	32	32	32	-3
Newlay res	35800	37	32	36	+3
Nichis f	500	74	74	74	
Noble mtl	70000	7	5	7	+1
Noram	19800	20	18	20	
Norcal res	z335	0	0	0	
Norfolk pl	1500	3	3	3	
Nors cm	36025	266	255	265	-5
Nortel cm	33500	97	85	97	+12
N am fire	7900	197	185	195	+20
N mtl y	1000	41	41	41	
Nth am scl	5000	220	220	220	-5
Nth am vt	1000	45	45	45	
Nrthn pl	4333	38	38	38	+2
Nthwind vn	3000	12	12	12	
Nortran res	11000	52	52	52	
Nthn lights	95100	80	70	76	+8
Nth orn	20000	95	90	95	+5
Nu dawn	13200	23	20	20	
Numedia	20000	7	7	7	

O / P

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Ocn marn	42000	12	12	12	+2
Ocs tch	4800	285	280	285	+5
Octagon	98500	19	16	18	+1
Ohio res y	20000	34	34	34	
Oliver gld y	50000	12	10	10	-2
Omega gd	6000	68	65	68	-1
Omni Res	1500	6	6	6	
Oneida y	102000	4	3	3	
onword irn	17000	25	24	24	+1
Optima y	16200	265	260	265	-5
Optival	10000	19	19	19	-1
Oregon res	20000	8	8	8	
Oriole	65000	8	8	8	
Ossa res	15300	315	275	295	-25
Pfc asia	3000	70	70	70	+5
Pcf cmx	4500	26	25	25	-3
Pc nl sea	2350	85	80	80	-5
Pac nthn	5000	44	44	44	
Pac rim	5000	11	11	11	
Pac sntl	2500	162	160	162	+2
Pac suma	15540	190	185	190	
Pac unic	95000	32	30	32	
Pacfamer	5000	35	35	35	
Pan world	15000	23	23	23	-2
Panterra	52333	9	7	9	+1
Parallax	1000	8	8	8	
Prmnt ven	8000	10	10	10	
Pars res	1000	35	35	35	
Pax plrm	z200	0	0	0	
Pbx res	33000	18	15	18	+2
Petro cda f	750	$12	12	12	
Philip en f	7000	30	22	22	-8
Pic pros	8500	30	30	30	
Pier mac	667	30	30	30	
Pierce t	2500	4	4	4	
Pii photo	108500	65	55	59	+5
Pilot pk	36500	7	6	7	+1
Pine bell	42500	3	3	3	-5
Pnrdg cg f	3750	$6	5⅞	6	-¼
Pinewd rs	1000	35	35	35	-2
Pinvst cp f	2000	12	12	12	
Plc sys	80300	390	370	385	+20
Plc a w	74000	55	45	55	+20
Polstr y	1500	85	85	85	
Pos engy	7000	55	54	55	+3
Pwr bttry	11000	46	46	46	+6
Prm eqt y	55679	37	32	33	-2
Prime y	10809	410	400	410	+10
Priority	21000	33	32	33	-6
Pro cir	13500	17	17	17	-4
Procordia	47000	13	13	13	
Promark	40100	355	345	345	-5
Puff pac	13500	278	270	278	-2
Pulse	10000	10	10	10	
Pyng f	10000	25	25	25	
Pyroalr tch	7000	42	40	42	-3

Q / R

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Q					
Rainex In	19000	3	3	3	
Ramcor rs	12500	6	5	5	-3
Rapid cdn	7500	20	20	20	
Rare earth	z50	0	0	0	
Reako Exp	20000	4	4	4	+1
Red fox	38000	55	35	55	
Reefco mn	53650	80	70	77	+4
Rep gold y	z20	0	0	0	
Retrieve	12500	79	79	79	+3
Rhino	16500	60	58	60	+3
Ricafrt mn	5000	69	69	69	+4
Richland t	37500	44	41	44	
Riva pl w	6000	18	18	18	-3
Riva pete	42100	76	70	72	-3
Rviera ex	30500	65	59	65	+10
Rock crk	4000	32	32	32	+7
Ronrico	60000	9	9	9	
Rvl bav g	3000	10	10	10	
Ryl trustco f	300	$9¾	9¾	9¾	
Rylstr	9500	78	70	70	-10
Ruby mtn	12500	11	10	11	

S / T

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Safari	1000	105	105	105	-11
Safeguard	34500	105	105	105	-1
San and t	1000	130	130	130	
Sanfred rs	2500	35	35	35	-3
Sargon rs t	1000	8	8	8	
Save—on al	7500	24	24	24	
Schreiber	4000	10	10	10	
Sec env f	1500	20	20	20	
Sheba cppr	3000	5	5	5	
Shell cd f	1900	$43⅝	43⅝	43⅝	
Sld engy	105500	120	11	120	+8
Sidewndr	20000	4	4	4	
Sierra nev	1000	4	4	4	
Slv btte y	3250	27	27	27	-3
Svr drake	19600	135	115	130	
Slvr glnc	7900	440	415	430	-20
Silver hill t	25000	4	4	4	
Silver std y	5000	90	90	90	-4
Slvr talon	52000	41	36	40	+2
Silverado	30000	12	11	12	
Simpson	3000	12	12	12	
Slocta vt	23500	10	10	10	
Skygld	10500	98	89	98	+10
Skylrk r	949000	1	1	1	
Slumber	4500	87	87	87	-3
Snowwatr	31000	15	15	15	
Soc minr y	2000	27	27	27	
Solldor	1000	6	6	6	
Solomon y	11000	30	25	25	-5
Sonoma res	4000	30	30	30	
Springbrd	40000	25	25	25	
Springer	2000	12	12	12	
St grg mt	7500	90	88	88	-2
St phil	68800	185	175	175	-4
Stacia t	9700	144	138	138	-2
Stag expls	z400	0	0	0	
Star vlly	6000	60	58	58	
Stelway	11625	185	165	165	-15
Stoney ck	2000	13	13	13	
Stralak	5000	28	28	28	
Strtcmm	1000	31	31	31	
Stryker	3500	21	21	21	
Sun ent	3000	185	170	180	
Suncarlze	26000	42	40	41	-1
Sunstate	4100	85	85	85	-5
Suntac	68000	29	25	25	-2
Supr twns	5000	23	23	23	-2
Supr tw wt	10000	2	2	2	
Sutton rs y	2350	500	475	500	+35
Swanel t	z300	0	0	0	
Swift min	10500	65	56	60	-1
Szl sport	101500	54	48	50	+3
Tantalus	43000	31	27	27	-3
Tappit res	10100	18	17	17	-3
Taseko m y	80610	$7⅞	7½	7⅝	-¼
Techbyte	3000	50	48	50	
Technigla	10500	85	81	81	-4
Tchla cap	4500	65	64	65	+5
Tellis g m	11278	25	25	25	
Tenajon y	38357	21	20	20	-3
Trrwst a	2000	7	7	7	
Teryl res	13000	23	23	23	+2
Teuton rs	14500	42	32	32	-6
Tex gold	1000	15	15	15	
Thios	67500	15	13	15	-2
Thios wt	25000	1	1	1	
Tgrs mn t	7000	14	12	14	
Title tch	8000	40	38	38	-5
TME res	10000	35	35	35	
Tobex	9000	14	14	14	
Tomhwk t	2500	16	16	16	
Topaz t	3500	38	38	38	+8
TD Bk f	234	$17½	17½	17½	
Trac ind f	10000	8	8	8	
Trns am y	4000	18	18	18	
Tran as	11000	33	33	33	-2
Trns atic	2175	29	29	29	
Trax y	800	35	35	35	
Trionics f	23600	105	90	105	+11
Trmph y	5000	12	12	12	
Tropicana t	20000	16	16	16	-2
Tsa expls	1000	15	15	15	
TTC truck	30700	131	121	131	+10
Tulloch	24000	91	80	91	-6
Twn tire	2600	120	120	120	-10
Tylox res y	27000	51	50	50	
Tymar rs y	6000	16	16	16	

U / Z

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Unilens f	20700	81	78	78	-4
Utd gunn y	5200	65	65	65	+4
Utd pcfc	27000	25	25	25	
Univ trldn	8000	11	11	11	-9
Us platnm	6000	25	25	25	
Vaalco y	17700	100	90	100	
Valerie	14500	48	42	48	+6
Valley oil	1000	2	2	2	
Valpar	3000	185	180	185	+5
Van—cty d	1500	100	100	100	-5
Vananda	13300	74	68	74	+3
Vngld	4000	50	50	50	-4
Vector int	100000	4	4	4	
Ventrx	42000	25	20	25	+2
Vera cruz	1000	90	90	90	
Verdstone	3800	46	43	46	-2
Victoria rs	7500	30	27	30	
Vidatron	4000	12	12	12	
Villeneuv t	630000	1	1	1	
Viscount	22600	2	2	2	
Vista res	15000	4	3	3	
WM helt f	9000	29	29	29	
Wlkg stk	7940	410	405	410	
War eagle	42600	118	112	115	+1
Wcn inv	455117	114	86	114	+28
Wst rs tch	9500	60	50	50	-9
Wstn pc	8201	196	190	196	
Wstview	65500	6	5	6	
Wld hrse	28000	44	43	44	
Wld rose	7700	420	415	415	-5
Wllcrst	3000	4	4	4	
Windsor t	116300	51	48	50	-3
Wrld tc	29328	153	141	143	-10
Wstn cp	19848	70	61	70	
Xtc res	37000	10	9	10	
Ynks pk	26000	11	11	11	
Yllw pnt	1000	58	58	58	+7
Yellowick	14500	143	137	142	
York ctr a	2500	150	130	150	+5
Young—sh	1000	48	48	48	
Yukon rev	67500	3	3	3	
Yuma gld	32000	42	41	42	+1
Zoom tel f	9250	$8⅝	8	8⅝	+½
2001 Res	1000	3	3	3	

TOTAL VOLUME 18,045,936
NEW HIGHS 06
NEW LOWS 47

DEBT INSTRUMENTS

	Volume	High	Low	Close	Net Chge
Bc gs cv	2330	$113¼	113⅛	113¼	+¼
BC Gas deb	880	$113¼	113⅛	113¼	+¼

LES GRAINS

WINNIPEG
(CONTRATS EN TONNES)

MARCHÉ À TERME

	Ouv.	Haut	Bas.	Ferm.	Hier
LIN					
Oct.	194,00	195,30	193,30	194,40	190,50
Déc.	195,00	198,80	195,00	198,00	194,30
Mars	203,50	206,50	203,50	205,60	201,90
Mai	--	--	--	209,30	206,30
Juil.	--	--	--	212,90	210,30
VANCOUVER — GRAINE CANOLA					
Sept.	274,80	278,00	274,80	277,30	274,50
Nov.	278,00	282,40	277,80	280,80	277,50
Janv.	284,40	288,70	284,30	287,80	283,90
Mars	290,30	294,40	290,30	292,30	289,80
Juin	299,00	304,00	299,00	304,00	299,40
SEIGLE					
Oct.	90,30	91,70	90,30	91,70	90,00
Déc.	93,50	94,50	93,50	93,70	93,00
Mars	--	--	--	99,50	98,10
Mai	--	--	--	101,70	101,00
ORGE (Thunder bay)					
Oct.	82,00	83,00	82,00	82,20	81,50
Déc.	85,00	85,80	84,80	84,80	84,40
Mars	90,50	90,80	89,50	89,80	89,80
Mai	--	--	--	92,50	92,10
Juil.	--	--	--	94,50	94,20
BLÉ-FOURRAGER					
Oct.	91,80	93,00	91,50	91,50	91,70
Déc.	91,80	92,40	91,00	91,20	91,40
Mars	97,00	97,40	96,50	96,60	96,10
Mai	--	--	--	100,00	99,00
Juil.	--	--	--	101,00	100,60
AVOINE					
Oct.	90,00	91,50	90,00	91,50	90,00
Déc.	--	--	--	96,00	95,00
Mars	--	--	--	101,00	101,00
Mai	--	--	--	103,00	103,00
Juil.	--	--	--	106,00	106,00
ORGE (Alberta)					
Nov.	81,00	83,70	81,00	83,00	80,70
Fév.	87,00	87,00	87,00	87,00	84,50
Mai	--	--	--	92,00	90,50
Août	--	--	--	91,00	91,00

MARCHÉ AU COMPTANT:
AVOINE: 1 cw 89,70 ; 2 cw 89,70 ; 3 cw : 89,70 grains mélangés 79,70
ORGE(Thunder Bay):1 cw 81,10 2 cw : 80,10 ; grains mélangés 71,10
SEIGLE:1 cw 90,40 ; 2 cw 88,40 cw 60,40
LIN:1 cw 192,50 ; 2 cw 190,50 3 cw 157,50
GRAINE - CANOLA: Thunderbay canadienne no1 267,30
Vancouver no1 canadienne 277,30
BLÉ FOURRAGER: 3 rouge printemps 93,50 fourragère canadienne 90,50
Orge Alta:: Calgary — —; Lethbridge — —

CHICAGO

	Ouv.	Haut	Bas.	Ferm.	Hier
BLÉ					
Sept.	3,21	3,23	3,21	3,22	+,03
Déc.	3,27	3,30	3,26	3,29	+,03
Mars	3,30	3,33	3,29	3,32	+,02
Mai	3,22	3,26	3,22	3,26	+,05
Juil.	3,09	3,12	3,16	3,16	+,04
Sept.	3,16	3,18	3,16	3,16	+,04

Ventes: 7 916
Int: en cours:

MAÏS					
Sept.	2,49	2,53	2,49	2,51	+,03
Déc.	2,53	2,56	2,53	2,55	+,03
Mars	2,60	2,63	2,60	2,62	+,03
Mai	2,65	2,68	2,65	2,66	+,02
Juil.	2,67	2,69	2,67	2,68	+,02
Sept.	2,53	2,55	2,53	2,54	+,01
Déc.	2,50	2,51	2,49	2,50	+,01

Ventes: 212 174
Int: en cours:

AVOINE					
Sept.	1,21	1,22	1,21	1,21	+,01
Déc.	1,34	1,34	1,31	1,31	+,00
Mars	1,40	1,41	1,39	1,39	+,01
Mai	1,46	1,46	1,44	1,44	+,01
Juil.	1,47	1,47	1,47	1,47	+,01
Sept.	--	--	--	1,50	+,01

Ventes: 564
Int: en cours:

FÈVES-SOYA					
Sept.	5,86	5,90	5,85	5,89	+,06
Nov.	5,94	5,99	5,93	5,96	+,05
Janv.	6,03	6,09	6,03	6,07	+,05
Mars	6,15	6,20	6,14	6,16	+,05
Mai	6,20	6,25	6,20	6,24	+,06
Juil.	6,24	6,29	6,24	6,27	+,06
Août	6,19	6,25	6,19	6,22	+,06
Sept.	5,99	6,00	5,98	5,98	+,03
Nov.	5,90	5,93	5,90	5,92	+,04

Ventes: 25 110
Int: en cours:

Huile-SOYA					
Sept.	20,45	21,00	20,37	20,68	+,27
Oct.	20,52	21,15	20,43	20,72	+,29
Déc.	20,80	21,50	20,78	21,02	+,24
Janv.	21,02	21,80	21,02	21,22	+,25
Mars	21,40	22,05	21,35	21,51	+,22
Mai	21,70	22,15	21,65	21,75	+,23
Juil.	22,20	22,45	22,10	22,12	+,40
Août	--	--	--	22,20	+,48
Sept.	--	--	--	22,10	+,40
Oct.	--	--	--	22,10	+,40

Ventes: 17 050
Int: en cours:

TOURTEAU DE SOYA					
Sept.	191,70	194,00	191,70	193,80	+2,30
Oct.	189,30	191,70	189,30	191,40	+2,40
Déc.	18,000	188,00	187,60	189,20	+2,10
Janv.	187,70	188,00	186,50	187,30	+1,70
Mars	185,00	186,30	184,80	185,50	+1,40
Mai	182,50	183,20	182,00	183,00	+1,40
Juil.	181,50	182,50	181,10	182,00	+1,30
Août	181,40	181,50	181,40	181,00	+1,50
Sept.	181,00	181,40	181,00	181,00	+1,50

Ventes: 19 482
Int: en cours:

CAFE					
Sept.	88,25	89,00	88,25	89,65	+1,15
Déc.	91,25	93,50	91,05	93,10	+1,35
Mars	94,25	96,40	94,20	96,05	+1,25
Mai	96,55	98,50	96,55	98,45	+1,10
Juil.	99,20	100,75	99,00	100,75	+1,15
Sept.	103,50	103,50	103,50	103,50	+1,30
Déc.	--	--	--	107,25	+,75

Ventes: 8 292
Ventes:

SUCRE					
Oct.	8,95	9,03	8,85	9,00	-,04
Mars	8,88	8,82	8,61	8,78	--
Mai	8,86	8,77	8,62	8,71	-,05
Juil.	8,84	8,76	8,64	8,72	-,04
Oct.	8,66	8,75	8,65	8,68	-,05

Ventes 16 566

LES METAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

FERMETURE

CUIVRE (catégorie-A-)

comptant	1338-1340
3 mois	1339-1340
15 mois	1315-1325
ventes	14 932 tonnes

ETAIN ($ US)

comptant	5580-5585
3 mois	5650-5655
15 mois	5850-5950
ventes	1 082 tonnes

PLOMB

comptant	324-325
3 mois	333,5-333,7
15 mois	360-365
ventes	626 tonnes

ZINC spéc.(qualité supér)($US)

comptant	1026-1027
3 mois	1044-1045
15 mois	1075-1085
ventes	5 210 tonnes

ALUM. (qualité sup.) ($ US)

comptant	1214-1216
3 mois	1244-1245
15 mois	1355-1365
ventes	36 225 tonnes

NICKEL ($ US)

comptant	7950-7960
3 mois	7949-7950
15 mois	8025-8075
ventes	4 782 tonnes

TITRES AU COMPTOIR (de Montréal)

Valeurs	Ventes	Haut	Bas
Scotia Inv	8400	5.78	.78

CONTRAT À TERME SUR OBLIGATIONS DU GVT DU CANADA

$100 000; points de 100 pct

Saison Haut	Saison Bas		Haut	Bas	Régl.	Var.	Int. cours
96.15	92.28	Sept.	95.98	95.55	96.19 +	0.60	2238
95.49	92.85	Déc.	96.00	95.25	95.95 +	0.61	3225
0.00	0.00	Mars	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Juin	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Sept.	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Déc.	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Mars	0.00	0.00	0.00		0
0.00	0.00	Juin	0.00	0.00	0.00		0

Volume estimé: 2,153
Volume d'hier: 1,445
Intérêts en cours: 5,464

OPTIONS SUR CONTRAT À TERME DES OBLIGATIONS DU GVT DU CANADA
$100 000; points de 100 pct
s: non-offert

Prix de levée	Calls Déc.	Calls Mars	Calls Juin	Puts Déc.	Puts Mars	Puts Juin
89	6.90	6.65	0.00	0.00	0.00	0.00
90	5.90	5.65	0.00	0.00	0.00	0.00
91	4.90	4.65	0.00	0.00	0.02	0.00
92	3.90	3.72	0.00	0.00	0.12	0.00
93	2.93	2.93	0.00	0.12	0.29	0.00
94	2.06	2.22	0.00	0.24	0.54	0.00
95	1.37	1.61	0.00	0.49	0.89	0.00
96	0.78	1.11	0.00	0.80	1.35	0.00
97	0.37	0.71	0.00	1.41	1.91	0.00
98	0.17	0.43	0.00	2.18	2.59	0.00
99	0.06	0.23	0.00	3.05	3.34	0.00

Volume estimé: 37
Volume d'hier:
Call Vol.: 14 Intérêts en cours: 229
Put Vol.: 0 Intérêts en cours: 33

L'OR

(AP) — Voici les cours de clôture de l'or sur les principales places, jeudi, en dollars US l'once Troy avec, entre parenthèses, les cours de la précédente clôture:
Londres.... 346,25 (345,25)
Paris...... 346,06 (347,38)
Francfort.. 345,48 (346,60)
Zurich..... 346,05 (344,75)
Hong Kong.. 345,55 (347,95)
(PC) — L'or cotait 390$ CAN (345$ US) à l'offre et 391$ CAN (346$ US) à la demande jeudi, en clôture chez Thomas Cook, courtier en métaux précieux.

La bourse en bref

MONTRÉAL

Volume:

Jeudi	4 016 000
Mercredi	3 750 000

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	356	371
Gains	111	78
Pertes	125	146
Inchangées	120	147
Hauts 91	13	8
Bas 91	17	10

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
386 149	Bq Royale	26⅝	+⅛
228 579	Cdn Pac. Ltd	18¼	stab.
206 195	Bq de Montreal	37⅝	+¼
160 671	Bq Tor-Dominion	17⅝	+¼
148 181	BCE Inc.	44⅛	stab.

Juniors / Mines et pétroles

Volume	en cents	Ferm.	Var.
118 300	Golden Star	,95	–,05
64 000	Fairfield Expl.	,17	+,04
51 000	Granisko -A-	,82	–,03
49 616	VSM Expl.	,90	stab.
35 000	Orimco Expl.	,15	–,03

NEW YORK

Volume:

Jeudi	160 310 000
Mercredi	149 070 000

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	2 079	2 102
Gains	956	720
Pertes	599	791
Inchangées	524	591
Hauts 91	66	44
Bas 91	11	14

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
5 291 500	RJR NB	12	+⅛
3 079 500	Am. Tel. &Tel.	38¼	+⅞
2 585 900	Unisys Cp.	4¾	–⅝
2 239 100	IBM	104	+2⅝
1 913 500	Pepsi Co.	29⅞	+⅛

Indices Dow Jones:

	Ouv.	Haut	Bas	Clôt.	Var.
30 ind.	3001,12	3023,26	2977,64	3007,83	+20,80
20 Tr	1179,13	1191,47	1172,43	1183,89	+8,47
15 Sv P	207,00	208,00	206,18	207,12	+0,31
65 comp	1063,98	1072,38	1056,89	1066,66	+6,64

TORONTO

Volume:

Jeudi	22 276 000
Mercredi	25 134 000

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	834	837
Gains	260	182
Pertes	288	360
Inchangées	286	295
Hauts 91	21	19
Bas 91	30	36

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
883 938	Bq Tor-Dominion	17⅝	+¼
614 521	Alberta Energy	14⅜	+½
550 749	Bq Nouv-Ecosse	19⅞	+¼
514 186	Maclean Hunter	10¼	stab.
510 111	Woodward's	2,95	stab.

Mines et pétroles

Volume	en cents	Ferm.	Var.
552 674	Intl. Corona -A-	7⅛	–⅛
465 930	Cdn Natural	6¼	+¼
366 181	Placer Dome	12¼	+⅛
329 400	Gulfstream	,31	+,08
306 700	Joss Energy	3,10	+,05

NASDAQ

Volume:

Jeudi	172 796 300
Mercredi	151 801 500

Faits saillants:

	Jeudi	Mercredi
Actions trans.	4 136	4 138
Gains	1 119	1 017
Pertes	744	894
Inchangées	2 273	2 217
Hauts 91	132	77
Bas 91	28	45

Indices NASDAQ

	Haut	! Bas	Ferm.	Var.
Composite.....	521,13	518,87	521,13	+6,37
Industrielles.	584,63	580,79	584,63	+9,34
Banques.....	340,20	339,50	339,70	+0,03
Assurances.....	539,72	538,82	538,86	+1,54
Finances.....	519,93	518,68	519,91	+2,09
Transports.....	517,65	515,64	517,65	+3,86
Services.pub..	581,66	578,81	578,81	+4,17

Indices Standard & Poor's:

	Haut	! Bas	Ferm.	Var.
400 Industries	459,40	456,65	459,40	+2,75
20 Transports	293,47	291,41	293,24	+1,83
40 Serv.pub.	142,93	142,32	142,92	+0,53
40 Finances	31,42	31,18	31,40	+0,22
500 composé	387,34	385,09	387,34	+2,25

LES DEVISES

(PC) - Voici les taux des devises étrangères tels que fournis par la Banque de Montréal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

Ces taux sont qualifiés de nominaux parce qu'ils fluctuent durant la journée et qu'ils varient d'une banque à l'autre. x-Taux mensuel fixe:

Afrique du S.	Rand	$0,4253
Allemagne	Mark	$0,8750
Ar. Saoudite	Riel	$0,3151
Australie	Dollar	$0,9399
Autriche	Schilling	$0,0994
Bahamas	Dollar	$1,1555
Bahrein	Dinar	$3,0212
Barbade	Dollar	$0,5935
Belgique	Franc	$0,033717
Bermudes	Dollar	$1,1555
Brésil	Cruzado	$0,002637
xBulgarie	Lev	$0,060321
Caraïbes	Dollar	$0,4226
Chine	Renminbi	$0,2237
xColombie	Peso	$0,001927
Corée	Won	$0,001539
Danemark	Couronne	$0,1810
É.A.U.	Dirham	$0,3101
Espagne	Peseta	$0,01119
États-unis	Dollar	$1,1374
Fiji	Dollar	$0,8006
Finlande	Mark	$0,2865
France	Franc	$0,1983
Grèce	Drachme	$0,0065
Guyane	Dollar	$0,009904
Hong kong	Dollar	$0,1518
Hongrie	Forint	$0,01492
Inde	Roupie	$0,0472
Indonésie	Rupiah	$0,000619
Irak	Dinar	$3,2340
Irlande	Livre	$1,8623
Israël	Shekel	$0,4921
Italie	Lire	$0,000935
Jamaïque	Dollar	$0,1115
Japon	Yen	$0,00848
Kenya	Shilling	$0,03928
Koweït	Dinar	$4,1110
Liban	Livre	$0,001275
Malaysie	Ringgit	$0,4255
Mexique	Peso	$0,000442
Norvège	Couronne	$0,1780
N.-Zélande	Dollar	$0,6965
Pakistan	Roupie	$0,0500
Pays-Bas	Florin	$0,6184
Philippines	(Peso)	$0,04258
xPologne	Zloty	$0,000101
Portugal	Escudo	$0,00821
xRoumanie	Leu	$0,01870
Royaume-U.	Livre	$1,9700
Singapour	Dollar	$0,6901
Suède	Couronne	$0,1914
Suisse	Franc	$0,7957
Taïwan	Dollar	$0,043201
Tanzanie	Schilling	$0,0092
xTchécosl.	Couronne	$0,03730
Thaïlande	Baht	$0,04460
Trinidad-T.	Dollar	$0,2791
Turquie	Livre	$0,000245
xURSS	Rouble	$1,9069
Venezuela	Bolivar	$0,0211
Yougoslavie	Dinar	$0,05119

Les cotes sont en devises canadiennes.

OFFRE ET DEMANDE (TORONTO)

TORONTO (PC) — 12 sept. Les actions fournies par la Bourse de Toronto.

	Offre	Dem.
Adt ads		$10
Abby W	60	70
Acug A	32½	40
Acklnd	485	$5⅜
Adagio	90	100
Adanc		15
Adv grv	12	20
Aetna p	$24	24¼
Agn w	38	45
Agra A	$8⅛	8¾
Albany	8	10
Alcan F	$24⅞	25⅛
Algo A f	240	265
ASfel p	130	175
Amx G	$11	13
Amco C	80	200
A Expr	$28	30
Anchor	120	140
Adr A f	$11⅞	12¼
Anre B	$12	13
ACT 4½	$25¼	26¼
ACT 265	$30½	31½
ACT 290	$32	33
ACT 315	$35	35½
Ang DG	11	14
Anthes	23	25
Arbr A	$9⅛	9⅜
Arg 250	$39	40
Arg 260	$30½	33¾
Armat	135	150
Astl A f	$9¾	10
Astl B f	$10	10½
Atco II	$11⅛	11½
Athbsk	18	19
Atl CC	300	310
Al Shp p	$25⅛	25½
Atlants	69	71
Atrx A	120	160
Atrx B	150	160
Avcorp	40	45
Avinda	1	5
BCE I H	$44	44¼
BCE i M	$25⅛	26⅛
BD 9⅛	25	30
BD 9¾	25	40
Bcad 1	31	35
BCEP 1	$23¾	24½
BCEP 2	$23⅜	24⅜
BBC A	$24¾	25½
BC Gs p	$24¼	28½
BC Su p	$14¾	
Bll Ent	$5¾	6¼
BMB	52	75
BNT	$15¼	15½
Bachlr	14	20
Banco	100	$50
Brngtn	115	120
Battle	91	98
Batle	$8⅛	8⅜
Beafld	6	8
Beck B f	$33	34
Beli 10	$24	24¼
Ben ads	$17	18¼
Bet P	$17	18
Bethlm	45	49
Bionair	105	125
Bi Hawk	33	39
Bbd 1 p	$23⅛	24
Bonar	$24	32
B V 2025	$28	28⅝
B V 1875	$27	27¾
Bowtx	50	64
Brmi p	$23	24¾
Brm P p	$23½	24
Brm a f	275	310
Brcd B	$29	32
Brn B½	$23	24
Brnda	$13½	14⅛
Briht A	$11½	13½
BA ads	$28	
Bct 4⅜	$50	51
Bct 4.84	$14¼	14¾
Bct 5.15	$59	62
Bct 5¾	$64	67
Bct 6 p	$71	75
BP ads	$81	83
BSti	$23¾	26
BT ads	$76⅛	77½
Brr A	$24⅜	25¼
Bryndo	12	16
CCL A	$10¼	10½
CFCF f	$7⅛	7½
CFS Gr	105	150
CM NT	$15⅞	16¼
CML I	50	55
CS Res	435	450
CSA f	440	460
Cbish B	145	154
Cidwl A	340	360
Cigry p	$25	25⅛
Camco	$9⅛	9⅜
Cmp B	60	90
Cmp C	60	80
Camre	7	8
CNW B	$6⅞	7½
C Trs 1	$19	23
C Trs B	$19½	20
C Tung	280	290
Cnadx	92	95
C 88 E A	60	70
CFI A f	120	133
C Fl B	140	155
C Home	105	120
CIBC 3	$100½	101
CIBC 4	$84	84½
CPI cdn	125	175
CPL UK	110	175
C Com	$11½	11¾
C Sponr	10	14
C U 4¼	$46	50
C Ut 5p	$54	58
CUtil 6	p$63	68
CU 7.30	$23¾	24½
CU I	$25⅛	
CU K	$25	25⅛
CU M	$24⅞	
CU N	$24⅜	24½
CWN 5½	$12⅛	12½
Canbra	350	475
Canuc	1½	2½
Cra A f	$5¼	5⅜
Care w	80	100
Carloc	200	$20
Casc w	101	110
Casidy	475	55
Cas A p	$7	7¾
Cathrl	60	67
Cel 2 p	$20½	
Cnt 260	$32⅜	35
Cnt 270	$31⅜	50
Cnt 285	$22	22¾
CCap C p	$50	$8
CGTC 4	$15	
Chin A f	20	
Chnc E	43	45
Chn G w		10
CHUM	$19	22
Cmron	$11⅛	11⅜
Circo	175	185
Czi C A	$25	25¾
Cildl G	3½	5
Cilicor	$16¼	16¾
City R	5	6
Cogco f	350	395
Coge B	435	485
Colnial	13	22
Colony	20	35
Clr A f	105	130
Clt B	$23⅞	24¾
Cmstal	41	45
Concrd	55	60
Conia	12	20
Conpk	40	45
C Brnco	125	138
C Enfld	190	205
C Genrl	75	85
C hci B	425	55
C HCO	75	80
C Merc	31	39
C Mrc p		4
C NBS	47	52
C Nthln	9	12
C Ramb	$10¾	11
Cda 10¼	5Dec92	101.65 8.76 +0.10
Cda 9½	1Sep93	101.17 8.82 +0.20
Cda 8¾	6Sep93	100.00 8.74 +0.20
Cda 10¼	1Feb94	102.75 8.92 +0.25
Cda 9¼	1Oct94	100.85 8.92 +0.25
Cda 10	1Mar95	102.62 9.09 +0.25
Cda 10½	1Jun95	103.97 9.19 +0.25
Cda 9¼	1Oct96	100.22 9.19 +0.35
Cda 9¾	1Oct97	102.02 9.30 +0.50
Cda 9½	1Oct98	100.82 9.33 +0.55
Cda 9¼	1Dec99	99.17 9.39 +0.65
Cda 9¾	1Jun01	101.77 9.46 +0.65
Cda 9½	1Oct01	99.92 9.51 +0.65
Cda 9¾	1Dec01	101.87 9.45 +0.65
Cda 10	1May02	103.07 9.53 +0.65
Cda 11¾	1Feb03	113.62 9.73 +0.90
Cda 10¼	1Feb04	104.67 9.59 +0.90
Cda 10	1Jun08	102.50 9.69 +1.05
Cda 9½	1Jun10	98.85 9.63 +1.10
Cda 9	1Mar11	94.95 9.57 +1.10
Cda 10¼	15Mar14	104.80 9.72 +1.10
Cda 10½	15Mar21	106.70 9.80 +1.10
Cda 9¾	1Jun21	100.70 9.67 +1.10
PROVINCIAL		
Alta 9¾	8May98	100.22 9.69 +0.45
Alta 10¼	22Aug1	102.35 9.87 +0.55
B.C.	9.60 12Sep94	100.82 9.27 +0.20
B.C.	10.15 29Aug01	101.32 9.93 +0.55
B.C.	10¾ 21Feb11	104.57 10.20 +1.00
HyQ	9¼ 2Dec96	97.67 9.82 +0.35
HyQ	10.88 25Jul01	104.07 10.20 +0.65
HyQ	11 15Aug20	104.32 10.51 +1.05
Man	11¼ 17Oct00	106.60 10.11 +0.55
Man	10½ 5Mar31	100.55 10.44 +1.00
N.B.	11¼ 18Oct95	104.87 9.76 +0.25
Nfld	10.13 22Nov14	94.57 10.76 +1.00
NfldLb	10¾ 17Sep01	101.97 10.42 +0.60
NS P	11.85 24Oct95	106.67 9.82 +0.25
NS P	11 26Feb31	103.82 10.58 +1.10
Ont H	10 16Jun93	101.72 8.89 +0.20
Ont H	10¾ 19Nov95	103.82 9.60 +0.25
Ont H	10⅞ 8Jan96	104.07 9.68 +0.30
Ont H	9.63 3Aug99	98.52 9.89 +0.50
Ont H	10 19Mar01	100.22 9.96 +0.55
Ont H	10 17Oct14	97.67 10.26 +1.00
Ont	10¼ 6Aug21	104.40 10.27 +1.05
Ont	10¼ 3Oct96	102.22 9.67 +0.30
Ont	10½ 12Dec01	102.92 10.03 +0.55
PEI	11 14Mar11	102.50 10.69 +1.00
Que	10¼ 7Apr98	101.07 10.02 +0.60
Que	10¼ 15Oct01	100.25 10.20 +0.65
Sask	10 21Nov94	101.67 9.36 +0.30
Sask	10.13 3Jul98	100.70 9.97 +0.45
Sask	10¼ 10Apr14	98.12 10.46 +1.00
TorMet	10.38 45ep01	101.62 10.11 +0.55
CORPORATIONS		
Bell	10½ 15May98	103.25 9.81 +0.50
Bell	11⅜ 15Apr10	108.62 10.39 +1.00
BC T	10½ 12Jun00	102.37 10.07 +0.50
BC T	10.65 19Jun21	102.62 10.36 +1.00
Bk NS	10¾ 26Mar01	103.12 10.22 +0.62
Cons G	10.80 15Apr11	101.87 10.56 +0.87
CIBC	10.38 31Jan00	101.25 10.14 +0.62
Cdn Pac	10½ 30Apr01	
CP Sec	10½ 2Aug96	101.25 10.28 +0.62
C Util	11.40 15Aug10	101.62 10.06 +0.37
Imp O	9.88 15Dec99	108.12 10.40 +1.00
Imasc	11.85 15Feb96	99.37 9.98 +0.62
Nova	10¾ 14Apr99	105.50 10.26 +0.25
RvlB	10¾ 15Aug01	99.75 10.79 +0.62
RvlB	10½ 1Mar02	103.62 10.15 +0.62
TrAlta	11½ 15Dec00	107.62 10.20 +0.62
Thom	10.55 10May01	102.12 10.19 +0.69
TrCan	11.90 20Aug15	109.75 10.75 +1.00

AMÉRICAINE

Valeurs	Div.	C/B	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Ablomd			2385	u15		13⅜	14¾+1⅜
AdmRs			8	40	1⅜	1⅜	
AdvMed			1616	u14		13⅜	14 + ¼
Aircoa			2	1¾	1¾	1¾	
Allstar			70	9-16	7-16	9-16	+3-16
Alphaln			18	78	3¼	3¼	
AExpl			482	3⅜	3¼	3¼	
AmOil			15	15	10¼	10½	+ ⅜
Ampal				120	3½	3¾	3½+ ⅜
AngMl n		2.16	8	39	13⅜	13½	13½— ⅜
AngPar			2	8	5	14⅜	14⅜+ ¼
Armtrn				5	2⅜	2⅜	2⅜+ ⅛
Astrotc			45	114	5¼	5	
Atari				146	1⅞	1⅞	1⅞
BAT In		.73e	23	367	11⅜	11	9-16
BanFd		1.46e		6	17⅞	17⅞	17⅞— ⅛
BarrLb			47	695	u28	23⅜	26¾+3¼
Bayou			23	15	2¼	2⅜	2¼
BeldBlk		.09i	13	15	1¼	1¼	1¼+ ⅛
BergBr s		.40	17	1039	22⅜	22⅜	22⅜+ ⅜
BicCp		1.12	14	2	26½	26½	26½— ¼
BioR A			15	20	18⅛	18⅜	18⅛+ ⅛
Blessg s		.50	9	12	15¼	15⅛	15⅛— ⅛
Boddie		1.24	10	7	10⅞	10⅞	10⅞+ ⅛
BolrPh				902	7⅜	7⅛	7½+ ¼
Bowne		.25	23	115	12	11⅞	11⅞
Bufflon			5	16	1	1	1 — ⅛
Bush			20	7	6⅞	6⅞	6⅞+ ⅛
CII Fn n			13	77	18⅜	18⅜	18⅜
CIM		.84e		76	6¾	6½	6¾+ ¼
CMI Cp				26	1⅛	1⅛	1⅛
CSS			9	100	30¾	30½	30½— ⅛
CXR				50	1¼	1⅛	1¼
Cablvsn				143	25⅛	24¾	25
CagleA			9	4	6½	6½	6½
Calprop				7	2½	2½	2½
Carmel				41	5⅜	5⅜	5⅜+ ¼
CFCda g		.01e	1213	15-16	3	13-16	3⅞+1-16
CenlSe		.70e		23	9⅜	9⅛	9⅛
Cheshre		.60	34	40	8½	8¼	8½+ ⅛
Chief			26	102	15⅜	15¼	15¼— ¼
Chiles				831	5	4⅞	4⅞— ⅛
Citadel			6	9	35½	35¼	35¼— ½
ComSys				346	3¼	3⅛	3⅛+ ⅛
Comtrn			7	28	5⅛	5¾	5⅜+ ⅛
Cmptek		.24	15	22	12⅛	12	12 — ¼
Constn				9	2½	2¾	2⅜— ⅛
viCntAr				1718	2⅛	1⅞	2 — ⅛
Cross		1.28	19	84	26¾	26½	26¾+ ⅛
CrnCP		.40a	21	12	25⅞	25½	25½— ½
CwnCr		.12	14	4	12¾	12⅝	12¾+ ¼
CruisAm			11	40	6	5¾	5¾— ¼
Cubic		.53	6	62	19⅛	18⅜	18⅞+ ⅛
Custmd			13	75	⅜	⅜	⅜+1-16
DWG				161	2¼	2¼	2¼
Datamt			11	40	1¼	1¼	1¼— ⅛
Daxor				112	2¾	2½	2¾+ ¼
viDiviHt				30	⅜	⅜	⅜
DixnTic				8	5	5	5
Donely		.28	18	4	13⅛	13½	13⅛+ ⅛
Duplex		.76	17	65	12	12	12
EchoBy		.07	6676		7¾	7½	7½— ¼
EcolEn		.20	13	2	17¾	17¾	17¾+ ⅛
ENSCO			13	1774	2½	2⅜	2⅜— ⅛
EsssFn		1.30e		12	11½	11⅜	11⅜+ ⅛
Excel		.24	38	4	9½	9½	9½— ⅛
FFP				74	1⅜	1¼	1⅜+ ¼
FidlFn		.48	11	100	15¾	15½	15½+ ⅛
Filber		1.02e		58	8	7⅞	8
FischP				3	9¾	9¾	9¾
Fluke		.40	15	25	20½	20¼	20½
Foodrm			15	45	18½	18	18½+ ½
ForsIL s			31	9252	34¼	28	30 —4⅜
FruitL			14	2713	17¾	17⅛	17½+ ⅜
GTI			15	61	5⅜	5⅜	5⅜— ¼
GalxCbl		1.40		36	14⅜	14	14 — ¼
Gemco				20	¾	11-16	11-16—1-16
GldFld				207	1¼	1¼	1¼
Grenm				27	3⅞	3⅞	3⅞
GrdnB s			6	36	10⅜	10⅜	10⅜— ⅛
GCda g		.40		8	7½	7¾	7½
Gundle			27	736	18¼	17¼	18 +1
Halsey			23	99	5⅛	4⅞	5 + ⅛
Hasbro		.24	30	1403	26½	25⅜	26⅜+1¼
HlthCr		1.78	9	108	17⅜	17	17⅜— ⅜
HlthCh				29	13¼	13¼	
Hll				100	7-16	⅜	3⅜—1-16
Heico		.10	12	7	10⅞	10⅞	10⅞— ⅛
Hellonet				7	3⅛	3⅛	3⅛
Hoico		1.34e	9	17	5¼	5¼	5¼
HollyCp		.48	12	27	30⅜	30¼	30¼— ¼
Hondo				65	14½	13⅞	14 — ⅜
HrnHar				227	3¾	3⅜	3¾
HovnEn				24	7⅛	7⅛	7⅛— ⅛
Howtek				134	6⅞	6⅜	6¾+ ⅛
HubetA		1.56b	17	7	5½	51	51 — ¼
HudGn			9	98	20	18¼	20 +2
ICH				266	3⅛	3	3
ImpHl s		.48	8	14	17¼	16⅞	17¼+ ⅜
ImpOil g		1.80		82	47¼	47⅛	47⅛— ⅛
Inst1Sv			10	516	4⅛	4	4⅛+ ⅛
InCtPd				15	3⅞	3¾	3¾— ⅛
IntTich				137	⅜	5-16	⅜+1-16
IGC				1	3½	3½	3½
Jaclyn		.50	16	30	9¾	9½	9¾
JoneInt		.60		96	9⅛	8⅞	8⅞— ⅛
KaufHW		.12e	29	11	2⅜	2⅜	2⅜
KelvOG		1.80	70	176	18⅜	18	18¼+ ¼
Kinark		.01e	9	225	8⅞	8⅜	8⅜+ ⅛
Kirby			22	256	14¾	14½	14⅝— ⅛
Koala				80	5-16	¼	5-16+1-16
KogrEq		1.30	4	394	5¼	4¾	4⅞— ⅜
LSB Ind				34	1⅜	1½	1½— ⅛
Laser				37	3⅞	3⅞	3⅞— ⅛
LeePhr				35	1	1	1
viLionel				974	⅜	d9-16	⅜
Lumex			16	27	9⅞	9⅜	9⅜+ ⅛
Luria			28	5	6⅜	6½	6½
LynchC			25	1	18½	18½	18½+ ¼
MSA		.60		40	4	4	4 + ⅛
MSR			50	12	1	1	1 — ⅛
MatSci			14	485	13⅜	12⅞	13¼+ ⅜
Maxam			3	257	39½	37⅜	38⅜— ¾
Medchm			21	191	u17	16¼	17⅛+1
Media		.44	30	910	20¾	20½	20½
MichIE		.40	16	126	18½	18¼	18½—
MoogA			8	23	7¾	7¼	7¾+ ⅜
MoogB			12	10	10¾	10½	10⅜+ ⅛
MMed				101	5⅛	4⅞	5⅛+ ⅛
MorgnF			46	63	1⅜	1⅜	1⅜
NtPalnt				1540	4¾	4⅜	4½+ ⅛
NY Tim		.56	53	1127	21⅞	21⅜	21⅝— ⅛
Newcor		.20	4	25	8⅛	7⅞	7⅞— ⅛
Numac				6	4½	d4⅜	4½
OBrien				112	5	4⅞	4⅞— ⅛
Oneila		.49i	15	143	9⅜	9⅛	9⅜+ ⅛
Orgngn				449	10⅜	9	10⅜+ ⅜
PallCp s		.44	28	1010	38½	37¾	38½+ ⅝
PegGid		.10e		1766	10⅛	10	10⅛— ⅜
Perinil				118	6⅜	6	6⅛+ ⅜
Pitway n		.60	18	33	26⅛	25¼	25¼— ⅛
PlyGem		.12	160	66	8⅛	7⅞	8 + ¼
Polrin			5	11	127	35¾	35½+ ⅛
PratHtl				112	9-16	½	½
PtdHlth			34	247	15⅛	15¼	15¼— ⅛
PrpdLg				57	1⅜	1¼	1⅜+ ⅛
PrcCom				17	¼	¼	¼
Raven		.40	12	70	18	17⅞	18 + ¼
RstInt				4	1⅜	1⅜	1⅜
Riedel				42	4⅞	4⅝	4⅞+ ⅜
Riser			11	64	11⅜	11⅛	11⅜+ ⅛
Rymac		1.60a	8	208	u11	11⅜	11⅞+ ¼
SJW		1.92	11	1	28⅞	28⅞	28⅞+ ¼
Salem			5	10	8⅛	8	8 — ⅜
Sbarro			21	107	35¼	34	35¼+1⅜
Scheib		.18	138	28	11¼	11	11 — ¼
ScurRn		.50		1	20¼	20¼	20¼+ ⅛
SbdCp		.50	9	1	138	138	138
Seaport				10	½	⅜	⅜— ⅛
Sifco		.24	9	5	6⅝	6⅜	6⅜
StarrtH			9	60	5¼	5	
SterlEl			11	8	2⅜	2⅜	2⅜
Summa				56	1	⅞	1
SuprSr		.88	14	2	53¾	53⅜	53⅜— ⅛
Synalov		.44	7	61	11½	11⅛	11⅜+ ⅛
SystIn				30	2⅛	2	2⅛+ ⅛
TIE n				26	8⅜	8¼	8¼— ¼
Team		.14	16	10	6⅞	6⅞	6⅞— ¼
TelDta		.30	39	709	32⅞	32⅜	32½+ ¼
Thermd			64	108	10¼	9¾	10¼+ ⅜
ThrmP			32	1	8¾	8¾	8¾
TolEd pf		4.25		z50	46	46

Le Montréal Trust achèterait le Trust Central Guaranty

VALÉRIE BEAUREGARD

■ La quatrième compagnie de fiducie canadienne, la Compagnie Trust Central Guaranty, serait sur le point d'être vendue si l'on en croit les différentes rumeurs qui circulent dans l'industrie. Le nom de l'acheteur qui revient le plus souvent sur les lèvres est celui du Montréal Trust.

La nouvelle n'a cependant pu être confirmée au Montréal Trust. M. Jean-Claude Bachand, vice-président exécutif, «ne peut pas et ne veut pas commenter des rumeurs d'acquisition ou de fusion» même si une «atmosphère d'acquisition» règne dans les bureaux, selon un observateur.

La Corporation Central Capital, propriétaire à 88 p. cent du Trustco Central Guaranty qui détient la totalité des actions du Trust Central Guaranty, a annoncé hier, à la demande des Bourses de Montréal et de Toronto, qu'aucun fait nouveau ne pouvait expliquer la récente fébrilité de ses titres sur le marché boursier.

Plan de relance

Or, il importe de souligner que Central Capital a dévoilé au cours de l'été un plan de relance qui prévoit l'émission de nouveau capital, la restructuration de la dette ou la vente d'éléments d'actif. Après avoir subi de lourdes pertes en 1990, la compagnie a promis de réduire sa dette de 500 millions de dollars cette année.

Au départ, l'idée de base de Central Capital était de mettre en vente des sociétés comme Trans Canada Crédit, une entreprise de financement personnel et MICC Properties, du Royaume-Uni et de conserver les éléments-clé comme le Trust Central Guaranty, décrit par plusieurs comme le joyau de la couronne. Mais en se départissant de la moitié de sa participation dans National Trustco, le mois dernier, Central Capital a attiré les regards vers le Trust Central Guaranty.

Né de la la fusion de quatre compagnies de fiducie (Trust Central, Trust Guaranty, Nova Scotia Savings & Loans et Yorkshire Trust), le Central Guaranty affiche à son bilan 29 milliards de biens sous gestion.

La maison de courtage torontoise Gordon Capital, qui a fait des vagues au printemps en tentant de déloger la haute direction de Téléglobe (anciennement Memotec), a été engagée à titre de conseiller financier. Son mandat consiste notamment à superviser le dépôt des offres d'achat pour le trust. RBC Dominion Securities et Rothschild Canada ont aussi été appelées sur le dossier, confirme M. Steve Mantle, vice-président, communications chez Central Guaranty.

Mercredi, une note interne distribuée à tous les employés du trust a fait tourner le moulin de la machine à rumeurs. Le président George Anderson écrit que plusieurs parties ont déjà manifesté leur intérêt pour la compagnie de fiducie. M. Mantle, qui qualifie la rumeur de fusion-acquisition entre Central Guaranty et le Montréal Trust de prématurée, fait remarquer qu'aucune offre n'a été officiellement déposée pour l'instant.

L'action de Central Capital a clôturé, hier, à 1,75 $ sur le parquet montréalais, en hausse de 65 cents.

PHOTO JEAN-YVES LÉTOURNEAU, *La Presse*

Kemtec: manifestion contre la TD

■ Une centaine d'ex-employés de Kemtec ont manifesté, dans l'ordre hier, devant la Banque Toronto-Dominion, rue St-Jacques, pour protester contre le gel de quelque 790 000$ qui leur appartiendraient. Le président du syndicat Serge Baril déclare qu'il a également déposé une plainte pour fraude à la police de Pointe-aux-Trembles, destinée à la Division des crimes économiques de la police de la CUM.

Au nom du consortium bancaire de six prêteurs, la TD a gelé le compte de Kemtec, avec 125 510$ de retenues à la source des employés qui n'auraient pas été reversées à qui de droit. En outre, Serge Baril déclare que la TD a mis la main sur 665 900$ de salaires, payes de vacances, préavis de mises à pied et contributions à la caisse de retraite. Par ailleurs, la Sécurité publique, la direction de Kemtec et Serge Baril se sont rencontrés hier soir afin de planifier la fermeture de l'usine de l'est de Montréal.

Le gouvernement doit décider aujourd'hui s'il investira, de cinq à 22 millions, dans la mise en cocon de Kemtec, en vue de sa revente éventuelle.

BP vendrait sa division minière

■ BP Canada étudie la possibilité de vendre sa division minière, qui comprend environ 22 p. cent de ses actifs.

BP Canada est l'actionnaire principal et exploite la mine de métaux Selbaie, dans le nord du Québec, ainsi qu'une mine d'or à Terre-Neuve et une exploitation de chaux en Colombie-Britannique. La compagnie est également active dans la prospection de métaux précieux et de base au Canada.

Devant les difficultés de l'industrie minière, victime de chute des prix et de turbulence des marchés, BP a décidé de se concentrer sur ses activités premières, soit la production et l'exploration de pétrole et de gaz naturel.

Discussions au GATT

Agence France-Presse

ANGERS, France

■ Les États-Unis, le Japon, la CEE et le Canada ont entamé hier soir à Angers, des discussions informelles visant à relancer les négociations de l'Uruguay Round sur la libéralisation du commerce mondial. Ces discussions quatrilatérales, tenues dans le cadre du GATT, doivent réellement commencer aujourd'hui par une première séance de travail et s'achever demain par une conférence de presse.

Une source de la CEE a indiqué qu'en dépit de l'étendue des désaccords portant en particulier sur les questions agricoles, les grandes puissances du GATT étaient «condamnées à réussir».

Éducation et formation: la Chambre de commerce de Montréal revient à la charge

MICHEL VAN DE WALLE
de la Presse Canadienne

■ L'éducation et la formation professionnelle seront au coeur des préoccupations et des interventions de la Chambre de commerce du Montréal métropolitain cette année.

C'est là la piste qu'entend suivre le nouveau président, Jean Guibault, qui entamait publiquement son mandat hier à l'occasion de l'assemblée annuelle de l'organisme.

«Tout au long de l'année, j'ai l'intention de poursuivre un véritable blitz éducation-formation dans tous les milieux visés et d'utiliser toutes les tribunes pour faire entendre le message», a dit M. Guibault.

Avocat et associé senior au sein du cabinet Lavery, de Billy, M. Guibault a présidé l'an dernier le comité Éducation économique et formation professionnelle de la Chambre montréalaise.

M. Guibault juge la situation actuelle «dramatique» en raison du niveau élevé de jeunes décrocheurs et de la pénurie de main-d'oeuvre qualifiée. «Une entreprise sur sept manque de personnel qualifié», a-t-il signalé.

Même si ce discours parait de bon ton ces jours-ci, depuis les interventions publiques des ministres de l'Éducation, Michel Pagé, et de l'Industrie, du Commerce et de la Technologie, Gérald Tremblay, cette préoccupation n'est pas nouvelle à la Chambre de commerce du Montréal métropolitain. Depuis au moins trois ans, des conférenciers se sont succédés à la tribune des déjeûners-causerie de la Chambre pour réclamer davantage d'investissements dans l'éducation et la formation de la main-d'Weuvre. «Il y a quelques années que l'on dit cela, signale la présidente sortante Nicol Pageau-Goyette. Mais on se faisait traiter de misérabilistes.»

Mais les entreprises n'ont pas les mains blanches dans ce débat. M. Guibault admet «que nous n'avons pas particulièrement fait preuve de vision jusqu'à maintenant, dans l'important domaine de la formation». Il rappelle que les compagnies d'ici ne fournissent en ce domaine que la moitié de l'effort de leurs concurrentes américaines. Et ces dernières trainent largement de la patte derrière les entreprises japonaises, allemandes ou suédoises.

Moyens

Mais au-delà des discours, que fait l'organisme montréalais? Il a mis sur pied une table de concertation il y a quelques mois, appelée Formation-Montréal. En font partie des représentants du monde des affaires, des syndicats, des groupes communautaires ainsi que de la Ville de Montréal.

Par ce regroupement, on tente non seulement d'identifier les problèmes mais également de se concerter autour de projets ou d'actions spécifiques. Les démarches sont encore embryonnaires, la table de concertation n'ayant eu que quatre rencontres à ce jour.

M. Guibault est toutefois effaré par ce qu'il y a entendu. Il signale entre autres que des projets de rapprochement entre les entreprises et le monde scolaire sont tout simplement tombés à l'eau parce que le responsable au sein du réseau de l'éducation changeait de poste.

Il note aussi une certaine réticence du monde scolaire à transiger avec les entreprises. «Il faut absolument que les entreprises aillent dans les écoles et celles-ci doivent ouvrir leurs portes aux entrepreneurs», soutient-il.

MARCHÉ DES OPTIONS — (Chicago)

Option et prix		Sept.	Oct.	Sept.	Oct.
Alcoa	65	r	r	7-16	1
66⅝	70	⅜	1	r	4⅛
66⅝	75	r	⅜	8⅝	8
Amdahl	15	1-16	r	1	r
A E P	30	¼	⅝	r	r
AmGenl	35	r	r	r	¼
AlnGrp	85	19-16	r	r	1⅜
86⅛	90	r	1	r	r
APwrCv	30	r	1 11-16	r	r
AmStrs	35	s	r	s	¾
36¼	37½	s	r	s	2
36¼	40	s	¾	s	r
AT&T	35	3⅛	3⅜	r	3-16
38¼	40	1-16	9-16	1⅞	2⅛
Amoco	55	3-16	7-16	r	r
AplMag	7½	¼	r	r	r
All R	115	2⅞	r	r	r
117¾	120	r	1¾	3⅛	r
117¾	125	r	⅜	r	r
117¾	130	r	⅛	12¾	r
Avon	40	r	4⅞	1-16	r
44⅞	45	r	1¼	1¾	1¾
44⅞	50	r	¼	r	r
BankNY	30	⅞	r	r	r
BankAm	35	r	r	r	1-16
41⅜	40	2	2¾	1-16	¾
41⅜	45	1-16	⅜	3⅜	3⅜
BattlM	7½	⅛	5-16	r	11-16
7	10	r	1-16	r	r
Baxter	30	r	3⅜	r	¼
33	35	r	7-16	1 11-16	2
BearSt	15	s	5-16	s	1⅜
BellAtl	45	3¾	4	r	r
48⅞	50	3-16	r	r	2½
Beth S	15	r	2¾	r	r
17¾	17½	⅜	13-16	r	r
Biogen	25	r	r	r	⅛
36¼	30	4⅝	6¼	r	r
36¼	35	13-16	2½	r	r
36¼	40	s	9-16	s	r
Biomet	25	s	9⅞	s	r
35¼	30	5⅜	5½	r	5-16
35¼	35	15-16	1⅞	15-16	r
35¼	40	r	7-16	r	r
Blk Dk	15	2 15-16	r	1-16	r
18	17½	r	r	¼	r
Blkbst	10	2 1-16	2 5-16	1-16	r
12	11¼	15-16	s	1-16	s
12	12½	¼	¾	⅞	1⅛
12	15	1-16	3-16	r	r
Boeing	40	9½	r	r	r
49⅞	45	5	5	1-16	5-16
49⅞	50	11-16	1 11-16	¾	1⅜
49⅞	55	1-16	5-16	5⅜	5⅜
Borlnd	40	s	10⅜	s	r
50¼	45	5½	r	⅛	1⅜
50¼	50	13-16	2	11-16	r
50¼	55	1-16	¾	4⅝	6¼
BrMSq	70	17¼	s	r	s
87⅛	75	12⅜	s	r	s
87⅛	80	7⅛	7⅛	r	r
87⅛	85	2⅜	3⅛	3-16	1½
87⅛	90	⅛	1	r	r
Bruns	12½	⅜	r	⅛	r
13⅛	15	r	r	1 13-16	2
BurlN	35	r	⅞	r	r
C B S	155	1⅜	4	r	r
154⅛	160	r	2 3-16	r	r
154⅛	165	r	1⅛	r	r
154⅛	170	r	r	r	15½
CIGNA	40	r	r	r	3-16
43¾	45	¼	⅞	1⅞	r
43¾	50	r	r	r	6⅜
CapCit	430	2	r	r	r
417	440	r	4¼	r	r
417	450	s	3¾	s	r
CarnCr	20	2⅜	r	r	½
22½	22½	r	1	½	r
22½	25	r	3-16	r	r
Cntocr	27½	s	22	s	1-16
52½	30	20⅜	22	1-16	⅛
52½	32½	s	19½	s	⅛
52½	35	17¼	17¼	r	3-16
52½	37½	s	12⅞	s	⅛
52½	40	12¾	12½	1-16	¼
52½	42½	s	10½	s	½
52½	45	s	9	s	⅜
52½	50	s	5⅜	s	2⅜
Chamln	25	⅜	r	⅜	r
Chiron	55	r	9¼	r	r
62¾	60	4¼	r	¼	r
62¾	65	r	2	r	r
Chrysir	10	1¼	1 11-16	r	¼
11⅜	12½	⅛	¼	r	15-16
Cisco	30	15	r	r	r
45	40	r	6⅛	r	r
45	45	1½	3	15-16	2¾
45	50	r	1¼	r	r
Citico	12½	r	r	r	⅛
14¼	15	⅛	⅜	¾	15-16
Coke	60	4⅝	r	r	r
64¾	65	11-16	1⅜	1	1⅞
64¾	70	r	⅜	r	6
ColgPl	40	s	1¼	s	1⅜
CmprsL	15	r	r	r	¼
20	20	r	2	r	r
20	22½	⅜	s	r	s
20	25	3-16	s	r	s
CmpAsc	7½	9-16	⅞	r	r
8⅛	10	r	⅛	r	r
8⅛	12½	r	1-16	r	r
CompSc	55	3½	r	r	r
ContBk	10	19-16	r	r	3-16
11⅞	12½	r	½	13-16	r
11⅞	15	1-16	r	3¾	r

Option et prix		Sept.	Oct.	Sept.	Oct.
Corng	65	r	4½	r	r
68¼	70	½	r	r	r
CypSem	17½	r	r	1-16	⅝
18⅞	20	½	1¼	r	1¾
CyprMn	20	r	15-16	r	11-16
Delta	60	r	r	3-16	r
65¼	65	1⅜	2⅞	1	2
65¼	70	r	1	r	4¾
65¼	75	r	⅜	r	r
65¼	80	r	r	13⅞	r
Diebld	45	⅞	1¾	r	r
45⅞	50	r	⅜	r	r
Dow Ch	45	r	s	1-16	s
51½	50	2⅛	2½	13-16	1½
51½	55	⅛	9-16	3¾	4½
51½	60	1-16	r	r	r
DressB	7½	s	2½	s	r
Duracl	25	r	r	r	⅜
EKodak	40	2⅝	3	1-16	⅜
42½	45	1-16	7-16	r	r
42½	50	s	1-16	s	r
Eaton	60	r	r	r	¾
62⅜	65	r	r	r	3⅛
Edwrd o	30	s	¼	s	r
Elan	40	r	2⅛	r	r
Exabyt	17½	r	4⅛	r	r
21¾	20	r	r	r	¾
Exxon	50	s	r	s	⅛
58⅞	55	r	4¼	r	7-16
58⅞	60	3-16	⅞	r	1⅜
FHP	17½	s	1⅜	s	r
18	20	r	½	r	r
18	22½	r	1-16	r	r
FedExp	35	r	r	r	1
37	40	1-16	⅝	r	r
37	45	r	3-16	r	r
FtBkSy	20	⅜	15-16	r	r
20⅜	22½	r	r	2 5-16	r
20⅜	25	r	r	4⅞	r
FstChi	25	2⅛	r	r	⅜
FFB	30	2 5-16	r	r	r
Fintste	25	6¼	r	r	⅜
30¾	30	1⅜	r	¾	2
30¾	35	r	⅞	4⅛	5
30¾	45	s	⅛	s	r
Fluor	45	5-16	11-16	1¾	r
43⅜	50	r	3-16	r	r
Ford	30	¾	15-16	5-16	⅞
30½	35	1-16	3-16	r	r
ForstL	30	1	2	1¼	⅜
30	35	3-16	½	5	5¼
30	40	1-16	r	r	r
Fuqua	12½	1-16	r	17-16	r
Gap	32½	10¼	s	r	s
43⅛	35	7⅜	r	r	r
43⅛	40	3⅛	4¼	3-16	1⅛
43⅛	45	5-16	1⅜	2⅜	3½
Genco	10	⅞	r	r	r
Gn Dyn	40	r	r	¼	1½
41⅛	45	1-16	r	3¾	r
Gen El	65	4⅜	s	⅛	s
69⅝	70	¾	1¾	17-16	2⅜
69⅝	75	1-16	7-16	5⅜	5⅛
69⅝	80	1-16	r	10	r
G M	35	1⅜	2⅜	¼	¾
36½	40	1-16	7-16	3⅞	4
36½	45	1-16	r	9	r
Gdrich	45	⅜	r	1⅜	r
GILCh	85	⅝	r	r	r
84⅜	90	r	r	5¼	r
GrtWF	17½	⅜	1⅛	r	r
18⅛	20	r	¼	r	r
Halbtn	35	r	2¼	r	¾
36⅛	40	1-16	⅜	r	4⅜
36⅛	45	r	⅛	r	r
Hanson	17½	1⅜	r	r	r
19⅞	20	r	5-16	r	r
Harris	25	r	r	r	2
Heinz	35	3⅜	3⅜	1-16	⅛
38	40	¼	1	2¼	2⅞
38	45	⅛	½	7	7¼
38	50	1-16	r	r	r
Hewlet	45	r	5¼	3-16	½
49⅜	50	⅜	1¾	1½	2⅛
49⅜	55	1-16	⅜	r	6⅜
Hitachl	75	2⅜	r	9-16	r
76½	80	r	r	r	5
76½	85	r	9-16	r	r
76½	100	s	⅛	s	r
Homfed	7½	s	r	s	5½
Homstk	12½	r	2⅜	r	r
14¾	15	¼	9-16	½	13-16
14¾	17½	r	⅛	r	r
14¾	20	r	1-16	r	r
Honwll	55	¾	r	1⅜	2½
54⅞	60	r	½	r	r
Humana	33⅜	r	s	1¾	s
32⅜	35	r	r	2¾	r
I T T	55	2½	r	⅛	r
57⅜	60	1-16	⅝	r	r
Imcera	100	r	5¼	½	r
102¼	105	½	2 9-16	3	r
102¼	110	r	r	7½	r
IntelE	22½	1	r	r	r
I B M	90	13	14⅛	r	¼
104	95	9	9⅛	1-16	9-16
104	100	4¼	5¾	3-16	1¼
104	105	1	2¼	1⅞	3¼
104	110	s	11-16	s	6⅞
104	115	s	⅜	s	r
104	120	s	3-16	s	16
104	125	s	1-16	s	r
104	130	s	1-16	s	r
In Flv	80	r	4	r	r
83⅜	85	r	1	r	r

Option et prix		Sept.	Oct.	Sept.	Oct.
In Pap	65	r	r	r	1⅜
66⅛	70	r	r	3¾	4¼
IntRec	17½	r	2⅝	r	r
20¼	20	½	r	r	r
Itel	17½	r	r	r	1⅜
IvaxCp	25	4¾	5	r	r
29⅞	30	1⅛	2½	r	r
29⅞	35	r	⅝	r	r
John J	85	5⅛	6⅛	⅛	r
89⅞	90	13-16	2¾	1	r
89⅞	95	1-16	⅝	6	5⅝
89⅞	100	s	¼	s	r
KLM	15	15-16	1⅛	1-16	r
K mart	40	3⅛	3⅜	r	r
43⅛	45	3-16	⅞	2 1-16	r
43⅛	50	r	3-16	r	r
Kerr M	40	r	2⅜	r	r
LAGear	7½	4⅜	4⅜	r	r
12	10	2	2⅜	r	3-16
12	12½	¼	⅝	¾	1⅛
12	15	r	3-16	r	3
LAC	10	r	1-16	r	r
L S I	7½	⅛	⅜	r	r
LandsE	20	5-16	r	r	15-16
Legent	25	15-16	r	r	15-16
Limitd	22½	s	r	s	5-16
26⅛	25	1⅛	1⅞	3-16	¾
26⅛	30	r	3-16	r	r
Litton	85	6	6⅜	⅛	⅝
90⅛	90	1⅜	r	r	r
LizCla	40	2⅜	3¼	r	1¼
42	45	⅛	11-16	r	4
42	50	r	3-16	8	8
Loews	100	7½	r	r	r
107	105	2¾	4⅛	r	r
107	110	⅜	r	r	r
LongvF	12½	½	r	r	r
Loral	45	r	5-16	r	r
Lubys	17½	r	¾	r	r
MBNA	35	r	1⅛	r	r
M C I	25	r	4	r	r
28½	30	r	¾	1⅝	1⅞
MayDS	55	1	r	¾	1¾
55⅝	60	r	⅜	r	r
Mc Don	30	2⅞	3½	⅛	3-16
33⅛	35	1-16	¼	2	r
Mead	40	r	1-16	r	r
MedCre	60	r	r	r	3
63¼	65	¾	r	r	r
Medtrn	60	r	r	⅛	⅜
67¼	62½	4	r	r	r
67¼	65	2¾	r	⅝	r
67¼	67½	⅞	2	r	r
67¼	70	¼	1½	r	r
Merck	95	s	35¾	s	r
130¾	105	s	25⅜	s	¼
130¾	115	r	16⅛	s	½
130¾	120	10⅞	11½	1-16	⅜
130¾	125	5⅞	7½	¼	1⅜
130¾	130	1⅞	4	1¼	3⅛
MryGRd	12½	r	1 13-16	r	r
Micron	12½	r	1 15-16	r	r
M M M	80	7¼	r	r	r
87⅞	85	2⅜	4	⅛	15-16
87⅞	90	⅛	1	r	3⅜
87⅞	95	1-16	⅛	8⅛	7⅜
MIPS	15	r	r	r	4⅞
Mobil	65	2 13-16	r	r	r
67⅞	70	1-16	r	r	2½
Monsan	60	s	12⅛	s	r
71¼	65	r	r	r	3-16
71¼	70	r	r	9-16	1⅜
71¼	75	r	1	3½	r
N C R	90	18⅛	r	s	s
108¼	95	r	s	1-16	s
108¼	100	8⅜	s	1-16	s
108¼	105	3⅜	5⅝	5-16	1¾
108¼	110	⅜	2¾	2⅝	4
108¼	115	s	1	s	r
NWNL	25	r	r	r	1⅛
26⅛	30	r	r	3⅜	r
N Semi	5	r	¼	r	r
NorSo	45	5⅜	r	r	r
Nthrop	25	r	1	r	1¾
24⅜	30	1-16	r	4⅞	r
Nucor	85	r	2¾	3½	r
Occl o	22½	1⅛	r	r	r
23¾	25	3-16	7-16	15-16	r

Option et prix		Sept.	Oct.	Sept.	Oct.
Oracle	7½	3¾	r	r	r
11⅜	10	13-16	1½	1-16	⅜
11⅜	12½	⅛	½	r	1¾
PaineW	22½	r	1 1-16	r	r
22½	25	r	5-16	r	r
Pall	35	r	r	r	5-16
ParaCm	35	1⅝	2 7-16	3-16	⅜
36⅝	40	1-16	⅜	3½	r
36⅝	45	1-16	r	r	r
Pegsus	10	r	r	r	7-16
Pennz	65	r	r	r	1⅛
65¼	70	r	¾	r	r
Pepsi	25	r	r	r	3-16
29¾	30	½	11-16	⅜	13-16
29¾	35	r	⅛	r	5⅛
Pet	17½	s	¾	s	r
17⅜	20	s	⅛	s	r
Polar	25	r	⅞	r	¾
24¾	30	r	3-16	r	r
Promus	25	r	¾	r	r
RacalT	60	r	15-16	r	r
RalPur	47½	2½	s	r	s
50	50	11-16	r	¾	r
50	55	r	r	5¼	r
Raythn	80	r	2⅛	⅝	r
StJude	40	r	11⅜	r	r
51¼	45	r	r	r	½
51¼	50	1	2 7-16	⅜	1 15-16
51¼	55	r	r	r	4½
SallieM	55	r	r	r	¼
63⅜	60	r	r	¼	r
63⅜	65	r	1¾	2 1-16	3
Slumb	60	r	r	1-16	r
72½	70	2	3⅛	⅜	1⅜
72½	75	r	1	r	r
Schwab	25	r	r	⅜	r
Scimed	70	r	r	⅛	1
82⅛	75	7⅛	r	3-16	2 3-16
82⅛	80	4¾	7	1	3⅜
82⅛	85	1¾	4⅞	r	r
82⅛	90	½	2 13-16	8½	r
Sears	35	r	r	r	5-16
40¼	40	⅜	1½	½	1½
40¼	45	r	¼	r	r
SherW	22½	1¼	r	r	r
SigAld	35	r	7⅜	r	r
SwAir	22½	1¾	r	r	r
24⅛	25	¼	r	1½	r
StoTch	40	5⅜	6⅜	⅛	⅞
45½	45	2⅛	3½	1¼	r
45½	50	¼	1½	r	r
Syntex	35	r	s	1-16	s
42⅞	37½	5	s	r	s
42⅞	40	3	3⅜	1-16	½
42⅞	42½	15-16	s	9-16	s
42⅞	45	3-16	⅞	2⅜	2⅜
42⅞	50	r	3-16	r	r
T J X	17½	r	r	r	¾
Tektrn	25	4⅛	r	r	r
28⅞	30	⅜	⅞	2	r
TelMex	30	r	8⅛	r	r
38¼	35	3¼	3¾	r	r
38¼	40	¼	15-16	1 15-16	2 9-16
Telxon	17½	r	r	r	7-16
19⅝	20	r	1⅛	r	1¼
19⅝	22½	3-16	r	r	r
Terdta	17½	r	5¾	r	r
22¼	20	r	3⅜	r	r
22¼	22½	r	2	r	r
22¼	25	r	1	r	r
Tex In	25	r	3⅜	r	r
28⅜	30	r	¾	1¾	2 7-16
28⅜	35	r	r	7	7
28⅜	40	r	1-16	r	r
28⅜	45	s	1-16	s	r
Toys	25	7¼	r	r	r
32⅜	30	2¾	3	r	r
32⅜	35	⅛	⅝	2½	2⅞
Tribune	40	r	1⅞	r	r
UAL	120	r	r	r	15-16
130½	125	6¼	8½	½	2¼
130½	130	2 3-16	5½	1¾	4
130½	135	1	2¾	5¼	r
130½	140	5-16	1¾	9½	r
130½	145	1-16	1	14¾	r
130½	150	1-16	r	r	r
UJB Fn	12½	r	2⅛	r	r
14½	15	¼	r	r	r

Option et prix		Sept.	Oct.	Sept.	Oct.
UST	50	¼	11-16	r	r
U Tech	45	1	r	r	1
45½	50	r	3-16	4⅝	r
UCamp	45	½	r	r	r
UtdHIC	40	6½	s	r	s
49⅛	45	r	4¾	¼	13-16
49⅛	50	⅞	2 1-16	r	r
49⅛	55	r	11-16	r	r
Upjohn	40	3⅜	3⅞	⅛	7-16
43⅜	45	3-16	⅞	1¾	2½
43⅜	50	1-16	7-16	r	r
VentSt	20	2¼	r	r	r
22⅛	22½	r	1¼	r	2⅛
22⅛	25	r	⅜	r	r
Waban	20	2⅛	r	r	r
22¼	22½	7-16	r	r	r

Option et prix		Sept.	Oct.	Sept.	Oct.
Walmrt	30	19½	s	r	s
49⅝	35	15	s	r	s
49⅝	40	9⅝	r	r	r
49⅝	45	4¾	5	r	⅜
49⅝	50	⅝	1¾	1	1¾
49⅝	55	r	5-16	r	r
Whitl o	25	5⅝	s	r	s
Willms	35	½	13-16	r	r
Xerox	55	3	4⅛	¼	⅞
58	60	r	1	2⅛	3⅛
Xilinx	30	r	1⅛	r	r

Total Call Vol 275,221 Call Open int 3,071,243
Total Put Vol 180,140 Put Open int 2,157,532
r—Not traded. s—No option offered. o—Old. Last is premium (purchase price).

MINES ET PÉTROLES (OFFRE ET DEMANDE À TORONTO)

TORONTO (PC) — Les cotations sur les titres au comptoir (mines et pétroles), fournies par l'Association des courtiers de l'Ontario.

	Offre	Dem.
Unlisted	Bid	Ask
ATI C	160	165
Abby L	$21½	
Abit F	$10¾	
Adv A	5	30
Agt prt	$65	80
Agt P 91	$95	
Alid nth	15	30
Amrtk	20	25
Amhr I	200	
Amtel	$6¾	7¼
Andr 6	$5½	
Anglo P	3	6
Anglo S	5	10
Ansil R	75	80
Arion	4	6
Asquth	1	10
Augdm	1	10
Aurefn	7	12
Aurtot	25	50
Asnrm	$5¼	6
Bnd Or	3	8
Beld C B	40	60
B Greg	6	10
Blk Riv	10	
Bl Hevn	15	30
Bl Repl	15	30
Bochn	15	25
Bor Ch	$6¼	6¾
Brmco	15	18
Brscad	$6½	8½
Brda I A	1	
Brda I B	2	
Calto I	5	7
C Neuro	45	50
C Nthst p	450	$5
COvrse	$7¼	
Cbfl A	$5¾	6¼
Canqst	30	40
Cartl	10	65
Crd Lk	15	20
Cdnl A	175	195
Cdnl B	175	
Cstlstr	10	20
Cent H	125	175
Cntry E	5	15
Cntry T	2	3
Cesind	6	10
Chance	10	
Chet	25	40
Cindy	5	
Claron	$650	725
Cliridg	$650	725
Clavos	20	21
Coln I A	15	25
Coln I B	40	50
Cmbn L	3	8
Com In	80	100
Comstr	46	55
Cphl w	10	30
Cmstk	3	6
Copr A	20	23
Consl r	5	10
Conqst	3	8
C Luna	2	7
C Smtrd	25	75
C Tonk	5	
Cntl Cpr	14	15
Coqast	10	15
Costgn	10	20
Cvngt I	15	
Craibe	50	55
Cross C	8	13
Dalhsl	55	65
Dayton	10	40
Denb	225	
Derlak	5	7
Dstrbl	3	
Dexus	400	450
Dexx	10	12
Dino I	15	50
D Angl	$200	
D Ang p	$50	
Dom Lf	$150	
D Txt p	$30	

	Offre	Dem.
D Txt B	$9	
Duncn	25	35
ET 2000	15	25
E Gdld	15	25
Estmnl	5	15
Elec	$75	
Em c 5½	$14¼	14¼
Emp c 8	$19½	20
Emor L	$85½	95½
Envr R	15	35
Envi T	80	100
Eur N U	$9	11
Eur N W	25	75
Expl	20	40
Falcrst	10	
Faldo	5	
Fed Gr	10	13
Ferau	3	10
Fidlty P	$75	
Fdty91	$100	
Fndore	8	12
Firs	20	40
F Cdn	35	45
F South	15	30
Fiscal I	50	
Fscl P a	2	
Figsho	13	18
Fortun	13	18
Fost B	145	165
Fndtn a	$13	14
Galtc	$50	
Garsnc	10	
Ghwy U	5	15
Genv L	15	
Gmoe	2	6
Gridn	3	10
Godrch	$28	31
G Carib	5	
G Cres	5	10
G Hark	26	28
G Shaft	10	
Gldasl	10	14
Grnd E	10	25
Grnd O	20	40
Grnit A	300	350
G Fort	25	50
Gt Nth	100	
GWst L	$560	625
Grn Lne	10	13
H O Fin	150	250
Hale R	5	
Hltn A p	$8	10
Hrdmn	15	22
Hertge	10	20
Hlbr Wt	1	10
Hocky	50	60
Hol Lac	18	35
Holcrp	60	70
Holvnd	8	15
Hom Lk	40	70
Hor P	2	5
Hvrsoc	2	7
Hucmo	10	
Humlh	6	10
Ilm F M	60	
Imo Lf	$100	
Incm A	350	400
Incm B	350	400
Incm I	$25½	
IHPT 87	$2100	2500
IHPU 88	$65	70
IHPV 89	$61	67
Initav	5	
Icec P B	115	
Icec W	40	
I Epl	15	50
Intrstr	59	63
I Tel 4½	$5	
I Tel 4¾	$5¼	5½
I Tel 5½	$11½	12
I Tel 7¼	$15	16
I Tel 74	$19	20
I Tel 77	$19	20
Jnkins	10	
Jnkns p	100	

	Offre	Dem.
Jonpl w	½	
July R	15	30
Kayty I	100	200
Kenn	1	3
Kidstn	100	125
Kingb C	80	100
Kinc	1	
Kinova	1	
Laird G	5	40
Langis	5	10
Laser E	95	105
Laser F	30	60
Lassie	15	20
Legacy	10	
Lepph	20	
Lobo G	7	13
Lnard	10	25
Lond Ll	$1460	1525
Lndn S	20	30
Lngfrd	50	
Lngfd p	245	
Lyndx	3	8
Macd	7	13
Madsn	50	65
Malhid	5	30
Magi a	200	
Mcm A	$9¼	10¼
Mcm B	$9⅛	
M Elc 5	$30¼	
M Tel 7	$7½	8
Mswpl	$500	700
Match	10	20
Mat By	5	10
Maud	10	30
Mcrn	15	35
Mcnick	5	15
Mcn b w	1	10
Merbnk	35	
Midrm	1	3
Mdwy	10	
Milstn	27	35
Minrc 6	$51	
Mirdo	14	17
Mirror	30	
Mdco A	375	450
Monac	70	80
Montrs	15	35
Mt Kero	18	20
M Writ	10	20
Moub w	3	
Mun F b	$9½	
NTH Te	$8	
N Se 5½	225	255
Netwk	50	75
Nevsco	1	
N Athn	3	8
N Bidia	6	9
Nf Lp 6	$6¼	7
Nik Rm	1	5
N Hawk	5	15
Noso	2	7
NTel A	$11½	12
NTel B	$11½	12
NTel C	$11½	12
NTel D	$11½	
NTel E	$18⅛	
NTel 2a	$10½	
NTel 2b	$11	
Nthlld C	1	
Nthfl A	40	45
Nthlld P	15	30
NS Svg	$12	
Nucell	1½	3
Oakvil	400	
Olym	1	
Ont Qu	$145	155
Oreco	5	
Orphec	20	40
PMC p	400	
Pwa C	$9	9¼
Paca	25	100
P Pac	75	
Pclm	45	70
Parflo	5	
Park L	$11¼	

	Offre	Dem.
Park P	5	
Pitwy	3	15
Peat R	10	25
Pelan	12	17
Ptroint	28	31
Phnix	17	22
Pintre	3	10
Pl Pac	100	205
Plat G	20	35
Plsnt R	5	40
Polysll	5	10
Pres	20	30
Prenor	450	
Prmrse	15	30
Probe	3	8
Pulo H	75	
Putt G a	55	
Ralgh	5	20
Rdw A	$9¼	10¼
Rdrth	11	13
Regal G	85	110
Rgrd	10	20
R Cbls	325	375
Resoll c	1	
Rolls	260	285
Rose Gl	100	
Ross	10	30
Rthw A	300	350
Rthw B	350	375
Ry Aero	13	18
Ry Crst	15	30
Ry O W	1	5
Salk	43	58
Salk U	47	60
Salk W	2	5
Santa V	$6	6¼
Sotre p	$10	
Shefld	25	40
Shldn	25	28
Shling I	10	15
Shirsn	70	90
Slate	5	15
Sby 6¼	$12½	13¼
Solex	1	
Sams	5	10
Smtrd	25	40
Star	20	40
Starel	2	5
Strk M	5	10
Sugr M	10	20
Sumtr	10	
Sunbst	1	
Suncor	$17½	25½
Supr Sol	23	
Supr F	10	
Swnse	10	20
Syn D	40	60
Tanger	10	20
Teck D	$100	
Tecsyn	15	65
Tedy B	160	185
Telas	15	30
Trcker	1	5
Trojob	1	
Trnsw	3	10
T-IGr	$53	
T-T 91	$90	
Tyrane	20	25
Ultra M	1	
Un Mng	53	58
VSI Vnd	10	
Wablg	8	13
Wait Dul	14	16
Welcm	$14	14¼
Ws Intl	10	15
W Troy	75	125
Wlmy By	3	
Wispr L	15	30
Wlngdn	100	175
Wing	13	16
Wood C	6	10
Wye	5	10
Xprt R	35	50
York B	150	
Yng Dv	51	57

dividendes

	TAUX	PAIEMENT	ENREG.
Airlease Ltd	0,42 trim.	15-11-91	30-09-91
Commonwealth Edison	0,75 trim.	01-11-91	30-09-91
Dow Chemical	0,65 trim.	30-10-91	30-09-91
Great Lakes Chemical C.	0,14 trim.	29-10-91	01-10-91
Imo Industries Inc.	0,125 trim.	15-10-91	25-09-91
Ivax Corp.	3 pour2 l'act	15-11-91	28-10-91
Lakeland First Finl	5% de l'act.	16-10-91	25-09-91
MBIA Inc.	0,17 trim.	15-10-91	28-09-91
Perkins Family Rest.	0,325 trim.	15-11-91	30-09-91
Platinum Technology Inc.	2 pour 1 l'act.	27-09-91	23-09-91
Washington Post Co.	1,05 trim.	08-11-91	11-10-91

3 000 POINTS OFFERTS, CETTE SEMAINE, DANS *LA PRESSE*.

Si vous êtes membre du CLUB, entrez le code suivant:

78967648

Sinon, composez, à Montréal, le 251-8688 ou, sans frais le 1 800 563-8688.

CLUB Multi points

La Presse

LIRE LA PRESSE N'A JAMAIS ÉTÉ AUSSI EXCITANT!

PROPOSITIONS D'AFFAIRES...

705 HYPOTHÈQUES

A AI 1ERE et 2e, balance de vente, notaire Laberge 729-4334

AI 1ère, 2e hyp., sur tous genres d'imm., Notaire Delorme 948-1010

HYPOTHÈQUES (1re, 2e, balance vente). Placements Tévir 381-6889

MEILLEURES 1re et 2e hyp., multi-logements et comm., D. Pontbriand, Sofim Ltée crtr, 383-6339.

PREMIERE et 2e hypothèque, résidentiel, commercial, industriel. Dencol Mortgage 342-1356.

1ère, 2e HYP. Prêt commercial. J. Lépine 651-8331. RE/MAX LONGUEUIL INC. CRTR

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

ENVIRONNEMENT

Nous sommes dans l'industrie la plus prospère des années 90, celle de l'environnement. Nous cherchons personne désireuse à se partir en affaires. Retour sur investissement très élevé. M. Pineault (514) 733-5440.

FRANCHISES disponibles à travers le Québec, inventaire en consignation, léger comptant. 956-6011.

BROMONT
Les Promenades du Boulevard
«Factorie outlets»
Nouveau projet
Ouverture janvier 1992
LOCAUX À LOUER
Associés disponibles pour manufacturiers
514-243-0828
514-777-1016
1176766-R 710

TOUT $ COMPTANT - PROFITS $ ÉLEVÉS

COKE, PEPSI, MINUTE-MAID, FRITO-LAY, NESTLÉ, PLANTERS, LIPTON, VAN HOUTTE - et plusieurs grandes marques mondiales. NOUVEAU! UNIQUE! «MINIATURES CENTRES DE RAFRAICHISSEMENTS». Parfait concept éprouvé pour des centaines de petites entreprises dans votre région, qui doivent aller à l'extérieur tous les jours pour se procurer une collation ou un breuvage. Possédez votre propre affaire en argent, complètement automatique. TEMPS PLEIN ou TEMPS PARTIEL. 1643855-R 710

INVESTISSEMENT 15 950 $. APPELEZ AUJOURD'HUI POUR VOTRE BROCHURE EN COULEURS (514) 633-2111 (24 HRS)

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

OCCASION unique d'investir dans une nouvelle société québécoise d'envergure internationale, oeuvrant dans la production et la mise en marché de nouveaux produits sanitaires. Pour inf., appelez au: 514-337-2554, 688-4100

OCCASION D'AFFAIRES, pour un comptable; sur le Plateau Mont-Royal, 525-7714, 491-4004

OPPORTUNITÉ d'affaires unique dans l'industrie de l'enseigne pour personnes énergétiques et créatives. Capital minime et financement possible. Gabriel: 646-7451.

RESTAURANT "CLEFS EN MAIN" SUR RUE STE-CATHERINE À LOUER - 270-0455

44 ARPENTS, sud-ouest de Montréal, idéal pour camping ou parc de maisons mobiles. 1-246-3145.

25 000 $
GARANTIE ÉCRITE DE REVENUS BRUTS APRÈS LES TROIS PREMIERS MOIS

Nouvelles franchises

- Financement pouvant aller jusqu'à 80%
- Concept exclusif «clef en main»; on s'occupe de tout aménagements locatifs, équipement, etc...
- Prêt à opérer dans un territoire exclusif
- Déjà en opération dans la région
- Aucune expérience nécessaire
- Formation du personnel incluse
- Aide au démarrage
- Assistance permanente

POUR GENS D'AFFAIRES AVISÉS ET DYNAMIQUES
(418) 656-1725
1651122-R 710

712 ASSOCIÉS DEMANDÉS

ASSOCIE(E) 50/50 pour expandre ferme de truites arc-en-ciel. Entreprise bien établie et rentable. Vendons aux grossistes et supermarchés. Aussi prop. d'une source d'eau embouteillée bien connue. 75 km sud Mtl. 1-800-363-5171.

715 SERVICES FINANCIERS

INFORMATIONS sur la faillite. Action, saisie, jugement. Prêts hypothécaires, personnels ou comm.. Labbé & Associés. 937-2148

NÉGOCIATIONS PRÊTS: Marge de crédit, fond de roulement aux PME, prêts personnels, 2e hyp., financement de projet. SFRA Inc., 276-7232 M. Roch.

718 ARGENT DEMANDÉ

A 1ère et 2e hyp. Bon rendement. Notaire Delorme 948-1010

ARGENT DEMANDÉ court terme, très bon intérêt. 467-1406

BESOIN argent 1ère 2e hyp. sur propriétés notaire 729-4334.

725 TENUE DE LIVRES, IMPOT

COMPTABILITÉ, états financiers, paye et impôt. 433-9250.

SERVICE de comptabilité incluant états financiers et dossiers de vérification. 326-9428

Les gens d'affaires avisés font confiance à la rubrique des PROPOSITIONS D'AFFAIRES de LA PRESSE pour obtenir les MEILLEURS RÉSULTATS. 285-7111
INTERURBAIN SANS FRAIS 1-800-361-5013
ANNONCES ENCADRÉES 285-7000

Malgré une légère reprise, les usines tournent au ralenti

Presse Canadienne

■ Les manufacturiers ont accru l'utilisation de leurs usines et leurs fabriques au cours du deuxième trimestre de cette année pour la première fois depuis deux ans, indique un rapport de Statistique Canada rendu public hier.

Les usines ont tourné à 71,3 p. cent de leur capacité au cours de cette période, soit une hausse de 1,7 p. cent, la première depuis le premier trimestre de 1989. C'est un autre signe annonçant la fin de la récession.

Les meilleurs résultats ont été enregistrés dans l'industrie du bois, des équipements de transport, des métalloïdes et des plastiques.

En tout, 16 des 22 principaux secteurs industriels ont suivi cette tendance à la hausse, souligne l'agence fédérale de statistique.

En dépit de ces bons résultats, la capacité de rendement des usines est encore à son plus bas niveau depuis la récession de 1981-82.

Les données fournies par Statistique Canada démontrent que près de 30 p. cent des machines et des équipements industriels sont sous-utilisés.

Le secteur manufacturier a été le premier à ressentir les effets de la récesssion. Depuis 1989, c'est au Québec et en Ontario que l'on a noté le plus grand nombre de pertes d'emplois dans les usines et les fabriques. Environ 350000 personnes ont perdu leur emploi depuis le début de la crise économique.

Durant le premier trimestre de 1989, les usines tournaient à 85,9 p. cent de leur capacité. Le rendement industriel avait atteint 87,3 p. cent au début de 1988.

L'économie a enregistré un taux annuel de croissance de 4,9 p. cent au cours du deuxième trimestre de cette année, annonçant la fin de la récession au cours de laquelle le taux de chômage s'est élevéau-dessus de 10 p. cent et les faillites ont atteint un nombre record.

Hausse des expéditions minérales

■ La valeur des expéditions minérales du Québec a augmenté de près de 8 p. cent au cours des deux dernières années pour atteindre 2,92 milliards de dollars en 1990.

Les investissements se sont élevés pour leur part à 816 millions de dollars, dont 186 millions de dollars pour les seuls travaux d'exploration.

Ce sont là les principales données qui ressortent du document intitulé *L'industrie minérale au Québec 1990*, que vient de publier le ministère de l'Énergie et des Ressources du Québec.

Selon ce document, l'augmentation de 3 p. cent en valeur, connue par les expéditions minières du Québec au cours de la seule année 1990, s'explique par la bonne tenue des métaux dans leur ensemble et du cuivre plus particulièrement. Ainsi, l'année 1990 a été marquée par un remarquable accroissement de la production de cuivre (+ 44 p. cent) et des expéditions de soufre (+ 191 p. cent).

Dans ce dernier cas, le taux impressionnant de croissance des quantités de soufre expédiées est relié directement à la mise en production de l'usine d'acide sulfurique de Minéraux Noranda à Rouyn-Noranda.

Les exportations de minerais, de concentrés et de déchets miniers représentaient 4 p. cent des exportations totales du Québec en 1990. Ce pourcentage doit toutefois être doublé lorsqu'on tient compte des produits de la première transformation du cuivre, du zinc et de leurs alliages chargés au Québec. Par ailleurs, une bonne partie des substances minérales servant à produire les métaux sont transformées au Québec avant d'être exportées. Quant aux minéraux industriels, ils sont en quasi-totalité (88 p. cent) expédiés à l'extérieur du Canada.

Le secteur minier, qui comptait 755 établissements, a fourni en emplois en 1990 l'équivalent de 21067 années-personnes. Le salaire moyen était de 43000 $. Le document signale aussi, parmi les éléments marquants de l'année dernière, le démarrage des mines d'or Bousquet 2, Étang d'or Ouest et Silidor. On peut se procurer une copie de cette publication en s'adressant à la Direction des communications du ministère de l'Énergie et des Ressources, à Charlesbourg.

LES MAGASINS M

LES MEILLEURS PRIX LES MEILLEURES GARANTIES

C'EST VOTRE FÊTE!

VENDREDI ET SAMEDI

pendant la Vente 30e anniversaire

SUPER RABAIS 30%*

SUR TOUS* NOS VÊTEMENTS MODE POUR DAMES À PRIX ORDINAIRES.

tous les manteaux
tous les chandails
toutes les jupes
toutes les robes
tous les pantalons
tous les coordonnés
dans
TOUTES, TOUTES
les tailles
incluant junior, maternité, Petite et tailles fortes.

ET PEUT-ÊTRE 100%

Toutes les 30 minutes, samedi seulement, vous pouvez gagner votre achat!

*Ces rabais ne s'appliquent pas aux sous-vêtements pour dames, aux accessoires mode, aux vêtements de la Boutique "Le Château", aux articles «Super Aubaine» ni au Rayon Liquidation.

Économiser, c'est magasiner chez M

MasterCard VISA

RÉGION DE MONTRÉAL
Jean-Talon Est, 725-2418
Place Versailles, 351-3200
Place Alexis Nihon 931-3861
Carrefour Laval 688-6350,
Centre commercial Pont-Viau, 669-1791
Galeries des Sources, 683-3200
Galeries Lachine, 637-4481
Place LaSalle, 365-5213
Châteauguay, 691-3730
Place Longueuil, 679-6190
Promenades St-Bruno, 653-1355
Mail Champlain, 465-4650
QUÉBEC
Galeries Charlesbourg, 626-7341
Place Ste-Foy, 653-2891
TROIS-RIVIÈRES
Centre commercial Les Rivières, 379-1524
SOREL
Boul. Fiset, 742-4521
SHERBROOKE
Place Belvédère, 569-9755
HULL
Galeries de Hull, 770-8234
OTTAWA
Bayshore Shopping Center, 829-9191

Chez M, vous obtenez les meilleurs prix en tout temps. Nous vous le garantissons. Si vous trouvez un article annoncé chez M à prix inférieur ailleurs, nous vous rembourserons LA DIFFÉRENCE PLUS 10%.

82/15 - Prix en vigueur les 13 et 14 septembre 1991, jusqu'à épuisement des stocks.

Une visite s'impose! Johanne Mercier, La Presse

La plus grande librairie francophone d'Amérique! Pierre Vennat, La Presse

Petit Robert 1 Dictionnaire de la langue française — Le Robert rég.: 66,95 — **49,95**

Le Petit Larousse illustré 1992 en couleurs — Larousse rég.: 54,95 — **41,95**

Robert & Collins Français - Anglais Anglais - Français — Le Robert rég.: 36,95 — **29,95**

Harrap's Shorter French - English Anglais - Français — Harrap rég.: 39,95 — **29,95**

Multidictionnaire des difficultés de la langue française — Québec/Amérique rég.: 39,95 — **29,95****

Bescherelle Trio Conjugaison, Orthographe, Grammaire — HMH rég.: 35,95 — **26,95****

Le Bon Usage M. Grevisse — Duculot rég.: 49,95 — **37,50****

Les Black Stones vous reviendront dans quelques instants F. Gravel — Québec/Amérique rég.: 19,95 — **15,95****

Une île à la dérive M. Gagnier — Québec/Amérique rég.: 19,95 — **15,95****

Les Enfants d'Aataentsic L'histoire du peuple huron B. Trigger — Libre Expression rég.: 45,00 — **34,95****

Champigny

MAINTENANT AU 4380 SAINT-DENIS MONTRÉAL (514) 844-2587

OUVERT 7 JOURS DE 9 H À 22 H

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES

LIVRES DISQUES AU LASER REVUES

STATIONNEMENT À L'ARRIÈRE

**OFFRE VALABLE JUSQU'AU 29 SEPTEMBRE 1991 **OFFRE VALABLE JUSQU'AU 19 SEPTEMBRE 1991